



THE UNION OF SOUTH AFRICA

Government Gazette.

PUBLISHED BY AUTHORITY.

Staatskoerant VAN DE UNIE VAN ZUID-AFRIKA.

UITGEGEVEN OP GEZAG.

VOL. LVI.]

PRICE 6d.

PRETORIA, 6TH JUNE, 1924.

PRIJS 6d.

[No. 1397.

All Proclamations, Government and General Notices, published for the first time, are indicated by a * in the left-hand upper corner.

Alle Proklamations, Goevernements en Algemene Kennisgevingen, gepubliceerd voor de eerste keer, worden gemerkt met een * in de linkerhoek van boven.

PROCLAMATIONS

BY MAJOR-GENERAL HIS EXCELLENCE THE RIGHT HONOURABLE THE EARL OF ATHLONE, KNIGHT GRAND CROSS OF THE MOST HONOURABLE ORDER OF THE BATH, KNIGHT GRAND CROSS OF THE MOST DISTINGUISHED ORDER OF ST. MICHAEL AND ST. GEORGE, KNIGHT GRAND CROSS OF THE ROYAL VICTORIAN ORDER, COMPANION OF THE DISTINGUISHED SERVICE ORDER, PERSONAL AIDE-DE-CAMP TO HIS MAJESTY THE KING, HIGH COMMISSIONER FOR SOUTH AFRICA, AND GOVERNOR-GENERAL AND COMMANDER-IN-CHIEF IN AND OVER THE UNION OF SOUTH AFRICA.

* No. 111, 1924.]

DUMPING DUTY ON CEMENT IMPORTED INTO THE UNION OF SOUTH AFRICA FROM THE PROVINCE OF MOZAMBIQUE, PORTUGUESE EAST AFRICA.

Whereas under sub-section (1) of section eight of the Customs Tariff Act 1914 (Act No. 26 of 1914), as amended by section twelve of the Customs and Excise Duties Amendment Act, 1923 (Act No. 23 of 1923), it is enacted that if in the case of goods imported into the Union of a class or kind produced or manufactured in the Union, the export selling price—free on board—to an importer in the Union is less than that at which the same goods are sold for home consumption in the usual and ordinary course of trade, in the principal markets of the country of export at the time of shipment plus the free on board charges, and detriment may thereby, in the opinion of the Minister of Finance, result to a Union industry, the Governor-General may by Proclamation in the Gazette declare that there shall be charged, levied, collected and paid on those goods on importation into the Union a special Customs duty (or dumping duty) equal to the difference between the said selling price to the importer and the price at which the goods are sold for home consumption as aforesaid, plus the free on board charges;

And whereas the Minister of Finance has advised me that cement manufactured in the Province of Mozambique (Portuguese East Africa) is being sold for export to the Union at a price that does not represent the true current value thereof when sold in the open market for home consumption in the principal markets of the Province of Mozambique (Portuguese East Africa) and that detriment is thereby resulting to a Union industry;

Now therefore under and by virtue of the powers in me vested under sub-section (1) of section eight of Act No. 26 of 1914, as amended by section twelve of Act No. 23 of 1923, I do hereby declare, proclaim and make known that on and after the date of this my Proclamation in the Gazette there shall be charged, levied, collected and paid on cement imported into the Union from the Province of Mozambique (Portuguese East Africa) a special Customs or dumping duty equal to the difference between the price at which cement of a like grade is sold for home consumption in the Province of Mozambique (Portuguese East Africa) plus the free on board charges and the selling price free on board to the importer in the Union; provided that the special Customs or dumping duty shall not in any case exceed twenty-five per cent. *ad valorem* and provided further that the provisions of this my Proclamation shall

* Republished as amended.

PROKLAMATIES

VAN GENERAAL-MAJOOR ZIJN EXCELLENTIE DE HOOGDELACHTBARE DE GRAAF VAN ATHLONE, GROOTKRUIS RIDDER VAN DE MEEST EDELACHTBARE BATHORDE, GROOTKRUIS RIDDER VAN DE MEEST ONDERSCHEIDEN ORDE VAN ST. MICHAEL EN ST. GEORGE, GROOTKRUIS RIDDER VAN DE KONINKLIKE VICTORIA ORDE, RIDDER VAN DE ONDERSCHEIDEN DIENSTORDE, PERSOONLIKE AIDE-DE-CAMP VAN ZIJN MAJESTEIT DE KONING, HOGE KOMMISSARIS VOOR ZUID-AFRIKA EN GOEVERNEUR-GENERAAL EN OPPERBEVELHEBBER IN EN OVER DE UNIE VAN ZUID-AFRIKA.

* No. 111, 1924.]

DUMPING-RECHT OP CEMENT INGEVOERD IN DE UNIE VAN ZUID-AFRIKA VAN DE PROVINCIE MOZAMBIQUE (PORTUGEES OOST-AFRIKA).

Nademaal bij subartikel (1) van artikel *acht* van de Doeane Tarief Wet, 1914 (Wet No. 26 van 1914) zoals gewijzigd door artikel *twaalf* van de Doeane en Aksjinsrechten Wijzigingswet, 1923 (Wet No. 23 van 1923), het bepaald wordt dat wanneer in het geval van goederen in de Unie ingevoerd van een klasse of soort voortgebracht of vervaardigd binnen de Unie, de uitvoer verkoopprijs vrij aan boord, voor een invoerder binnen de Unie minder is dan die waartegen dezelfde goederen verkocht worden voor gebruik in het land van oorsprong in de gebruikelijke en gewone loop van handel, op de voornaamste markten van het uitvoerende land, ten tijde van verscheping, plus de vrij aan boord kosten, en daardoor naar het oordeel van de Minister van Financieën nadeel veroorzaakt kan worden aan een Unie-nijverheid kan de Goeverneur-general bij proklamatie in de Staatskoerant bekendmaken dat op die goederen bij invoer in de Unie een speciaal invoerrech (of dumping-recht) gelijk aan het verschil tussen de voornoemde verkoopprijs voor de invoerder en de prijs waarvoor de goederen voor gebruik in het land van oorsprong als voormeld verkocht worden plus de vrij aan boord kosten, opgelegd, geheven, geïnd en betaald zal worden;

En nademaal de Minister van Financieën mij bericht heeft, dat cement vervaardigd in de Provincie Mozambique (Portugees Oost-Afrika) verkocht wordt voor uitvoer naar de Unie, tegen een prijs niet de werkelijke geldende waarde daarvan voorstellende wanneer verkocht in de open markt voor binnenlands gebruik op de voornaamste markten van de Provincie Mozambique (Portugees Oost-Afrika) en dat daardoor nadeel veroorzaakt wordt aan een Unie-nijverheid;

Zo is het dat ik krachtens en bij macht van de bevoegdheden mij verleend bij subartikel (1) van artikel *acht* van Wet No. 26 van 1914, zoals gewijzigd door artikel *twaalf* van Wet No. 23 van 1923, verklaar, proklameer en bekend maak dat van af en na de datum van deze mijn Proklamatie in de Staatskoerant, er op cement in de Unie ingevoerd van de Provincie Mozambique (Portugees Oost-Afrika) een speciaal invoerrech of dumping-recht gelijk aan het verschil tussen de prijs waartegen cement van dezelfde kwaliteit verkocht wordt voor binnenlands verbruik in de Provincie Mozambique (Portugees Oost-Afrika) plus de vrij aan boord kosten en de verkoopprijs vrij aan boord aan de invoerder in de Unie, opgelegd, geheven, geïnd en betaald zal worden; met dien verstande dat het speciale invoerrech of dumping-recht in geen geval vijf en twintig percent *ad valorem* te boven zal gaan en met dien verstande voorts dat de bepalingen van deze mijn Proklamatie niet van toepassing

* Weder gepubliceerd zoals gewijzigd.

not apply to cement which was exported to the Union from the Province of Mozambique (Portuguese East Africa) prior to the date of publication thereof.

GOD SAVE THE KING.

Given under my Hand and the Great Seal of the Union of South Africa at Duivels Kloof this Thirtieth day of May One thousand Nine hundred and Twenty-four.

ATHLONE,
Governor-General.

By Command of His Excellency the Governor-General-in-Council.

PATRICK DUNCAN.

* No. 112, 1924.]

Whereas by Proclamation No. 132 of the 16th June, 1890, Wards Zuurberg and Blesbok in the Division of Steynsburg, Province of the Cape of Good Hope, have been duly declared to be an area in which contributions towards the cost of dividing fences are compulsory, and whereas application has now been made by the Divisional Council of Steynsburg in terms of the provisions of the Fencing Act Amendment Act, 1922, for contribution towards the cost of—

- (a) converting dividing fences into vermin-proof fences; and
- (b) erecting vermin-proof fences as dividing fences;

to be declared obligatory in this area.

Now therefore under and by virtue of the powers in me vested by sub-section (1) of section one of the Fencing Act Amendment Act, 1922 (Act No. 11 of 1922), I do hereby declare, proclaim and make known that from and after the date of this Proclamation such contributions shall be obligatory in the area described in the Schedule hereto.

GOD SAVE THE KING.

Given under my Hand and the Great Seal of the Union of South Africa at Pietersburg this the Twenty-fourth day of May One thousand Nine hundred and Twenty-four.

ATHLONE,
Governor-General.

By Command of His Excellency the Governor-General-in-Council.

T. W. SMARTT.

SCHEDULE.

Wards Zuurberg and Blesbok in the Division of Steynsburg, Province of the Cape of Good Hope.

* No. 113, 1924.]

Whereas by Proclamation No. 27 of 1907 of the Orange River Colony dated the 21st March, 1907, the farm Greylingslyn No. 355, situated in the District of Boshof in the Province of the Orange Free State, was proclaimed an extension of the Vaal River Alluvial Diggings under the provisions of section twenty of the Mining of Precious Stones Ordinance 1904 of the Orange River Colony (Ordinance No. 4 of 1904);

And whereas in respect of the said farm thus proclaimed the conditions set out in sub-sections (1) and (2) of section thirty-two of the said Ordinance having been found to exist it is now expedient that the said farm be deproclaimed as a public digging.

Now therefore under and by virtue of the powers and authorities in me vested by section thirty-two of the Mining of Precious Stones Ordinance 1904 of the Orange River Colony (Ordinance No. 4 of 1904) I do hereby declare proclaim and make known that the Proclamation of the said farm Greylingslyn No. 355, District Boshof, in the Province of the Orange Free State, is hereby revoked and that the said farm Greylingslyn No. 355 is hereby closed and deproclaimed as a public digging.

GOD SAVE THE KING.

Given under my Hand and the Great Seal of the Union of South Africa at Pretoria this Sixth day of May One thousand Nine hundred and Twenty-four.

ATHLONE,
Governor-General.

By Command of His Excellency the Governor-General-in-Council.

PATRICK DUNCAN.

M.M. 3065/23.

* No. 114, 1924.]

REBATE OF DUTY ON MATERIALS USED IN THE MANUFACTURE OF MOTOR-CARS FOR EXPORT.

Whereas by section six of the Customs Tariff Act, 1914 (Act No. 26 of 1914), the Governor-General may by Proclamation declare that when any article manufactured in the Union is exported therefrom, a rebate shall be allowed or a refund made of the duty in respect of materials (whether raw, semi-manufactured or manufactured) used in the manufacture of that article;

Now, therefore, under and by virtue of the powers in me vested as aforesaid, I do hereby declare, proclaim and make known that on and after the date of the publication hereof in the Gazette the rebate or refund of duty which may be allowed or made as hereinbefore recited shall be allowed or made, under the regulations to

zullen zijn op cement dat vóór de datum van de publikatie daarvan uit de Provincie Mozambique (Portugees Oost-Afrika) naar de Unie uitgevoerd werd.

GOD BEHOEDE DE KONING.

Gegeven onder mijn Hand en het Grootzegel van de Unie van Zuid-Afrika, te Duivelskloof, deze Dertigste dag van Mei Een duizend Negen honderd Vier en twintig.

ATHLONE,
Gouverneur-generaal.

Op last van Zijn Excellentie de Gouverneur-generaal-in-Rade.

PATRICK DUNCAN.

* No. 112, 1924.]

Nademaal door Proklamatie No. 132 van de 16de Junie 1890, Wijken Zuurberg en Blesbok, in de Afdeling van Steynsburg, in de Provincie Kaap de Goede Hoop, behoorlik verklaard is een streek te zijn waarin bijdragen tot dekking van de kosten in verband met tussenomheiningen verplichtend zijn, en nademaal tans aanzoek gedaan is door de Afdelingsraad van Steynsburg, in termen van de bepalingen van de Omheiningswet Wijzigingswet, 1922, om bijdragen tot de kosten van—

- (a) het veranderen van tussenomheiningen in ongedierteproefomheiningen; en
- (b) het oprichten van ongedierteproefomheiningen als scheidingsomheiningen;

in deze streek verplichtend te verklaren.

Zo is het dat ik, krachtens de bevoegdheid mij verleend met subartikel (1) van artikel een van de Omheiningswet Wijzigingswet, 1922 (Wet No. 11 van 1911) hiermee verklaar, proklameer en bekendmaak dat van af en na datum van deze Proklamatie zodanige bijdragen verplichtend zullen zijn in de streek beschreven in de bijlage hiervan.

GOD BEHOEDE DE KONING.

Gegeven onder mijn Hand en het Grootzegel van de Unie van Zuid-Afrika, te Pietersburg, op deze Vier en twintigste dag van Mei Een duizend Negen honderd Vier en twintig.

ATHLONE,
Gouverneur-generaal.

Op last van Zijn Excellentie de Gouverneur-generaal-in-Rade.

T. W. SMARTT.

BIJLAGE.

Wijken Zuurberg en Blesbok, in de Afdeling van Steynsburg, Provincie Kaap de Goede Hoop.

* No. 113, 1924.]

Nademaal by Proklamasie No. 27 van 1907 van die Oranjerivier Kolonie van die 21ste Maart 1907, die plaas Greylingslyn No. 355, geleë in die Distrik van Boshof, in die Provinse Oranje Vrystaat, geproklameer was as 'n ekstensie van die Vaalrivier Alluviale Delwersye onder die bepalinge van artikel twintig van die ontginning van Edelgesteentes Ordonnansie, 1904, van die Oranjerivier Kolonie (Ordonnansie No. 4 van 1904);

En nademaal in verband met die genoemde plaas aldus geproklameer die voorwaarde bevat in subartikels (1) en (2) van artikel tweé-en-dertig van die genoemde Ordonnansie, bestaan en dit nou wenselik is die genoemde plaas te deproklameer as 'n alluwiale delwersye;

So is dit dat ek, onder en kragtens die magte en bevoegdheid my verleend deur artikel tweé-en-dertig van die Ontginning van Edelgesteentes Ordonnansie, 1904, van die Oranjerivier Kolonie (Ordonnansie No. 4 van 1904), hierby verklaar, proklameer en bekendmaak dat die proklamasie van die genoemde plaas Greylingslyn No. 355, in die Oranje Vrystaat Provinse, hierby herroep word en dat die genoemde plaas Greylingslyn No. 355, hierby gesluit en gedeproklameer word as 'n publieke delwersye.

GOD BEHOEDE DIE KONING.

Gegee onder my Hand en die Grootseël van die Unie van Suid-Afrika, te Pretoria, dese Sesde dag van Mei Eenduisend Negehonderd Vier-en-twintig.

ATHLONE,
Gouverneur-generaal.

Op las van Sy Eksellensie die Gouverneur-generaal-in-Rade.

PATRICK DUNCAN.

* No. 114, 1924.]

KORTING VAN RECHT OP MATERIALEN GEBRUIKT BIJ DE VERVAARDIGING VAN MOTORKARREN VOOR UITVOER.

Nademaal ingevolge artikel zes van de Docane Tarief Wet, 1914 (Wet No. 26 van 1914), de Gouverneur-generaal door Proklamatie kan verklaren dat indien een artikel vervaardigd in de Unie daarvan uitgevoerd wordt, zal een korting of een terugbetaling van het recht toegestaan worden ten aanzien van materialen gebruikt (hetzij ruwe, half-vervaardigd of vervaardigd) bij de vervaardiging van dat artikel;

Zo is het dat ik krachtens en bij machte van de bevoegdheden aan mij verleend als voorzegd hiermede verklaar, proklameer en bekendmaak dat op en na de datum van de publikatie hiervan in de Staatskoerant een korting of terugbetaling van recht welk toegestaan of gedaan kan worden als hiervore vermeld zal worden toegestaan, ingevolge de regulaties te worden voorgeschreven ten

be prescribed on that behalf, on raw, semi-manufactured or manufactured materials used in the manufacture of motor-cars on export from the Union to places other than Northern and Southern Rhodesia and the mandated territory of South-West Africa.

GOD SAVE THE KING.

Given under my Hand and the Great Seal of the Union of South Africa at Pretoria this Twenty-second day of May One thousand Nine hundred and Twenty-four.

ATHLONE,
Governor-General.

By Command of His Excellency the
Governor-General-in-Council.

PATRICK DUNCAN.

* No. 115, 1924.]

Whereas by Union Proclamation No. 271 of 1913 dated the 31st October 1913 and published in the *Union Government Gazette* of the 7th November 1913 prospecting for precious and base minerals and precious stones was prohibited within the Taungs Native Reserve situate in the Division of Vryburg, Province of the Cape of Good Hope;

And whereas it is desirable to withdraw the prohibition against prospecting for precious stones in respect of a certain portion of the said Reserve;

Now therefore under and by virtue of the powers in me vested, I do hereby declare, proclaim and make known that the prohibition against prospecting for precious stones contained in Union Proclamation No. 271 of 1913 dated 31st October 1913 and published in the *Union Government Gazette* of the 7th November 1913 shall be and is hereby withdrawn as from the 23rd day of June 1924 in respect of that portion of the Taungs Native Reserve known as Setlhaben situate in the Division of Vryburg, Province of the Cape of Good Hope, bounded as follows:—

From the south-eastern beacon of the farm Pendomer westwards along the southern boundary of the said farm to the spruit at its junction with the road from Taungs to Killarney; thence in a southerly direction along the spruit to its junction with the Hartz River, thence in a north-easterly direction along the Hartz River to the point first mentioned.

GOD SAVE THE KING.

Given under my Hand and the Great Seal of the Union of South Africa at Messina this Twenty-ninth day of May One thousand Nine hundred and Twenty-four.

ATHLONE,
Governor-General.

By Command of His Excellency the
Governor-General-in-Council.

PATRICK DUNCAN.

M.M. 703/24.

Government Notices—Gouvernements Kennisgevingen.

DEPARTMENT OF NATIVE AFFAIRS.

The following Government Notice is published for general information.

J. F. HERBST,
Secretary for Native Affairs.

Department of Native Affairs, Pretoria.

* No. 935.] [4th June, 1924.
ZWARTBERG PERIODICAL COURT.—ALTERATION OF DATE OF NEXT SITTING.

It is hereby notified for general information that the next sitting of the Periodical Court at Zwartberg, District of Mount Currie, will be held on Tuesday, the 24th June, 1924, instead of Tuesday, the 17th.

DEPARTMENT OF THE INTERIOR.

The following Government Notices are published for general information.

H. B. SHAWE,
Secretary for the Interior.

Department of the Interior, Pretoria.

* No. 913.] [28th May, 1924.
CONSUL FOR THE NETHERLANDS AT DURBAN.

His Excellency the Governor-General has been pleased to approve of the provisional recognition of Mr. H. Altmann as unsalaried Consul of the Netherlands at Durban.

* No. 914.] [28th May, 1924.
FINNISH VICE-CONSUL AT PORT ELIZABETH.

His Excellency the Governor-General has been pleased to approve the appointment of Mr. W. H. Hardie as Honorary Finnish Vice-Consul at Port Elizabeth.

* No. 921.] [3rd June, 1924.
PUBLIC HOLIDAY AT DURBAN.

His Excellency the Governor-General has been pleased, in terms of section three of Act No. 3 of 1910, to appoint Friday, the 27th June, 1924, to be observed as a public holiday within the Borough of Durban on the occasion of the celebration of the Centenary of Natal.

behoeve van ruwe, half-vervaardigd en vervaardigde materialen bij de vervaardiging van motorkarren gebruik op uitvoer uit die Unie naar plaatsen ander dan Noordelik en Zuidelik Rhodesië en het mandaatgrondgebied van Zuidwest-Afrika.

GOD BEHOEDE DE KONING.

Gegeven onder mijn Hand en het Grootzegel van de Unie van Zuid-Afrika, te Pretoria, heden de Twee en twintigste dag van Mei Een duizend Negen honderd Vier en twintig.

ATHLONE,
Gouverneur-generaal.

Op last van Zijn Excellentie de
Gouverneur-generaal-in-Rade.

PATRICK DUNCAN.

* No. 115, 1924.]

Nademaal by Proklamasie No. 271 van 1913, gedateer die 31ste Oktober 1913 en gepubliseer in die *Unie Staatskoerant* van die 7de November 1913, die prospekteer na edele en onedele minerale en edelgesteentes verbode was binne die grense van die Taungs Naturellerereserve, geleë in die Afdeling van Vryburg, Kaapprovincie;

En nademaal dit wenselik is die verbod teen die prospekteer na edelgesteentes op 'n sekere gedeelte van die genoemde Reservé te herroep

So is dit dat ek, onder en kragtens die magte my verleen hierby verklaar, proklameer en bekendmaak, dat die verbod teen die prospekteer na edelgesteentes bevatt in Unie Proklamasie No. 271 van die 31ste Oktober 1923 en gepubliseer in die *Unie Staatskoerant* van die 7de November 1913, hiermee herroep word vanaf die 23ste dag van Junie 1924 so ver dit betrekking het op daardie gedeelte van die Taungs Naturellerereserve bekend as Setlhaben, geleë in die Afdeling van Vryburg, Kaaprovincie en begrens as volg:—

Van die suidoostelike baken van die plaas Pendomer westwaarts langs die suidelike grens van die genoemde plaas tot aan die spruit waar die pad van Taungs na Killarney oorgaan; vandaar in 'n suidelike rigting langs die spruit tot waar die samelop met die Hartzrivier; van daar in 'n noordoostelike rigting langs die Hartzrivier tot by die eersgenoemde punt.

GOD BEHOEDE DIE KONING.

Gegee onder my Hand en die Grootseel van die Unie van Suid-Afrika, te Messina, hierdie Nege-en-twintigste dag van Mei Een duizend Negchondert Vier-en-twintig.

ATHLONE,
Goewerneurgeneraal.

Op las van Sy Eksellensie die
Goewerneurgeneraal-in-Rade.

PATRICK DUNCAN.

M.M. 703/24.

DEPARTEMENT VAN NATURELLEZAKEN.

De volgende Gouvernements Kennisgeving word ter algemene informatie gepubliceerd.

J. F. HERBST,
Sekretaris voor Naturellezen.

Departement van Naturellezen, Pretoria.

* No. 935.] [3 Junie 1924.
ZWARTBERG PERIODIEKE HOF.—VERANDERING VAN DATUM VAN VOLGENDE SITTING.

Hiermee word vir algemene informasie bekendgemaak, dat die volgende sitting van die Periodieke Hof te Zwartberg, Mount Currie Distrik, op Dinsdag, 24 Junie 1924, sal plaas vind, in plaas van op Dinsdag, die 17de.

DEPARTEMENT VAN BINNENLANDSE ZAKEN.

De volgende Gouvernements Kennisgevingen worden voor algemene informatie gepubliceerd.

H. B. SHAWE,
Sekretaris voor Binnenlandse Zaken.

Departement van Binnenlandse Zaken, Pretoria.

* No. 913.] [28 Mei 1924.
KONSUL VAN NEDERLAND OP DURBAN.

Dit het Sy Eksellensie die Goewerneurgeneraal behaag om goed te keur dat Mn. H. Altmann voorloping erken worde as onbesoldigde Konsul van Nederland op Durban.

* No. 914.] [28 Mei 1924.
FINSE VISEKONSUL OP PORT ELIZABETH.

Dit het Sy Eksellensie die Goewerneurgeneraal behaag om goed te keur dat Mn. W. H. Hardie aangestel worde as Finse Ere-Visekonsul op Port Elizabeth.

* No. 921.] [3 Junie 1924.
OPENBARE FEESDAG OP DURBAN.

Dit het Sy Eksellensie die Goewerneurgeneraal behaag om ooreenkomsdig artikel drie van Wet No. 3 van 1910, Vrydag, 27 Junie 1924, as 'n Openbare Feesdag binne die Durbanse Stedelike Gebied te verklaar, ter geleentheid van die viering van die eeufes van Natal.

★ No. 925.]

[2nd June, 1924.

VICE-CONSUL OF THE UNITED STATES OF AMERICA AT CAPE TOWN.

His Excellency the Governor-General has been pleased to approve the recognition of Mr. Earl D. Hackett as Vice-Consul of the United States of America at Capetown.

DEPARTMENT OF PUBLIC HEALTH.

The following Government Notice is published for general information.

J. ALEXANDER MITCHELL,
Secretary for Public Health.

Department of Public Health, Pretoria.

★ No. 910.]

[30th May, 1924.

His Excellency the Governor-General-in-Council has been pleased, under the provisions of section *forty-six* of Ordinance No. 1 of 1904 (Orange Free State), as amended by Ordinance No. 14 of 1907 (Orange Free State), to approve of the following resolution passed by the Medical and Pharmacy Council, Orange Free State:

(1) That the following be deemed poisons within the meaning of Division I of the Third Schedule to the said Ordinance:—

Diethyl barbituric acid, and other alkyl, aryl, or metallic derivatives thereof, whether described as veronal, proponal, medicinal, or by any other name; and all poisonous urethanes and ureides.

(2) That the following be deemed poisons within the meaning of Division II of the Third Schedule to the said Ordinance:—

Sulphonal and its homologues, whether described as trional, tetroonal, or by any other name.

DEPARTMENT OF FINANCE.

The following Government Notices are published for general information.

E. H. FARRER,
Secretary for Finance.

Treasury, Pretoria.

† No. 904.]

[27th May, 1924.

BANK STATEMENT, 30TH APRIL, 1924, PURSUANT TO SECTION *THIRTY-ONE* OF THE CURRENCY AND BANKING ACT, 1920, AS AMENDED BY SECTION 12 OF ACT NO. 22 OF 1923.

BANKSTATEN, 30 APRIL 1924, INGEVOLGE ARTIKEL EEN EN DERTIG VAN DE BETAALMIDDELEN EN BANKWET, 1920, ZOALS GEWIJZIGD DOOR ARTIKEL 12 VAN WET NO. 22 VAN 1923.

BANK.	Liabilities to the Public in the Union. Verplichtingen tegenover het Publiek in de Unie.				Cash Reserves in the Union. Kassareserven in de Unie.					Advances and Discounts in the Union. Voorschotten en Diskonto's in de Unie.	
	Notes. Banknoten.	Deposits, etc. Deposit's, enz.		Total. Totaal.	Gold Coin and Bullion and Gold Certificates. Goud en Goudcertificaten.	Subsidiary Coin. Pasmunt.	South African Reserve Bank Notes. Zuid-afrikaanse Reservebank Noten.	Balances in South African Reserve Bank. Reservesatels in de Zuid-afrikaanse Reservebank gehouden.	Total. Totaal.		
		Demand. Opvorderbare.	Time. Tijd.								
Colonial Banking and Trust Company, Limited	—	£ 40,286	£ 148,553	£ 188,839	£ 2,867	£ 193	£ 770	£ 13,000	£ 16,830	% 8·9	
National Bank of South Africa, Limited	(a) 281,438	£ 16,859,912	£ 6,056,623	£ 23,197,973	£ 203,936	£ 340,984	£ 936,244	£ 2,079,528	£ 3,560,692	% 15·3	
Nederlandse Bank voor Zuid-Afrika	3,764	£ 644,737	£ 324,269	£ 972,770	£ 4,012	£ 21,196	£ 45,066	£ 109,304	£ 179,578	% 18·4	
Standard Bank of South Africa, Limited	(b) 200,651	£ 20,238,978	£ 13,495,247	£ 33,934,876	£ 414,445	£ 629,117	£ 1,741,643	£ 3,295,489	£ 6,080,694	% 17·9	
Stellenbosch District Bank, Limited	180	£ 92,081	£ 168,923	£ 261,184	£ 2,565	£ 1,317	£ 3,826	£ 17,614	£ 25,322	% 9·6	
Transvaal Commercial Bank	—	£ 50,546	£ 26,110	£ 76,656	—	£ 756	£ 5,107	£ 27,973	£ 33,836	% 44·1	
TOTALS £	486,033	£ 37,926,540	£ 20,219,725	£ 58,632,298	£ 627,825	£ 993,563	£ 2,732,656	* £ 5,542,908	£ 9,896,952	% 16·8	
										£ 36,731,080	

(a) Includes £21,120 and (b) includes £88,812 legal tender notes.

(a) Ingesloten £21,120 en (b) ingesloten £88,812 banknoten van wettelike uitgifte.

(c) Includes Gold Certificates £136,362.

(c) Ingesloten Goud-certificaten £136,362.

* The South African Reserve Bank's ratio of cash reserves to liabilities to public on 30th April, 1924, was 64·3 per cent.

* De Zuidafrikaanse Reservebank-verhouding van speciereserven tot verplichtingen tegenover het publiek op 30 April 1924 was 64·3 percent.

† Republished as amended.

† Weder gepubliceerd zoals gewijzigd.

★ No. 915.]

[3rd June, 1924.

Under and by virtue of the powers in him vested by section eleven (2) of the Customs and Excise Duties Amendment Act, No. 23 of 1923, the Minister of Finance hereby notifies that for the purpose of the said Act the term "Patent or Proprietary Medicines" shall not be deemed to include the undermentioned remedy, whether sold under a particular trade mark or labelled with a recommendation or not, namely:

Vapo-Cresolene.

★ No. 925.]

[2 Junie 1924.

VISE-KONSUL VAN DIE VERENIGDE STATE VAN AMERIKA OP KAAPSTAD.

Dit het Sy Eksellensie die Goewerneurgeneraal behaag om goed te keur dat Mn. Earl D. Hackett erken word as Vise-Konsul van die Verenigde State van Amerika op Kaapstad.

DEPARTEMENT VAN VOLKSGEZONDHEID.

De volgende Goevernements Kennisgeving word voor algemene informatie gepubliceerd.

J. ALEXANDER MITCHELL,
Sekretaris voor Volksgezondheid.
Departement van Volksgezondheid.

★ No. 910.]

[30 Mei 1924.

Het heeft Zijn Excellentie de Goeverneur-generaal-in-Rade behaagd, ingevolge de bepalingen van artikel *zes en veertig* van Ordonantie No. 1 van 1904 (Oranje Vrijstaat), als gewijzigd door Ordonantie No. 14 van 1907 (Oranje Vrijstaat), om het volgende besluit genomen door de Mediese en Apotekers Raad, Oranje Vrijstaat, goed te keuren:

(1) Dat de volgende stoffen als vergiften beschouwd zullen worden volgens de betekenis van Deel I van de Derde Bijlage van de gezegde Ordonantie:

diaethyl barbituric zuur en andere alkyl, aryl of metaal derivaten daarvan, hetzij beschreven als veronal, proponal, medicinal, of onder een andere naam bekend; en alle vergiftige urethanen en ureiden.

(2) Dat de volgende stoffen als vergiften beschouwd zullen worden volgens de betekenis van Deel II van de Derde Bijlage van de gezegde Ordonantie:

sulphonal en zijn homologen, hetzij beschreven als trional, tetroonal, of onder een andere naam bekend.

DEPARTEMENT VAN FINANCIËN.

De volgende Goevernements Kennisgevingen worden voor algemene informatie gepubliceerd.

E. H. FARRER,
Sekretaris voor Financiëen.

Thesaurie, Pretoria.

[27th May, 1924.

BANK STATEMENT, 30TH APRIL, 1924, PURSUANT TO SECTION *THIRTY-ONE* OF THE CURRENCY AND BANKING ACT, 1920, AS AMENDED BY SECTION 12 OF ACT NO. 22 OF 1923.

BANKSTATEN, 30 APRIL 1924, INGEVOLGE ARTIKEL EEN EN DERTIG VAN DE BETAALMIDDELEN EN BANKWET, 1920, ZOALS GEWIJZIGD DOOR ARTIKEL 12 VAN WET NO. 22 VAN 1923.

★ No. 915.]

[3 Junie 1924.

Ingevolge en krachtens de bevoegdheden hem verleend door artikel *elf*, subsekte (2) van de Doeane en Aksjnsrechten Wijzigings Wet, No. 23 van 1923, maakt de Minister van Financiëen mits deze bekend dat voor de doeleinden van genoemde Wet zal de term "Patent of Eigendoms Medicijnen" niet geacht worden in te sluiten het onderstaande middel, hetzij verkocht onder een biezonder handelsmerk of aangeduid met een aanbeveling of niet, nl.:

Vapo-Cresolene.

*No. 916.]

SOUTH AFRICAN RESERVE BANK.

[4th June, 1924.

Statement, pursuant to Section twenty-five (1) of Act No. 31 of 1920, and Section thirteen of Act No. 22 of 1923, of Liabilities and Assets on the 31st day of May, 1924.

LIABILITIES.						ASSETS.					
				£	s. d.					£	s. d.
Capital ...	... ...	... ...	... ...	1,000,000	0 0	Gold Coin and Bullion (of which £..... held outside Union)	... ...	... ...	... ...	549,462	0 0
Reserve ...	... ...	... ...	... ...	39,712	12 9	Gold Certificates	... ...	... ...	... ...	10,102,286	0 0
Notes in Circulation ...	... ...	... ...	... ...	10,872,729	0 0	Subsidiary Coin ...	... ...	... ...	... ...	50,106	5 1
Deposits:—						Bills Discounted:—					
(a) Government	... ...	... ...	... ...			(a) Domestic	... ...	... ...	... ...	2,378,311	4 1
(b) Bankers	... ...	... ...	... ...	5,670,858	2 8	(b) Foreign	... ...	... ...	... ...	869,597	18 7
(c) Other	... ...	... ...	... ...	1,207	5 4	(c) Union Government Treasury Bills	... ...	... ...	... ...	5,000	0 0
Bills Payable ...	... ...	... ...	... ...		(d) British Government Treasury Bills	... ...	... ...	... ...	1,455,000	0 0	
Other Liabilities ...	... ...	... ...	... ...	234,418	1 11	Loans and Advances to the Government	... ...	... ...	... ...	2,300,000	0 0
					Other Loans and Advances	... ...	... ...	... ...
					Investments	... ...	... ...	... ...	17,132	0 0	
					Other Assets	... ...	... ...	... ...	92,029	14 11	
				£17,818,925	2 8					£17,818,925	2 8

Ratio of cash reserves to liabilities to public 64·6 per cent.
Dated this 31st day of May, 1924.

E. W. CATTELL, Chief Cashier.

*No. 916.]

ZUIDAFRIKAANSE RESERVEBANK.

[4 Junie 1924.

Opgave ingevolge de bepalingen van Artikel vijf en twintig (1) van Wet No. 31 van 1920, en Artikel dertien van Wet No. 22 van 1923, van Lasten en Beladen op de 3ste dag van Mei 1924.

VERPLICHTINGEN.						BATEN.					
				£	s. d.					£	s. d.
Kapitaal ...	... ...	... ...	... ...	1,000,000	0 0	Gemunt en Ongemunt Goud (waarvan £..... buiten de Unie gehouden)	... ...	... ...	... ...	549,462	0 0
Reserve ...	... ...	... ...	... ...	39,712	12 9	Goudcertifikaten	... ...	... ...	... ...	10,102,286	0 0
Banknoten in Omloop ...	... ...	... ...	... ...	10,872,729	0 0	Pasmunt ...	... ...	... ...	... ...	50,106	5 1
Deposito's van:—						Gediskonterde Wissels:—					
(a) Regering	... ...	... ...	... ...			(a) Binnenlandse	... ...	... ...	... ...	2,378,311	4 1
(b) Bankiers	... ...	... ...	... ...	5,670,858	2 8	(b) Buitelandse	... ...	... ...	... ...	869,597	18 7
(c) Anderen	... ...	... ...	... ...	1,207	5 4	(c) Unie Regering Schatkist Promessen	... ...	... ...	... ...	5,000	0 0
Te betalen Wissels ...	... ...	... ...	... ...			(d) Britse Regering Schatkist Promessen	... ...	... ...	... ...	1,455,000	0 0
Andere verplichtingen ...	... ...	... ...	... ...	234,418	1 11	Leningen en Voorschotten aan de Regering	... ...	... ...	... ...	2,300,000	0 0
						Anderen Leningen en Voorschotten	... ...	... ...	... ...
						Betrekkingen	... ...	... ...	... ...	17,132	0 0
						Andere Baten	... ...	... ...	... ...	92,029	14 11
				£17,818,925	2 8					£17,818,925	2 8

Verhouding van specie-reserves tot verplichtingen tegenover het publiek 64·6 percent.
Gedateerd de 31ste dag van Mei 1924.

E. W. CATTELL, Hoofdkassier.

* No. 918.]

[3rd June, 1924.

CONDITIONS RE' REBATE OF DUTY ON MATERIALS USED IN THE MANUFACTURE OF MOTOR-CARS FOR EXPORT.

His Excellency the Governor-General has been pleased, under and by virtue of the powers vested in him by section fourteen of the Customs Tariff Act, 1914 (Act No. 26 of 1914), to approve the following regulations:—

A refund of the duties originally paid on raw, semi-manufactured, or manufactured materials used in the manufacture of motor-cars within the Union shall be made when such motor-cars are exported as merchandise to a place outside the Union other than to Northern and Southern Rhodesia and the mandated territory of South-West Africa, provided the following conditions are complied with:—

1. The manufacturer when applying for a refund of such duties shall furnish the Commissioner of Customs with—

- (a) the type or class and number of motor-cars manufactured and exported;
- (b) the quantity, and the values as originally entered for payment of duty, of the various materials used in the motor-cars so manufactured and exported;
- (c) the name of the importing vessel, and the number and date of the entry on which duty was originally paid on such materials; and
- (d) proof of due export thereof to the satisfaction of the proper officer of customs;

and shall make and subscribe to a solemn declaration as to the correctness of the information supplied by him. In the case of cars exported overland, applicant shall in addition produce a declaration signed by the consignee in the country of destination, and countersigned by the proper officer of customs therein, that the motor-cars have actually been received by him.

2. The manufacturer shall keep proper books in manner approved by the Commissioner of Customs showing the dutiable materials used in the making of the various types or classes of motor-cars, and such books shall be open for inspection by an officer of customs at any time.

3. The Commissioner of Customs may require that the imported materials on which it is proposed to claim a refund of duty shall be stored separately.

Should it be deemed necessary at any time to retain an officer on the premises for any period for supervision, the usual charge for special attendance of a customs officer shall be paid by the manufacturer on demand.

Any person who contravenes or fails to comply with the provisions of these regulations shall, in terms of section one hundred and sixteen of the Customs Management Act, 1913 (Act No. 9 of 1913), be liable to a fine of £300 and the forfeiture of the goods.

* No. 918.]

[3 Junie 1924.

VOORWAARDEN WAARONDER KORTING VAN BELASTING OP MATERIAAL GEBRUIKT BIJ DE VERVAARDIGING VAN MOTORKARREN VOOR UITVOER KAN WORDEN TOEGESTAAN.

Het heeft Zijn Excellentie de Gouverneur-generaal behaagd, krachtens en bij machte van de bevoegdheden aan hem verleend, ingevolge artikel veertien van de Doeane Tarief Wet, 1914 (Wet No. 26 van 1914), de volgende regulaties goed te keuren:—

Een korting van de rechten oorspronkelijk betaald op ruwe, halfvervaardigd of vervaardigde materiaal gebruikt in de vervaardiging van motorkarren binnen de Unie zal toegestaan worden indien zodanige motorkarren uitgevoerd worden als koopwaren naar een plaats buiten de Unie ander dan naar Noordelijk of Suidelik Rhodesië en het mandaatgrondgebied van Zuidwest-Afrika, mits dat de volgende voorwaarden aan voldaan worden:—

1. De vervaardiger, wanneer hij aanvraag doet voor en korting van zodanige rechten, moet aan de Kommissaris van Doeane verstrekken—

- (a) de soort of klas en getal motorkarren vervaardigd en uitgevoerd;
- (b) de hoeveelheid, en de waarde zoals oorspronkelijk verklaard voor betaling van recht, van de verschillende materialen gebruikt voor de motorkarren zo vervaardigd en uitgevoerd;
- (c) de naam van het invoerende schip en het nummer en de datum van de inklaring waarop het recht oorspronkelijk betaald werd op zodanige materialen; en
- (d) bewijs dat dezelve behoorlijk uitgevoerd zijn tot de bevrediging van de bevoegde doeanebeampte,

en moet de juistheid van de verstrekte biezonderheden, door middel van een door hem gemaakte en ondertekende plechtige verklaring, staven.

In het geval van motorkarren vervoerd over land moet de persoon boven en behalve een verklaring door de geadresseerde in het land van bestemming getekend, en medeondertekend door de bevoegde doeanebeampte daar ter plaatse, dat de motorkarren werkelijk door hem ontvangen werden.

2. De vervaardiger moet behoorlijke boeken houden op de wijze goedgekeurd door de Kommissaris van Doeane tenzijnde de belaste materialen bij de vervaardiging van de verschillende soorten of klassen van motorkarren gebruikt. Zodanige boeken moeten ten allen tijde ter inzage liggen van een doeanebeampte.

3. De Kommissaris van Doeane kan eisen dat ingevoerde artikelen waarop het voorinemens is een korting van belasting te vorderen, afzonderlijk zullen worden opgeslagen. Indien het ter eniger tijd wenselijk geacht worden een beampte voor enig tijdsperiode op de perceen te laten voor toezicht moet de gewone kosten voor de biezondere dienst van een doeanebeampte door de vervaardiger op zich betaald worden.

Ieder persoon die de bepalingen van deze regulaties overtreedt of verzuimt na te komen zal overeenkomstig artikel een honderd en zestien van de Wet op het Beheer van de Doeane, 1913 (Wet No. 9 van 1913), onderhevig zijn aan een boete van £300 en verbeurd verklaring van de goederen.

No. 920.]

[4th June, 1924.]

Statement of Exchequer Receipts and Issues from 1st April, 1924, to
31st May, 1924:—

No. 920.]

[4 Junie 1924.]

Staat van Schatkistontvangsten en Uitgaven van 1 April 1924 tot
31 Mei 1924:—

RECEIPTS.—ONTVANGSTEN.

Heads of Revenue.	Hoofden van Inkomsten.	1/5/24—31/5/24.	1/4/24—31/5/24.	1/4/23—31/5/23.
		£ s. d.	£ s. d.	£ s. d.
Exchequer Balances, 31st March, 1924 ...	Schatkistsaldo, 31 Maart 1924 ...	2,059,297 15 1	2,588,245 4 11	—
Exchequer Balances, 30th April, 1924 ...	Schatkistsaldo, 30 April 1924 ...	—	—	—
On the Revenue Account.	Op Inkomsterekening.			
Customs and Excise	Invoerrechten en Aksjns	747,824 11 5	1,457,887 14 8	1,337,279 10 8
Posts, Telegraphs, and Telephones	Post-, Telegraaf- en Telefoonwezen ...	245,931 12 4	510,931 12 4	455,569 17 2
Inland Revenue...	Binnenlandse Inkomsten ...	1,008,681 18 0	2,151,256 19 11	2,116,746 19 4
On the Loan Account.	Op Leningsrekening.	2,002,438 1 9	4,120,076 6 11	3,909,596 7 2
Loan Recoveries	Terugbetaalde Leningen	43,264 8 5	68,264 8 5	34,982 19 7
Temporary Loans Raised	Tijdelijke Leningen aangegaan	1,648,900 0 0	1,797,750 0 0	—
Union Loan Certificates	Unie Leningscertifikaten ...	—	—	—
Union of South Africa 5 % Consolidated Stock, 1933-43 (Second Issue)!	Unie van Zuid-Afrika 5 % Gekonsolideerde Fondsen, 1933-43 (Tweede Uitgifte)	65,371 4 5	1,061,371 4 5	—
Other Receipts.	Andere Ontvangsten.			
Surrenders Revenue Votes, 1923-24	Terugstortingen Inkomstebegrotingsposten, 1923-24	147,684 15 4	153,684 15 4	—
Surrenders Loan Votes, 1923-24	Terugstortingen Leningsbegrotingsposten, 1923-24	325,850 3 5	337,850 3 5	—
TOTAL	TOTAAL	£ 4,233,508 13 4	7,538,996 18 6	—
TOTAL (including opening Balance) ...	TOTAAL (inclusieve Regisaldo) £	6,292,806 8 5	10,127,242 3 5	—

ISSUES.—UITBETALINGEN.

SERVICE.	DIENSTEN.	1/5/24—31/5/24	1/4/24—31/5/24	1/4/23—31/5/23.
		£ s. d.	£ s. d.	£ s. d.
On the Revenue Account.	Op Inkomsterekening.			
H.E. the Governor-General... ...	Z.E. de Gouverneur-generaal ...	2,000 0 0	4,000 0 0	3,500 0 0
Senate	Senaat ...	2,500 0 0	5,230 0 0	5,100 0 0
House of Assembly	Volksraad ...	7,275 0 0	17,455 0 0	15,885 0 0
Prime Minister	Eerste Minister ...	1,500 0 0	3,500 0 0	3,500 0 0
Treasury	Thesaurie ...	6,000 0 0	12,000 0 0	13,500 0 0
Public Debt	Publieke Schuld...	748,000 0 0	1,957,400 0 0	2,075,000 0 0
Pensions	Pensioenen ...	245,000 0 0	485,000 0 0	330,000 0 0
Provincial Administrations...	Provinciale Administraties ...	453,836 0 0	775,172 0 0	1,477,572 0 0
Miscellaneous Services	Diverse Diensten ...	4,000 0 0	16,000 0 0	15,000 0 0
High Commissioner in London ...	Hoge Commissaris in Londen ...	5,000 0 0	10,000 0 0	10,500 0 0
Inland Revenue	Binnenlandse Inkomsten ...	11,000 0 0	22,000 0 0	24,000 0 0
Customs and Excise... ...	Invoerrechten en Aksjns ...	19,000 0 0	37,000 0 0	36,000 0 0
Audit	Auditeurskantoor ...	5,900 0 0	11,600 0 0	11,500 0 0
Justice	Justitie ...	6,200 0 0	12,400 0 0	12,200 0 0
Superior Courts	Hogere Hoven ...	21,500 0 0	43,000 0 0	42,200 0 0
Magistrates and District Administration	Magistraten en Distrikts Administratie	47,300 0 0	102,600 0 0	100,600 0 0
Prisons and Reformatories	Gevangenissen en Verbeterhuizen ...	60,000 0 0	116,000 0 0	121,000 0 0
Police	Politie ...	190,000 0 0	405,000 0 0	405,000 0 0
Defence	Verdediging ...	62,500 0 0	127,000 0 0	115,000 0 0
Interior	Binnenlandse Zaken ...	21,000 0 0	36,000 0 0	30,000 0 0
Mental Hospitals and Training Schools	Geesteskranken Hospitalen en Opleidingscholen	35,000 0 0	61,000 0 0	68,000 0 0
Printing and Stationery	Drukwerk en Schrijfbehoeften ...	20,000 0 0	25,000 0 0	30,000 0 0
Public Health	Volksgezondheid ...	30,000 0 0	58,000 0 0	30,000 0 0
Native Affairs	Naturellezaken ...	27,500 0 0	57,500 0 0	78,000 0 0
Mines and Industries	Mijnwezen en Industrieën ...	25,000 0 0	50,000 0 0	48,500 0 0
Higher Education	Hoger Onderwijs ...	24,000 0 0	52,000 0 0	51,000 0 0
Child Welfare	Kinderzorg ...	14,600 0 0	35,600 0 0	23,000 0 0
Agriculture	Landbouw ...	85,000 0 0	145,000 0 0	27,000 0 0
Agriculture (Education)	Landbouw (Onderwijs)...	20,000 0 0	32,000 0 0	24,000 0 0
Forestry	Boswezen ...	18,650 0 0	26,750 0 0	27,220 0 0
Posts, Telegraphs, and Telephones...	Post-, Telegraaf- en Telefoonwezen ...	220,000 0 0	480,000 0 0	500,000 0 0
Public Works	Publieke Werken ...	55,000 0 0	105,000 0 0	100,000 0 0
Lands, Deeds, and Surveys... ...	Landen, Registratiekantoren en Openmetingen	18,000 0 0	56,000 0 0	36,000 0 0
Irrigation	Besproeiing ...	10,000 0 0	21,000 0 0	20,000 0 0
Public Service Commission... ...	Staatsdienst Kommissie ...	2,000 0 0	4,600 0 0	5,700 0 0
Unemployment Expenditure ...	Uitgaven op Werkeloosheid ...	15,000 0 0	25,000 0 0	32,500 0 0
		2,534,261 0 0	5,422,807 0 0	6,047,977 0 0
On the Loan Account.	Op Leningsrekening.			
Railways and Harbours	Spoorwegen en Havens...	607,614 12 5	1,037,614 12 5	480,000 0 0
Public Works	Publieke Werken ...	30,000 0 0	55,000 0 0	58,000 0 0
Telegraphs and Telephones...	Telegrafen en Telefonen ...	30,000 0 0	60,000 0 0	75,000 0 0
Lands and Settlements	Landen en Nederzettingen ...	45,000 0 0	60,000 0 0	24,000 0 0
Irrigation	Besproeiing ...	110,000 0 0	140,000 0 0	128,000 0 0
Local Works and Loans	Plaatselike Werken en Leningen ...	94,400 0 0	138,900 0 0	61,300 0 0
Land and Agricultural Bank ...	Land- en Landbouwbank ...	—	—	—
Forestry	Boswezen ...	14,300 0 0	29,100 0 0	35,780 0 0
Native Affairs	Naturellezaken ...	500 0 0	1,000 0 0	500 0 0
Defence	Verdediging ...	500 0 0	1,000 0 0	1,000 0 0
Agriculture	Landbouw ...	15,000 0 0	15,000 0 0	5,000 0 0
Special Advances to Provincial Administrations	Speciale Voorschotten aan Provinciale Administraties	—	—	35,000 0 0
		947,314 12 5	1,537,614 12 5	903,580 0 0
Total Issues against Appropriations	Totale Uitbetalingen op Appropiatie ...	3,481,575 12 5	6,960,421 12 5	6,951,557 0 0
Other Issues.	Andere Uitbetalingen.			
Temporary Loans Repaid	Terugbetaling van Tijdelijke Leningen	620,065 0 0	966,465 0 0	—
Cost of Raising Loans	Kosten van Aangegane Leningen ...	—	9,189 15 0	—
Redemption of Union of South Africa 4 % Debentures, 1919-24	Aflossing van Unie van Zuid-Afrika 4 % Schuldbriefen, 1919-24	1,980,900 0 0	1,980,900 0 0	—
Issues in respect of 1923-24 Revenue Votes	Uitbetalingen betreffende 1923-24 Inkomstebegrotingsposten	10,000 0 0	10,000 0 0	—
Exchequer Balances, 31st May, 1924	Schatkistsaldo, 31 Mei 1924 ...	6,092,540 12 5	9,926,976 7 5	—
TOTALS	TOTALEN	£ 6,292,806 8 5	£ 10,127,242 3 5	—

* No. 926.]	[3rd June, 1924.
Statement, under the provisions of section six of Act No. 31 of 1920, of the gold certificates issued, redeemed, and outstanding, and of the gold held for redemption of the certificates, on Friday, the 30th May, 1924:—	
Gold certificates issued up to the 24th May, 1924	£10,831,006
Gold certificates issued during the week ended the 30th May, 1924	Nil.
	£10,831,006
Gold certificates redeemed	91,933
Gold certificates outstanding at the 30th May, 1924	£10,239,073
Gold held for redemption of certificates on the 30th May, 1924	£10,239,073

* No. 936.]	[6th June, 1924.
CUSTOMS NOTICE.	

AMENDMENT OF APPOINTMENT OF A BONDED WAREHOUSE.

Whereas by Government Notice No. 1780 of 23rd October, 1911, as amended by Government Notice No. 680 of the 21st May, 1919, permission was granted to Messrs. The Texas Co. (South Africa), Limited, of Durban, in the Province of Natal, for the use of certain premises situate in Williams Road, Durban, containing one floor, measuring 111 feet by 75 feet, for the securing and warehousing of paraffin and other petroleum products imported without payment of duty on the first entry thereof;

Notice is hereby given that under the provisions of section fifty-two of the Customs Management Act, 1913, the Commissioner of Customs has approved of the reduction of the bond area to 81 feet by 75 feet for the purposes of the bonded warehouse.

DEPARTMENT OF DEFENCE.

The following Government Notices are published for general information.

A. J. BRINK, Brigadier-General,
Chief of the General Staff and Secretary for Defence.
Department of Defence, Pretoria.

* No. 909.]	[2nd June, 1924.
His Excellency the Governor-General-in-Council has been pleased, under sub-section (1) of section thirty-four of the South Africa Defence Act, 1912, to place on the Retired List:—	
Captain Johannes Hendrikus de Kock, D.T.D., Union Reserve of Officers, Section II (Mounted Rifles Branch), having reached the age limit, 11th April, 1924.	

* No. 919.]	[3rd June, 1924.
His Excellency the Governor-General-in-Council has been pleased, under sub-section (5) of section twenty-eight of the South Africa Defence Act, 1912, to appoint to commissioned rank in the Union Defence Forces:—	
SOUTH AFRICAN PERMANENT FORCE.	

As Quartermaster, with the rank of Lieutenant (on probation).—George Maughan Taylor, from Staff Quartermaster-Sergeant, South African Medical Corps (Permanent Force), 1st April, 1924.

ACTIVE CITIZEN FORCE.

2nd Infantry (Duke of Edinburgh's Own Rifles)—

As Second Lieutenant (on probation).—Sergeant George Harper McRobbie, 5th May, 1924.

9th Infantry (Prince of Wales' Own Regiment of Cape Peninsula Rifles)—

As Second Lieutenant (on probation).—Sergeant Harold Frederick Melck, 5th May, 1924.

11th Infantry (Rand Light Infantry)—

As Second Lieutenant (on probation).—Battery Quartermaster-Sergeant Winston Lancelot Paddon, from 8th Citizen Battery (Transvaal Horse Artillery), 2nd May, 1924.

South African Division, Royal Naval Volunteer Reserve—

As Midshipman.—Georges Emanuel de Meillon, 6th June, 1924.

RESERVE OF OFFICERS.

Section I.

Mounted Rifles Branch—

As Lieutenant.—Jacobus Albertus van den Heever, late temporary Assistant Field Cornet, 2nd Regiment, Brand's Vrystaatse Skutters (War Commando), 16th April, 1924.

Infantry Branch—

As Captain.—Edwin Middleton Ogilvie Kemp, late Lieutenant (temporary Captain), 5th Battalion, The Royal Scots (Queen's Edinburgh Rifles), Territorial Force, attached Labour Corps, 10th April, 1924.

Section II.

Mounted Rifles Branch—

As Captains (in alphabetical order).—Willem Thomas du Plooy, Field Cornet, Bloemfontein Dorp Commando, 14th April, 1924; Jan Louis Oosthuizen, Field Cornet and Adjutant, Krugersdorp Wyk Witwatersberg Commando, 17th April, 1924; Jacobus Johannes van der Merwe, Field Cornet, Kuruman Commando, 16th April, 1924.

As Lieutenants (in alphabetical order).—Abraham Johannes Jacobus Botes, Assistant Field Cornet, Bultfontein Commando, 25th April, 1924; Pieter Adriaan Brand, Assistant Field Cornet, Mafeking Commando, 16th April, 1924; Ferdinand Burger, Assistant Field Cornet, De Doorns Defence Rifle Association (No. 698), 16th

* No. 926.]	[3 Junie 1924.
Opgave, ingevolge de bepalingen van artikel zes van Wet No. 31 van 1920, van goudcertificaten uitgegeven, ingewisseld en in omloop, en van het goud beschikbaar voor inwisseling van de certificaten, op Vrijdag, 30 Mei 1924:—	
Goudcertificaten uitgegeven tot 24 Mei 1924	£10,831,006
Goudcertificaten uitgegeven gedurende week geëindigd 30 Mei 1924	Nil.
	£10,831,006
Goudcertificaten ingewisseld	91,933
Goudcertificaten uitstaande op 30 Mei 1924	£10,239,073
Goud beschikbaar voor inwisseling van certificaten op 30 Mei 1924	£10,239,073

* No. 936.]	[6 Junie 1924.
DOEANE KENNISGEVING.	

GEWIJZIGDE AANWIJZING VAN ENTREPOT.

Nademaal bij Goovernements Kennisgeving No. 1780 van 23 Oktober 1911, zoals gewijzigd door Goovernements Kennisgeving No. 680 van 21 Mei 1919, vergunning werd verleend aan de heren Texas Kompanjie (Zuid-Afrika), Beperkt, van Durban, in de Provincie Natal, voor het gebruik van zeker gebouw, gelegen in Williamsweg, Durban, bevattende een verdieping, metende 111 voet bij 75 voet, voor het in verzekerde bewaring houden en opslaan van paraffine en andere petroleumvoortbrengsels ingevoerd zonder betaling van invoerrechten bij de eerste inklaring;

Zo wordt mits deze kennis gegeven, dat de Kommissaris van Invoerrechten, krachtens de bepalingen van artikel twee en vijftig van de Wet van 1913 op het Doeane Beheer, goed gevonden heeft de opslagruimte te verminderen tot 81 voet bij 75 voet voor de doeleinden van het entrepot.

DEPARTEMENT VAN VERDEDIGING.

De volgende Goovernements Kennisgevingen worden ter algemene informatie gepubliceerd.

A. J. BRINK, Brigadier-generaal,
Hoofd van de Generale Staf en Sekretaris voor Verdediging.
Departement van Verdediging, Pretoria.

* No. 909.]	[2 Junie 1924.
Dit het Sy Eksellensie die Goewerneurgeneraal-in-Rade behaag om, kragtens subartikel (1) van artikel vier-en-dertig van die Suidafrika Verdedigingswet, 1912, op die Lys van Afgedanktes te plaas:—	
Kaptein Johannes Hendrikus de Kock, D.T.D., Unie Reseve van Offisiere, Afdeling II (Berede Skutters), wat die ouderdomsgrens bereik het, 11 April 1924.	

* No. 919.]	[3 Junie 1924.
Dit het Sy Eksellensie die Goewerneurgeneraal-in-Rade behaag om, kragtens subartikel (5) van artikel ag-en-twintig van die Suidafrika Verdedigingswet, 1912, met offisierrsang by die Unie Verdedigingsmagte aan te stel:—	
SUIDAFRIKAANSE STAANDE MAG.	

As Kwartiermeester met die rang van Luitenant (op proef).—George Maughan Taylor, van Stafserant-kwartiermeester, Suidafrikaanse Geneeskundige Diens (Staande Mag), 1 April 1924.

AKTIEWE BURGERMAG.

2de Infanterie (Duke of Edinburgh's Own Rifles)—

As Tweede Luitenant (op proef).—Sersant George Harper McRobbie, 5 Mei 1924.

9de Infanterie (Prince of Wales' Own Regiment of Cape Peninsula Rifles)—

As Tweede Luitenant (op proef).—Sersant Harold Frederick Melck, 5 Mei 1924.

11de Infanterie (Rand Light Infantry)—

As Tweede Luitenant (op proef).—Batterysersant-kwartiermeester Winston Lancelot Paddon, van 8ste Burgerbattery (Transvaal Horse Artillery), 2 Mei 1924.

Suidafrikaanse Afdeling, Koninklike Mariene Vrywilligerreservé—

As Adelbors.—Georges Emanuel de Meillon, 6 Junie 1924.

RESERWE VAN OFFISIERE.

Afdeling I.

Berede Skutters—

As Luitenant.—Jacobus Albertus van den Heever, voorheen tydelike Assistent Veldkornet, 2de Resjiment, Brand's Vrystaatse Skutters (Oorlogskommando), 16 April 1924.

Infanterie—

As Kaptein.—Edwin Middleton Ogilvie Kemp, voorheen Luitenant (tydelike Kaptein), 5de Bataljon, The Royal Scots (Queen's Edinburgh Rifles), Territoriale Mag, toegevoeg aan Arbeiderskorps, 10 April 1924.

Afdeling II.

Berede Skutters—

As Kaptein (in alfabetiese volgorde).—Willem Thomas du Plooy, Veldkornet, Bloemfontein Dorp Kommando, 14 April 1924; Jan Louis Oosthuizen, Veldkornet-adjudant, Krugersdorp Wyk Witwatersberg Kommando, 17 April 1924; Jacobus Johannes van der Merwe, Veldkornet, Kuruman Kommando, 16 April 1924.

As Luitenant (in alfabetiese volgorde).—Abraham Johannes Jacobus Botes, Assistent Veldkornet, Bultfontein Kommando, 25 April 1924; Pieter Adriaan Brand, Assistent Veldkornet, Mafeking Kommando, 16 April 1924; Ferdinand Burger, Assistent Veldkornet, De Doorns Verdedigings-skietvereniging (No. 698), 16

April, 1924; Jacobus Hercules Meyer, Assistant Field Cornet, Rustenburg Noord Commando, 14th April, 1924; Johannes Christian Roos, Assistant Field Cornet, Pretoria Suidwes Commando, 14th April, 1924; Adrian Heymans Rootman, Assistant Field Cornet, Mafeking Commando, 19th April, 1924; Marthinus Johannes van Blenk, Assistant Field Cornet, Loxton Defence Rifle Association (No. 304), 16th April, 1924.

South African Air Force General Reserve of Officers

As Lieutenants (in alphabetical order).—Emanuel Bernstein, late temporary Second Lieutenant, Royal Air Force, 23rd April, 1924; Frederick Terence Chouler, late temporary Second Lieutenant, Royal Air Force, 12th April, 1924; Donald Neill King, late temporary Second Lieutenant, Royal Air Force, 15th April, 1924; William Henry Morris, late temporary Second Lieutenant, Royal Air Force, 25th April, 1924.

* No. 934.]

[3rd June, 1924.

AMENDMENTS TO THE UNION MILITARY DISCIPLINE CODE.

Notice is hereby given that, in terms of section *ninety-five* of the South Africa Defence Act, 1912, the Union Military Discipline Code is amended in conformity with the amendments and additions to the Army Act contained in the Army and Air Force (Annual) Act, 1924, as follows:—

Section 44

In proviso (11) for the words "Military decoration or military reward" there shall be substituted the words "naval, military, or air force decoration, or naval, military, or air force reward."

Section 47

In sub-section (1) for the words "the General" in the seventh line there shall be substituted the words "the General or Air."

Section 175

In paragraph (9) for the words "Indian Army Reserve" there shall be substituted the words "Indian Army Reserve of Officers or the Army in India Reserve of Officers."

(2) It is further notified that certain sections of the Army and Air Force (Annual) Act, 1924, amends the following Army Act section which has not been incorporated in the Union Military Discipline Code, such amendment has, therefore, no effect on the Military Code:—

Section 174 A.

DEPARTMENT OF MINES AND INDUSTRIES.

The following Government Notices are published for general information.

H. WARINGTON SMYTH,
Secretary for Mines and Industries.

Department of Mines and Industries, Pretoria.

No. 840.]

[20th May, 1924.

In accordance with the provisions of section *twenty-six* of the Precious and Base Metals Act, 1908, of the Transvaal (Act No. 35 of 1908), it is notified that it is the intention of His Excellency the Governor-General to proclaim as a public digging for precious and base metals, under Chapter IV of the said Act, a portion of the Government farm Laughing Waters (Lot No. 73, Section B, Kaap Block), situate in the District of Barberton, Mining District of Barberton, Transvaal Province, in extent approximately 48 morgen 34 square rods, as demarcated by beacons on the ground and by a diagram framed by Land Surveyor H. C. Matthews in November, 1922.

M.M. 2111/22.

23-30-6-13

No. 888.]

[26th May, 1924.

In accordance with the provisions of sub-section (3) of section *thirty-one* of the Precious and Base Metals Act, 1908, Transvaal (Act No. 35 of 1908), it is notified that it is the intention of His Excellency the Governor-General to proclaim as a public digging two pieces of Government ground near Komatiport, District Barberton, Mining District of Barberton, Transvaal Province, in extent approximately 240 morgen and 4,711 morgen 304 square rods respectively, according to the plan filed in the Mining Titles Office, Johannesburg, and in the Mining Commissioner's Office, Barberton, under No. 1103.

30-6-13-20

M.C.D. 160/22; M.M. 1589/22; M.T. 110/24.

* No. 912.]

[2nd June, 1924.

It is hereby notified that the Right Honourable the Minister of Mines and Industries has, under section *forty-one* of the Miners' Phthisis Act, 1919 (Act No. 40 of 1919), in consultation with the Miners' Phthisis Medical Bureau, amended the list of medical practitioners framed under Government Notice No. 972 and published in the *Union Government Gazette Extraordinary* dated 29th July, 1919, to carry out certain prescribed medical examinations and to give medical certificates under the said Act by the addition of the following name:—

Tremble, John, M.B., B.S. Lond., Modderfontein B Central Native Hospital, as from 26th May, 1924, during the absence of Dr. S. A. Hawarden.

M.M. 2360/16.

* No. 917.]

[3rd June, 1924.

Notice is hereby given that the claims situate in the Mining Districts of Barberton, Pilgrims Rest, Pietersburg, and Ottoshoop, in the Province of the Transvaal, and detailed in the attached Schedule, having lapsed to the Crown under section *one hundred* of the Precious and Base Metals Act, 1908, of the Transvaal (Act No. 35 of 1908), His Excellency the Governor-General has been pleased, under the powers vested in him by sections *thirty* and *one hundred* of the said Act to declare that the ground over which such rights have been held shall be open for the pegging of claims in accordance with the provisions of Chapter V of the said Act on and after 9 a.m. on the 30th day of June, 1924.

April 1924; Jacobus Hercules Meyer, Assistent Veldkornet, Rustenburg Noord Commando, 14 April 1924; Johannes Christian Roos, Assistent Veldkornet, Pretoria-Suidwes Commando, 14 April 1924; Adrian Heymans Rootman, Assistent Veldkornet, Mafeking Commando, 19 April 1924; Marthinus Johannes van Blenk, Assistent Veldkornet, Loxton Verdedigings-skietvereniging (No. 304), 16 April 1924.

Suidafrikaanse Lugmag Algemene Reservie van Offisiere

As Luitenant (in alfabetiese volgorde).—Emanuel Bernstein, voorheen tydelike Tweede Luitenant, Koninklike Lugmag, 23 April 1924; Frederick Terence Chouler, voorheen tydelike Tweede Luitenant, Koninklike Lugmag, 12 April 1924; Donald Neill King, voorheen tydelike Tweede Luitenant, Koninklike Lugmag, 15 April 1924; William Henry Morris, voorheen tydelike Tweede Luitenant, Koninklike Lugmag, 25 April 1924.

* No. 934.]

[3 Junie 1924.

WYSIGING VAN DIE "UNIE MILITAIRE REGLEMENT VAN DISCIPLINE."

Hiermee word kennis gegee dat ooreenkomsdig artikel *vijf-en-neentig* van die Suidafrika Verdedigingswet, 1912, die "Unie Militaire Reglement van Discipline" gewysig is in ooreenstemming met die wysiginge in en toevoeginge aan die Leerwet, vervat in die Leer- en Lugmag (Jaar) Wet, 1924, soos volg:—

Seksie 44

In voorbeholdsbepliging (11) word die woorde "militaire dekoratie of militaire beloning vervang deur die woorde "marine-, militaire- of luchtmacht-dekoratie, of marine-, militaire of luchtmacht-beloning."

Seksie 47

In subseksie (1) word die woorde "opperbevelvoerende generaal" vervang deur die woerde "generaal of luchtmachtofficier in opperbevel."

Seksie 175

In paragraaf (9) word die woerde "Indiese legerreserve" vervang deur die woerde "Indiese legerreserve van officieren of de reserve van officieren van het leger in Indië."

(2) Verder word bekendgemaak dat seksie 174 A van die Leerwet deur sekere artikels van die Leer- en Lugmag (Jaar) Wet, 1924, gewysig is; maar aangesien bedoelde seksie nie in die "Unie Militaire Reglement van Discipline" opgeneem is nie, word die Reglement nie deur daardie wysiging beïnvloed nie.

DEPARTEMENT VAN MIJNWEZEN EN NIJVERHEID.

De volgende Goevernements Kennisgevingen worden voor algemene informatie gepubliceerd.

H. WARINGTON SMYTH,
Sekretaris voor Mijnwezen en Nijverheid.

Departement van Mijnwezen en Nijverheid, Pretoria.

No. 840.]

[20 Mei 1924.

Ooreenkomsdig die bepliging van artikel *ses-en-twintig* van die Wet op Edele en Onedele Metalen, 1908, van die Transvaal (Wet No. 35 van 1908), word dit hiermee bekendgemaak dat Sy Eksellensie die Goewerneurgeneral voornemens is om die Goewernementsplaas Laughing Waters (Perseel No. 73, Seksie B, Kaap Blok), geleë in die Distrik Barberton, Myndistrik Barberton, Transvaal Provincie, groot ongeveer 48 morge 34 vierkante roede, soos afgabek op die plaas en aangetoon op 'n sketskaart opgetrek deur Landmeter H. E. Matthews in November 1922, as 'n publieke delwery te proklameer.

M.M. 2111/22.

No. 888.]

[26 Mei 1924.

Overeenkomstig die bepliging van subartikel (3) van artikel *een-en-dertig* van die Wet op Edele en Onedele Metalen, 1908, van Transvaal (Wet No. 35 van 1908), word kennis gegeven dat Zijn Excellentie die Goewerneurgeneral voornemens is twee stukken van Goewernementsgrond nabij Komatiport, Distrik Barberton, Mijn-distrik Barberton, Provincie Transvaal, groot ongeveer 240 morgen en 4,711 morgen 304 vierkante roeden respektiewelik, volgens die kaart opgeborgen in het Mijntitelskantoor, Johannesburg, en in het Mijnkommissaris Kantoor, Barberton, onder No. 1103, als een publieke delverij te deproklameren.

* No. 912.]

[2 Junie 1924.

Hiermee word kennis gegeven dat Sy Hoogedele die Minister van Mijnweze en Nyverheid kragtens artikel *een-en-veertig* van die Mynting Wet, 1919 (Wet No. 40 van 1919), in oorleg met die Mynting Geneeskundige Buro die lys van geneeskundige praktisyne opgetrek kragtens Goewernementskennisgewing No. 972, en gepubliseer in die *Buitegewone Unie Staatskoerant*, gedateer die 29ste Julie 1919 het gewysig ten einde sekere voorgeskrewe geneeskundige ondersoenings te doen en geneeskundige sertifikate onder genoemde Wet uit te reik, doen byvoeging van de volgende naam:—

Tremble, John, M.B., B.S. Lond., Modderfontein B Central Native Hospital vanaf 26 Mei 1924 gedurende die afwezigheid van Dr. A. S. Hawarden.

* No. 917.]

[3 Junie 1924.

Hiermede word kennis gegeven dat daar de claims, in die aangehechte bijlage uiteengezet, gelegen in die Mijndistrikte van Barberton, Pilgrimsrust, Pietersburg en Ottoshoop, in die Provincie Transvaal, aan de Kroon vervallen zijn, onder artikel *honderd* van die Edele en Onedele Metalen Wet, 1908, van Transvaal (Wet No. 35 van 1908) het Zijn Excellentie die Goewerneurgeneral behaagd heeft, onder die macht hem bij artikels *dertig* en *honderd* van genoemde Wet gegeven, de grond over welke zodanige rechten word gehouden voor het afpennen van claims open te verklaren, overeenkomstig de bepliging van Hoofdstuk V van genoemde Wet op en na 9 uur v.v.m. op de 30ste dag van Junie 1924,

SCHEDULE.—BIJLAGE.

MINING DISTRICT OF BARBERTON.—MIJNDISTRIKT BARBERTON.

BASE METAL CLAIMS.—ONEDELE METALEN CLAIMS.

Lic. No. Lic. No.	Distinctive Nos. Onderscheidende Nos.	No. of Claims. Aantal Claims.	Diagram No. Kaart No.	Name of last Registered Owner. Naam van de laatste Geregistreerde Eigenaar.	Farm and No. Plaats en No.	Farm Owner. Eigenaar van Plaats.
2994	Unnumbered	22	P.S. 1330	W. T. Edwards	Barberton	Government.
3010	"	25	P.S. 1526	F. Rumbold	Kaapsche Hoop	"
—	"	25	P.S. 1326		"	"
3034	"	20	P.S. 1509	A. W. Louw	"	"
3070	"	2	P.S. 108	"	"	"
3094	"	12	P.S. 1519	"	"	"

MINING DISTRICT OF PILGRIMS REST.—MIJNDISTRIKT PELGRIMSRUST.

PROSPECTING CLAIMS.—PROSPEKTEERCLAIMS.

5319	Unnumbered	1	S.P. 691	Gouve, J. C. Kirk, K. W. Roberts, T. Kirk, K. W. Kay, T. G. Marsh, H. Meyer, S. J. M. De Bruyn, W. A. Joubert, J. F. MacNicol, A. C. Weber, S. Coetze, J. M. Jollie-Bright, Ltd. Coetze, S. P.	Finsbury No. 621 Ceylon No. 804 Erasmushoop No. 1270 Ceylon No. 804 Waterval No. 48 (N.P.) Geelhoutboom No. 220 Berlyn No. 458 Tweefontein No. 24 Finsbury No. 621 Tweefontein No. 24 Tweefontein No. 24 Nootgedachts No. 945 Waterval No. 48 (S.P.) Mount Anderson	T.G.M.E., Ltd. Ceylon-Lydenburg, Ltd. Lydenburg Estates, Ltd. Ceylon-Lydenburg. Mac Mac Estates, Ltd. New Lisbon Berlyn, Ltd. Ceylon-Lydenburg, Ltd. T.G.M.E., Ltd. Ceylon-Lydenburg, Ltd. T.G.M.E., Ltd. Government. "
5425	"	4	—			
5432	"	2	—			
5532	"	2	S.P. 698			
5541	"	1	—			
5550	"	1	—			
5590	"	3	—			
5598	"	2	—			
5602	"	1	—			
5606	"	2	—			
5608	"	2	—			
5610	"	1	—			
1482	21533	1	99			
5699	Unnumbered	1	—			

BASE METAL CLAIMS.—ONEDELE METALEN CLAIMS.

24	Unnumbered	40	S.P. 527	Harrison, O.	Waterval No. 48 (S.P.)	Government.
----	------------	----	----------	--------------	------------------------	-------------

MINING DISTRICT OF PIETERSBURG.—MIJNDISTRIKT PIETERSBURG.

BASE METAL CLAIMS.—ONEDELE METALEN CLAIMS.

3982	Unnumbered	40	S.P. 61	Thompson, C. C. R.	Appingendam No. 469	Government.
4311	51758/857	100	S.P. R.M.T. 591	Edelman, J. A.	Klein Letaba No. 1892	"
4312	51858/907	50	S.P. R.M.T. 592	Maynier, P. J.	" " "	"
4312	Unnumbered	50	—		" " "	"
4312	"	100	—	James, C. B.	" " "	"
4314	"	100	—	Naudé, B. J.	" " "	"
4320	"	9	—	Botha, H. J.	Leydsdorp	"
4422	"	26	—	Kirstein, E. D. A. P. (spinster)	Vergelegen No. 1695 and Langhagte No. 1673	"
4584	"	58	—	Carroll, T. J. (widow)	Leydsdorp	"
4607	"	100	—	White, A. H.	Pietersburg No. 2	"
4608	"	100	—	Jones, W. J.	" " "	"
4609	"	100	—	McBride, W.	" " "	"
4615	"	100	—	Thorburn, J. A.	Klein Lataba	"
4616	"	7	—	Mugrove, W. J.	Leydsdorp	"
4617	"	30	—	Keough, W.	Zaaiplaats No. 236	"
4618	"	100	—	Cowan, W.	Appingendam No. 469	"
4620	"	100	—	Miller, M.	" " "	"
4621	"	100	—	Elder, R. F.	" " "	"
4622	"	100	—	Elder, J.	" " "	"
4625	"	100	—	Ireland, E. G.	Klein Letaba No. 1	"
4501	"	18	—	Turner, F. H.	Dublin No. 2647	"
4517	"	100	—	Harrison, O.	" " "	"
4518	"	10	—	Mackenzie, R. J.	" " "	"
4519	"	100	—	Scott, J. V.	" " "	"
4520	"	100	—	Leslie, A.	" " "	"
4521	"	100	—	Nelson, R. W.	" " "	"
4522	"	95	—	MacDonald, C. G.	" " "	"
4523	"	100	—	Harrison, M. O.	" " "	"
4524	"	100	—	Shepheard, W. J.	" " "	"
4525	"	100	—	Lundt, J. F.	" " "	"
4526	"	87	—	Cuniff, W. A.	" " "	"
4529	"	10	—	Allan, D.	Haenertsburg	"
4553	"	100	—	Thorpe, J. C.	Pietersburg No. 2	"
4554	"	100	—	Ash, M. W.	Klein Letaba No. 2	"
4569	"	50	—	Mackenzie, A. P.	Leydsdorp	"
4592	"	50	—	Carroll, M. K.	" " "	"
4626	"	80	—	McBean, D.	" " "	"
4643	"	60	—	Lategan, H.	Appingendam No. 469	"

PROSPECTING CLAIMS.—PROSPEKTEERCLAIMS.

2670	Unnumbered	2	—	Fuchs, E.	Waterval No. 211	J. A. J. & A. J. Burger.
2658	"	9	—	Dobbie, T. (deceased)	Roodpoort No. 88	Berliner Missions Gesl.
2534	1/28	23	R.M.T. 4301	Simpson, D. M.	Palmietfontein No. 101	African and European Investment Co.
2696	Unnumbered	8	—	Coetzee, T. H. A.	Vrischgewaagd No. 100	B. Reinhold & Co.

MINING DISTRICT OF OTTOSHOOP.—MIJNDISTRIKT OTTOSHOOP.

PROSPECTING CLAIMS.—PROSPEKTEERCLAIMS.

Lic. No. Lie. No.	Distinctive Nos. Onderscheidende Nos.	No. of Claims. Aantal Claims.	Diagram No. Kaart No.	Name of last Registered Owner. Naam van de laatste Geregistreerde Eigenaar.	Farm and No. Plaats en No.	Farm Owner. Eigenaar van Plaats.
194	Unnumbered	23	—	Joubert, Jan Hendrik	Kameelboom No. 857	Government.
196	"	23	—	Lemmer, Hermanus Joh. Richard	Batavia No. 858	"
201	"	14	—	Roos, Harry Leopold L.	Kameelboom No. 857	"
252	"	4	—	Steyn, Frederick Philip	Batavia No. 858	"
266	"	39	—	Van Reenen, Walter Francois	Kameelboom No. 857	"
267	"	22	—	Fuchs, Reginald Charles E.	"	"
963	"	5	—	Mathews, Charles Whiteley I.	"	"
974	"	1	—	Glen, Harry	"	"

★ No. 924.]

[4th June, 1924.

In terms of section twenty and twenty-three of the Diamond Trade Ordinance, 1903, of the Transvaal (Ordinance No. 63 of 1903), it is hereby notified that from and after the date of the publication of this notice in the *Union Government Gazette* and until further notice the proclaimed alluvial diggings known as Kaalpan R.E. Alluvial Diggings, situate on the farm Kaalpan No. 205, District Bloemhof, in the Mining District of Klerksdorp, Transvaal Province, shall be a locality within which licences may be issued to deal in rough and uncut diamonds.

M.M. 1202/24.—M.C.C. 142/24.

★ No. 927.]

[6th June, 1924.

BUILDING APPRENTICESHIP COMMITTEE,
PORT ELIZABETH.

Under the powers vested in him by section eleven of the Apprenticeship Act (Act No. 26 of 1922), the Right Honourable the Minister of Mines and Industries has been pleased to appoint an Apprenticeship Committee with jurisdiction over the Building Industry within the Magisterial Districts of Port Elizabeth, Uitenhage, and Albany, as follows:—

Members.

W. J. McWilliams (Chairman).	Alternates.
D. Fowlds.	A. C. Cruickshanks.
C. E. Harris.	J. G. Milne.
H. W. Harris.	J. H. Harrower.
R. G. McClelland.	R. J. Till.
C. E. Macintosh.	A. Standton.
R. N. Pennacchini.	S. D. Pudifin.
A. E. Savage.	H. O'Connor Baines.
J. R. Zeller.	B. F. Nicholas.
G. J. Reid.	A. L. P. Nance.
J. O'Connor.	P. MacDonald.
B. Wheeler.	R. J. Cocknell.
B. I. Fawcett.	P. Moss.
	J.A.B. 365.

★ No. 928.]

[4th June, 1924.

EXTENSION OF THE AREA OF JURISDICTION OF THE
BLOEMHOF DIGGERS' COMMITTEE.

It is notified that His Excellency the Governor-General has been pleased to extend the area of jurisdiction of the Bloemhof Diggers' Committee, as set forth in the first Schedule to Government Notice No. 687, published in the *Union Government Gazette* of the 23rd May, 1919, by the addition thereto of the undermentioned area:—

44. Remaining extent of the western portion of the farm Kaalpan No. 205, District Bloemhof, proclaimed by Proclamation No. 100 of 1924, and known as "Kaalpan R.E. Alluvial Diggings."

M.M. 1969/22.—M.C.C. 151/22.

★ No. 929.]

[4th June, 1924.

Notice is hereby given that His Excellency the Governor-General has been pleased, under the powers vested in him by section thirty (a) of the Precious and Base Metals Act, 1908, of the Transvaal (Act No. 35 of 1908), to declare that the area of proclaimed land on the farm Houtpoort No. 309, in the Mining District of Heidelberg, Transvaal Province, according to the plan filed in the Mining Titles Office and in the Office of the Mining Commissioner, Heidelberg, under No. 1102, in extent approximately 135 morgen, which was formerly a portion of Mynpacht No. 619, shall be open to the public for the pegging of claims in accordance with the provisions of Chapter V of the said Act on and after 9 a.m. on the 23rd day of June, 1924.

M.C.A. 528/23.—M.C.B. 127/23.

DEPARTMENT OF JUSTICE.

The following Government Notices are published for general information.

W. E. BOK,
Secretary for Justice.

Department of Justice.

★ No. 930.]

[3rd June, 1924.

APPOINTMENT OF MEMBER.—NATAL RULES BOARD:
LIQUOR ACT.

His Excellency the Governor-General has, in terms of section sixty of the Liquor Act, 1896 (No. 38 of 1896, Natal), approved of the appointment of Benjamin Colenbrander, Magistrate of the District of Durban, as a member of the Board appointed to frame rules for regulating the proceedings of Licensing Boards in Natal, vice C. F. Hignett.

★ No. 924.]

[4 Junie 1924.

Krachtens artikels twintig en drie en twintig van de Diamantenhandel Ordonantie, 1903, van de Transvaal (Ordonantie No. 63 van 1903), wordt hiermede kennis gegeven dat van af de datum van de publikatie van deze kennisgeving in de *Unie Staatskoerant* en tot nadere kennisgevinge de geproklameerde alluviale delverijen bekend als Kaalpan R.E. Alluviale Delverijen, gelegen op de plaats Kaalpan No. 205, Distrik Bloemhof, in het Mijndistrik Klerksdorp, Provincie Transvaal, een streek zal zijn waarin licenties uitgegeven worden om te handelen in ruwe en ongeslopen diamanten.

★ No. 927.]

[6 Junie 1924.

VAKLEERLINGEKOMITEE VIR DIE BOUvak,
PORT ELIZABETH.

Kragtens die magte hom verleen by artikel elf van die Vakleerlinge Wet (Wet No. 26 van 1922), het dit Sy Hoogedele die Minister van Mynwese en Nywerheid behaag om 'n Vakleerlingekomitee aan te stel met jurisdiksie oor die Bouvak binne die Magistraatsdistrikte Port Elizabeth, Uitenhage en Albany, as volgt:—

Lede.

W. J. McWilliams (Voorsitter).	Alternatieve.
D. Fowlds.	A. C. Cruickshanks.
C. E. Harris.	J. G. Milne.
H. W. Harris.	J. H. Harrower.
R. G. McClelland.	R. J. Till.
C. E. Macintosh.	A. Stanton.
R. N. Pennacchini.	S. D. Pudifin.
A. E. Savage.	H. O'Connor Baines.
J. R. Zeller.	B. F. Nicholas.
G. J. Reid.	A. L. P. Nance.
J. O'Connor.	P. MacDonald.
B. Wheeler.	R. J. Cocknell.
B. I. Fawcett.	P. Moss.

★ No. 928.]

4 Junie 1924.

UITBREIDING VAN JURISDIKTIE VAN DIE BLOEMHOF
DELWERSKOMITEE.

Kennis word gegee dat dit Sy Eksellensie die Goewerneur-generaal behaag het die terrein waarover die Bloemhof Delwerskomitee jurisdiksie uitoefen, soos uiteengeset in die eerste bylage van Goewernementskennisgewing No. 687, gepubliseer in die *Unie Staatskoerant* van 23 Mei 1919, uit te brié deur byvoeging van die volgende terrein:—

44. Overblyvende gedeelte van het westelik gedeelte van de plaats Kaalpan No. 205, Distrik Bloemhof, hetwelk geproklameerd werd bij Proklamatie No. 100 van 1924, en bekend as "Kaalpan R.E. Alluviale Delverijen."

★ No. 929.]

[4 Junie 1924.

Kennis word hiermede gegeven dat het Zijn Excellentie de Goewerneur-generaal behaagd heeft onder de macht hem verleend door artikel dertig (a) van de Wet op Edele en Onedele Metalen, 1908, van Transvaal (Wet No. 35 van 1908), het gedeelte van geproklameerde grond op die plaats Houtpoort No. 309, Mijndistrik Heidelberg, Provincie Transvaal, volgens de schetskaart opgebogen in het Mijntitelskantoor en in het Kantoor van de Mijnkommissaris, Heidelberg, onder No. 1102, groot bij benadering 135 morgen, welke vroeger als een gedeelte van Mynpacht No. 619 gehouwen was, voor de afpenning van claims open te verklaren overeenkomstig de bepalingen van Hoofdstuk V van de gezegde Wet op en na 9 uur in de voormiddag, op de 28ste dag van Junie 1924.

DEPARTEMENT VAN JUSTITIE.

De volgende Goewernements Kennisgevingen worden voor algemene informatie gepubliceerd.

W. E. BOK,
Sekretaris voor Justitie.

Departement van Justitie.

★ No. 930.]

[3 Junie 1924.

AANSTELLING VAN LID.—NATALSE REGELSRAAD
DRANKWET.

Zijn Excellentie de Goewerneur-generaal heeft, overeenkomstig de bepalingen van artikel zestig van de Drankwet, 1896 (No. 38 van 1896, Natal), de aanstelling goedgekeurd van Benjamin Colenbrander, Magistraat van het Distrik Durban, als een lid van de Raad aangesteld voor het opstellen van regels ter regeling van de verrichtingen van Licentieraden in Natal, in de plaats van C. F. Hignett.

* No. 931.] [3rd June, 1924.
ACTING DEPUTY-COMMISSIONER OF POLICE,
WITWATERSRAND DIVISION.

It is hereby notified for general information that the Minister of Justice has, in terms of section *ninety-four* of Act No. 27 of 1923, appointed Senior Inspector Frederick Matthew Fulton, M.C., to act as Deputy-Commissioner of the Witwatersrand Division of the South African Police during the absence on leave of Deputy-Commissioner R. S. Godley, O.B.E., with effect from the 30th June, 1924.

* No. 932.] [3rd June, 1924.
PERIODICAL COURT, NIEUWOUDTVILLE.—DAY FOR HOLDING.

It is hereby notified for general information that from and after the month of August, 1924, the Periodical Court at Nieuwoudtville, in the District of Calvinia, will be held on the second Thursday in every alternate month.

* No. 933.] [3rd June, 1924.
PERIODICAL COURTS, ERMELO DISTRICT.—DAYS FOR HOLDING.

It is hereby notified for general information that the undermentioned Periodical Courts in the District of Ermelo will in future be held on the days indicated:

Morgenzon, on first Friday in each month.

Amsterdam, on second Friday in each month.

Lake Chrissie, on second Wednesday in every alternate month.

DEPARTMENT OF AGRICULTURE.

The following Government Notices are published for general information.

G. N. WILLIAMS,
Acting Secretary for Agriculture.
Department of Agriculture, Pretoria.

No. 605.] [7th April, 1924.
PROPOSED DEMARCTION OF RESERVE IV, ENTABENI FOREST RESERVE, ZOUTPANSBERG DISTRICT.

In terms of section *five* of the Forest Act, No. 16 of 1913, it is hereby notified for general information that it is the intention of the Minister of Agriculture to declare the areas described in the Schedule hereto and situate in the District of Zoutpansberg, Province of Transvaal, and of which diagrams and descriptions are filed in the offices of the Surveyor-General, Pretoria, the Conservator of Forests, Pretoria, and temporarily in the office of the Magistrate, Louis Trichardt, to be demarcated forests.

SCHEDULE.

Reserve No.	Name of Reserve.	Extent.	
		Morgen.	Square Roods.
IV	Entabeni Forest Reserve :— Sub-Reserve (a) Entabeni No. 291 4,526 190		
	(b) Lisbon No. 314 3,374 598		
	(c) Tsakoma No. 31 601 539		
	(d) Lot III of Klein Australië No. 361 638 540		
	(e) Entabeni Extension 800 Approx.		

N.B.—Upon publication of the final demarcation notice, the following Government Notices will be cancelled:—
Nos. 273, 1654, and 1471 of 1917, whereby Entabeni No. 291, Tsakoma, and Lot III of Klein Australië were respectively demarcated.

11A-9M-6J

* No. 911.] [2nd June, 1924.
PROPOSED DEMARCTION OF SUB-RESERVE (b), ENGCODO MAIN FOREST OF RESERVE I, ENGCODO CENTRAL FOREST RESERVE, AND OF SUB-RESERVE (d), KOVUTI FOREST OF RESERVE V, ENGCODO SOUTHERN FOREST RESERVE.

In terms of section *five* of the Forest Act, No. 16 of 1913, it is hereby notified for general information that it is the intention of the Minister of Agriculture to declare the areas described in the Schedule hereto and situate in the District of Engcobo, Province of Cape, and of which diagrams and descriptions are filed in the offices of the Surveyor-General, Capetown; the Conservator of Forests, Umtata; and the Magistrate, Engcobo, to be demarcated forests.

SCHEDULE.

Reserve No.	Name of Reserve.	Extent.	
		Morgen.	Sq. Rds.
I	Engcobo Central Forest Reserve :— Sub-reserve (b), Engcobo Main Forest	247	12
V	Engcobo Southern Forest Reserve :— Sub-reserve (d), Kovuti Forest	316	—

N.B.—On publication of the final demarcation notice Government Notice No. 1684 of 1917 will be cancelled in so far as Engcobo Main Forest and Kovuti Forest are concerned.

6 J.-4 J.-1 A.

* No. 931.] [3 Junie 1924.
WAARNEMEND ADJUNKT-KOMMISSARIS VAN POLITIE,
AFDELING WITWATERSRAND.

Hiermede wordt ter algemene kennis gebracht, dat de Minister van Justitie, ingevolge artikel *vier en negentig* van Wet No. 27 van 1923, Senior Inspecteur Frederick Matthew Fulton, M.C., benoemd heeft om als Adjunkt-kommissaris van de Afdeling Witwatersrand van de Zuidafrikaanse Politie waar te nemen gedurende de afwezigheid op verlof van Adjunkt-kommissaris R. S. Godley, O.B.E., met effect van 30 Junie 1924.

* No. 932.] [3 Junie 1924.
PERIODIEK HOF NIEUWOUDTVILLE.—DAGEN VOOR HET HOUDEN VAN.

Hiermede wordt ter algemene kennis gebracht, dat van en na de maand Augustus 1924, het Periodieke Hof te Nieuwoudtville, in het Distrik Calvinia, om de andere maand op de tweede Donderdag van de maand gehouden zal worden.

* No. 933.] [3 Junie 1924.
PERIODIEKE HOVEN, DISTRIKT ERMELO.—DAGEN VOOR HET HOUDEN VAN.

Hiermede wordt ter algemene kennis gebracht, dat de ondergenoemde Periodieke Hoven, in het Distrik Ermelo, voortaan op de aangegeven datums gehouden zullen worden:

Morgenzon, op de eerste Vrijdag van elke maand.

Amsterdam, op de tweede Vrijdag van elke maand.

Chrissiesmeer, om de andere maand op de tweede Woensdag van de maand.

DEPARTEMENT VAN LANDBOUW.

De volgende Goovernements Kennisgevingen worden voor algemene informatie gepubliceerd.

G. N. WILLIAMS,
Waarnemende Sekretaris van Landbouw.
Departement van Landbouw, Pretoria.

No. 605.] [7 April 1924.
VOORGESTELDE DEMARKATIE VAN BOSRESERVAAT IV, ENTABENI BOSRESERVAAT, ZOUTPANSBERG DISTRIKT.

Overeenkomstig afdeling *vijf* van de Boswet No. 16 van 1913, wordt hiermede ter algemene informatie kennis gegeven dat de Minister van Landbouw van voornemen is om de streken, in de blage hiernevens beschreven en gelegen in het Distrik Zoutpansberg, Provincie Transvaal, en waarvan plannen en beschrijvingen ter inzage liggen aan de kantoren van de Landmeter-generaal te Pretoria, de Bosbewaarder te Pretoria en tijdelijk aan het kantoor van de Magistraat te Louis Trichardt, gedeclareerde bossen te verklaren.

BIJLAGE.

Reservaat No.	Naam van Reservaat.	Groote.	
		Morgen.	Vk. Roeden.
IV	Entabeni Bosreservaat :— Subreservaat (a) Entabeni No. 291 4,526 190		
	(b) Lisbon No. 314 3,374 598		
	(c) Tsakoma No. 31 601 539		
	(d) Perceel III van Klein Australië No. 361 638 540		
	(e) Entabeni Uitbreiding 800 Ongeveer.		

N.B.—Bij publikatie van de finale demarkatiekennisgeving zullen de volgende Goevernements Kennisgevingen ingetrokken worden:

Nos. 273, 1654, en 1471 van 1917, waardoor Entabeni No. 291, Tsakoma en Perceel III van Klein Australië respectievelijk gedemarkeerd werden.

* No. 911.] [2 Junie 1924.
VOORGESTELDE DEMARKATIE VAN SUBRESERVAAT (b), ENGCODO HOOFDBOS VAN RESERVAAT I, ENGCODO CENTRAAL BOSRESERVAAT, EN VAN SUBRESERVAAT (d), KOVUTI BOS VAN RESERVAAT V, ENGCODO ZUIDELIK BOSRESERVAAT.

Overeenkomstig afdeling *vijf* van de Boswet No. 16 van 1913, wordt hiermede ter algemene informatie kennis gegeven dat de Minister van Landbouw van voornemen is om de streken, in de blage hiernevens beschreven en gelegen in het Distrik Engcobo, Provincie Kaap, en waarvan plannen en beschrijvingen ter inzage liggen aan de kantoren van de Landmeter-generaal te Kaapstad, de Bosbewaarder te Umtata, en de Magistraat te Engcobo, gedeclareerde bossen te verklaren.

BIJLAGE.

Reservaat No.	Naam van Reservaat.	Groote.	
		Morgen.	Vk. Rdn.
I	Engcobo Centraal Bosreservaat :— Subreservaat (b) Engcobo Hoofdbos	247	12
V	Engcobo Zuidelik Bosreservaat :— Subreservaat (d) Kovuti Bos.	316	—

N.B.—Bij publikatie van de finale demarkatiekennisgeving zal Goevernements Kennisgeving No. 1684 van 1917 ingetrokken worden wat betreft Engcobo Hoofdbos en Kovuti Bos.

★ No. 908.]

[6th June, 1924.

APPOINTMENT OF F. F. ELLIOTT AS ACTING SURVEYOR-GENERAL, CAPE PROVINCE.

It is hereby notified for general information that, in terms of section *ninety-four* of Act No. 27 of 1923, Frank Field Elliott has been appointed to act as Surveyor-General, Cape Province, during the absence on leave of Athelstan Hall Cornish-Bowden, with effect from the 26th May, 1924.

★ No. 937.]

[6th June, 1924.

HOLDINGS AVAILABLE UNDER LAND SETTLEMENT ACT, NO. 12 OF 1912 (AS AMENDED).

Applications will be received at the Department of Lands, Pretoria, for a period of six weeks from the date of the first publication of this notice (**thus expiring on 18th July, 1924**), and for such time thereafter as the holding remains unallotted, for the undermentioned holding, to be disposed of on lease for a period of five (5) years, with the option of acquiring the land at any time during the currency of the lease, or at the expiration thereof, on terms of Conditional Purchase Lease extending over a period of twenty (20) years, under and subject to the provisions of the Land Settlement Act, No. 12 of 1912, as amended by Acts Nos. 23 of 1917, 28 of 1920, and 21 of 1922, and any regulations published thereunder.

The Government reserves the right at any time to withdraw the holding offered for disposal by this notice.

All previous notices advertising this holding are hereby withdrawn.

After the expiry of this notice, intending applicants should ascertain from the Department of Lands whether the holding is still available before proceeding to inspect it.

★ No. 908.]

[6 Junie 1924.

AANSTELLING VAN F. F. ELLIOTT AS WAARNEMENDE LANDMETERGENERAAL, KAAP PROVINSIE.

Ter algemene informasie word hiermee bekendgemaak dat, kragtens artikel *vier-en-negentig* van Wet No. 27 van 1923, Frank Field Elliott aangestel is om te ageer as Landmetergeneraal, Kaap-provinsie, gedurende die afwesigheid op verlof van Athelstan Hall Cornish-Bowden vanaf die 26ste Mei 1924.

★ No. 937.]

[6 Junie 1924.

HOEVEN BESCHIKBAAR ONDER KROONGROND NEDERZETTINGS WET, NO. 12 VAN 1912 (ZOALS GEWIJZIGD).

Applikasies zullen worden ingewacht bij het Departement van Landen, Pretoria, gedurende zes weken vanaf de datum van de eerste publikatie van deze kennisgeving (**dus vervallende op 18 Julie 1924**), en zolang daarna als het eigendom niet toegekend is voor de hierondervermelde hoeve, te worden uitgegeven onder huurkontrakt voor een tijdsperiode van vijf (5) jaren, met het recht de grond te eniger tijd gedurende de loop van het huurkontrakt of bij 't verstrijken daarvan te verkrijgen, op termen van voorwaardelik koop-huurkontrakt lopende over een tijdsperiode van twintig (20) jaren, in termen van en onderworpen aan de bepalingen van de Kroongrond Nederzettingswet, No. 12 van 1912, zoals gewijzigd door Wetten Nos. 23 van 1917, 28 van 1920 en 21 van 1922, en regulasies daaronder gepubliceerd.

De Regering behoudt zich het recht voor om de hoeve, in deze kennisgeving ter uitgeving aangeboden, te eniger tijd terug te trekken.

Alle vorige kennisgevingen deze hoeve adverteerende worden hierbij teruggetrokken.

Na de datum, waarop deze kennisgeving afgelopen is, behoren applikanten eerst van het Departement van Landen te vernemen of de hoeve nog beschikbaar is, alvorens het te gaan inspekteren.

CAPE OF GOOD HOPE—KAAP DE GOEDE HOOP.

DIVISION OF GORDONIA—AFDELING GORDONIA.

BLOCK OF FARMS FOR CATTLE AND SHEEP RANCH—BLOK PLAATSEN VOOR BEEST- EN SCHAAPBOERDERIJ.

FARMS FOR DISPOSAL. Registered Name and Number.	Area—Grootte.		Purchase Price.	Rental during lease period of 5 years. <i>Huurprijs gedurende Huurtermijn van 5 jaren.</i>		If option of conditional purchase be exercised— Half-yearly Instalment, which includes Capital and Interest at 5 per cent, spread over 20 years.— <i>Indien de optie van vooraardelike aankoop wordt uitgeoefend— Halfjaarlijks Paadement waarbij inbegrepen Kapitaal en Rente tegen 5 percent over twintig jaren:—</i>
	Morgen.	Sq. Roods.		Morgen.	Vk. Rden.	
PLAATSEN BESCHIKBAAR. Geregistreerde Naam en Nummer.						
Scheurberg, Witpan, Berg-en-dal, Witberg, Rooipan, Tweeport, Warmberg, Genade, Loskop	45,299	244	£ s. d.	£ s. d.	£ s. d.	£ s. d.
			5,277 0 0	52 15 5	92 7 0	210 4 4

DESCRIPTION OF HOLDING.

This block of farms is known as the Scheurberg Area, in Field-cornetcy No. 2, Gordonia, and is situate approximately 60 miles east of Upington, which is the nearest railway station, 55 miles south-west of Oliphantshoek, and 110 miles south-west of Kuruman. The land is reported suitable for cattle and sheep grazing only. The only surface water is one periodical spring on each of Tweeport and Witpan, and three periodical springs on Scheurberg, which are said to last about four months in each year. The average yearly rainfall is seven inches. It is considered that some water may be conserved by means of dams. The farms have about equal proportions of sand and hard veld, with different kinds of grasses and bushes, which are edible for stock. There is also mountain veld, which is reported to be very suitable for horses. There is some Kalahari veld on one or two of the farms, as also several brak pans.

NOTE.—The holding must be applied for as set forth above, and no applications for separate farms will be considered.

SPECIAL CONDITIONS.

(a) Occupation must be taken within a period of six months from the date of allotment by the lessee or a proper and responsible European representative of the lessee, either of whom must occupy the holding for eight months in each year. The name of the person whom it is desired should be regarded, for the purposes of the lease, as the "occupier" should be furnished to the Department for submission to the Minister of Lands for approval or otherwise.

(b) The lessee shall, at his own expense, construct on the holding, within one year of the date of the commencement of the lease, a suitable dwelling-house of a value of not less than £500.

(c) The lessee shall, at his own expense, sink at least five boreholes on the block, and equip each one with a windmill, within two years of the date of the commencement of the lease.

(d) The lessee shall, within one year of the date of allotment, cause the holding to be stocked with at least 500 head of breeding cattle, or, in lieu thereof, at least 2,000 sheep, and this number must, by the end of five years from date of allotment, be increased to at least 3,000 head of cattle, or, in lieu thereof, 12,000 sheep. The above-mentioned stock must be the property of the lessee.

(e) The lessee must have fenced properly, at his own expense, the whole boundary of the block within five years of the date of the commencement of the lease.

BESCHRIJVING VAN HOEVE.

Dit blok plaatsen staat bekend als de Scheurberg, in het Veld-kornetschap No. 2, Gordonia, en ligt ongeveer 60 mijl ten oosten van Upington, dat de naaste spoorwegstation is, 55 mijl ten zuid-westen van Oliphantshoek en 110 mijl ten zuidwesten van Kuruman. De grond wordt gerapporteerd slechts voor weiding van beesten en schapen geschikt te zijn. Het enigste bovengronds-water is van een periodieke fontein op Tweeport en een op Witpan en van drie periodieke fonteinen op Scheurberg, welke gezegd worden elk jaar ongeveer vier maanden water te geven. De gemiddelde jaarlijkse regenval is 7 duim. Men is van mening dat door middel van dammen enig water bewaard zou kunnen worden. De plaatsen hebben zowat evenveel zandgrond als hardveld, met verschillende soorten van gras en bosjes, welke voor vee geschikt zijn om te eten. Ook is er bergveld dat volgens rapport voor paarden zeer geschikt is. Op een of twee van de plaatsen is er enig Kalahari-veld, alsook verscheidene brakpannen.

LET WEL.—Voor de hoeve moet applikatie worden gemaakt zoals hierboven uiteengezet, en geen applikaties voor afzonderlike plaatsen zullen in overweging genomen worden.

SPECIALE VOORWAARDEN.

(a) Binnen zes maanden vanaf de datum van toekenning moet de okkupatie worden aangevangen, door de huurder of een geschikt en verantwoordelijk persoon van europese afkomst als zijn vertegenwoordiger die de hoeve gedurende acht maanden in elk jaar moet okkuperen. De naam van de persoon, die men verlangt dat voor de doeleinden van het huurkontrakt als "okkupant" zal worden beschouwd, moet aan het Departement worden opgegeven ter voorlegging aan de Minister van Landen voor diens goed- of afkeuring.

(b) De huurder moet binnen één jaar na de datum waarop het huurkontrakt aanvangt op de hoeve voor eigen rekening een woonhuis bouwen tot een waarde van minstens £500.

(c) De huurder moet op eigen kosten minstens vijf boorgaten op het blok laten boren binnen twee jaar na de aanvang van het huurkontrakt en boven elk daarvan een windmolen oprichten.

(d) Binnen één jaar na de datum van toekenning moet de huurder op de hoeve minstens 500 stuks aanteelbeesten of in de plaats daarvan minstens 2,000 schapen houden en tegen het einde van vijf jaren na de datum van toekenning moet dit aantal vermeerderd worden tot minstens 3,000 beesten of in de plaats daarvan 12,000 schapen. Dit vee moet het eigendom zijn van de huurder.

(e) De huurder moet het gehele blok binnen vijf jaar na de datum waarop het huurkontrakt aanvangt op zijn eigen kosten behoorlijk omheind hebben.

(f) Dipping-tanks shall be erected by the lessee, at his own expense, sufficient for the proper and efficient dipping of all stock on the holding.

GENERAL CONDITIONS.

In the event of the Government being required in terms of the Fencing Act, No. 17 of 1912, or any amendment thereof, to contribute towards the cost of fencing the boundaries, or any part thereof, of the holding advertised in this notice, or to accept liability for the payment of such contribution prior to the registration of the lease, the successful applicant shall, on allotment being made to him, assume liability for the payment of such contribution. The amount of such contribution shall be paid by the allottee to the Government in cash. The successful applicant for the holding on which the boundaries or part thereof are fenced shall accept liability under the Fencing Act, 1912, for any amounts which may be claimed by the adjoining owners in terms of the said Act.

In the case of accidents to persons or cattle consequent on the existence of shafts, tunnels, and other conditions arising out of prospecting and mining operations undertaken prior to the commencement of the lease the lessee shall not be entitled to compensation from the Government or the prospector or claimholder.

GENERAL REMARKS.

The lease to be issued will contain conditions relative to residence, improvements, fencing, minerals, outspans, roads, and such other conditions as are usually inserted in agricultural leases granted under the Land Settlement Act, No. 12 of 1912, as amended by Acts Nos. 23 of 1917, No. 28 of 1920, and No. 21 of 1922.

The rent paid during the lease period of five years is not deducted from the purchase price in the event of the option to purchase being exercised.

All rights to minerals, mineral products, mineral oils, metals, and precious stones are reserved to the Crown.

The Department has made every effort to render as accurate as possible the information given in this notice, but will not be responsible for any inaccuracies should such exist.

Applicants are recommended personally to inspect the holding before formally applying therefor. In considering applications for holdings, Land Boards decline, as a rule, to recommend allotments to applicants who have failed to inspect personally or to have had inspected on their behalf, the holdings applied for. No railway or transport concessions are given by the Government in connection with the inspection of holdings.

Occupation can be granted immediately upon allotment, unless other provision be made in the letter of allotment.

All applications must be submitted on the prescribed form, which can be obtained from the Magistrates of Upington and Kuruman; the Secretary to the Land Board, Supreme Court Building, Queen Victoria Street, Capetown; the Surveyor-General, Pietermaritzburg; or from the Secretary for Lands, Pretoria.

The Department has a staff dealing specially with applications and inquiries for land, and prospective settlers desirous of obtaining information with regard to land settlement are advised to apply for such information direct to the Department of Lands, Union Buildings, Pretoria.

(f) De huurder moet op zijn eigen kosten dipbakken oprichten, welke voldoende zijn voor het behoorlijk en doelmatig dippen van al het vee op de hoeve.

ALGEMENE VOORWAARDEN.

Ingeval het Gouvernement, overeenkomstig de Omheiningswet, No. 17 van 1912, of enige wijziging daarvan, tot de kosten van de omheining van de grenslijnen of enig deel daarvan, van de hoeve in deze kennisgeving geadverteerd, zou moeten bijdragen of voor de betaling van zodanige bijdragen de aansprakelijkheid op zich zou moeten nemen voor de registratie van het huurkontrakt, dan zal de suksesvolle applikant bij de toekenning van de hoeve aan hem de aansprakelijkheid voor de betaling van zodanige bijdragen aanvaarden. Het bedrag van zodanige bijdragen moet door de persoon aan wie de hoeve wordt toegekend in kontanten aan het Gouvernement worden betaald. Geslaagde applikant voor de hoeve, waarvan de grenslijnen of gedeelten daarvan omheind zijn, zullen aansprakelijkheid moeten aanvaarden, overeenkomstig de Omheiningswet van 1912, voor enige bedragen welke door de eigenaren van aanliggende eigendommen, krachtens die wet, geëist mogen worden.

In het geval van ongelukken aan personen of vee overkomen tengevolge van het bestaan van schachten, tunnels en andere ondernemingen ontstaande uit prospekteer- en mijnwerkzaamheden, ondernomen voor de datum van aanvang van het huurkontrakt, zal de huurder niet gerechtigd zijn tot vergoeding van het Gouvernement of de prospektor of claimhouder.

ALGEMENE OPMERKINGEN.

Het uit te reiken huurkontrakt zal voorwaarden bevatten met betrekking tot okupatie, verbeteringen, omheining, mineralen, uitspanningen, wegen en zulke andere voorwaarden als gewoonlijk gesteld worden in landbouw-huurkontrakten, uitgereikt onder de Kroongrond Nederzettingswet, No. 12 van 1912, zoals gewijzigd door Wetten No. 23 van 1917, No. 28 van 1920 en No. 21 van 1922.

De huur, betaald gedurende het tijdsperk van het huurkontrakt van vijf jaren, wordt niet van de koopprijs afgetrokken in geval gebruik gemaakt wordt van de optie tot aankoop.

Alle rechten op mineralen, minerale produkten, minerale olieën, metalen en edelgesteenten zijn gereserveerd voor het Gouvernement.

Het Departement heeft alle pogingen gedaan om de informatie in deze kennisgeving vervat, zo juist mogelijk te geven, maar zal niet verantwoordelijk zijn voor onjuistheden, welke mochten voorkomen.

Applicanten worden aanbevolen de hoeve persoonlik te inspecteren alvorens formele applikatie daarvoor in te dienen. Bij de overweging van applikaties voor hoeven zijn Landraden niet geneigd toekenningen aan te bevelen aan applicanten die verzuimd hebben persoonlik, of door iemand anders ten hun behoeve, de hoeven waarvoor zij applikatie hebben gemaakt te inspecteren. Geen spoorweg- of andere transportconcessies worden door de Regering in verband met de inspectie van hoeven toegestaan.

Onmiddellijk na toekenning kan okupatie worden toegestaan tenzij in de brief van toekenning anders wordt bepaald.

Alle applikaties moeten worden ingediend op de voorgeschreven vorm die van de magistraten van Upington en Kuruman; de Sekretaris van de Landraad, Hooggerechtshof, Koningin Victoriastraat, Kaapstad; de Landmeter-generaal, Pietermaritzburg; of van de Sekretaris voor Landen, Pretoria, kunnen worden verkregen.

Het Departement heeft een staf die speciaal applikaties en navragen betreffende grond behandelt en aanstaande settelaars die met betrekking tot landnederzetting informatie verlangen, worden aangeraden om zich met het verzoek om die informatie rechtstreeks te wenden tot het Departement van Landen, Uniegebouw, Pretoria.

General Notices—Algemene Kennisgevingen.

MISCELLANEOUS.

† NOTICE No. 365 OF 1924.

TRADING ON MINING GROUND.

In terms of section five, sub-section (3), of Act No. 13 of 1910, notice is hereby given that it is my intention to select provisionally four trading sites as specified in the Schedule hereto annexed, and that I will sit in my Office at Johannesburg on Thursday, 17th July, 1924, at 10 o'clock in the forenoon, to hear objections to the final selection of the sites.

All objections should be lodged in this Office in writing before the 9th July, 1924.

Dated at Johannesburg, this 13th day of May, 1924.

J. P. DU TOIT,
Mining Commissioner.

Office of the Mining Commissioner, Johannesburg.

SCHEDULE.

Area in Sq. Ft.	Registered Holder of Mining Title.	Farm.	Situation.
(1) 15,000	West Springs, Limited	Rietfontein No. 8	Near New Era Halt.
(2) 15,000	West Springs, Limited	Rietfontein No. 8	Near New Era Halt.
(3) 15,000	New State Areas, Limited	Tue Springs No. 6	About 900 feet south of Main Compound.
(4) 15,000	New State Areas, Limited	The Springs No. 6	About 900 feet south of Main Compound.

† Republished as amended.

30-6

* NOTICE No. 419 OF 1924.

BARODA IRRIGATION BOARD.—ELECTION OF MEMBERS.

Notice is hereby given that at a Public Court held in the Court-house, Cradock, on the 21st instant, the following gentlemen were re-elected as members of the Baroda Irrigation Board, viz.:

William Allan and Petrus Jacobus Johannes Erasmus.

The elected members will hold office for a period of three years from the date of the publication of the notice of their appointment in the Government Gazette.

FRED. KUYS,
Magistrate.

Magistrate's Office,
Cradock, 28th May, 1924.

* NOTICE No. 420 OF 1924.

Specification of rough and uncut diamonds registered at the Office of the Magistrate, Jagersfontein, during the month of May, 1924:—

Carats, 8,247½; value, £32,472.

D. M. FERREIRA,
Acting Magistrate.

Jagersfontein, 30th May, 1924.

* NOTICE No. 421 OF 1924.

BRITS IRRIGATION DISTRICT.—ELECTION OF MEMBERS.

Notice is hereby given that at the Nomination Court held at Brits on the 14th May for the nomination of persons to serve as members on the Brits Irrigation Board, the following were the only persons nominated, and were duly declared elected from the dates and for the periods set opposite their names:—

- (1) Messrs. C. J. Maritz and D. F. du T. Malherbe, re-elected for three years from date of publication in the Gazette.
- (2) Mr. J. J. Booyens from the date of publication of this notice in the Government Gazette for the unexpired period of office of the member, M. T. F. D. van der Merwe, who resigned, viz., until 1st June, 1925.

F. H. DAMANT,
Magistrate, and Returning Officer.

Magistrate's Office,
Pretoria, 27th May, 1924.

* NOTICE No. 422 OF 1924.

DEPARTMENT OF PUBLIC HEALTH.

BULLETIN No. 22, 1924,
for week ended 31st May, 1924.

PLAQUE.

Two further cases of plague, in natives, have occurred on the farm Cyfergat No. 211, Kroonstad District (Orange Free State).

Total in Union since 16th December last:—

Cases: White 51; Native 296 = 347
Deaths: White 26; Native 182 = 208

SMALLPOX.

Fresh Outbreaks.—Zinckuka Location, Tsolo District, Cape). Outbreaks are being dealt with in the Districts of Albert, Barkly East, Komgha, Maclear, Uitenhage, Stutterheim, Wodehouse (Cape); Edenburg, Smithfield (Orange Free State); Heidelberg (Transvaal).

GEMENGD.

† KENNISGEVING No 365 VAN 1924.

HANDELDRIJVEN OP MIJNGROND.

In termen van sektie vijf, subseksie (3), van Wet No. 13 van 1910, wordt kennis hiermede gegeven dat ik voornemens ben voorlopig vier handelsterreinen uit te kiezen, soals gespecificeerd in de bijlage hieraangehecht; en dat ik in mijn kantoor te Johannesburg zal zitten, op Donderdag, de 17de dag van Julie 1924, te 10 uur in de voormiddag, om bezwaren aan te horen tegen het finaal terzijde zetten van de terreinen.

Alle bezwaren moeten in dit kantoor schriftelik ingediend worden vóór de 9de dag van Julie 1924.

Dated at Johannesburg, deze 13de dag van Mei 1924:
J. P. DU TOIT,
Mijnkommissaris.

Kantoor van de Mijnkommissaris, Johannesburg.

BIJLAGE.

Grootte in Vl. V.n.	Geregistreerde Houder van het Mijurecht.	Plaats.	Liggings.
(1) 15,000	West Springs, Limited	Rietfontein No. 8	Nabij New Era Halt.
(2) 15,000	West Springs, Limited	Rietfontein No. 8	Nabij New Era Halt.
(3) 15,000	New State Areas, Limited	The Springs No. 6	Omtrent 900 voet zuid van Hoofd Compound.
(4) 15,000	New State Areas, Limited	The Springs No. 6	Omtrent 900 voet zuid van Hoofd Compound.

† Gepubliceerd zoals gewijzigd.

* KENNISGEVING No. 419 VAN 1924.

BARODA BESPROEIINGSRAAD.—VERKIEZING VAN LEDEN.

Kennisgeving geschiedt hiermede dat op 'n Publiek Hof, in de Hofzaal, Cradock, gehouden op die 21ste dezer, de volgende heren herkozen waren als leden van de Baroda Besproeiingsraad, nl.:—

William Allan en Petrus Jacobus Johannes Erasmus.

De gekozen leden zullen in dienst blijven voor een tijdperk van drie jaar vanaf die datum waarop de kennisgeving van hun verkiezing in die Staatskoerant verschijnt.

FRED. KUYS,
Magistraat.

Magistraatskantoor,
Cradock, 28 Mei 1924.

* KENNISGEVING No. 420 VAN 1924.

Specifikasie van ruwe diamanten geregistreerd ten kantore van de Magistraat, Jagersfontein, gedurende die maand Mei 1924.

Karat, 8,247½; waarde, £32,472.

D. M. FERREIRA,
Waarnemende Magistraat.

Jagersfontein, 30 Mei 1924.

* KENNISGEWING No. 421 VAN 1924.

BRITS BESPROEIINGSDISTRIK.—VERKIESING VAN LEDE.

Kennis word hiermee gegee dat by die Nominasie Hof gehou op Brits op die 14de Mei 1924, vir die nominasie van persone om te dien as lede op die Brits Besproeiingsraad; die volgende persone was die enigste die voorgestel was en was behoorlik verklaar verkoose van die datums en vir die tydperke agter hulle name aangegee:—

- (1) Die here C. J. Maritz en D. F. du T. Malherbe herkose vir drie jaar vanaf die datum van die publikasie in die Staatskoerant.
- (2) Die heer J. J. Booyens van die datum van die publikasie van hierdie kennisgeving in die Staatskoerant vir die onverloede tyd van diens van die lid M. T. F. D. van der Merwe die bedank het, nl. tot die 1ste Junie 1925.

F. H. DAMANT,
Magistraat en Kiesbeampte.

Magistraatskantoor,
Pretoria, 27 Mei 1924.

* KENNISGEVING No. 422 VAN 1924.

DEPARTEMENT VAN VOLKSGESONDHEID.

BULLETIN No. 22, 1924,
vir die week geëindigd 31 Mei 1924.

PES.

Nog twee gevallen, naturelle, het voorgekom op die plaas Cyfergat No. 211, Distrik Kroonstad (Oranje Vrystaat).

Totaal in die Unie sedert 16 Desember laaslede:—

Gevalle Blanke 51; Naturelle 296 = 347.
Sterfgevalle Blanke 26; Naturelle 182 = 208.

KINDERPOKE.

Nuwe Uitbrekinge.—Zinckuka Lokasie, Distrik Tsolo (Kaap).

Uitbrekinge word bestry in die Distrikte Albert (Barkly Oos), Komgha, Maclear, Uitenhage, Stutterheim, Wodehouse (Kaap), Edenburg, Smithfield (Oranje Vrystaat), Heidelberg (Transvaal).

TYPHUS FEVER.

Fresh Outbreaks.—Scume's Location, Butterworth District (Cape).

Outbreaks are being dealt with in the Districts of Glen Grey, Kingwilliamstown, Qumbu, Victoria East (Cape); Hoopstad, Senekal, Thaba 'Ncho (Orange Free State); Paulpietersburg (Natal); Potchefstroom (Transvaal).

EPIDEMIC DISEASES IN OTHER COUNTRIES.

At date of latest available information there existed:

Cholera in Calcutta, Madras, Rangoon; Bangkok; Saigon. *Plague* in Uganda; Kikuyu (Kenya Colony); Loanda (Angola); Antananarivo (Madagascar); Port Louis (Mauritius); Teneriffe; Bombay, Calcutta, Karachi, Madras, Rangoon; Colombo; Hong-Kong; Singapore; Bangkok; Sourabaya, Semarang; Suez; Bagdad; Basrah.

Smallpox in Basutoland; Mengu (Rhodesia); Albertville, Elizabethville (Belgian Congo); Loanda (Angola); Gbangbama (Sierra Leone); Zanzibar; Lisbon, Oporto; Valencia; Bombay, Calcutta, Karachi, Rangoon; Colombo; Hong-Kong; Shanghai; Padang; Sourabaya; Alexandria, Cairo, Suez.

Typhus Fever in Basutoland; Algeria; Teneriffe; Barcelona; Cairo, Suez.

J. ALEXANDER MITCHELL,
Secretary for Public Health.

★ NOTICE No. 423 of 1924.

PUBLIC NOTIFICATION.

SCHEDULE 5.

REGULATION 25, NATAL MINES ACT, 1899.

It is hereby notified that application has been made by the Wallsend Natal Collieries, Limited, of Malonjeni, Natal, for the registration in their name of one mineral mining claim as follows:

Known as M.C. No. 323, situated on the farm Corby Rock, Klip River County, Province of Natal, in extent 98 acres 2 roods 0 perches, and bounded as indicated on the diagram thereof; and that objections to the registration of such, stating the grounds of objection, must be made in writing and lodged with me, accompanied by the requisite deposit, on or before the 21st June, 1924.

A. W. H. GRUBB,
Acting Deputy-Commissioner of Mines, Natal.

28th May, 1924.

★ NOTICE No. 424 of 1924.

TRADING ON MINING GROUND, TRANSVAAL.

Notice is hereby given that application has been made for the transfer of the certificate in the Schedule hereunder annexed, in terms of section three of Act No. 13 of 1910 (Transvaal).

The said application will be considered by me in my office at Johannesburg on Monday, the 23rd June, at 11 o'clock in the forenoon.

All persons wishing to object to the said application must give notice thereof in writing to me and to the applicant objected to on or before the 16th June, 1924.

J. P. DU TOIT,
Mining Commissioner.

Johannesburg, 3rd June, 1924.

SCHEDULE:

No. of Certificates.	Transferor.	Transferee.	Number and Situation of Stand.
645	Diamond, Louis, Trading Stand No. 37, Wolhuter Gold Mine, Johannes- burg	Moagus, Lipman, Trad- ing Stand No. 37, Wolhuter Gold Mine, Johannesburg	Stand No. 37; on Claims Nos. 1600/1, Wol- huter Gold Mine, Ltd., farm Doornfontein No. 24.

★ NOTICE No. 425 of 1924.

INDENTS FOR GOVERNMENT SUPPLIES.

The undermentioned indents for supplies are in course of transmission to the High Commissioner for the Union of South Africa in London. When drawing attention to this notice South African representatives should request their principals to intimate in any application to the High Commissioner for tender forms that such application is made at the instance of their agents in South Africa.

D. WILKIE,
Government Buyer.

345A Skinner Street, Pretoria.

Indent No.	Department.	Nature of Supplies.
112	Forestry.....	Forest Tree Seeds.
131	Posts and Telegraphs	Telegraph Small Parts.
133	" "	Hand Micro Telephones, Voltoids, Battery Syringes.
9	Provincial Secretary, Pretoria	Surgical Bedsteads and Head Poles for same.
43	" "	Joiners' Vices and Spare Springs for same.
10	Public Health.....	Hoskin's Bedsteads and Commodes.
14	" "	2-speed Invalid Chair Tricycle.
W. 65	Public Works.....	Decanters, Finger Bowls, Goblets (Soda), Tumblers, and various glasses.

TIEFUSKOORS.

Nuwe Uitbrekinge.—Scume's Lokasie, Distrik Butterworth (Kaap).

Uitbrekinge word bestry in die Distrikte Glen Grey, Kingwilliamstown, Qumbu, Victoria East (Kaap), Hoopstad, Senekal, Thaba 'Nchu (Oranje Vrystaat), Paulpietersburg (Natal), Potchefstroom (Transvaal).

EPIDEMIESE SIEKTES IN ANDERE LANDE.

Volgens laaste beskikbare berigte bestaan daar:

Kolera in Kalkutta, Madras, Rangoon; Bangkok; Saigon.

Pes in Uganda; Kikuyu (Kenya Colony); Loanda (Angola); Antananarivo (Madagascar); Port Louis (Mauritius); Teneriffe; Bombaai, Kalkutta, Karachi, Madras, Rangoon; Colombo; Hong-Kong; Singapore; Bangkok; Sourabaya, Semarang; Suez; Bagdad; Basrah.

Kinderpokke in Basutoeland; Mongu (Rhodesië); Albertville, Elizabethville (Belgian Congo); Loanda (Angola); Gbangbama (Sierra Leone); Zanzibar; Lissabon, Oporto, Valencia; Bombaai, Kalkutta, Karachi, Rangoon; Colombo; Hong-Kong, Shanghai; Padang; Sourabaya; Alexandria, Cairo, Suez.

Tiefuskoors in Basutoeland; Algiers; Teneriffe; Barcelona; Cairo, Suez.

J. ALEXANDER MITCHELL,
Sekretaris vir Volksgesondheid.

★ KENNISGEVING No. 423 VAN 1924.

PUBLIEKE BEKENDMAKING.

BIJLAGE 5.

REGULATIE 25, NATAL MIJNWET, 1899.

Hiermede word bekendgemaakt dat applikatie gemaak is door de Wallsend Natal Collieries, Limited, van Malonjeni, Natal, voor het registreren van een minerale mijnclaims in hún naam, als volgt:

Bekend als M.C. No. 323, gelegen op de plaats Corby Rock, Distrik Kliprivier, Provincie Natal, groot 98 akkers 2 roeden 0 perches, en begrens soals aangewezen op die kaart daarvan; en dat bezwaren tegen het registreren van zodanige claim schriftelik bij mij moet word ingediend tezamen met het benodigd deposito op of vóór 21 Junie 1924.

A. W. H. GRUBB,

Waarnemende Kommissaris van Mijnwezen.

28 Mei 1924.

★ KENNISGEVING No. 424 VAN 1924.

HANDELDRIVEN OP MIJNGROND, TRANSVAAL.

Hiermede word kennis gegeven, dat applikatie gemaak is voor het overdragen van het certificaat in die aangehechte bijlage aan gewen, in termen van artikel drie van Wet No. 13 van 1910 (Transvaal).

De gezegde applikatie zal door mij te mijn kantoor te Johannesburg in overweging genomen word, op Maandag, 23 Junie 1924, te 11 uur in die voormiddag.

Alle personen die bezwaren hebben tegen die gezegde applikatie, moeten daarvan kennis in geschrift geven aan mij en aan die applikant waartegen geobjekteerd word, op of vóór 16 Junie 1924.

J. P. DU TOIT,

Mijnkommissaris.

Johannesburg, 3 Junie 1924.

BIJLAGE.

No. van Certifi- kaat.	Overdrager.	Cessionaris.	Nommer en Liggeng van Standplaats.
645	Diamond, Louis, Handel- standplaats No. 37, Wol- huter Gold Mine, Johan- nesburg	Moagus, Lipman, Han- delstandplaats No. 37, on Wolhuter Gold Mine, 1600/1, Johannesburg	Standplaats No. 37, Claims Nos. 1600/1, Wolhuter Gold Mine, Ltd., plaats Doornfontein No. 24.

★ KENNISGEWING No. 425 VAN 1924.

OORSEESE BESTELLINGE VIR GOEWERMENTS LEWERANSIES.

Die onderstaande oorseese bestellinge vir leweransies word aan die Hoë Kommissaris vir die Unie van Suidafrika in London gestuur. Wanneer aandag op hierdie kennisgewing geveng word moet Suidafrikaanse verteenwoordigers hulle firma's versoek om in enige aanvraag aan die Hoë Kommissaris vir tendervorms te meld dat die aanvraag gemaak word ten behoeve van hulle agente in Suidafrika.

D. WILKIE,

Goewermentskoper.

345A Skinnerstraat, Pretoria.

Bestel- ling No.	Departement.	Aard van Leweransies.
112	Boswese.....	Woudboomsaad.
131	Pos en Telegraafwese	Telegraafbenodigheede.
133	" "	Hand "Micro" Telefoons, "Voltoids," en Batteryspuite.
9	Prowinsiale Sekretaris, Pretoria	Heelkundige Ledikante en Pale daarvoor.
43	" "	Skrynwerkers Bankskroewe en Vere daarvoor.
10	Volksgesondheid.....	Hoskin's Ledikante en Stelletjies.
14	" "	Siekestoel.
W. 65	Publieke Werke.....	Kraffies, Vingerglase, Bekers (Soda), Glase en Verskillende Kelkies.

NOTICES OF CHANGE OF ADDRESS.—*Kennisgewinge van Verandering van Adres.*

No. No.	Name of Company. <i>Naam van Maatskappy.</i>	Address. <i>Adres.</i>	Date of Registration. <i>Datum van Registrasie.</i>
4193	International Correspondence Schools (Colonial), Limited	C/o H. C. B. Payne, Rissik and Jeppé Streets, Johannesburg	6/5/24
7794	Stanley Stiebel (Transvaal), Limited	Royal Exchange Buildings (Second Floor), 82 Market Street, Johannesburg	8/5/24
6978	Baldwin Locomotive Works	C/o Mr. Louis M. McKune (Acting Manager), Loveday Street, Johannesburg	"
6996	Minimax (S.A.), Limited	C/o Mr. D. R. Lockyer, 40 Von Brandis Street, Johannesburg	13/5/24
6555	Pretoria Silver Lead Company, Limited	15 B. and T. Buildings, 68 Commissioner Street, Johannesburg	15/5/24
432	Bettelheim Buildings Company, Limited	33-36 Bettelheim Buildings, Fox and Simmonds Streets, Johannesburg	28/5/24
3612	West Rand Fresh Meat Supply Company, Limited	Corner Kruger and Church Streets, Krugersdorp	"
3889	Criterion Theatres (S.A.), Limited	80 Winchester House, Loveday Street, Johannesburg	"
4167	Dowjee Company, Limited	191 Frederika Street, Germiston, Pretoria	"
4271	M. F. Sherwell, Limited	15-18 Bettelheim Buildings, Simmonds Street, Johannesburg	"
4366	Critic, Limited	1 and 2 Bettelheim Buildings, corner Fox and Simmonds Streets, Johannesburg	"
4441	Flats, Limited	Aegis Building, 23 Loveday Street, Johannesburg	"
4708	Barry Coloe & Company (Transvaal), Limited	126 Marshall Street, corner Ellof and Marshall Streets, Johannesburg	"
4754	P. Blum & Company, Limited	113A President Street, Johannesburg	"
4759	Sydenham Township, Limited	45-6 Standard Bank Chambers, Johannesburg	"
5074	Yensons Buildings, Limited	134 Pritchard Street, Johannesburg	"
5542	French Engineering Works, Limited	14 Anderson Street, Johannesburg	"
5771	Curlews Curus Farms, Limited	Farm The Curlews No. 224, District Barberton, P.O. White River, via Nelspruit	"
5965	Patel Brothers, Limited	8 West Street, Johannesburg	"
5966	S. I. Patel & Company, Limited	8 West Street, Johannesburg	"
6395	Standard Implement Company of Africa, Limited	222 Schoeman Street, Pretoria	"
6162	Land Values, Limited	31 Moseley Buildings, President Street, Johannesburg	"
6628	American Manufacturers, Limited	Estate Buildings, Fox Street, Johannesburg	"
6748	Real Estate and Trust Corporation, Limited	8 West Street, Johannesburg	"
7027	Agricultural Supply Association, Limited	59 Loveday Street, Johannesburg	"
7193	Polar Ice and Cold Storage Company, Limited	81 Commissioner Street, Johannesburg	"
7328	Tennis Supply Company, Limited	220 Van der Walt Street, Clewer Buildings, Pretoria	"
7524	Half Price Drapery, Limited	8 Knox Street, Germiston	"
7660	Transvaal Reliable Investment and Fidelity Corporation, Limited	Second Floor, Ascog Buildings, Rissik Street, between Main and Fox Streets, Johannesburg	"
7797	Levitt & Company, Limited	60 Winchester House, Main Street, Johannesburg	"
7810	Alpha Iridiums, Limited	203 and 204 New Stock Exchange Buildings, Johannesburg	"
7814	Boots Direct (S.A.), Limited	Corner President and Small Streets (or 133 President Street), Johannesburg	"

* NOTICE No. 427 OF 1924.

REGISTRATION OF BUSINESSES ACT.

The following information is published in terms of section six (2) of the Registration of Businesses Act (No. 36 of 1909).

C. W. THALMAN JUTA,
Registrar of Companies.

Office of the Registrar of Companies,
Pretoria, 23rd May, 1924.

* KENNISGEVING No. 427 VAN 1924.

REGISTRATIE VAN BEZIGHEDEN WET.

De volgende informatie wordt gepubliceerd onder bepalingen van artikel zes van de Registratie van Bezigheden Wet (No. 36 van 1909).

C. W. THALMAN JUTA,
Registrateur van Maatschappijen

Kantoor van de Registrateur van Maatschappijen,
Pretoria, 23 Mei 1924.

LIST OF BUSINESSES REGISTERED.—LIJST VAN BEZIGHEDEN GEREGISTREERD.

Business Name. <i>Naam van Bezigheid.</i>	Name(s) of Proprietor(s). <i>Naam van Namen van Eigenaar of Eigenaren.</i>	Nature of Business. <i>Aard van Bezigheid.</i>	Name of Town or District. <i>Naam van Dorp of Distrik.</i>
Kenilworth Grocery, Fishery, Brook, R. and Provision Store	Kenilworth, R. ...	General Dealer—Algemene Handelaar	Rosettenville, Johannesburg.
Kgopjane, A. ...	Kgopjane, A. ...	Hawker—Venter	Pretoria.
Khoho, E. ...	Khobo, E. ...	Pedlar—Marskramer	Pretoria.
Khunoana, J. ...	Khunaana, J. ...	Pedlar—Marskramer	Pretoria.
Kier, Isaac ...	Kier, I. ...	General Dealer—Algemene Handelaar	Morganzon, Dist. Ermelo.
Kimberley Supply Stores ...	Shapiro, J. ...	General Dealer—Algemene Handelaar	Benoni.
Kinnear, William Henry ...	Kinnear, W. H. ...	Hawker—Venter	Johannesburg.
Kinross Tearooms ...	Kouwie, A. J. ...	General Dealer—Algemene Handelaar	Zondfontein, Dist. Bethal.
Kirsch, N. ...	Kirsch, N. ...	General Dealer—Algemene Handelaar	Roodpoort, Dist. Krugersdorp.
Koekemoer, P. J. S. ...	Koekemoer, P. J. S. ...	General Dealer—Algemene Handelaar	Pretoria.
Komatipoort Auctioneering Co., The	Keay, N. J. ...	Auctioneer—Afslager	Komatipoort, Dist. Barberton.
Korsen, E. M. ...	Korsen, E. M. ...	General Dealer—Algemene Handelaar	Pretoria.
Koster Lights Supply ...	Cockerell, A. ...	General Dealer—Algemene Handelaar	Koster, Dist. Rustenburg.
Kotzen, H. ...	Kotzen, H. ...	General Dealer—Algemene Handelaar	Paardekraal, Dist. Krugersdorp.
Kotzen, Sam ...	Koezan, S. ...	General Dealer—Algemene Handelaar	Paardekraal, Dist. Krugersdorp.
Krowitz, C. Z. ...	Krowitz, C. Z. ...	General Dealer—Algemene Handelaar	Newtown, Johannesburg.
Kunani, G. ...	Kunani, G. ...	Butcher and General Dealer—Slachter en Algemene Handelaar	Springs.
Kwang, Man ...	Kwang, M. ...	General Dealer—Algemene Handelaar	Johannesburg.
Ladha, Mahomed ...	Ladha, M. ...	Hawker—Venter	Pretoria.
Laher, M. E. ...	Laher, M. E. ...	General Dealer—Algemene Handelaar	Holmdene, Dist. Standerton.
Laher & Co., A. I. ...	Loonat, I. J.; Hassin, E. A. ...	General Dealer—Algemene Handelaar	Rietfontein, Dist. Heidelberg.
Lakeview Brickfields ...	Watkins, L. T. ...	Brickmaker—Steenbakker	Johannesburg.
Lakhi & Company ...	Suliman, E. ...	General Dealer—Algemene Handelaar	Klipkuil, Dist. Wolmaransstad.
Laknidas, Bhika ...	Laknidas, B. ...	General Dealer—Algemene Handelaar	Johannesburg.
Laser, Louis ...	Laser, L. ...	General Dealer—Algemene Handelaar	Johannesburg.
Latieb & Co., Abdool ...	Mohamed, A. L. ...	General Dealer—Algemene Handelaar	Pietersburg.
Lee, J. ...	Lee, J. ...	Hawker—Venter	Pretoria.
Leib, S. & E. ...	Leib, S. and (en) E. ...	General Dealer—Algemene Handelaar	Fordsburg, Johannesburg.
Lekana, A. ...	Lekana, A. ...	Hawker—Venter	Pretoria.
Leseba, Ben Sekoba ...	Leseba, B. S. ...	General Dealer—Algemene Handelaar	Alexandra, Johannesburg.
Letibile, David ...	Letibile, D. ...	Hawker—Venter	Vereeniging.
Letoaba, Leseba ...	Letoaba, L. ...	Hawker—Venter	Pietersburg.
Lever's Meat Market ...	Lever, S. ...	General Dealer—Algemene Handelaar	Johannesburg.
Levin, D. ...	Levin, D. ...	General Dealer—Algemene Handelaar	Johannesburg.
Levin, M. ...	Levin, M. ...	General Dealer—Algemene Handelaar	Johannesburg.
Levinsohn, Samuel ...	Levinsohn, S. ...	Hawker—Venter	Krugersdorp.
Lewis (48284) ...	Lewis ...	Pedlar—Marskramer	Boksburg.
Lewis & Cohen ...	Lewis, S. M.; Cohen, A. ...	General Dealer—Algemene Handelaar	Blaauwkrans, Dist. Witbank.
Lichtenstein, J. ...	Lichtenstein, J. ...	Pedlar—Marskramer	Boksburg.
Light's Cheap Stores ...	Light, S. ...	General Dealer—Algemene Handelaar	Jeppe, Johannesburg.
Lissoos, David Isaac ...	Lissoos, D. I. ...	Hawker—Venter	Boksburg.
Litswene, P. ...	Litswene, P. ...	Pedlar—Marskramer	Pretoria.
London and African Military Harness Importers	Sieff, S.; Buirski, H.; Leibowitz, M. and (en) M. ...	General Dealer—Algemene Handelaar	Newtown, Johannesburg.
London and Provision Novelty Co., The	Peltz, D. ...	General Dealer—Algemene Handelaar	Benoni.
Loon & Smith ...	Loon, M. H.; Smith, M. ...	General Dealer—Algemene Handelaar	Springbok.
Louisa ...	Louisa ...	Pedlar—Marskramer	Benoni.
Lounge Tearooms, The	Papert, H. ...	Tearoom—Teekamer	Vereeniging.

Business Name. <i>Naam van Bezighed.</i>	Name(s) of Proprietor(s). <i>Naam of Namen van Eigenaar of Eigenaren.</i>	Nature of Business. <i>Aard van Bezighed.</i>	Name of Town or District. <i>Naam van Dorp of Distrik.</i>
Lubaco, Jim	Lubaco, J.	General Dealer—Algemene Handelaar	Alexandra, Johannesburg.
Lutuli, Kitshi	Lutuli, K.	Pedlar—Marskramer	Johannesburg.
Lutuli, William	Lutuli, W.	Pedlar—Marskramer	Johannesburg.
Maal, E. M.	Maal, E. M.	General Dealer—Algemene Handelaar	Roodekoppies, Brits, Dist. Pretoria.
Maartens, J. F.	Maartens, J. F.	Hawker—Venter	Johannesburg.
Mabagoane, J. M.	Mabagoane, J. M.	Pedlar—Marskramer	Pretoria.
Mabonda, Annie	Mabonda, A.	Pedlar—Marskramer	Witbank.
Mabutja, Hermanus	Mabutja, H.	General Dealer—Algemene Handelaar	Doorfontein, Johannesburg.
Macke Motor Supplies	Mackenzie, V. C.	General Dealer—Algemene Handelaar	Johannesburg.
Maduke, Jack	Maduke, J.	Pedlar—Marskramer	Johannesburg.
Magoale, Simon	Magoale, S.	Hawker—Venter	Pietersburg.
Mahalane, Plaatje	Mahalane, P.	Hawker—Venter	Heidelberg.
Mahmed, A.	Mahmed, A.	Grocer—Kruidenier	Nylstroom.
Mahomed, A. G. N.	Mahomed, A. G. N.	General Dealer—Algemene Handelaar	Rustenburg.
Mahomed, Mallim	Mahomed, M.	General Dealer—Algemene Handelaar	Vereeniging.
Mahomed, Vally	Mahomed, V.	General Dealer—Algemene Handelaar	Pretoria.
Makan, Kara	Makan, K.	Hawker—Venter	Bethal.
Makapansgat Butchery	Mmandhle, F.	Butchery—Slachterij	Makapansgat, Dist. Potgietersrust.
Makwana, Lazarus	Makwana, L.	Hawker—Venter	Pietersburg.
Malan, David	Malan, D.	Carter—Vervoerder	Johannesburg.
Malekele, Obed	Malekele, O.	Pedlar—Marskramer	Johannesburg.
Mates, A.	Mates, A.	Grocer—Kruidenier	Nylstroom.
Malete, Stephanus	Malete, S.	General Dealer—Algemene Handelaar	Vereeniging.
Maliwa, July	Maliwa, J.	Pedlar—Marskramer	Johannesburg.
Maloka, Thoba	Maloka, T.	Hawker—Venter	Pietersburg.
Malouw, W. P.	Malouw, W. P.	Pedlar—Marskramer	Pretoria.
Malumo, Jim	Malumo, J.	Hawker—Venter	Germiston.
Mampuele, Jack	Mampuele, J.	Pedlar—Marskramer	Johannesburg.
Mapokgoshe, Petrus	Mapokgoshe, P.	General Dealer—Algemene Handelaar	Evaton, Dist. Vereeniging.
Marquis	Marquis	Hawker—Venter	Boksburg.
Marais, J. P.	Marais, J. P.	General Dealer—Algemene Handelaar	Klerksdorp.
Martin & Co., F. McG.	Martin, F. McG.	Representative—Vertegenwoordiger	Johannesburg.
Masakona, Frans	Masakona, F.	General Dealer—Algemene Handelaar	Germiston.
Mashamba, Jonas	Mashamba, J.	General Dealer—Algemene Handelaar	Johannesburg.
Mashishi, H. S.	Mashishi, H. S.	General Dealer—Algemene Handelaar	Rustenburg.
Matodi, Samuel	Matodi, S.	Hawker—Venter	Pietersburg.
Mayet, Mahomed Ebrahim	Mayet, M. E.	Hawker—Venter	Witbank.
McLean, R. L.	McLean, R. L.	Representative—Vertegenwoordiger	Pretoria.
McNawara & Co., J.	McNawara, J.	General Dealer—Algemene Handelaar	Johannesburg.
Mechi, Ansano	Mechi, A.	Pedlar—Marskramer	Johannesburg.
Mendonca & Pontas	Mendonca, M.; Pontas, A.	General Dealer—Algemene Handelaar	Johannesburg.
Merpath, Sepia	Merpath, S.	Bus Proprietor—Buseigenaar	Johannesburg.
Merrowitz, W.	Merrowitz, W.	General Dealer—Algemene Handelaar	Norwood, Johannesburg.
Meyer, H. L.	Meyer, H. L.	Hawker—Venter	Pietersburg.
Meyer, Justus Hendrik	Meyer, J. H.	Bakery—Bakkerij	Rustenburg.
Meyerson, M.	Meyerson, M.	Hawker—Venter	Johannesburg.
Meyerson, M.	Meyerson, M.	Representative—Vertegenwoordiger	Johannesburg.
Mfusi, Joseph	Mfusi, J.	Pedlar—Marskramer	Johannesburg.
Mgogoza, Charlie	Mgogoza, C.	Pedlar—Marskramer	Johannesburg.
Mgoze, Charlie	Mgoze, C.	Pedlar—Marskramer	Johannesburg.
Mia & Co., Suliman Ismail	Mia, H. E. I., H. M. I., E. H. E., and (en) M. H. M.	General Dealer—Algemene Handelaar	Lydenburg.
Michelmore, P. J.	Michelmore, P. J.	Dairy—Melkerij	Randfontein, Krugersdorp.
Millar, J. W. S.	Millar, J. W. S.	Representative—Vertegenwoordiger	Pretoria.
Mills, J. H.	Mills, J. H.	Auctioneer—Afslager	Tzaneen, Pietersburg Dist.
Milne, T. Johnstone	Milne, J. T.	General Dealer and Agent or Broker of Algemene Handelaar en Agent of Makelaar	Johannesburg.
Ming, Ho	Ming, H.	Laundry—Wasserij	Johannesburg.
Mitchelson, C.	Mitchelson, C.	General Dealer—Algemene Handelaar	Johannesburg.
Modise, Zakia	Modise, Z.	General Dealer—Algemene Handelaar	Evaton, Dist. Vereeniging.
Mogatsane, I.	Mogatsane, I.	General Dealer—Algemene Handelaar	Pretoria.
Mohale, Johannes	Mohale, J.	Hawker—Venter	Pietersburg.
Mohamed, A. C.	Mohamed, A. C.	General Dealer—Algemene Handelaar	Pietersburg.
Mohamed, Essop	Daidee, E. M.	General Dealer—Algemene Handelaar	Mooiplaats, Dist. Pietersburg.
Mohideen, Goolam	Mohideen, G.	General Dealer—Algemene Handelaar	Vrededorp, Johannesburg.
Mokgoshi, P.	Mokgoshi, P.	Hawker—Venter	Pretoria.
Mokane, Elias	Mokane, E.	Pedlar—Marskramer	Pretoria.
Molatelo, Kleinbooi	Molatelo, K.	Hawker—Venter	Pietersburg.
Monaghan, A.	Monaghan, A. T. H.	Representative—Vertegenwoordiger	Pretoria.
Moodhai, C. G.	Padiachy, N. R.; Moodhai, C. G.	General Dealer—Algemene Handelaar	Pretoria.
Moorah, Nana	Moorah, N.	Pedlar—Marskramer	Klipfontein, Dist. Boksburg.
Moore & Co., G. H.	Moore, G. H.	Agent or Broker—Agent of Makelaar	Krugersdorp.
Moosa, Carrim	Moosa, C.	General Dealer—Algemene Handelaar	Rustfontein, Dist. Heidelberg.
Moremi, G.	Moremi, G.	Hawker—Venter	Doornfontein, Dist. Wolmaransstad.
Morilee, Jacob	Morilee, J.	Hawker—Venter	Schweizer Reneke.
Moses	Moses	Pedlar—Marskramer	Johannesburg.
Moses, S.	Moses, S.	General Dealer—Algemene Handelaar	Johannesburg.
Mothoa, J. K.	Mothoa, J. K.	General Dealer—Algemene Handelaar	Springs.
Moti & Co., Hassim	Moti, H.	General Dealer—Algemene Handelaar	Pietersburg.
Motor Supplies Store	Reeve, W. H.	General Dealer—Algemene Handelaar	Pretoria.
Motsipe, Ismeal	Motsipe, I.	Pedlar—Marskramer	Pretoria.
Motsipo, W.	Motsipo, W.	General Dealer—Algemene Handelaar	Marabastad, Dist. Pretoria.
Motsogo, Marian	Motsogo, M.	General Dealer—Algemene Handelaar	Krugersdorp.
Mphafoli, Frans	Mphafoli, F.	Pedlar—Marskramer	Johannesburg.
Msomi, Charlie	Msomi, G.	General Dealer—Algemene Handelaar	Evaton, Vereeniging Dist.
Mtembu, S.	Mtembu, S.	Pedlar—Marskramer	Pretoria.
Muhl, F. C.	Muhl, F. C.	General Dealer—Algemene Handelaar	Rustenburg.
Murdoch, J. E.	Murdoch, J. E.	General Dealer—Algemene Handelaar	Johannesburg.
Mureinik & Abrahamson	Mureinik, E.; Abrahamson, E.	General Dealer—Algemene Handelaar	Springs.
Mvana, Richard	Mvana, R.	General Dealer—Algemene Handelaar	Springs.
Nanoomia, Shaik Mahomed	Nanoomia, S. M.	General Dealer—Algemene Handelaar	Johannesburg.
Naxanjee, Khusalbhat	Naxanjee, K.	Hawker—Venter	Benoni.
Natal Butchery	Anderson, D.; Keyter, P.	General Dealer—Algemene Handelaar	Johannesburg.
Native Bioscope	Hamilton, G.; Paulsen, J. C.	Bioscope—Bioskoop	Rustenburg.
Naude, A.	Naude, A. J.	General Dealer—Algemene Handelaar	Ermelo.
N'domo, Elijah	N'domo, E.	Pedlar—Marskramer	Johannesburg.
Nel, jun., B. L.	Nel, jun., B. L.	Hawker—Venter	Boksburg.
Nel, G. J.	Nel, G. J.	Hawker—Venter	Pretoria.
Nel, J. P.	Nel, J. P.	Hawker—Venter	Boksburg.
Nel, M. J.	Nel, M. J.	Dairy—Melkerij	Benoni.
Ness, G. A. J. van der	Ness, G. A. J. v. d.	Hawker—Venter	Johannesburg.
New Central Butchery	Kuper, S.	General Dealer—Algemene Handelaar	Jeppe, Johannesburg.
New Jeppo Dairy	Rollason, F. H.	General Dealer—Algemene Handelaar	Newtown, Johannesburg.
New Market Trading Stores	Appel, S.	General Dealer—Algemene Handelaar	Elandsfontein, Dist. Pietersburg.
Niehaus, C. H.	Niehaus, C. H.	General Dealer—Algemene Handelaar	borg.

The rent paid during the lease period of five years is not deducted from the purchase price in the event of the option to purchase being exercised.

The Lands Branch has made every effort to render as accurate as possible the information given in this notice, but will not be responsible for any inaccuracies should such exist.

Applicants are recommended in their own interests personally to inspect farms before formally applying therefor. No railway or transport concessions are given by the Government in connection with the inspection of holdings.

After the expiry date of this notice, intending applicants should ascertain from the Lands Branch which holdings are still available before proceeding to inspect any of them.

Occupation can be granted immediately on allotment, unless other provision be made in the letter of allotment.

All applications must be submitted on the prescribed form, which can be obtained from the magistrates of the districts in which the farms are situate or from the Senior Officer, Lands Branch, P.O. Box 297, Windhoek.

The Branch has a staff dealing specially with applications and inquiries for land, and prospective settlers desirous of obtaining information with regard to land settlement in South-West Africa are advised to apply for such information direct to the Senior Officer, Lands Branch, Box 297, Windhoek.

* NOTICE No. 429 OF 1924.

SOUTH AFRICAN RAILWAYS AND HARBOURS.

INDENTS DISPATCHED TO THE HIGH COMMISSIONER, LONDON.

The undermentioned indents were dispatched to the High Commissioner, London, on the 4th June, 1924:—

Indent No.	Material.	Amount.
		£ s. d.
504 D/3. Machinery.....	14,029 0 0	
959 G/7. Three-cornered glass water vessels and tumblers.	1,200 0 0	
963 G/7. Cups, etc.....	65 0 0	
530 CT/4. Staybolt iron and rivets.....	248 0 0	
571 B/4. Two 4,000-gallon parachute tanks.....	1,000 0 0	
507 D/2. 50 Narrow-gauge bogie wagons.....	14,500 0 0	
965 G/8. 350 Rolls non-curling gummed paper.....	77 0 0	

All tender forms, specifications, drawings, etc., are available from the High Commissioner only.

W. W. HOY,
General Manager.

Johannesburg, 3rd June, 1924.

De huur, betaald gedurende het tielperk van het huurcontract van vijf jaren, wordt niet van de koopprijs afgetrokken ingeval gebruik gemaakt wordt van de optie tot aankoop.

De Afdeling van Landen heeft alle pogingen gedaan om de informatie in deze kennisgeving vervat, zo juist mogelijk te geven, maar zal niet verantwoordelijk zijn voor enige onjuistheden, welke mochten voorkomen.

Applicanten worden aanbevolen in hun eigen belang plaatsen persoonlik te inspakteren, alvorens formele applicatie daarvoor in te dienen. Geen spoorweg- of andere transportconcessies worden door de Regering in verband met de inspektion van hoeven verleend.

Na de datum, waarop deze kennisgeving afgelopen is, behoren applicanten eerst van de Afdeling van Landen te vernemen welke hoeven nog beschikbaar zijn, alvorens enige daarvan te gaan inspakteren.

Onmiddellijk na toekenning kan okkupatie worden toegestaan, tenzij in de brief van toekenning anders wordt bepaald.

Alle applicaties moeten worden ingediend op de voorgeschreven vorm, welke van de magistraten van de distrikten waarin de plaatsen gelegen zijn, of van de Afdeling van Landen, Postbus 297, Windhoek, kunnen worden verkregen.

De Afdeling van Landen heeft een staf, die speciaal applicaties en navragen betreffende grond behandelt en aanstaande settelaars, die met betrekking tot landnederzetting in Zuidwest-Afrika informatie verlangen worden aangeraden om zich met het verzoek om die informatie rechtstreeks te wenden tot de Afdeling van Landen, Postbus 297, Windhoek.

* KENNISGEWING NO. 429 VAN 1924.

SUIDAFRIKAANSE SPOORWEE EN HAWENS

BESTELLINGE GESTUUR NA DIE HOË KOMMISSARIS TE LONDEN.

Die onderstaande bestellinge is op 4 Junie 1924 na die Hoë Kommissaris te Londen gestuur:—

Bestellings-nommer.	Materiaal.	Bedrag.
	£ s. d.	£ s. d.
504 D/3. Masjienerie.....	14,029 0 0	
959 G/7. Drie hoekige glas waterbakke en glase.....	1,200 0 0	
963 G/7. Koppies, ens.....	65 0 0	
530 CT/4. Steunboutsyster en klinknaels.....	248 0 0	
571 B/4. Twee 4,000-gallon parachute-tanks.....	1,000 0 0	
507 D/2. 50 Smalspoor bogiewaens.....	14,500 0 0	
965 G/8. 350 Rolle gegomde papier wat nie opkrul nie.....	77 0 0	

Alle tenderformuliere, spesifflasies, tekeninge, ens., is alleen van die Hoë Kommissaris verkrybaar.

W. W. HOY,
Algemene Bestuurder.

Johannesburg, 3 Junie 1924.

TENDERS.

NOTICE TO CONTRACTORS.

Signed and Sealed Tenders are hereby invited for the following services, viz. :—

SERVICE.	District.	Province.	Documents available.	Date on which Documents available.	Where obtainable.	Tenders to be addressed to.	Tenders due at or before Noon on
*Construction of Classification Rifle Range on the property of the Apex Mines, Ltd.	—	Transvaal	Plans and Specifications	1924 14th May	District Staff Officer, U.D.F., Johannesburg; District Engineer, P.W.D., Johannesburg	The Chairman, Union Tender Board, Union Buildings, Pretoria	1924. 25th June.

A deposit of £2, either in cash, deposit receipt, or bank-initialed cheque, must be paid on each service, which will be refunded provided a bona fide tender is submitted and plans and specifications returned to Public Works Department.

A separate tender must be submitted for each work, and must be superscribed with the name of service to which it refers.

All tenders must be on the Departmental Tender Forms, and must be duly filled up and completed in all particulars.

The Board does not bind itself to accept the lowest or any tender.

F. W. KNIGHTLY,
Chairman of the Union Tender Board.

KENNISGEVING AAN AANNEmers.

Getekende en Verzegeerde Tenders worden hierbij gevraagd voor de ondergenoemde diensten:—

DIENST.	Distrik.	Provincie.	Beschikbare Dokumenten.	Datum waarop Dokumenten verkrijgbaar zullen zijn.	Waar verkrijgbaar.	Tenders te worden geadresseerd aan.	Tenders vervallen vóór of op Middag op
*Konstruksie van Klassifikasie Skietbaan op die terrein, van die Apex Myne, Bepk.	—	Transvaal	Planne en Spesifikasies	1924 14 Mei	Distrikstafoffisier, U.V.M., Johannesburg; Distrikingenieur, D.P.W., Johannesburg	Die Voorzitter, Unie-tenderkommissie, Uniegebouw, Pretoria	1924. 25 Junie.

Een deposito van £2, of in kontant geld, inlage-kwitantie of cheque door de bank geparafeerd, moet op elke dienst worden betaald, die teruggbetaald zal worden, mits een bona fide tender ingediend wordt en plannen en bestekken aan het Departement van Publieke Werken teruggezonden worden.

Een afzonderlike tender moet voor elk werk worden ingediend en moet tot opschrift hebben de naam van de dienst waarop hij betrekking heeft.

Alle tenders moeten op de tendervorm van het Departement zijn en moeten behoorlijk ingevuld en in alle biezenaderheden voltooid worden.

De Kommissie verbindt zich niet de laagste of enige tender aan te nemen.

F. W. KNIGHTLY,
Voorzitter van de Unie-tenderkommissie.

NOTICE TO CONTRACTORS.

Signed and Sealed Tenders are hereby invited for the following services in the Transvaal Province:—

SERVICE.	District.	Documents available.	Date on which documents are available.	Where obtainable.	Tenders to be addressed to.	Tenders due at or before Noon on
Type School for 32 pupils (wood and iron brick lined) at Goedehoop (Karino)	Barberton	Tender forms, plans, specification, and schedule of quantities	1924 30th May	Sec., P.W.D., Pretoria; Dist. Engr., P.W.D., Pretoria	The Chairman, Transvaal Provincial Tender Board, P.O. Box 1040, Pretoria	1924. 18th June.
*Junior School, Benoni	Benoni	"	13th June	Sec., P.W.D., Pretoria; Dist. Engr., P.W.D., Johannesburg	" "	2nd July.

A deposit of £2, either in cash, deposit receipt, or bank-initialed cheque, must be paid on each service, which will be refunded provided a bona fide tender is submitted and plans and specifications returned to Public Works Department.

A separate tender must be submitted for each work and must be superscribed with the name of service to which it refers.

All tenders must be on the Departmental Tender Forms, and must be duly filled up and completed in all particulars.

The Board does not bind itself to accept the lowest or any tender.

A. TILLEY,
Chairman, Transvaal Provincial Tender Board.

KENNISGEVING AAN AANNEMERS.

Getekende en Verzegelde Tenders worden hierbij gevraagd voor de ondergenoemde diensten in de Provincie Transvaal:—

DIENST.	Distrik.	Beschikbare Dokumenten.	Datum waarop Dokumenten verkrijgbaar zijn.	Waar verkrijbaar.	Tenders te worden geadresseerd aan.	Tenders vervallen vóór of op Middag op
School (Tiepe) voor 32 leerlingen (van hout en ijzer en met baksteen ingelijnd) te Goedehoop (Karino)	Barberton	Tendervormen, plannen, bestekken en lijsten van hoeveelheden	1924 30 Mei	Sek., D.P.W., Pretoria; Dist. Ingr., D.P.W., Pretoria	De Voorzitter, Transvaal Provinciale Tenderkommissie, Postbus 1040, Pretoria	1924. 18 Junie.
*Laer Skool, Benoni	Benoni	"	13 Junie	Sek., D.P.W., Pretoria; Dist. Ingr., D.P.W., Johannesburg	" "	2 Julie.

Een deposito van £2, of in contant geld, inlage-kwitantie of cheque door de bank geparafeerd, moet op elke dienst worden betaald, die terugbetaald zal worden, mits een bona fide tender ingediend wordt en plannen en bestekken aan het Departement van Publieke Werken teruggestonden worden.

Een afzonderlike tender moet voor elk werk worden ingediend en moet tot opschrift hebben de naam van de dienst waarop zij betrekking heeft.

Alle tenders moeten op de tendervorm van het Departement zijn en moeten behoorlijk ingevuld en in alle biezonderheden voltooid worden.

De kommissie verbindt zich niet de laagste of enige tender aan te nemen.

Kantoor van de Provinciale Sekretaris, Pretoria.

A. TILLEY,
Voorzitter van de Transvaal Provinciale Tenderkommissie

TENDERS FOR POSTS.

Tenders are being invited for the conveyance of the following posts.

H. J. LENTON,
Acting Postmaster-General.

General Post Office, Pretoria.

Service.	Period of Contract.	Tender Forms and further Particulars obtainable from.
(a) Between the Post Offices, Hope Town and Higgs Hope, via Danielskraal, Leeuwberg Post Office, Welgevonden, Vaalspan, and Brakkies Post Office, twice a week, or alternatively once a week, each way, by cart and not fewer than two horses or mules in 17 hours, or by motor-car in 8 hours.	1st August, 1924, to 31st March, 1927	The Assistant Secretary, General Post Office, Pretoria.
(b) Between the Post Offices, Hope Town and Brakkies, via Danielskraal, Leeuwberg Post Office, Welgevonden, and Vaalspan, twice a week, or alternatively once a week, each way, by cart and not fewer than two horses or mules in 15 hours, or by motor-car in 7 hours	"	" "

DEPARTMENT OF THE INTERIOR.

* FURNITURE.

Tenders are invited for the supply of the undermentioned furniture for the Pietermaritzburg Mental Hospital.

Sealed tenders, superscribed "Tender for the supply of Furniture to the Pietermaritzburg Mental Hospital," must be addressed to the Chairman of the Union Tender Board, Union Buildings, Pretoria, and must be in his hands by 3 p.m. on Wednesday, the 25th June, 1924.

- 7 Chest of Drawers.
- 7 Swing Mirrors.
- 9 Washstands.
- 9 Dressing Tables.

TENDERS VIR POSTEN.

Tenders word gevra vir die vervoer van die benedenvermelde poste.

H. J. LENTON,
Waarnemende Posmeestergeneraal.

Hoofposkantoor, Pretoria.

Diens.	Tydperk van Kontrak.	Tendervorme en nadere Besonderhede verkrybaar van.
(a) Tussen de Postkantoren Hope Town en Higgs Hope, via Danielskraal, Leeuwberg postkantoor, Welgevonden, Vaalspan en Brakkies postkantoor, tweemaal per week, of, alternatief, eenmaal per week, in elke richting, per kar en niet minder dan twee paarden of mulein in 17 uur, of per motor-kar in 8 uur	1 Augustus 1924 tot 31 Maart 1927	De Assistant Sekretaris, Hoofdpostkantoor, Pretoria.
(b) Tussen de Postkantoren Hope Town en Brakkies, via Danielskraal, Leeuwberg postkantoor, Welgevonden en Vaalspan, tweemaal per week, of, alternatief, eenmaal per week, in elke richting, per kar en niet minder dan twee paarden of mulein in 15 uur, of per motor-kar in 7 uur	"	" "

DEPARTEMENT VAN BINNELANDSE SAKE.

* MEUBELS.

Tenders word gevra vir die lewering van die ondervermelde meubels aan die Pietermaritzburgse Sielsiekteshospitaal.

Getekende en versellede tenders onder die opskrif "Tender vir lewering van Meubels aan die Pietermaritzburgse Sielsiekteshospitaal" moet geadresseer word aan die Voorsitter, Unie-tenderkommissie, Unie-gebou, Pretoria, en moet in sy hande wees teen 3 uur n.m., op Woensdag, 25 Junie 1924.

- 7 Laaitafels.
- 7 Draai-spieëls.
- 9 Wastafels.
- 9 Eettafels.

Any further particulars and specification and tender form may be obtained on application from the Physician Superintendent, Mental Hospital, Pietermaritzburg.

The Board reserves the right of accepting any portion of a tender without the whole, and does not bind itself to accept the lowest or any tender.

F. W. KNIGHTLY,
Chairman of the Union Tender Board.

DEPARTMENT OF IRRIGATION.

TENDER FOR FLUSH JOINTED PIPING (BOREHOLE CASING).

Tenders are hereby invited for the supply of the undermentioned services to the Department of Irrigation.

Sealed tenders, superscribed "Tender for the supply of Flush Jointed Piping (Borehole Casing)," must be addressed to the Chairman of the Union Tender Board, Union Buildings, Pretoria, and must be in his hands by 3 p.m. on Wednesday, the 23rd day of July, 1924.

- 1,000 feet Flush Jointed Piping, 8 inch (Borehole Casing).
- 1,000 feet Flush Jointed Piping, 7 inch (Borehole Casing).
- 1,000 feet Flush Jointed Piping, 6 inch (Borehole Casing).
- 1,000 feet Flush Jointed Piping, 5 inch (Borehole Casing).

Specification and tender form may be obtained upon application to Circle Engineers, Irrigation Department, P.O. Box 23, Cape-town; Irrigation Department, Bloemfontein, Uitenhage, Maritzburg; and Superintendent of Stores, Irrigation Department, Minnaar Street, Pretoria.

The Board reserves the right of accepting any portion of a tender without the whole, and does not bind itself to accept the lowest or any tender.

F. W. KNIGHTLY,
Chairman of the Union Tender Board.

DEPARTMENT OF IRRIGATION.

* TENDER FOR THE SUPPLY AND ERECTION OF TWO ELECTRICALLY DRIVEN CENTRIFUGAL PUMPING PLANTS.

Tenders are hereby invited for the supply of the undermentioned services to the Department of Irrigation.

Signed and sealed tenders, on the official form, superscribed "Tender for the supply and Erection of Pumping Material for the Onderstepoort Bacteriological Laboratory," must be addressed to the Chairman of the Union Tender Board, Union Buildings, Pretoria, and must be in his hands by 3 p.m. on Wednesday, 9th July, 1924.

- (a) Two Direct Coupled Electrical Centrifugal Pumps—capacity 300 gallons per minute each—one with 10 h.p. and the other with 20 h.p. direct current 240 volts ventilated type motors, complete with switch gear.
- (b) Six-inch diameter W.I. Screwed Suction Delivery Pipes and fittings.
- (c) Seven inch and nine inch diameter (Steel inserted alternatively Reinforced Concrete) Delivery pipes, with all necessary jointing material.

Specification, drawing, and form of tender may be obtained upon application to the Director of Irrigation, Room 232, Union Buildings, Pretoria—Phone 4281—on payment of £2 (two pounds sterling), which amount shall be refunded on receipt of a bona fide tender, and provided the documents are returned within six weeks of the date appointed for the return of tenders.

Any further particulars may be obtained upon application to the above office.

The Board reserves the right of accepting any portion of a tender without the whole, and does not bind itself to accept the lowest or any tender.

F. W. KNIGHTLY,
Chairman, Union Tender Board.

* TENDERS FOR THE PURCHASE OF SURPLUS AND CONDEMNED STATIONERY ARTICLES.

Tenders are hereby invited for the purchase of the undermentioned articles from the Superintendent, Government Printing and Stationery Department, Capetown:

- 3 Baths, Simplicity.
- 4 Covers, Typewriter (Oil Sheets).
- 19 Nibs, Fountain Pen (Gold).
- 36 Punches for Tangwell Files.
- 13 Slates, Porcelain.
- 8 Slates, School.
- 24 Trays, Pen, Glass.
- 5 Wells, Press Copying.
- 40 Typewriter Eraser Shields.

Signed and sealed tenders, superscribed "Tender for the Purchase of Stationery Articles," must be addressed to the Chairman of the Union Tender Board, Union Buildings, Pretoria, and must be in his hands by 3 p.m. on Wednesday, 25th June, 1924.

Any further particulars may be obtained and the articles may be inspected upon application at the Government Stationery Stores, Bouquet Street, Capetown.

The Board reserves the right to accept any portion of a tender without the whole and does not bind itself to accept the highest or any tender.

F. W. KNIGHTLY,
Chairman of the Union Tender Board.

May, 1924.

Verdere besonderhede en spesifikasies en tendervorms kan op aanvraag verkry word van die Geneesheer-bestuurder, Sielsiektes-hospitaal, Pietermaritzburg.

Die Kommissie behou die reg om enige gedeelte van 'n tender sonder die hele aan te neem en verbind hom nie om die laagste of enige tender aan te neem nie.

F. W. KNIGHTLY,
Voorsitter van die Unie-tenderkommissie.

DEPARTEMEN VAN BESPROEING.

TENDER VIR GELYK SAAMGEVOEG PYPLEIDING (BOORGAT VOERING).

Tenders word hierby gevra vir die lewering van die hieronder vermelde benodigdheid aan die Besproeiingsdepartement.

Verséelde tenders, waarop vermeld staat "Tender vir die lewering van Gelyk Saamgevoeg Pypleiding (Boorgat Voering)," moet geadresseer word aan die Voorsitter van die Unie-tenderraad, Uniegebou, Pretoria, en moet in sy hande wees om 3 uur n.m., op Woensdag, die 23ste dag van Julie 1924.

- 1,000 voet Gelyk Saamgevoeg Pypleiding, 8 duim (Boorgat Voering).
- 1,000 voet Gelyk Saamgevoeg Pypleiding, 7 duim (Boorgat Voering).
- 1,000 voet Gelyk Saamgevoeg Pypleiding, 6 duim (Boorgat Voering).
- 1,000 voet Gelyk Saamgevoeg Pypleiding, 5 duim (Boorgat Voering).

Spesifikasies en tendervorms is verkrybaar op aanvraag by die Kring-ensjenieurs, Besproeiingsdepartement, Posbus 23, Kaapstad; Besproeiingsdepartemente Bloemfontein, Uitenhage, Maritzburg; en die Superintendent van Store, Besproeiingsdepartement, Minnaarstraat, Pretoria.

Die Raad behou die reg om enige gedeelte van 'n tender aan te neem sonder die geheel, en verbind sig nie om die laagste of selfs enige tender aan te neem nie.

F. W. KNIGHTLY,
Voorsitter van die Unie-tenderraad.

DEPARTEMEN VAN BESPROEING.

* TENDERS VIR DIE LEWERING EN OPSIT VAN TWEE ELEKTRIESE MIDDELPUNTBLIEËNDE POMPTOESTELLE.

Tenders word hierby gevra vir die lewering van die hieronder vermelde dienste aan die Departement van Besproeing.

Verséelde en behoorlik geondertekende tenders, op die offisiële vorm, met die opskrif "Tender vir die lewering en Opsit van Pompmaterial vir die Ondersteport Bakteriologiese Laboratorium," moet gerig word aan die Voorsitter van die Unie-tenderkommissie, Uniegebou, Pretoria, en dit moet in sy hande wees om 3 uur n.m., op Woensdag, 9 Julie 1924.

- (a) Twee Direk Saamgevoegde Elektriese Middelpuntblieënde Pompe—kapasiteit 300 gellings per minuut elk—een met 10 k.p. en die ander met 20 k.p. direk straal 240 volt ventileerstelsel motors kompleet met wissel.
- (b) Ses duim middellyn gesmee yster aangeskroefde opsing voer-pype toebehoersels.
- (c) Sewe duim en neë duim middellyn (met staal uitgevoer en gelykydig gewapend beton) voerpype, met al die nodige saamvoeg materiaal.

Spesifikasies, skets en tendervorm is verkrybaar op aansoek by die Direkteur van Besproeing, Kamer No. 232, Uniegebou, Pretoria—telefoon 4281—op betaling van £2 (twee pond sterling), welke bedrag terugbetaal sal word op ontvangs van 'n bona fide tender, en op voorwaarde dat die dokument teruggestuur word binne ses weke vanaf die datum vasgestel vir die insending van die tenders.

Enige verder besonderhede is verkrybaar op aansoek by die vermelde kantoor.

Die Raad behou die reg om enige gedeelte van 'n tender aan te neem sonder die geheel, en verbind sig nie om die laagste of enige tender aan te neem nie.

F. W. KNIGHTLY,
Voorsitter, Unie-tenderkommissie.

* TENDERS VIR DIE AANKOOP VAN OORTALLIGE EN AFGEKEURDE KANTOORBEHOEFTES.

Tenders word hierby gevra vir die aankoop van ondergenoemde artikels van die Superintendent, Goewermentsdrukkery en Skryf-behoeft Kantoor, Kaapstad:

- 3 Badde (Simplicity).
- 4 Overtrekke vir Typewriters (Oliekleed).
- 19 Goude Penne (Fountain).
- 36 Punches vir Tangwell Files.
- 13 Leie (Porselein).
- 8 Leie (Skool).
- 24 Glase Penbakke.
- 5 Inkpotte (Kopieerpers).
- 40 Typewriter-uitwissers.

Getekende en verséelde tenders, onder die opskrif "Tender vir die Aankoop van Skryf-behoeft Artikels," moet geadresseer word aan die Voorsitter van die Unie-tenderkommissie, Uniegebou, Pretoria, en moet in sy hande wees om 3 uur n.m. op Woensdag, die 25ste dag van Junie 1924.

Enige verder besonderhede mag verkry word en die artikels mag geïnspekteer word op aanvraag by die Goewerments Skryf-behoeftmagasyn, Bouquetstraat, Kaapstad.

Die Raad behou die reg om enige gedeelte van 'n tender aan te neem, sonder die geheel, en verbind sig nie om die laagste of enige tender aan te neem nie.

F. W. KNIGHTLY,
Voorsitter van die Unie-tenderkommissie.

TENDER FOR LEATHER.

Tenders are hereby invited for the supply of leather to the Government of the Union of South Africa for the Artificial Limb Factory, Johannesburg, during the period 1st July to 31st December, 1924.

Signed and sealed tenders on the official form, superscribed "Tender for the supply of leather," must be addressed to the Chairman, Union Tender Board, Union Buildings, Pretoria, and must be in his hands by 3 p.m. on Wednesday, the 18th day of June, 1924.

Tender forms, conditions of contract, and any further particulars may be obtained, upon application, from the Government Buyer, 345A Skinner Street (P.O. Box 371), Pretoria.

The Board reserves to itself the right to accept any portion of a tender without the whole, and does not bind itself to accept the lowest or any tender, and all tenderers are bound by the conditions on the official tender form.

F. W. KNIGHTLY,

Chairman of the Union Tender Board.

23rd May, 1924.

UNION TENDER BOARD.

* ACCEPTANCE OF TENDERS.

It is hereby notified for general information that the following tenders have been accepted for the various services mentioned.

R. S. WARREN,

Secretary, Union Tender Board.

Pretoria.

Supply of Motor Transport (Witbank District)—

B. Yates (Witbank), at 1s. per mile.

Erection of Post Office and Automatic Telephone Exchange, Parktown, Johannesburg—

Dunbar & Co. (Johannesburg), £4,868.

In transit Mail Shed on De Aar Station—

P. Dewar (Kimberley), £1,470.

Additions to Border Mental Hospital, Queenstown—

W. Crichton (Bloemfontein), £5,845.

Cut, Make, and Trim British Warms, Motor Coats, and Working Suits; and Supply of Horse and Mule Shoes—

British Warms: Standard Clothing Manufacturers, at 17s. 5d. each.

Motor Coats: Hogsett, Stephens & Bishop, at 7s. 4d. each.

Working Suits: United Tailoring Co., at 19s. 7d. each.

Mule Shoes: Greatrex, Ltd., at 1s. 2d. per pair.

Horse Shoes: S. Katz, at 1s. 2d., 1s. 3d., 1s. 5d., 1s. 6½d., 1s. 8d., and 1s. 9½d.

Purchase of Redundant Aeroplane Cases—

A. Levy (Johannesburg), at £15. 17s. 6d. each.

Supply of Pumping Outfits and Fencing Standards—

Stewarts & Lloyds (Pretoria); Reunert & Lenz, and Wm. Bain & Co. (Johannesburg).

Supply of 10,000 feet Iron Piping—

The National Trading Co. (Johannesburg), at 2s. 6½d. per foot.

Purchase of Obsolete Surveying Instruments—

A. E. Creed (Balfour), £5; W. Brooke (Boksburg North), £7.

A. E. Creed (Balfour), £5; W. Brooke (Boksburg North), £7.

SOUTH AFRICAN RAILWAYS AND HARBOURS..

* TENDER FOR STORES.

Tenders will be received by the Secretary to the Tender Board, South African Railways Headquarters Offices, Johannesburg, not later than noon on Monday, 11th August, 1924, for the supply of Buffalo Hides.

Forms of tender, together with full particulars, may be obtained from the Railway Stores, Capetown, Port Elizabeth, East London, Durban, Bloemfontein; the Office of the Chief Railway Storekeeper, Park Station Chambers, Johannesburg; and the Town Agent, Johannesburg.

The Administration does not bind itself to accept the lowest or any tender.

W. W. HOY,
General Manager.

Johannesburg, 3rd June, 1924.

PUBLIC SERVICE COMMISSION.

* VACANCY FOR SCHOOLMASTER, FORT GLAMORGAN REFORMATORY.

Applications are invited for appointment to the above post in the Fort Glamorgan Reformatory, East London, Cape Province. The commencing salary attached to the post is £350 per annum, rising, subject to satisfactory service and conduct, by annual increments of £20 to £450 per annum.

Applicants should be in sound physical condition, able to instruct in both official languages, and should have a working knowledge of Xosa. The successful applicant, in addition to taking charge of the school instruction, is required to assist in the administration of the Institution.

The appointment will be on twelve months' probation, and the successful applicant will be required to submit satisfactory certificates of birth and health.

Applications, accompanied by full particulars of age, qualifications, and experience, and copies of testimonials, should reach the Secretary, Public Service Commission, Union Buildings, Pretoria, not later than the 28th June, 1924.

TENDER VIR LEER.

Tenders word hiermee gevra vir die levering van leer aan die Goewerneur van die Unie van Suidafrika vir die Fabriek vir Kuns-matige Ledemate, Johannesburg, gedurende die tydperk 1 Julie tot 31 Desember 1924.

Getekende en versellede tenders op die offisiële vorm, onder die oopskrif "Tender vir die levering van leer," moet geadresseer word aan die Voorsitter van die Unie-tenderkommissie, Unie-gebou, Pretoria, en moet in sy hande wees om 3 uur n.m. op Woensdag, die 18de dag van Junie 1924.

Tendervorms, voorwaarde van kontrak en enige verder besonderhede kan verkry word op aanvraag by die Goewerneurtskoper, 345A Skinnerstraat (Posbus 371), Pretoria.

Die kommissie behou vir hulself die reg voor om enige gedeelte van 'n tender sonder die hele aan te neem, en verbind hulle nie om die laagste of enige tender aan te neem nie, en al die tenderaars word verbind aan die voorwaarde op die offisiële tendervorm.

F. W. KNIGHTLY,

Voorsitter van die Unie-tenderkommissie.

23 Mei 1924.

UNIE-TENDERKOMMISSIE.

* AANGENOME TENDERS.

Hiermee word ter algemene informasie bekendgemaak, dat die volgende tenders aangeneem is vir die verskillende dienste genoemd.

R. S. WARREN,
Sekretaris, Unie-tenderkommissie.
Pretoria.

Die levering van Motor-transport (Witbank Distrik)—

B. Yates (Witbank), teen 1s. per myl.

Die oprigting van Poskantoer en Automatiese Telefoon Sentraal te Parktown, Johannesburg—

Dunbar & Co. (Johannesburg), teen £4,868.

'n Doorvoermailgebou op die Spoorwegstasie te De Aar—

P. Dewar (Kimberley), teen £1,470.

Aanbou aan die "Border" Hospitaal vir Sielsiektes te Queenstown—

W. Crichton (Bloemfontein), teen £5,845.

Die sny, maak én optooi van Britse Warmjasse, Motorjasse en Werkpakke en die levering van Pareskoene en Muilskoene—

Britse Warmjasse: Standard Clothing Manufacturers, teen 17s. 5d.

Motorjasse: Hogsett, Stephens & Bishop, teen 7s. 4d. elk.

Werkpakke: United Tailoring Co., teen 19s. 7d. elk.

Muilskoene: Greatrex, Ltd., teen 1s. 2d. per paar.

Pareskoene: S. Katz, teen 1s. 2d., 1s. 3d., 1s. 5d., 1s. 6½d., 1s. 8d. en 1s. 9½d.

Die aankoop van Leë Vliegtuigkaste—

A. Levy (Johannesburg), teen £15. 17s. 6d. elk.

Die levering van Pompuitrustings en Omheiningspale—

Stewarts & Lloyds (Pretoria); Reunert & Lenz en Wm. Bain & Co. (Johannesburg).

Die levering van 10,000 voet Pypleiding—

The National Trading Co. (Johannesburg), teen 2s. 6½d. per voet.

Die aankoop van Oude Opmeet-instrumente—

A. E. Creed (Balfour), £5; W. Brooke (Boksburg North), £7.

SUIDAFRIKAANSE SPOORWEE EN HAWENS.

* TENDERS VIR VOORRAAD.

Tenders sal deur die Sekretaris van die Tenderraad, Suidafrikaanse Spoorweë, Hoofkantore, Johannesburg, ingewag word, nie later dan die middag van Maandag, 11 Augustus 1924, vir die levering van—

Buffelsvel.

Tendervorms, tesame met volle besonderhede, kan verkry word by die Spoorweg Magasyne, Kaapstad, Port Elizabeth, Ooslonden, Durban, Bloemfontein; die Kantoor van die Hoof Spoorweg Magasynmeester, Park Station Chambers, Johannesburg; en die Stad Agent, Johannesburg.

Die Administrasie verbind sig nie om die laagste of enige tender te aanvaar nie.

W. W. HOY,
Algemene Bestuurder.
5985—6

STAATSDIENSKOMMISSIE.

* VAKATURE VIR SKOOLMEESTER, FORT GLAMORGAN VERBETERGESTIG.

Applikasies word gevra vir aanstelling in bogenoemde pos in die Glamorgan Verbetergestig, Ooslonden, Kaapprovincie.

Die beginsalaris aan die pos verbonde is £350 per jaar en vermeerder na gelang van bevredigende diensverrigting en gedrag met jaarlikse verhogings van £20 tot £450 per jaar. Die aanstelling sal op proef wees vir twaalf maande en die persoon wat aangeneem word sal bevredigende sertifikate van geboorte en gesondheid moet verskaf.

Applikante moet van gesonde liggaamlik gestel wees, bekwaam wees om in albei offisiële tale te onderwys en 'n bruikbare kennis van Xosa besit. Die persoon wat aangestel word sal verwag word om behalwe sy skoolwerk te help met die administrasie van die instigting.

Applikasies vergesel van volle besonderhede omtrent ouderdom, kwalifikasies en ondervinding moet die Sekretaris, Staatsdienskommissie, Unie-gebou, Pretoria, bereik nie later nie as 28 Junie 1924.

NOW ON SALE.

**"JOURNAL
OF THE
DEPARTMENT OF AGRICULTURE."**

This monthly publication of the Department of Agriculture is obtainable at the Government Printing and Stationery Offices, Pretoria and Capetown, at all Branches of the Central News Agency, and at the Principal Railway Book-stalls throughout the Union, at 6d. per copy. Back numbers can be supplied.

Subscriptions to the Journal, which is published in English and Afrikaans separately (5s. per annum, post free within the Union and South-West Africa, payable in advance—otherwise 6s.), should be addressed to the GOVERNMENT PRINTER, PRETORIA.

NOU TE KOOP.

**"JOERNAAL
VAN DIE
DEPARTEMENT VAN LANDBOU."**

Hierdie maandelikse uitgawe van die Departement van Landbou is verkrybaar by die Goewermentsdrukkery en Kantoor van Skryfbehoeftes, Pretoria en Kaapstad; by al die takke van die Sentrale Nuusagentskap, en by die vernaamste Spoorboekwinkels van die Unie, teen 6d. per eksemplaar. Vroeëre nummers kan gelewer word.

Die intekengeld vir die Joernaal, wat in Afrikaans en Engels afsonderlik verskyn (5s. per jaar posvry in die Unie en Suidwes-Afrika, vooruitbetaalbaar—anders 6s.), moet na die GOEWERMENTS DRUKKER, PRETORIA, gestuur word.

ADVERTISEMENTS.

PATENT OFFICE.

OFFICIAL NOTICES OF PROCEEDINGS UNDER THE PATENTS, DESIGNS, TRADE MARKS, AND COPYRIGHT ACT, 1916, FOR THE WEEK ENDED 31ST MAY, 1924.

Note.—The Patent Office does not guarantee the accuracy of its publications or undertake any responsibility for errors or omissions or their consequences.

OKTROOIKANTOOR.

OFFICIËLE KENNISGEVINGEN VAN ZAKEN BEHANDELD ONDER DE PATENTEN, MODELLEN, HANDELSMERKEN EN AUTEURSRECHT WET, 1916, VOOR DE WEEK EINDIGENDE 24 MEI 1924.

Het Oktrooikantoor kan de juistheid van zijn mededelingen niet waarborgen of enige aansprakelikheid aanvaarden voor onjuistheden of weglatingen of de gevallen daarvan.

APPLICATIONS FOR LETTERS PATENT.—APPLIKATIES VOOR OKTROOIBRIEVEN.

No. No.	Date of Application. Datum van Applikatie.	Name of Applicant. Naam van Applikant.	Address. Adres.	Title of Invention. Aard van Uitvinding.	Form of Specification. Datum van Specifikatie.
489	22/5/24	Alexander Koesnetzoff	51 Marlborough Crescent, Bedford Park, London, England	Improvements relating to a process and apparatus for completely atomizing heavy hydrocarbons	Complete
490	23/5/24	Hugh Percival Bull	44 Elston Avenue, Benoni, Transvaal	Broom protector	Provisional
491	23/5/24	(1) John Henry Robert Lamberg (2) Leslie John Sheffield	Both c/o P.O. Box 3146, Johannesburg, Transvaal	Improvements in rock-drills and similar percussive tools and in the manufacture of the same	Provisional
492	26/5/24	Arnold Walter Friederichs	Formerly of Walnut Street, Wynnum South, but now of Stratton Terrace, Manly, both in the State of Queensland, Commonwealth of Australia	Improvements in air valves for internal combustion engines and petrol driven vehicles	Complete
493	27/5/24	George Gadda	90 Zebediela, Zebediela Estate, Transvaal	Reinforced concrete twin slabs for building construction	Provisional
494	28/5/24	John Gilbert de Jetley Marks	9 Park Place, St. James, London, S.W. 1, England	Improvements in and relating to blinds, screens, or shutters	Complete
495	28/5/24	Holman Bros., Ltd.	Camborne, Cornwall, England	Improvements in rotation devices for rock-drills	Provisional
496	28/5/24	(1) Bernard Sternier (2) Louis Drubin	Both c/o P.O. Box 668, Johannesburg, Transvaal	Improvements in and relating to road-making	Provisional
497	28/5/24	(1) Jean Claude Jouvenet (2) Charles Mohr	(1) Zlatna, Roumania (2) 36 Rue de Sevigne, Paris, France	Improvements in the treatment of "mispickles" or other iron ores or minerals containing iron, sulphur, and arsenic	Complete
498	28/5/24	(1) Alfred George Henry Rackham (2) Ransomes, Sims & Jefferies, Ltd.	Both of Orwell Works, Ipswich, in the County of Suffolk, England	Improvements in harvesting machines for maize and the like	Provisional
499	28/5/24	Charles McNeil	Colonial Iron Works, Helen Street, Govan, Glasgow, Scotland	Driving arrangement for sugar-cane and like mills	Complete
500	28/5/24	Jack Sheridan Cowper	24 Queensberry Place, South Kensington, London, S.W. 7, England	Improved blocks, slabs, or the like for paving and other purposes, and method of manufacture and apparatus therefor	Complete
501	28/5/24	(1) Lester Kulp (2) Daniel Richard Coughlin	(1) 360 North Michigan Avenue, Chicago, County of Cook, State of Illinois (2) 718 School Street, Des Moines, County of Polk, State of Iowa	Improvements in locking devices for electric lamps	Complete
502	28/5/24	The Westinghouse Brake and Saxby Signal Co., Ltd.	82 York Road, King's Cross, London, England	Improvements relating to railway traffic controlling apparatus	Complete
503	28/5/24	Albert Montigny	71 Rue de Theux, Brussels, Belgium	Improved apparatus for the rapid reproduction of photographs	Complete
504	28/5/24	Automatic Telephone Manufacturing Co., Ltd.	Milton Road, Edge Lane, Liverpool, England	Improvements in automatic or semi-automatic telephone systems	Complete
505	28/5/24	Albert Montigny	71 Rue de Theux, Brussels, Belgium	Improvements in photographic printing devices	Complete

LETTERS PATENT SEALED.—OKTROOIBRIEVEN GEZEGELD.

No. No.	Date of Application. Datum van Applikatie.	Date of Sealing. Datum van Zegeling.	Name of Applicant. Naam van Applikant.	Title of Invention. Aard van Uitvinding.
108	30/1/24	30/5/24	(1) The Kestraphone Co., Ltd. (2) Frank Paton-Moore	Improved apparatus or appliance for recording and reproducing sounds
109	30/1/24	30/5/24	Frederick John Seymour	Improved means for impermeating steam or other aeriform fluid with lubricant
164	16/2/23	30/5/24	British United Shoe Machinery (South Africa), Ltd.	Improvements in or relating to shoe-upper shaping machines
289	22/3/23	30/5/24	Paul Snyder Moyer	Moisture absorbing containers
321	29/3/23	30/5/24	John Stanley Hancock	Improvements relating to asbestos cement sheets and sheets of like material
336	6/4/23	30/5/24	(1) John Fowler & Co. (Leeds), Ltd. (2) David Wood (3) Harold Livsey	Improvements in and relating to tar heating and spraying devices, applicable to internal combustion motor road rollers
412	30/4/23	30/5/24	John Smith	Automatic or self-acting tippler for tipping loaded trucks so as to empty their contents on to a belt, chute, or otherwise
436	3/5/23	30/5/24	British United Shoe Machinery (South Africa), Ltd.	Improvements in or relating to bag corner sewing and like operation
459	11/5/23	30/5/24	British United Shoe Machinery (South Africa), Ltd.	Improvements in or relating to steam generators
468	15/5/23	30/5/24	Arthur John James Smart	Improvements in indicating and recording the operation of hoisting machinery
469	15/5/23	30/5/24	South African Rubber Manufacturing Co., Ltd.	Improvements in accumulator boxes
470	15/5/23	30/5/24	South African Rubber Manufacturing Co., Ltd.	Improvements in plate supports for electric accumulators
473	15/5/23	30/5/24	Sidney Edwin Barbour	An improved method of disintegrating vegetable and wood fibres and other material
1149	29/11/23	30/5/24	Western Electric Co., Ltd.	Improvements in electrical signalling systems
1151	29/11/23	30/5/24	Henry Adam Procter	Improvements in or relating to the combustion of fuel in furnaces
1183	6/12/23	30/5/24	Franklin Railway Supply Co.	Improvements in or relating to locomotive booster motors
1184	6/12/23	30/5/24	Eduoard Belin	Improvements in and relating to television
1233	21/12/23	30/5/24	Morten Balthazar Richter	Method of producing jacks for telephone stations and mould for carrying out the method
1235	21/12/23	30/5/24	John Henry Saunders	An improved device for overcoming the break of gauge difficulty in railways
1236	21/12/23	30/5/24	Paul Tracy	An improved protective closure and cover for bottles and the like
1240	27/12/23	30/5/24	Societe Anonyme Freins Jourdain Monneret	Improvements in the sanding devices employing water under pressure for supplying sand to railway and like tracks

ADVERTISEMENTS.

LETTERS PATENT SEALED (*continued*).—OKTROOIBRIEVEN GEZEGELED (*vervolg.*)

No. No.	Date of Application. <i>Datum van Applikasie.</i>	Date of Sealing. <i>Datum van Zegeling.</i>	Name of Applicant. <i>Naam van Applikant.</i>	Title of Invention. <i>Aard van Uitvinding.</i>
1241	27/12/23	30/5/24	(1) Cerebos, Ltd. (2) William Henry Collins (3) George Howard Patterson	Improvements in or relating to paper containers and cartons
1244	28/12/23	30/5/24	The Relay Automatic Telephone Company, Ltd.	Improvements in telephone exchanges
1245	28/12/23	30/5/24	Alfred Arthur Lockwood	Improved process for treating coal or other mineral and improved apparatus therefor
11	3/1/24	30/5/24	Derek Seaton Butler Shannon	Improvements in receiving apparatus for wireless telegraphy and telephony
16	7/1/24	30/5/24	Percy Ryder Hollins	Preparation for the hair
33	10/1/24	30/5/24	Harry Conradi	Improvements in the centrifugal manufacture of reinforced concrete pipes and the like
64	17/1/24	30/5/24	(1) John Leonard Holman (2) Arthur Treve Holman	Improvements in or relating to rock-drills and like apparatus
82	23/1/24	30/5/24	George Samuel James	Improvements in cinematographic apparatus

COMPLETE SPECIFICATIONS ACCEPTED.

Complete specifications in respect to the undermentioned applications for Letters Patent have been accepted by the Registrar of Patents. Any person may, within the prescribed time, give notice in the prescribed form at the Patent Office of opposition to the grant of a patent. The prescribed time is two months after the last advertisement of the acceptance of a complete specification, but the period may be enlarged by the Registrar.

C. W. THALMAN JUTA,
Registrar of Patents.

VOLLEDIGE SPECIFIKATIES AANGENOMEN.

Volledige specificaties ten opzichte van de ondergenoemde applicaties voor patentbrieven zijn door de Registrateur van Patachten aangenomen. Een ieder kan, binnen de voorgeschreven tijd, bij het Patentkantoor in de voorgeschreven vorm kennis geven van verzet tegen de toegekending van een patent. De voorgeschreven tijd is twee maanden na de laatste advertentie van de aanname van een volledige specifikatie, doch dit tijdvak kan door de Registrateur verlengd worden.

C. W. THALMAN JUTA,
Registrateur van Patanten.

FIRST ADVERTISEMENT.

No.	Date of Application.	Date of Acceptance.	Name of Applicant.	Address.	Title of Invention.
776	10/8/23	23/5/24	Sidney Pratt Blackmore	Care of P.O. Box 3146, Johannesburg, Transvaal	Improvements appertaining to plug cocks and the like
1154	29/11/23	22/5/24	(1) William Henry Graham Farnival (2) David Bertha McLaren (3) Edgar Jacob Laschinger	All care of P.O. Box 4563, Johannesburg, Transvaal	Improvements in fluid meters
5	2/1/24	26/3/24	The British Aluminium Co., Ltd.	109 Queen Victoria Street, London, E.C. 4, England	Improvements relating to alloys
192	25/2/24	2/6/24	Duncan Dunbar Howard	Middagzon 926, Groot Spelonken, District Pietersburg, Transvaal	Improvements in radio instruments
302	31/3/24	22/5/24	Rolls-Royce, Ltd.	Nightingale Road, Derby, England	Improvements in internal combustion engines

SECOND ADVERTISEMENT.

633	4/7/23	19/5/24	Samuel Hardman Berry	78 Russell Street, Durban, Natal	Governor for automatic water-pump
833	29/8/23	11/9/23	Lever Brothers, Ltd.	Port Sunlight, in the County of Chester, England	Improvements in and relating to the hydrogenation of oils and fats
873	12/9/23	22/11/23	Techno-Chemical Laboratories, Ltd.	Fairlawn, Clarence Road, Clapham Park, London, S.W. 4, England	Improvements in or relating to separating solids from liquids
1130	27/11/23	22/5/24	Leonard Stenman	Grevturegatan 24A, Stockholm, Sweden	Method and arrangement for the manufacturing of screws
128	6/2/24	22/5/24	Sociedad Electroquimica de Flix	Flix, Province of Tarragona, Spain	Improvements in the process and apparatus for producing an electric arc suitable for melting metals and projecting the molten metal in the form of a spray
228	5/3/24	3/4/24	Hermann Deutsch	11 Marienplatz, Berlin-Grosslichterfelde, Germany	Improvements in writing and drawing devices
233	6/3/24	22/5/24	Societe Anonyme d'Etude et de Constructions d'Appareils Mecaniques pour la Verrerie	3 Rue de Castellana, Paris, France	Automatic machine for manufacturing blown-glass articles
379	17/4/24	22/5/24	(1) Johannes Benedict Carpzow (2) Martin Mann (3) Dr. Georg Heppes	All of Hamburg, Germany	A process for the production of manure
407	30/4/24	22/5/24	The Wilson Fastener Co.	117 St. Clair Avenue, Cleveland, Cuyahoga County, State of Ohio, U.S.A.	Improvements in or relating to lingerie clasps
416	2/5/24	22/5/24	Philip Brasher	1618 Beverley Road, Brooklyn, New York City	Improvements in breakwaters
429	7/5/24	22/5/24	Carrier Engineering Corporation	750 Frelinghuysen Avenue, Newark, State of New Jersey, U.S.A.	System for cooling mines and other chambers requiring ventilation
434	8/5/24	22/5/24	Frank Pink	110 to 114 Commercial Road, Portsmouth, Hampshire, England	Separating liquids and means therefor
435	8/5/24	22/5/24	Holman Bros., Ltd.	Camborne, Cornwall, England	Improvements in or relating to forging machines
442	9/5/24	22/5/24	(1) William Bartlett Laskey (2) Cevasco, Cavagnaro & Ambrette, Inc.	(1) 352 Hancock Street, Brooklyn, N.Y. (2) 156 Sixth Street, Brooklyn, N.Y., U.S.A.	Improvements in and relating to the process of making porous candy

THIRD ADVERTISEMENT.

738	1/8/23	17/5/24	(1) The Central Mining and Investment Corporation, Limited (2) Leslie Pryce	Corner House, Commissioner Street, Johannesburg	Improvements in testing hammer rock-drills
768	8/8/23	19/8/24	(1) John Leonard Holman (2) Kenneth James Holman	Both of Camborne, Cornwall, England	Improvements in or relating to rotary or percussion tools
770	8/8/23	12/3/24	(1) John Leonard Holman (2) Kenneth James Holman	Both of Camborne, Cornwall, England	Improvements in or relating to rotary or percussion tools
771	8/8/23	6/5/24	(1) John Leonard Holman (2) Kenneth James Holman	Both of Camborne, Cornwall, England	Improvements in or relating to percussion tools
67	17/1/24	17/5/24	James Alfred Cavanagh	Brittain's Chambers, Church Square, Capetown	An improved hydro-carbon oil burner

ADVERTISEMENTS.

THIRD ADVERTISEMENT—(continued).

No.	Date of Application.	Date of Acceptance.	Name of Applicant.	Address.	Title of Invention.
88	25/1/24	25/4/24	Frank Hewitt	3 Cottage, Springs Mines, P.O. Box 54, Springs	Improvements in controlling runaway conveyances
139	12/2/24	27/2/24	William Charles Sutcliffe	273 George Street, Sydney, New South Wales, Commonwealth of Australia	Improvements in receptacles for disk records of talking machines and means for delivery of records from separate compartments of such receptacles and for indicating such delivery
231	6/3/24	12/5/24	Dirk Lodewijk Kohlman, jun.	Dordrecht (The Netherlands), Dubbel-damscheweg 47 rood	Steaming or cooking pan
281	21/3/24	5/4/24	Edward Francis Stanley Bosanquet	Greycot, Landers Road, Lane Cove, near Sydney, New South Wales, Commonwealth of Australia	Improvements in nut-locks
361	16/4/24	6/5/24	The British Tabulating Machine Company, Limited	2 Norfolk Street, Strand, London, W.C. 2, England	Improvements in or relating to record card-controlled printing machines
374	17/4/24	19/5/24	Albert Fritz Meyerhofer	Goethestrasse 10, Zurich 11, Switzerland	Process for the production of inorganic and organic acids
394	26/4/24	12/5/24	Hendricus Jacobus Johannes van den Boogaardt	10 Van Diemenstraat, The Hague, Holland	A package for flat films forming a changer and provided with a partition between the exposed and unexposed films
395	26/4/24	6/5/24	National Stone Tile Corporation	625 Market Street, San Francisco, California, U.S.A.	Concrete moulds
404	30/4/24	13/5/24	Villehad Henrik Forssman	31 Blumenthalstrasse, Cologne, Germany	Improvements in seals
408	30/4/24	19/5/24	A. G. Mooney, Ltd.	431 St. Paul Street West, in the City of Montreal, Province of Quebec and Dominion of Canada	Method of and apparatus for making shoe-shanks
410	30/4/24	19/5/24	The Australian Minerals Recovery Company, Limited	Surrey Chambers, St. George's Terrace, Perth, Western Australia	Improvements in and relating to flotation separation
411	30/4/24	19/5/24	Victor X-Ray Corporation	Chicago, County of Cook, State of Illinois, U.S.A.	Improvements in and relating to dental X-ray film package and container therefor
414	30/4/24	19/5/24	International General Electric Company, Incorporated	120 Broadway, City of New York, U.S.A.	Improvements in and relating to systems of electrical distribution
415	30/4/24	19/5/24	Gustaf Henning Larsson	Svedala, Sweden	Improvements in interchangeable crushing plates for crushing machines
417	2/5/24	17/5/24	Siemens Brothers & Company, Limited	Caxton House, Tothill Street, London, England	Improvements relating to automatic telephone systems
427	5/5/24	19/5/24	Albert Augustus Terry	183 Church Street, Middle Brighton, in the County of Bourke, State of Victoria, Commonwealth of Australia	An improved insect-proof ventilating construction for doors

THE PATENTS, DESIGNS, TRADE MARKS, AND COPYRIGHT ACT, 1916.

RESTORATION OF LAPSED PATENT UNDER SECTION FIFTY-FOUR.

Notice is hereby given that an Order of Court was made on the 13th day of May, 1924, restoring the Letters Patent granted to Edwin Charles Staples for an invention entitled "Improvements in traps for the ensnaring of jackals and other vermin," numbered 407 of the year 1920, and bearing date the 29th day of April, 1920.

THE PATENTS, DESIGNS, TRADE MARKS, AND COPYRIGHT ACT, 1916.

RESTORATION OF LAPSED PATENT UNDER SECTION FIFTY-FOUR.

Notice is hereby given that an Order of Court was made on the 9th day of May, 1924, restoring the Letters Patent granted to Hubert Yates for an invention entitled "Improvements in anti-creeper devices or anchors for railway rails," numbered 1034 of the year 1920, and bearing date the 15th day of September, 1920.

THE PATENTS, DESIGNS, TRADE MARKS, COPYRIGHT ACT, 1916.

APPLICATION FOR THE RESTORATION OF A LAPSED PATENT UNDER SECTION 53.

Notice is hereby given that William Charles Stephens has made application for the restoration of the patent granted to him for an invention entitled "Improvements in connections for conveying water to hollow rock-drills," numbered 1225 of the year 1920, dated the 6th day of November, 1920, which became void on the 6th day of November, 1923, owing to the non-payment of the prescribed renewal fee.

Any person may give notice of opposition on Patents Form No. 14 to the restoration within two months from the first advertisement hereof.

C. W. THALMAN JUTA,
Registrar of Patents.

Date of first advertisement:
30th May, 1924.

30-6-13

Business registered Receiver of Revenue, Johannesburg, 30th January, 1924, by RACHMIEL GORDON, 32 Beit Street, Dornfontein, Johannesburg, will be abandoned from the 1st June, 1924. Not responsible for any repairs left in the shop after 1st June.—P. Cronson, party's agent.
5525—23-30-6

NOTICE.

Notice is hereby given that the business of general dealer, butcher, and Kaffir eating-house keeper carried on by HARRY MALK under the style or firm of the PREMIER STORES on Stand No. 84, Messina, will be transferred on the expiry of this notice to HARRY SILVERMAN, who will also trade as the PREMIER STORES, and application will be made for the transfer of the licences to the Receiver of Revenue, Zoutpansberg, on the expiry of this notice.

It is hereby notified that the business carried on by the said HARRY MALK as MALK'S STORE, also at Messina, is not affected by this notice.

Johannesburg, this 23rd May, 1924.

PENCHARZ & JACOBSON,
Attorneys for parties.

National Mutual Buildings,
Johannesburg. 5331—23-30-6

DISSOLUTION OF PARTNERSHIP.

Notice is hereby given that the partnership heretofore existing between PHILIP HENDRIK THEUNISSEN and PHILIPPUS JOHANNES DU TOIT, carrying on business as plumbers, etc., at Ermelo, under the style or firm of THEUNISSEN & DU TOIT, has been dissolved as and from the 13th May, 1924.

The business and liabilities thereof are taken over by PHILIP HENDRIK THEUNISSEN, who will continue to carry on the same for his own benefit and in his own name.

Ermelo, 19th May, 1924.

BRINK & BRINK,
Attorneys for the parties.

Box 78, Ermelo. 5456—23-30-6

Notice is hereby given that the business carried on by MADAME CLEO at Sydney Buildings, 249 St. Andries Street, Pretoria, has been removed, as from the 1st June, 1924, to 54 African Arcade.

A. STICKELLS,
for Madame Cleo.
5718—30-6-13

REGISTRATION OF BUSINESSES ACT, 1909.

Notice is hereby given that the general dealer's business formerly carried on by MALCOLM HALLIDAY on a trading site in Zebediel's Location, in the District of Potgietersrust, under the style of THE ZEBEDIELA TRADING STORES, has been transferred to ABRAHAM LEIBSON, and will be carried on under the style of THE ZEBEDIELA HEAD KRAL STORE by the said transferee as from the 16th day of May, 1924.

Dated at Potgietersrust, this 19th day of May, 1924.

W. a'B. PROBART,
Attorney for the parties.

Struck & Schultz Buildings,
Retief Street, Potgietersrust, and
P.O. Box 15, Potgietersrust.
5458—23-30-6

Notice is hereby given that the partnership of MINTZ & HAWKEY, having carried on business as GENERAL GARAGE at Bloemhof, has been dissolved, and that M. MINTZ carries on the said business for his own account and is responsible for all liabilities of the said business firm.—M. Mintz.
A. E. Hawkey. 5723—30-6-13

ADVERTISEMENTS.

THE TRADE MARKS OFFICE.

APPLICATIONS FOR THE REGISTRATION OF TRADE MARKS.

Any person who has grounds of objection to any of the following Marks may, within the prescribed time, lodge Notice of Opposition on the "Form T. M. No. 6," contained in the Second Schedule to the Trade Marks Rules, 1917. The prescribed time is two months after the date of the last advertisement of an application, but the period may be enlarged by the Registrar.

C. W. THALMAN JUTA,
Registrar of Trade Marks.

Nos. 289 and 291 to 301/24, in Class 3, in respect of chemical substances prepared for use in medicine and pharmacy, in the name of Chemische Fabrik Auf Actien (vorm E. Schering), a Joint-Stock Company organized under the laws of Germany, of Mullerstrasse 170 and 171, Berlin N. 39, Germany.

Filed 22nd March, 1924.

No. 289/24.

ATOPHAN

No. 291/24.

ARCANOL

No. 292/24.

KRYSOLGAN

No. 293/24.

VERAMON

No. 294/24.

DISTOCIN

No. 295/24.

CYLOTROPIN

No. 296/24.

ICTEROSAN

No. 297/24.

MEDINAL

No. 298/24.

MERCUTIN

No. 299/24.

ATOPHANYL

No. 300/24.

ARTHIGON

No. 301/24.

HEGONON

5684—2nd Advt.

Nos. 322 and 323/24. No. 322/24, in Class 13, in respect of metal holders for paper dishes and dispensing receptacles for paper dishes and similar goods, in so far as such goods are included in this class; and No. 323/24, in Class 39, in respect of paper drinking cups, paper dishes, paper bowls, and similar paper receptacles, in so far as such goods are included in this class, in the name of The Vortex Manufacturing Company, a corporation duly organized under the laws of the State of Illinois, with offices and factory at 421 North Western Avenue, Chicago, State of Illinois, United States of America, manufacturers of paper cups and dishes.

Filed 28th March, 1924.

No. 322/24.

Vortex

No. 323/24.

Vortex

(To be associated.)

5619—2nd Advt.

No. 189/24, in Class 34, in respect of cloths and stuffs of wool, worsted, or hair, in the name of The Bradford Dyers' Association, Limited, of registered office, 39 Well Street, Bradford, Yorkshire, England, an association of dyers and finishers.

Filed 20th February, 1924.

5620—2nd Advt.

PERSINA

No. 27/24, in Class 38, in respect of hosiery, in the name of Thomas Watkin Mills, trading as Mills Hosiery Company, of Castle Arcade, West Street, Durban, in the Natal Province of the Union of South Africa, merchants.

Filed 9th January, 1924.

No claim is made to any right to the exclusive use of the letter "M."

5624—2nd Advt.

No. 346/24, in Class 18, in respect of typewriter accessories included in this class, in the name of Triumph Cycle Company, Limited, of Triumph Works, Priory Street, Coventry, England, manufacturers.

Filed 9th April, 1924.

(To be associated.)



Triumph

No. 343/24, in Class 3, in respect of chemical substances prepared for use in medicine and pharmacy, in the name of Alfred Ernest Arthur Tothill, 95 Bree Street (corner of Short Market Street), Capetown, Cape Province, trading as C. H. Bosenberg, Swan Pharmacy.

Filed 5th April, 1924.

TIPPI-TIP SALVE

The description of goods appearing on the mark in use varies.

5680—2nd Advt.

No. 833/23, in Class 8, in respect of electricity meters, in the name of Aron Electricity Meter, Limited, of 60 Salisbury Road, Kilburn, London, N.W. 6, England, manufacturers.

Filed 22nd August, 1923.

ARON

The said mark has been used as a trade mark within all the Provinces of the Union by the applicants or their predecessors in business in respect of the said goods continuously for more than ten years prior to the 1st January, 1917, and down to the date of application.

5621—2nd Advt.

No. 337/24, in Class 42, in respect of substances used as food, or as ingredients in food, in the name of James Robertson, care of D. Strachan, 21 Hulston's Buildings, Smith Street, Durban, manufacturer.

Filed 4th April, 1924.

INVALACTIC THE SUPER NUTRIENT

The description of goods appearing on the mark in use varies.

5663—2nd Advt.

HET HANDELSMERKEKANTOOR.

APPLIKATIE VOOR DE REGISTRATIE VAN
HANDELSMERKEN.

Een ieder die bezwaren heeft tegen enige van de volgende merken kan binnen de voorgeschreven tijd Kennisgeving van Verzet indienen op het "Formulier H. M. No. 6," bevattende Tweede Bijlage van de Handelsmerken Regels, 1917. De voorgeschreven tijd is twee maanden na datum van de laatste advertentie van een applikatie, maar dit tijdvak kan door de Registrateur verlengd worden.

C. W. THALMAN JUTA,
Registrateur van Handelsmerken.

Nos. 306 and 307/24, in Class 3, in respect of chemical substances prepared for use in medicine and pharmacy, in the name of Victor Halper, of 175 Piccadilly, London, W.I., England, and 17 West Forty-Second Street, New York, U.S.A.

Filed 24th March, 1924.

No. 306/24.

THELYGAN

No. 307/24.

TESTOGAN

5595—2nd Advt.

No. 62/24, in Class 3, in respect of chemical substances prepared for use in medicine and pharmacy, in the name of Allen & Hanburys (Africa), Limited, of 411 Smith Street, Durban, in the Natal Province, manufacturing chemists.

Filed 17th January, 1924.

COVINCA

No claim is made to any right to the exclusive use of the word "Vinca."

5622—2nd Advt.

No. 345/24, in Class 3, in respect of chemical substances prepared for use in medicine and pharmacy, in the name of The Rockefeller Institute for Medical Research, a corporation organized and existing under the laws of the State of New York, of Sixty-sixth Street and Avenue A, New York, United States of America, manufacturers.

Filed 9th April, 1924.

TRYPARSAMIDE

5475—3rd Advt.

No. 349/24, in Class 40, in respect of heels, tips, soles, and pads for boots and shoes included in this class, in the name of I.T.S. Rubber Company, Limited, of 42 Great Russell Street, London, W.C. 1, England, manufacturers.

Filed 9th April, 1924.

CONCAVEX

5476—3rd Advt.

No. 100/24, in Class 47, in respect of petroleum and its products, in the name of Standard Oil Company of New York, a company incorporated under the laws of the State of New York, of 26 Broadway, New York, United States of America.

Filed 25th January, 1924.

CONY

(To be associated.) 5498—3rd Advt.

No. 390/24, in Class 47, in respect of common soap, in the name of The New Transvaal Chemical Company, Limited, and The South African Oil and Fat Industries, Limited, both of Delmore, Transvaal.

Filed 26th April, 1924.

CLOSOKO

5499—3rd Advt.

No. 391/24, in Class 42, in respect of tea and coffee, in the name of Christina Louisa Freeland, Standard Buildings, 33 Joubert Street, Johannesburg, trading as Direct Tea Agency.

Filed 26th April, 1924.

MALOJA

5500—3rd Advt.

ADVERTISEMENTS.

No. 348/24, in Class 42, in respect of substances used as food or as ingredients in food, in the name of Mazawattee, Limited, of 156 Queen Street, Port Elizabeth, Cape Province, merchants.

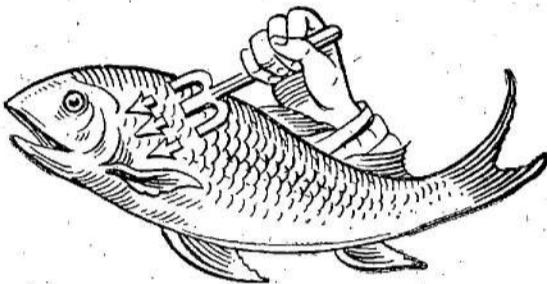
Filed 9th April, 1924.



5477—3rd Advt.

No. 78/24, in Class 24, in respect of cotton piece goods of all kinds, excluding cotton waterproof and oil cloths, in the name of M. Hurst & Company, Limited, of Chepstow Street South, Manchester, England, warehousemen.

Filed 19th January, 1924.



5356—3rd Advt.

No. 161/24, in Class 42, in respect of cheese, butter, milk products, bacon and ham, in the name of Gordon Lindsay Milne Cuthbert, trading as Sandvliet Cheese Factories, of Welgeluk, District Robertson.

Filed 11th February, 1924.



(To be associated.)

5461—3rd Advt.

No. 374/24, in Class 44, in respect of mineral and aerated waters, natural and artificial, in the name of South African Apple and Agricultural Industries, Limited, of First Floor, Chudleigh's Buildings, Ellof Street, Johannesburg, apple and agricultural industrialists.

Filed 19th April, 1924.

POMERN

5341—3rd Advt.

No. 344/24, in Class 8, in respect of sound reproducing machines and parts thereof, in the name of Barnett Samuel & Sons, Limited, of 32, 34 and 36 Worship Street, Finsbury, London, E.C. 2, England, manufacturers.

Filed 9th April, 1924.

MELOGRAM

5474—3rd Advt.

Nos. 311 to 313/24. No. 311/24, in Class 34, in respect of cloths and stuffs of wool, worsted, or hair included in this class; No. 312/24, in Class 35, in respect of woollen and worsted and hair goods not included in Classes 33 and 34; and No. 313/24, in Class 38, in respect of articles of clothing, in the name of William Arthur Woodhouse, 179 West Street, Durban, trading as William Woodhouse & Company.

Filed 27th March, 1924.



(All to be associated.)

The description of goods appearing on the mark in use varies.

5357—3rd Advt.

No. 362/24, in Class 2, in respect of an insecticide for destroying flies, mosquitoes, moths, and other insects, in the name of Norman Leslie Gebhard, of Smith Street, Durban, agent, trading as Hardgeb & Company.

Filed 16th April, 1924.

FLIDI

5401—3rd Advt.

No. 381/24, in Class 38, in respect of ladies' corsets (imported), in the name of John William Jagger and Thomas Charles, trading as J. W. Jagger & Co., 77 President Street, Johannesburg, wholesale merchants.

Filed 24th April, 1924.

JOSEPHINE

5330—3rd Advt.

No. 383/24, in Class 3, in respect of chemical substances prepared for use in medicine and pharmacy, in the name of Victor Stein and Oswald Stein, trading as Chemische Fabrik "Norgine", Dr. Victor Stein, of 178 Schwenkestrasse, in the City of Aussig a.E. (Czechoslovakia).

Filed 24th April, 1924.

REARGON

5479—3rd Advt.



5482—3rd Advt.

ADVERTISEMENTS.

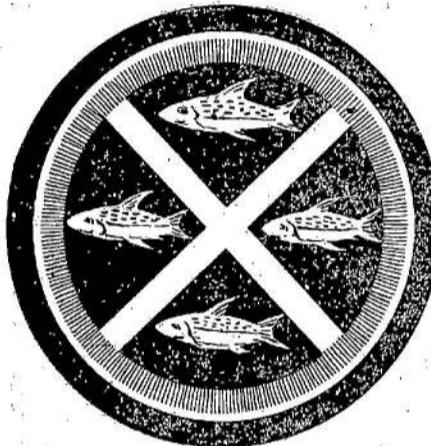
Nos. 406 and 407/24 in Class 48 in respect of perfumery (including toilet articles, preparations for the teeth and hair, and toilet soap) in the name of The Pompeian Manufacturing Company, a corporation duly organized and existing under the laws of the State of Ohio, of 2400 Payne Avenue, Cleveland, Ohio, United States of America, manufacturers.

Filed 30th April, 1924.

5826—1st Advt.

No. 1252/23, in Class 42, in respect of all goods included in that class, except biscuits, ship's bread, substances and preparations for feeding dogs, and tea, in the name of MacFisheries, Limited, of Lever House, Victoria Embankment, Blackfriars, London, E.C. 4, England, manufacturers.

Filed 30th November, 1923.



No claim is made to any right to the exclusive use of the representation of a fish, and the applicants undertake not to use the cross device in red or in white upon a red background.

By consent of Messrs. Stavanger Preserving Company, Aktieselskab, registered proprietors of Trade Mark No. 867/17.

5837—1st Advt.

No. 408/24, in Class 8, in respect of radio receiving sets, in the name of Hazeltine Corporation, a corporation organized and existing under the laws of the State of Delaware, of 15 Exchange Place, Jersey City, State of New Jersey, United States of America.

Filed 30th April, 1924.

NEUTRODYN

5829—1st Advt.

No. 424/24, in Class 3, in respect of lotions and other preparations for the mouth, nose, and throat, all being medicines for human use, in the name of William Hewison, of 346 Strand, London, W.C. 2, England, manufacturer.

Filed 7th May, 1924.

PYORRHOSOL

5830—1st Advt.

No. 399/24, in Class 42, in respect of substances used as food or as ingredients in food, in the name of Oxo, Limited, of Thames House, Queen Street Place, London, England, manufacturers.

Filed 30th April, 1924.

THE MIGHTY ATOM

5831—1st Advt.

No. 406/24.

Nymfaun

No. 407/24.



No. 375/24, in Class 33, in respect of woollen and worsted yarns, in the name of Arthur Ewart Carter, trading as Carter and Parker, Baildon Mills, near Shipley, County of York, England, manufacturer.

Filed 23rd April, 1924.



5481—3rd Advt.

No. 421/24, in Class 6, in respect of refrigerating machines and parts of refrigerating machines included in this class, in the name of Firma Gebrüder Bayer, of Aeussere Uferstrasse 65, Augsburg, Germany, manufacturers of machinery.

Filed 5th May, 1924.

POLARIS

5825—1st Advt.

Nos. 384 and 386/24, No. 384/24, in Class 48, in respect of perfumed soap, and No. 386/24, in Class 47, in respect of common soap, in the name of Excelsior Products, Limited, of 47 Van Beek Street, Doornfontein, soap manufacturers.

Filed 25th April, 1924.

No. 384/24.

NEW DAWN

No. 386/24.

ELAND

5810—1st Advt.

No. 320/24, in Class 18, in respect of engineering, architectural, and building contrivances, in the name of Koehring Machine Company, a corporation duly organized under the laws of the State of Wisconsin, Thirty-first Street and Concordia Avenue, City of Milwaukee, in the County of Milwaukee, State of Wisconsin, United States of America, manufacturers.

Filed 28th March, 1924.

DANDIE

5828—1st Advt.

No. 413/24, in Class 48, in respect of perfumery (including toilet articles, preparations for the teeth and hair, and perfumed soap), in the name of Wigglesworth, Limited, of Peel Mills, Church Street, Westhoughton, Lancashire, England, manufacturers of compressed tablets and pharmaceutical specialities.

Filed 1st May, 1924.

PEROXIGEN

5888—1st Advt.

No. 211/24, in Class 42, in respect of a breakfast foodstuff, in the name of William Beardall, trading as miller and produce merchant, Newcastle, Natal.

Filed 28th February, 1924.

KAFKO

5958A—1st Advt.

No. 192/24, in Class 39, in respect of loose leaf stationery, in the name of Percy Jones (Twinlock), Limited, of 22-23 Charles Street, Hatton Garden, London, E.C., England, manufacturing stationers.

Filed 20th February, 1924.

TWINLOCK

5827—1st Advt.

No. 326/24, in Class 5, in respect of wire, wire fencing, and wire gates in so far as they are included in this class, in the name of South African Wire Company, Limited, of Durban, Natal, wire manufacturers.

Filed 29th March, 1924.



5545A—3rd Advt.

Nos. 47 and 48/24, in Classes 13 and 8 respectively, in respect of electrical goods included in these classes, in the name of Manhattan Electrical Supply Co., Inc., a corporation organized under the laws of the State of Massachusetts, domiciled at 17 Park Place, New York, United States of America.

Filed 14th January, 1924.

(To be associated.)

5497—3rd Advt.

No. 34/24, in Class 38, in respect of articles of clothing, in the name of The Derwent Hosiery Company, Limited, of Castle Factory, Derwent Street, Belper, Derbyshire, England, hosiery manufacturers.

Filed 10th January, 1924.

5496—3rd Advt.

No. 372/24, in Class 12, in respect of razors, razor blades, safety razors, safety razor blades, and similar goods included in this class, in the name of American Safety Razor Corporation, a corporation organized and existing under the laws of the State of Virginia, corner of Johnson and Jay Streets, Borough of Brooklyn, City and State of New York, United States of America, manufacturers.

Filed 17th April, 1924.

RADIO

5478—3rd Advt.

No. 273/24, in Class 3, in respect of chemical substances prepared for use in medicine and pharmacy, in the name of Marinola Co., a corporation organized under the laws of the State of Michigan, United States of America, of 4612 Woodward Avenue, Detroit, Michigan, United States of America, manufacturing chemists.

Filed 19th March, 1924.

MARMOLA

(To be associated.)

5494—3rd Advt.

No. 363/24, in Class 47, in respect of common soap, in the name of Albert Segal, soap manufacturer, of Nolan's Buildings, Market Square, Mafeking, trading as Ajax Soap Works.

Filed 17th April, 1924.

KING MAF

5366—3rd Advt.

ADVERTISEMENTS.

No. 147/23, in Class 39, in respect of loose leaf books, holders, or binders, paper sheets and indexes for use with such binders, and bookbinding materials, included in this class, in the name of Morland & Impey, Limited, of Kalamazoo Works, Mill Lane, Northfield, Birmingham, England.

Filed 9th February, 1923.

KALAMAZOO

(To be associated).

5495—3rd Advt.

No. 335/24, in Class 45, in respect of tobacco, whether manufactured or unmanufactured, in the name of Gabriel Stern, Jacob Mandelbaum, and Joseph Wild, trading as Stern & Co., of 47 President Street, Johannesburg.

Filed 4th April, 1924.

NAP

5545—3rd Advt.

No. 370/24, in Class 42, in respect of confectionery and chocolate, in the name of John Mackintosh & Sons, Limited, of Albion Mills, Halifax, Yorkshire, England, manufacturers.

Filed 17th April, 1924.

SAMPLER

5480—3rd Advt.

No. 216/24, in Class 14, in respect of imitation pearl necklets, in the name of Frank Gibbons and Charles Thomas Glasspool, trading as The C.T. Glasspool Co., of Pearl House, 1 Castle Street, Capetown.

Filed 29th February, 1924.

VELVA

5821—1st Advt.

No. 404/24, in Class 38, in respect of hosiery and underwear included in Class 38, in the name of Markham Bros., Limited, of corner of Western Road, and Braunstone Gate, Leicester, England, manufacturers.

Filed 30th April, 1924.

REVOLWELT

5832—1st Advt.

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of the Registration of Businesses Act, 1908, that the general dealer's business carried on by ESSOP MAMOJEE KARODIA on Erf No. 51, Piet Retief, has been sold to FATIMA ISMAIL, and will be transferred to her as from the 1st of June, 1924.

W. I. DEAS,
Solicitor for parties.

P.O. Box 29,
Piet Retief. 5766—6-13-20

NOTICE.

Notice is hereby given that the business heretofore carried on by HARRY HACK at Kafferskraal No. 406, District Pretoria, and the assets thereof (excepting only the book debts) have been sold to MYER SCHIFFMAN and will be delivered and transferred to the latter immediately after the last publication of this notice.

Pretoria, this 28th day of May, 1924.

LAPIN & LAPIN,
Attorneys for parties.

4, 15, 16, and 17 Tudor Chambers,
Church Street, Pretoria. 5768—6-13-20

Notice is hereby given that the confectionery business carried on at 118 Corporation Building, Johannesburg, by HERMANN HAASE and HELEN OCHSE has been removed to 11 Old Arcade, Market Street, Johannesburg, on 1st May, 1924.

5777—6-13-20

Notice is hereby given that the general dealer's licence issued to KHOOSAL ANJEE by the Receiver of Revenue at Klerksdorp and the grocer's and hawker's licences issued to the said KHOOSAL ANJEE by the Klerksdorp Municipality have been sold and transferred to RAOJIBHAI DAHYABHAI PATEL, who will transfer to said general dealer's and grocer's licences from Stand No. 376, Kimberley Road, Klerksdorp (where the said K. ANJEE has hitherto carried on business), to premises situated on Stand No. 430, Kimberley Road, Klerksdorp, with effect as and from the 2nd June, 1924. Stock-in-trade of the value of £23. 18s. 7d. has been sold by the said K. ANJEE to the said R. D. PATEL. 5761—6-13-20

The laundry business hitherto carried on by KARA WALABH on Stand No. 1017, New Location, Boksburg, has been removed to Klipfontein Farm No. 6, Boksburg North, where it will in future be carried on. Dated at Boksburg, this 26th day of May, 1924.

5750—6-13-20

The general dealer business, name F. GILL, at 88 Knox Street, Germiston, will be transferred to Stand No. 2640, Boundary Road, Brakpan, as from 31st May, 1924.

J. DAVIS.

Box 59,
Germiston. 5751—6-13-20

The businesses of agent, broker, and general dealer carried on by MARK FEITELBERG at 39 Clonmel Chambers, have been transferred to MAURICE FEITELBERG, trading as M. FEITELBERG & SON, 46 Clonmel Chambers, Johannesburg, as from 1st April, 1924, and the said MAURICE FEITELBERG will continue to carry on the same business as M. FEITELBERG & SON. 5811—6-13-20

Notice is hereby given that the business of ladies' lingerie specialist carried on by ALFRED EDWARD JARDINE under the style of ALISON'S at Charlotte Buildings, 47 Kerk Street, Johannesburg, has been transferred as and from the 1st day of May, 1924, to Mrs. BEATRICE ANNE PURCELL, who will carry on the said business under the same style, and who has taken over all the assets and liabilities of the said business.

Johannesburg, 27th May, 1924.

BELL & DEWAR,
Solicitors for parties.

City House,
Harrison Street,
Johannesburg. 5752—6-13-20

NOTICE.

Notice is hereby given that SYDNEY THOMAS has given up the proprietorship of the Aurora West United Gold Mine Company's Boarding-house, Maraisburg, as from 30th May, 1924.

S. THOMAS.

5823—6-13-20

Notice is hereby given that the silk business carried on by W. KHATANMAL at 50 Joubert Street, Ermelo, has been abandoned as and from 1st June, 1924.

5791—6-13-20

Kennis word hierbij gegee dat die algemene handelaarsbesigheid, gedrijf deur RUDD & WOLFAARDT, Erf No. 266 King Edwardstraat, opgegee is vanaf 15de Mei.

5809—6-13-20

The businesses of MAURICE FEITELBERG, agent, broker, and general dealer, trading as M. FEITELBERG & SON, 47 Pim Street, Newtown, have been removed to 46 Clonmel Chambers, Eloff Street, Johannesburg, as from 1st April, 1924.

5812—6-13-20

Notice is hereby given that our Stationery Department will be removed from 88 Fox Street, Johannesburg, to Allkin House, Marshall Street, Johannesburg, as from 30th June, 1924.

ALEX WHITE & CO.

5813—6-13-20

Notice is hereby given that the general dealer's business carried on by ABRAHAM JOFFE on Stand No. 867, Brakpan, will be transferred by him to Stand No. 1081, Modder Road, Brakpan, as from the 30th May, 1924.—Wolf Goodman, agent, Brakpan. 5790—6-13-20

Business registered Receiver Revenue at Johannesburg, 30th January, 1924, by N. KAHN, 181 Prinsloo Street, Pretoria, has been removed to 220 Prinsloo Street, Pretoria, from the 1st May, 1924.—P. Cronson, party's agent. 5753—6-13-20

Business registered Receiver Revenue at Johannesburg, 23rd January, 1924, Municipality, 7th May, 1924, by LO SUN TOY, Stand No. 545, corner Eighteenth and Location Streets, Vrededorp, Johannesburg, will be removed to 32 Beit Street, Doornfontein, Johannesburg, from 1st June, 1924.—P. Cronson, party's agent. 5755—6-13-20

Business registered Receiver Revenue at Johannesburg, 31st January, 1924, by DAVID ALPERIN, Stand No. 70, 32 President Street, Johannesburg, has been abandoned from the 1st March, 1924.—P. Cronson, party's agent. 5757—6-13-20

Business registered Receiver Revenue at Johannesburg, 30th January, 1924, by R. L. BLOOMFIELD, Stand No. 524, 145b Main Street, Marshalls, Johannesburg, has been removed to Stand No. 328, 50a Maddison Street, Jeppes, Johannesburg, from 17th May, 1924.—P. Cronson, party's agent. 5758—6-13-20

Business registered Receiver Revenue at Lichtenberg in March, 1924, by SAMUEL EPSTEIN and W. BURENSTEIN, Bodenstein Station, farm Omego, has been transferred to W. BURENSTEIN from the 13th May, 1924. All assets and liabilities belong to BURENSTEIN.—P. Cronson, parties' agents. 5759—6-13-20

Notice is hereby given that the general dealer's business carried on by SOLLY FASSER and SAM FASSER at 404 Potgieter Street, Pretoria, has been removed to 158 Scheiding Street, Pretoria, as from the 27th May, 1924.

5762—6-13-20

Notice is hereby given that GEORGE MORGAN, heretofore carrying on business on Stand No. 1327, Benoni, as an electrical engineer under the style of MORGAN & COMPANY, has, as and from the 1st day of May, 1924, admitted KENNETH ARTHUR BARNES into partnership with him in his aforesaid business, and that the partnership business will be carried on under its present style and at its present address until the 15th day of June, 1924, when the business will be transferred to Stand No. 1307, Benoni.

Benoni, 3rd June, 1924.

A. E. COOK.

47 Market Avenue, Benoni. 5957—6-13-20

ADVERTISEMENTS.

The general dealer and Kaffir eating-house licence, name VASOS TSIKNOS, Stand No. 407, 163 Ninth Avenue, New Township, Springs, has been transferred as from the 1st of June, 1924, to M. ARCHONDAKIS. 5900—6-13-20

Notice is hereby given that the business hitherto carried on as the WALDORF ASTORIA at Connaught Buildings, St. Andries Street, Pretoria, by JOHN ROSS DILLEN and JAMES COLE, has been transferred to Mrs. HILDA KAPLAN as from 1st June, 1924. 5901—6-13-20

NOTICE.

The motor works, engineering, and general dealer's business registered with the Receiver of Revenue, Johannesburg, on 14th January, 1924, by HENDRIK KERST and JOHANNES FRANS NUYTEN, trading as NUYTEN & KERST on Stands Nos. 239-240, corner Eighth and Delarey Streets, Vrededorp, Johannesburg, has been abandoned as from 28th May, 1924.—Minnaar & Van den Broek, attorneys for the parties, 27 and 28 Robinson Buildings, 84 Commissioner Street, Johannesburg. 5902—6-13-20

NOTICE.

D. BOROWSKY begs to announce that he has closed his butchery business at Stompies Diggings as from the 15th April, 1924. 5903—6

The general dealer, Kaffir eating-house, and butchery licences registered Krugersdorp, 1924, name HARRY MYER and JOSEPH JOSHUA GOODMAN, trading as MYER & GOODMAN, Stands Nos. 31-153, West Rand Consolidated Mines, Limited, abandoned on 30th May, 1924.—E. & S. Laventhal, parties' agents, Johannesburg. 5914—6-13-20

The partnership existing between MICHAEL MAX, JUDEL COHEN, and BENJAMIN JOFFE, trading as M. MAX & CO., wholesale butchers, of Municipal Abattoirs, Newtown, Johannesburg, has been dissolved, and all assets and liabilities have been taken over by the said MICHAEL MAX and JUDEL COHEN trading as heretofore. 5915—6-13-20

The general dealer business registered at Johannesburg, 1924, name MAHOMED MANOJEE SIDAT, Stand No. 543, 170a Marshall Street, Johannesburg, removed to 26 Becker Street, Johannesburg, as from 30th May, 1924.—E. & S. Laventhal, party's agents, P.O. Box 5330, Johannesburg. 5916—6-13-20

The grocery and butchery licences carried on by TODES BROS. and M. H. TODES on Portion "O" of Lot "B," Turffontein No. 21, Johannesburg, transferred to ABE TODES as from 30th May, 1924, and the general dealer business will be continued by the said TODES BROS. and M. H. TODES. 5917—6-13-20

The general dealer business registered at Johannesburg, 1924, name J. BOURGSTEIN, trading as YEOVILLE CASH STORES, Stand No. 1167, corner Bedford and St. George's Roads, Yeoville, will be abandoned as from 30th June, 1924, and stock removed to Township De Deur, Farm No. 343, District Heidelberg. 5918—6-13-20

The general dealer business registered at Johannesburg, 1924, name J. KRÖM, Stand No. 872, 70 Avenue Road, Fordsburg, transferred to N. KRÖM as from 21st day of June, 1924.—E. & S. Laventhal, parties' agents, P.O. Box 5330, Johannesburg. 5919—6-13-20

Notice is hereby given that the business carried on by ALEXANDER CARPEL under the style of THE NORWOOD PRODUCE AND SUPPLY STORE at 72 Grant Avenue, Norwood, Johannesburg, has been abandoned as from the 1st June, 1924.—Pencharz & Jacobson, attorneys for party. 5921—6-13-20

The partnership between ABRAHAM LEIMAN and MYER SMITH, trading as EMPIRE OUTFITTING COMPANY at 20a and 20b Market Avenue, Benoni, is dissolved from the 15th May, 1924, and the said business has been transferred to MYER SMITH from the said date.—M. Toker, solicitor, Benoni. 5894—6-13-20

The general dealer's business carried on by ABRAHAM BERMAN and JOSEPH BERMAN at 5 Market Avenue, Benoni, has been abandoned as from the 1st May, 1924.—M. Toker, solicitor, Benoni. 5896—6-13-20

Notice is hereby given that the business carried on by ALECK JOHN KOURIE under the name of THE KOURISS TEA ROOM at Zondagsfontein No. 74, District Bethal, has been abandoned as from the 1st May, 1924.—G. E. Haupt, agent for A. J. Kourie. 5897—6-13-20

The business registered at Johannesburg, name CORNER CAFÉ (PETER MAROU-DAS), 124 Turf Road, La Rochelle, will be transferred to Stand No. 666, 42a Raleigh Street, Yeoville, trading as POST OFFICE TEAROOM, as from the 2nd of June, 1924. 5898—6-13-20

The general dealer business registered at Johannesburg, 1924, name NATHAN CAROL, Stand No. 8, Second Avenue, Rosebank, Johannesburg, has been abandoned on 15th May, 1924.—E. & S. Laventhal, party's agents, B. & T. Buildings, 68 Commissioner Street, Johannesburg. 5920—6-13-20

The general dealer business registered at Johannesburg, 1924, name TAM KAN, Stand No. 47, corner De Villiers and Du Toit Streets, Langlaagte, transferred to TAM KAN and LOK TING as from 29th May, 1924.—E. & S. Laventhal, parties' agents, B. & T. Buildings, 68 Commissioner Street, Johannesburg. 5922—6-13-20

The general dealer and restaurant business carried on by SAMUEL COHEN, Stand No. 1529, corner Sauer and Pritchard Streets, Johannesburg, will be transferred to FREDA FRANKEL on the 14th day of June, 1924.—L. Friedman, attorney for parties, 15-17 Goodman's Buildings, Johannesburg. 5923—6-13-20

The general dealer and dairy businesses registered Johannesburg, 1924, name EDITH BLACKSTONE, trading as MANCHESTER DAIRY, Glensor Buildings, 103 Twist Street, Johannesburg, transferred to SOFIA GORDON (MANCHESTER DAIRY), as from 1st June, 1924, and transfer will be applied for in due course.—E. & S. Laventhal. 5924—6-13-20

The wholesale business carried on by CHAIM LEVITOW and ABRAHAM BENJAMIN KRAMER (LEVITOW & KRAMER) at 162 Market Street, Johannesburg, abandoned from 1st June, 1924, and all assets and liabilities taken over by the said ABRAHAM BENJAMIN KRAMER, c/o THE LONDON TRADING CO., LTD., Reid's Buildings, 162 Market Street, Johannesburg. 5925—6-13-20

The outfitting business carried on by I. LEVISON, trading as LEVISON'S STORES on Stand No. 166, corner Marshall and Macintyre Streets, Jeppestown, abandoned, and stock transferred to Stand No. 1139, Eloff Street, Johannesburg, as from 31st May, 1924.—E. & S. Laventhal, party's agents, Johannesburg. 5926—6-13-20

The business carried on by ABOO BAKER JOOSUB and MAHOMED HAJEE JOOSUB, trading as A. B. JOOSUB at 199 Burger Street, Standerton, is being transferred to 113 Market Street, Standerton, as from the 31st day of May, 1924.—A. N. Thornton, attorney for parties. 5926—6-13-20

The business of butchery, grocery, and general dealers hitherto carried on by ISRAEL MYMIN and SALLY MYMIN, trading as MYMIN BROS., on Stand No. 717, Randfontein Township, District Krugersdorp, will be transferred to CISSIE CHAIT, married out of community of property to HARRY CHAIT, as from the 1st day of June, 1924. 5910—6-13-20

The general dealer business registered at Johannesburg, 1924, name AARON ABRAHAMSON, trading as W. H. MITCHELL & SON, Stand No. 6, Marshalls, 58 Commissioner Street, Johannesburg, will be transferred to WILLIAM MITCHELL & SONS, LIMITED, as from 1st July, 1924.—E. & S. Laventhal, parties' agents, Johannesburg. 5927—6-13-20

The tailoring business carried on by BERNARD WORTMAN, under the style of HIGH-CLASS TAILOR, at 100 Fox Street, Johannesburg, removed to Stand No. 280, 115a Fox Street, Johannesburg, as from 1st June, 1924.—E. & S. Laventhal, party's agents, P.O. Box 5330, Johannesburg. 5973—6-13-20

The business heretofore carried on in partnership by GEORGE GEORGADIS and HARRY PHITIDES in Du Toit Street, Pretoria, under the style or firm of the TRAM BRIDGE TEAROOMS, shall, as from the 1st day of July, 1924, be carried on by the said HARRY PHITIDES under the same style or firm, he having bought out his partner's interest, but dominium in one-half of the said business as a going concern is not to pass to the purchaser until such time as certain promissory notes for two hundred and thirty (£230) sterling, balance of purchase price, shall have been duly met. 5979—6-13-20

Business registered Receiver Revenue 30th January, 1924, Municipality, Johannesburg, 25th March, 1924, by MAHOMED BAPOO (7451E164V6675), Stand No. 375, Steytlerville, Newclare, removed to Stand No. 190, Hamilton Street, Newclare, from 2nd June, 1924.—P. Cronson, party's agent. 5906—6-13-20

Business registered Receiver Revenue at Johannesburg, 31st January, 1924, by S. SCHUBITZ, Stand No. 1, corner Commissioner and Ferreira Streets, Johannesburg, has been removed to 7 Kort Street, Johannesburg, from the 1st June, 1924.—P. Cronson, party's agent. 5907—6-13-20

Business registered Receiver Revenue at Johannesburg, 21st January, 1924, by DANIEL MABYAYA (22693), 171 Main Road, Fordsburg, removed to Stand No. 243, 29 Bezuidenhout Street, Ferreira, Johannesburg, from 26th May, 1924.—P. Cronson, party's agent. 5908—6-13-20

The butcher's business carried on by DAVID HERCULES BOTHA under the style of BOTHA'S BUTCHERY at Stand No. 919, Brakpan, was abandoned on 30th May, 1924, and the assets thereof have been taken over by ABRAHAM GENN and SAMUEL JUDELOW (GENN & JUDELOW) under and in terms of a notarial general bond. 5857—6-13-20

The business of real estate and general agents carried on by MARAIS AGENCIES, LIMITED, at 222 St. Andries Street, Pretoria, is being removed to Alexandra Buildings, corner Church Square, Pretoria, as and from 15th June, 1924. 5945—6-13-20

REGISTRATION OF BUSINESSES ACT, 1909.

Notice is hereby given that the business of general dealers, hotel, and bottle store keepers, farmers, and ranchers carried on by SAMUEL SUMMERS, HARRY ANTHONY BRAUN, and JULIUS ISAACS in co-partnership under the style of BRAUN & SUMMERS at Ottosdal, District Lichtenburg, Transvaal, will, as from the 2nd day of June, 1924, be changed by the retirement from the said business of the said SAMUEL SUMMERS. The business will be continued by the said HARRY ANTHONY BRAUN and JULIUS ISAACS for their sole benefit under the style of BRAUN & ISAACS at the same address.

Johannesburg, this 3rd day of June, 1924.

HAYMAN & GODFREY,
Solicitors for the parties.

ADVERTISEMENTS.

Notice is hereby given that the business carried on by SUNNY RUBIN, trading as MILK FOODS DEPOT at 259 President Street, Germiston, has been transferred to H. J. ZEEMAN as and from 20th May, 1924. 5597—30-6-13

The general dealer's business registered at the Revenue Office, Piet Retief as THE PIET RETIEF BUTCHERY and carried on by IGNATIUS WILHELM FERREIRA on Stand No. 105, Piet Retief, has been transferred to THEUNIS CHRISTIAAN ERASMUS and FREDERIK CHRISTIAAN SMIT as from the 1st May, 1924, and will henceforth be carried on by ERASMUS & SMIT under the same style or firm.

W. I. DEAS,
Attorney for Erasmus & Smit.
P.O. Box 28, Piet Retief. 5598—30-6-13

NOTICE.

General dealer's business registered in Pretoria under the name of MAHOMED EBRAHIM & CO., Stand No. 336, Indian Location, Pretoria, has been transferred to MAHOMED EBRAHIM HUSSAIN as from 20th May, 1924. 5599—30-6-13

Notice is hereby given that Omnibus No. T.P.551, registered in the name of J. SCHOE MAN, of Schoemansville, has been transferred to B. SMAL, of Schoemansville, as from 28th April, 1924. 5601—30-6-13

The general dealer's business and tearoom licence registered Johannesburg, name L. DEFTEREOS, Stand No. 700, 291 Marshall Street, will be transferred to DIONYSIOS ROSOLYMOOS as from the 16th of May, 1924. 5615—30-6-13

The business registered Johannesburg, name SARAH WILCOX, Stand No. 53, 232 Turf Club Street, Kenilworth, will be transferred to F. L. HANKIN and A. F. WILCOX to trade under the style of NEW KENILWORTH DAIRY, as from the 1st day of April, 1924. 5616—30-6-13

The partnership existing between JOHN ROST and RUDOLF JANS, trading as JOBBING UNLIMITED, 61 Harrison Street, Stand No. 333, Johannesburg, has been dissolved by mutual consent from the 8th May, 1924. The said JOHN ROST takes over all assets and liabilities of the partnership, and will in future carry on the business for his own account at the same place under the same style. 5617—30-6-13

Notice is hereby given that the business of furniture dealer, carried on at 437 Church Street, Pretoria, by HENRY ARCHIBALD CAMPBELL, has been closed down and abandoned on the 30th April, 1924. 5628—30-6-13

Notice is hereby given that the partnership heretofore subsisting between MAX KATZ and WILLIE CHATZKELOWITZ has been dissolved. The said WILLIE CHATZKELOWITZ has retired from the partnership businesses, which have been taken over by the said MAX KATZ, who has assumed liability for the liabilities of the firm. Application will be made for the transfer of the general dealer, kaffir eating-house, and butchery licences in respect of the businesses on Trading Stand No. 22, situate on Mynpacht No. 379, on the farm Langlaagte No. 13, Mining District of Johannesburg, into the name of the said MAX KATZ, upon the consent of the Mining Commissioner being granted to the transfer of the trading certificate in respect of the said trading stand to the said MAX KATZ.

Dated at Johannesburg, this 26th day of May, 1924.

LIVINGSTONE & McCARTHY.
Corporation Buildings,
Rissik Street, Johannesburg.
5724—30-6-13

Notice is hereby given that the personnel of the business carried on at corner Loveday and Kerk Streets, Johannesburg, under the style of the ICE DISTRIBUTING AGENCY has been altered in the following particulars:—

(a) The Lancaster Cold Storage Company has been admitted thereto as a member as at and from the 16th day of October, 1922.

(b) The Johannesburg Ice Manufacturing and Cold Storage, Company, Limited, has retired therefrom as at and from the 27th day of June, 1923.

The business will continue to be carried on under the same style of the ICE DISTRIBUTING AGENCY.

ROUTLEDGE & DOUGLAS WILSON,
Solicitors for the Ice Distributing Agency.

29-33 Standard Bank Chambers,
Commissioner Street,
Johannesburg. 5685—30-6-13

Notice is hereby given that the business heretofore carried on by THOMAS HENRY BROWN, and known as the EUROPEAN TEAROOMS, has been transferred to Mrs. MAGTILD C. SCHULZE as from the 21st day of May, 1924.

T. H. BROWN.
Lydenburg, 21st May, 1924. 5687—30-6-13

Notice is hereby given that the business hitherto carried on by GERHARDUS HENDRIK MAAS, and known as the UNION CAFÉ, has been transferred by me as from this date to DIRK JACOBUS WINTERBACH.

G. H. MAAS.
Lydenburg, 19th May, 1924. 5688—30-6-13

The business conducted by O. J. LABUSCHANGE and E. H. D. GREEFF at Grootdoorns, District Bloemhof, has been transferred to O. J. LABUSCHAGNE.

A. J. MARAIS,
Solicitor.
Bloemhof, 26th May, 1924. 5706—30-6-13

The business conducted by D. J. NORTJE at Grootdoorns, District Bloemhof, has been transferred to O. J. LABUSCHAGNE and E. H. D. GREEFF, trading as LABUSCHAGNE & GREEFF.

A. J. MARAIS,
Solicitor.
Bloemhof, 26th May, 1924. 5707—30-6-13

The tearoom, fruiterer's, and general dealer's business carried on by LOUISE KNOWLES, trading as the COLLEGE TEAROOM at Stand No. 1145, being 177a Jeppe Street, Johannesburg, will be transferred to ISAAC KAHN as from the 7th day of June, 1924.

5695—30-6-13

The general dealer's business carried on by HERTHA MONTCLARE, trading as DENISE at Imperial Buildings, Eloff Street, Johannesburg, is abandoned as from 1st May, 1924. 5696—30-6-13

The business of mining material merchants carried on at 13 Lower Ross Street, Doornfontein, under the name of ARTHUR BURALL & CO. will, from 1st June, 1924, be known as GRIBBLE, BURALL & CO.

5697—30-6-13

The general dealer's business carried on by MICHAEL LEVITZ at Stand No. 75, Old Braamfontein, known as 24 Market Street, Johannesburg, was abandoned on the 30th April, 1924.

BERTHOLD D. SLEVANSKI,
Solicitor for party.
Brakpan. 5698—30-6-13

The general dealer's business registered Johannesburg, 1924, name HIRA MORAR, Stand No. 69, 30 President Street, Johannesburg, removed to Stand No. 70, 28 President Street, Johannesburg, as from the 15th May, 1924.—E. & S. Laventhal, party's agents. P.O. Box 5330, Johannesburg. 5699—30-6-13

The partnership business between BENTON FAERBER and DAVID GLUCKMAN, trading under the style of FAERBER & GLUCKMAN as agents and general dealers at 60 Pim Street, Newtown, Johannesburg, has been dissolved as from the 8th May, 1924, and the assets of the partnership will be transferred within three weeks from date hereof to BENTON FAERBER, who will trade at the same place under the style of BEN ZION FAERBER.—Johannesburg; 30th May, 1924.—Rabenheimer & Levy, Solicitors, Johannesburg. 5700—30-6-13

Notice is hereby given that the partnership existing between ANTHONY MURDOCK ROSS and DANIEL JACOBUS DE KOCK in respect of the business carried on at Bedford Road, Yeoville, under the style of the YEOVILLE CINEMA TEAROOMS, has been dissolved, with effect from the 24th April, 1924, the said ROSS taking over all liabilities and assets.—Johannesburg, this 30th day of May, 1924.—Henry Levy, attorney for parties, 30-32 Sauer's Buildings, corner Loveday and Market Streets, Johannesburg. 5701—30-6-13

Notice is hereby given that MOOSA ESSOP (16563), general dealer, of Lot No. 117, East Lynne, Pretoria, has removed to Stand No. 38, Claremont, District Pretoria, as from the 26th of May, 1924.

5715—30-6-13

REGISTRATION OF BUSINESSES ACT,
1909.

Notice is hereby given that the business heretofore carried on by GEORGE EDWARD DUNCAN and CORNELIUS QUINLAN in partnership, under the style or firm of the PIONEER BUTCHERY, at Lydenburg, has been transferred to CORNELIUS QUINLAN as from the 1st May, 1924, who will continue the business under the same style.

G. H. KUIT,
Solicitor for the Parties.
Lydenburg. 5717—30-6-13

The general dealer business hitherto carried on at 528 Kruger Street, Volksrust, Transvaal, by SULEMAN MAHOMED MOONSHI has been sold and disposed of by him to E. A. MOOLLA as from 19th May, 1924, from which date the said business has been and will be carried on by the said E. A. MOOLLA. 5733—30-6-13

The general dealer business carried on by JACOB COHEN under the style or firm of GROOT SPELONKEN STORES on farm Boschkoppies No. 96, District Pietersburg, will be transferred to M. COHEN (GROOT SPELONKEN STORES) as and from the 13th June, 1924.—E. & S. Laventhal, Johannesburg. 5732—30-6-13

Notice is hereby given that the business carried on by M. LANGE, 66 President Street, trading as watchmaker and jeweller, has been removed to 123 Eloff Street, near Park Station, as from the 1st May, 1924.

5730—30-6-13

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Act No. 32 of 1916, that the businesses of general dealer, Kaffir eating-house keeper, and butcher carried on by LEON MARGOLIS at the Clydesdale Collieries on the farm Taabisboschspruit No. 205, District Heilbron, Orange Free State, will, together with the assets thereof, be transferred to MAX MACHET and ISAAC MACHET, trading as MACHET BROTHERS, on the 16th day of June, 1924.

H. HEIMANN,
Solicitor for parties.
P.O. Box 1289,
Johannesburg. 5749—30-6

ADVERTISEMENTS.

The general dealer business carried on by ABDOOLA ADAM at 189 Prinsloo Street, Pretoria, will be removed to 174 Prinsloo Street, Pretoria, as from 1st June, 1924, and the fruit business carried on at the Market will be abandoned on 1st June, 1924.—E. & S. Laventhal, party's agents, Johannesburg.
5566—23-30-6

Notice is hereby given that the partnership heretofore existing between SIMON LIONEL LIPSCHITZ and ABE REVINSON, trading as THE FEDERATION PRINTING AND PUBLISHING COMPANY, at 6a Bcit Street, Johannesburg, has been dissolved, and the business has been transferred to SONIA REVINSON, a public trader.

Dated at Johannesburg, this 23rd day of May, 1924.

LOUIS SPITZ,
Attorney for parties.

14 Sanderson Buildings,
Harrison Street,
Johannesburg. 5569—23-30-6

Notice is hereby given that the general dealer's business heretofore carried on by DORA STARFIELD, MONTAGUE FRANKS, SOLOMON MAX STARFIELD, and HERMAN LANDAU, trading in co-partnership under the style or firm of STARFIELD & STARFIELD at 146 Market Street, Johannesburg, has been transferred to JOSEPH LEWIS as from the 26th day of May, 1924, and that the said JOSEPH LEWIS will continue to carry on the said business as STARFIELD & STARFIELD at the same address.

CHAS. LEWIS,
Attorney for the parties.
18-19 Sacke's Buildings,
Joubert Street, Johannesburg.
5683—30-6-13

Notice is hereby given that L. ZIEGLER has been admitted a partner into the business of L. O. LEON, trading under the style or firm of LEON & COMPANY, 79 Anderson Street, Johannesburg, as from the 1st May, 1924. 5346—23-30-6

General dealer's business registered at Springs, name ISIDORE PEIN, on Stand No. 208, Springs, abandoned on the 31st March, 1924.—Chas. Hoppenstein, agent, Box 424, Phone 424, Benoni. 5399—23-30-6

Notice is hereby given that the business carried on by GENARD SIZER & CO. at Erf No. 30, Second Street, Springs, has been removed to 77a Market Avenue, Benoni, as from 1st April, 1924. 5412—23-30-6

Notice is hereby given that the general dealer's business carried on by A. FRANK, 444 Church Street, Pretoria, has been abandoned from the 1st January, 1924.

5391—23-30-6

REGISTRATION OF BUSINESSES ACT, 1909.

The business of general dealer carried on by Mrs. CHASE at Vogelfontein Crossing has been abandoned as from 31st May, 1924.

5528—23-30-6

The general dealer's business carried on at Oppaslaagte, District Lichtenburg, by BENJAMIN BLOOM, RUDOLPH HARRY BLOOM, and ABRAHAM NOCHIMOWITZ, trading as A. NOCHIMOWITZ, has been taken over by BERNHARD BEARMAN from the 1st February, 1924.—H. A. M. du Toit, party's agent, Box 3, Coligny. 5568—23-30-6

Business registered Receiver of Revenue, Johannesburg, in March, 1924, by M. TOLTZ, Stall No. 12, Central Market, Johannesburg, Bree Street, has been abandoned from 1st April, 1924.—P. Cronson, party's agent. 5526—23-30-6

Notice is hereby given that the general dealer's business carried on by HARWIN & PATERSON, LTD., on Stand No. 1546, Harrison Street, Johannesburg, will be removed to Stand No. 730/54, Market Street, on 1st June, 1924.

5632—30-6-13

Notice is hereby given that as and from the 21st May, 1923, FRANK RANDLES BENNETT has retired as a partner from the business of the PALACE THEATRE, Standerton, heretofore carried on by FRANK RANDLES BENNETT, ROBERT HENRY BURNSIDE, and WILLIAM HERZFELD, on 87-98 Kerk Street, Standerton, and that the said business will continue to be carried on by ROBERT HENRY BURNSIDE and WILLIAM HERZFELD for their account and benefit under the style of the PALACE THEATRE, Standerton, 21st May, 1924.

R. H. BURNSIDE & CO.,
Managers of the Palace Theatre.
5633—30-6-13

Notice is hereby given, in terms of the Registration of Businesses Act, 1909, that the following businesses carried on by JOHN ROXBURGH SCOTT, trading as J. R. SCOTT & CO., have been abandoned as at the 30th April, 1924, viz., (a) general dealer's business carried on on Stand No. 199, Sheba, District Barberton, and (b) general dealer's business carried on on Stand No. 1063, Barberton.

Barberton, this 23rd May, 1924.

J. ROSE-INNES,
Attorney for the parties.
5657—30-6-13

Notice is hereby given that the hotel known as THE CENTRAL HOTEL, Ottoshoop, and the bottle store business carried on by JOHN ALEXANDER DRUMMOND McLOUGHLIN at Ottoshoop have been transferred to JOHN SIM as from the 19th May, 1924. 5658—30-6-13

Notice is hereby given, in terms of the above Act, that the business registered in the name of GOKALDAS GOVINDJEE at Welgevonden No. 216 will be abandoned on the 30th June, 1924.

GOKALDAS GOVINDJEE.
Spelonken, 23rd May, 1924.
5656—30-6-13

Notice is hereby given that IZAK JACOB HOFMEYER DE VILLIERS, trading as I. J. H. DE VILLIERS, butcher, on Erf No. 21, Carolina, has taken in HENDRINA MARIA VAN DER MERWE (born PARSONS), married without community of property to SCHALK WILLEM VAN DER MERWE, as partner as and from the 1st day of May, 1924; the partnership will take over all assets and liabilities of the old firm and will continue to carry on business at the same place and under the same style of I. J. H. DE VILLIERS, butcher.

Carolina, this 16th May, 1924.
H. J. GROBLER,
Attorney for parties.
5662—30-6-13

Notice is hereby given that the business known as WILLARD SERVICE STATION, carried on by KELLY & HUDSON at 228 Pretorius Street, Pretoria, has been removed to 281 St. Andries Street, Pretoria, as from 1st May, 1924.

5686—30-6-13

Notice is hereby given that, subject to the consent of the Liquor Licensing Court, Johannesburg District, the business known as THE COSMOPOLITIAN HOTEL (including the hotel and general retail liquor licences and billiard-room licence), situated on Stands Nos. 3, 4, and 5, Jeppe Township, Johannesburg, will be transferred by LAZARUS LIPSON to CHARLES COHEN as from the 5th July, 1924.

Dated at Johannesburg, this 26th day of May, 1924.

ABELHEIM & BERMAN,
Attorneys for the parties.
13-15 Steytler's Buildings,
Loveday Street, Johannesburg.

5682—30-6-13

The business hitherto carried on by ENGINEERING SUPPLIES, LIMITED, on Stand No. 1, Witbank, has been transferred to SAMUEL STANFORD from 1st May, 1924, and will be continued by him under the style of THE WITBANK ENGINEERING AND BUILDING SUPPLY. Witbank, 16th May, 1924. 5398—23-30-6

General dealer's business registered at Krugersdorp, name BARNEY PAPER, on Stand No. 716, Randfontein Township, abandoned on the 7th March, 1924, and stock removed to Geduld Extension.—Chas. Hoppenstein, agent, 91a Lake Avenue, Benoni. 5400—23-30-6

Notice is hereby given that the general dealer's business carried on by the AGRICULTURAL SUPPLY ASSOCIATION, LIMITED, at the corner of Goch and Pim Streets, Newtown, has been transferred to 59 Loveday Street, Johannesburg, as from the 1st May, 1924. 5367—23-30-6

TRANSFER OF BUSINESS.

Notice is hereby given that the business carried on by RALPH MEASROCH as THE ASSEGAI TOBACCO WORKS, on portion of Erf No. 50, Piet Retief, together with the trade mark "Assegai," the stock-in-trade, furniture, and outstandings appertaining to the said business, will be transferred to the "ASSEGAI TOBACCO WORKS, LIMITED," with effect as from the 1st March, 1924.

Dated at Piet Retief, this 19th day of May, 1924.

MYER KAPLAN,
Attorney for the parties.
Piet Retief. 5453—23-30-6

The business registered Receiver of Revenue, Johannesburg, on the 1st day of October, 1923, by ERNEST JOHN HORAK, ANTHONY MURDOCH ROSS, and HERBERT BENSON HORAK, trading as HORAK'S, confectioners, Stand No. 507, Harrison Street, Johannesburg Central, has been abandoned as from the 30th December, 1923. 5455—23-30-6

Notice is hereby given that the business of general dealer carried on by ELIAS JACOB CHAMI on Lot No. 325, Hendrina, Transvaal, has been abandoned as and from the 31st day of December, 1923. Hendrina, 14th May, 1924.—ELIAS JACOB CHAMI. 5337—23-30-6

Notice is hereby given that the business carried on by EMMA MARGARATE SAINT at 15, 16, 17, and 18 African Arcade, Pretoria, under the style of MY LADY'S LINGERIE, has been transferred to 279 Church Street, Pretoria. Dated at Pretoria, 16th May, 1924.—E. M. SAINT. 5348—23-30-6

The business hitherto carried on by HUGH GEMMELL under style of GEMMELL'S PHARMACY, on Stand No. 41, Witbank, has been transferred from 1st May, 1924, to NELSON SMART, who will continue the said business under the style of N. SMART & CO. Witbank, 16th May, 1924.—E. R. de Villiers, attorney for parties. 5397—23-30-6

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Act No. 36 of 1909 and of Act No. 32 of 1916, that the partnership between SAMUEL HENRY HEIGHWAY and BERNARD JACOB LEVY, trading at 29a and 29b Fort Street, Benoni, as auctioneers and general dealers, under the style of SAM HEIGHWAY & CO., has been dissolved on the 21st day of May, 1924, as from which date the said SAMUEL HENRY HEIGHWAY has

taken over all the assets and liabilities of the said partnership and will continue the business for his sole account.

Dated at Benoni, this 21st day of May, 1924.

A. J. LEVY,
Attorney for the parties.
45 Market Avenue, Benoni. 5572—23-30-6

ADVERTISEMENTS.

General dealer's business carried on by JAMES McNAMARA & CO. at Stand No. 188b, 13b King George Street, Johannesburg, has been altered by taking H. HANSON in as a partner as from 1st May, 1924. The business will be carried on under the style of JAMES McNAMARA & CO.
5532—23-30-6

NOTICE.

The business carried on by MAUD DOROTHY HARRIS as HARRIS & CO., drapers, of 544 Market Street, will be transferred to Sidney Buildings, corner of Pretorius and St. Andries Streets, on 1st June, 1924. As and from such date, DAVID HARRIS will be admitted as a partner, while the firm will continue as HARRIS & CO.

GEO. L. HUTCHINSON,
Solicitor for parties.

I and 4 Netherlands Bank Buildings,
Pretoria. 5533—23-30-6

NOTICE.

Notice is hereby given to all persons who left watches and other jewellery for repairs with Mr. S. MANOIM, jeweller, Pretoria, trading under the style of the WEST END JEWELLERS, Church Street West, Pretoria, that all such watches and repairs are in the possession of the undersigned at his office, 222 St. Andries Street, Pretoria, and that if same are not claimed within thirty days from date hereof, they will be sold by public auction to defray expenses.

ROBERT BAIKIE.

Pretoria, 20th May, 1924. 5535—23-30-6

Notice is hereby given that the grocery and general dealer's business registered at the Receiver of Revenue, Pretoria, in the name of PETER MILNER, trading at 162 Mitchell Street, Pretoria, will be sold and transferred to DAVID MILNER as from the 10th day of June, 1924.

All the assets of the said business will be taken over and all debts and liabilities of the business discharged by the said DAVID MILNER.

Pretoria, 20th May, 1924.

FINDLAY & NIEMEYER,
5536—23-30-6 Attorneys for parties.

Notice is hereby given that WILLIAM CARSON BROWN, hitherto carrying on business as a draper and direct importer at Heidelberg and Nigel under the style or firm of BROWN & CO. has admitted WILLIAM EDWIN BROWN as a partner in the said businesses as and from the 1st day of February, 1924, from which date the said businesses have continued to be carried on by them in partnership under the same style or firm.

Dated at Heidelberg, Transvaal, this 20th day of May, 1924.

A. VON GEUSAU,
Attorney for parties.
Box 25, Heidelberg,
Transvaal. 5540—23-30-6

Notice is hereby given that the business carried on by GEORGE CACABURAS under the name and style of CITY PROVISION AND DELICACY STORE at 309 Church Street, Pretoria, has been sold and transferred to HERMAN MARCUS LEVY and HARRY JACK LEVY, trading as H. M. LEVY & SON under the name and style of CITY PROVISION AND DELICACY STORE, as and from the 19th day of May, 1924, and will be carried on by them for their own benefit and account as from that date.

5541—23-30-6

Notice is hereby given that the business carried on by MERRILEES, DE BEER & GLEN at Clewer Buildings, Van der Walt Street, Pretoria, has been removed to 220 Church Street, Pretoria, as from 15th May, 1924.

5542—23-30-6

Notice is hereby given that the business carried on by ROBERT ELCOCK and WILLIAM CHRISTIAN as dealers in sewing-machines and supplies, at Victoria Mansions, Eloff Street, Johannesburg, under the style or firm of R. ELCOCK & COMPANY, will be transferred as and from the 1st day of June, 1924, to BARNEY LOUIS HARRIS and ISY GOLDMAN, who will continue to carry on the said business under the style or firm of R. ELCOCK & COMPANY. Johannesburg, 23rd May, 1924.

SANER & NATHAN,
Attorneys for parties.

Johannesburg. 5529—23-30-6

NOTICE.

Notice is hereby given that the business of bioscopic carried on by BESSIE SCHEFF widow, on Stand No. 144, Germiston, under the style or firm of VAUDETTE THEATRE, has been transferred to the AFRICAN THEATRES, LIMITED, as and from the 19th day of May, 1924.

Johannesburg, this 23rd day of May, 1924.

SANER & NATHAN,
Attorneys for African Theatres, Ltd.
Aegis Buildings, Johannesburg.

5530—23-30-6

The general dealer, Kaffir eating-house, and butchery licences registered Johannesburg, 1924, name JOSEPH BALETA, Stand No. 2, 93 Carr Street, Newtown, Johannesburg, transferred to LEWIS DAVIDOWITZ as from 15th May, 1924, and transfer will be applied for in due course.—M. E. Sachs, parties' agent. 5546—23-30-6

Notice is hereby given that the business of wholesale merchants hitherto carried on by A. REICHMAN & COMPANY, LIMITED, at 144 Market Street, Johannesburg, has been transferred to LAZARUS PELUNSKY, of Johannesburg, who will carry on the said business under the style or firm of L. PELUNSKY. The said L. PELUNSKY has taken over all the assets and liabilities of the said business.

Johannesburg, 19th May, 1924.

MAX GEFFEN,
Attorneys for parties.
P.O. Box 7183, Johannesburg.

5457—23-30-6

The general dealer and grocery licences registered in the name of REUBIN KLEVANSKY on Erf No. 208, Springs Township, have been transferred to Erf. No. 207a, Springs Township, as from 15th April, 1924.—R. KLEVANSKY. 5459—23-30-6

NOTICE.

The partnership hitherto subsisting between CLAUDE SPENCER GANE EDLEY and FREDERICK WILLIAM ALING DREYER in the boarding-house business and licence known as WIMBLEDON HALL, corner of Cavendish Road and Rockey Street, Bellevue, has been dissolved as from the 12th day of May, 1924. The said C. S. G. EDLEY will carry on the business on his own account, and will discharge all liabilities in connection therewith.

5484—23-30-6

Notice is hereby given that the dairy licence carried on by Mrs. P. v. d. WALT, Stand No. 756, Symons Road, Brixton, Johannesburg, will be transferred to G. ROSSOUW as from 20th May, 1924.

5492—23-30-6

Notice is hereby given that the NOOK TEAROOM, Carlton Buildings, carried on by I. COLLINS, will be transferred to Miss DE BEER as from the 15th May, 1924.

5493—23-30-6

REGISTRATION OF BUSINESSES ACT,
1909.

Notice is hereby given that the business of stock and share broker heretofore carried on by GEORGE HENRY MOORE at Nolan's Buildings, 51 Human Street, Krugersdorp, under the firm name of G. H. MOORE & COMPANY, will be abandoned as from the 7th day of June, 1924.

Dated at Johannesburg, this 20th day of May, 1924.

ROUTLEDGE & DOUGLAS WILSON,
Attorneys for party.

29-33 Standard Bank Chambers,
Commissioner Street, Johannesburg.
5501—23-30-6

The general dealer, tearoom, and all other Municipal licences registered Johannesburg, 1924, name ADELAIDE SIMONS, Stand No. 385, 50 Beit Street, Doornfontein, transferred to FANNY GETZ as from 14th May, 1924.—E. & S. Laventhal, parties' agents, B. & T. Buildings, 68 Commissioner Street, Johannesburg. 5515—23-30-6

The plumber's business carried on by JAMES EDWIN RICHARDS, trading as J. & B. RICHARDS at 47 Tenth Avenue, Bezuidenhout Valley, Johannesburg, has been transferred to JAMES EDWIN RICHARDS and HARRY JOSHUA DAVIS, who will trade in future as J. & B. RICHARDS & CO., as from 15th May, 1924. 5516—23-30-6

The general dealer, Kaffir eating-house, and butchery businesses carried on by MORRIS KRUGER and LEWIS DAVIDOWITZ on Stand No. 84, 60 Goch Street, Newtown, Johannesburg, transferred to MORRIS KRUGER and ISAAC STEIN (KRUGER & STEIN) as from 15th May, 1924, and transfer will be applied for on 6th June, 1924. 5517—23-30-6

The general dealer business registered at Johannesburg, 1924, name PARVATHY PILLAY (Indian woman), Stand No. 112, 8 Sauer Street, corner of Anderson Street, Johannesburg, removed to Stand No. 102, 5 Sauer Street, Johannesburg, as from 17th May, 1924.—E. & S. Laventhal, party's agents, P.O. Box 5330, Johannesburg. 5518—23-30-6

BUSINESS REGISTRATION.

Notice is hereby given that the hawker's licence held by CASPER BLIGNAUT in Transvaal Province has been abandoned as from 31st December, 1923. 5520—23-30-6

OBSERVATORY BUTCHERY registered Receiver of Revenue and Municipality, Johannesburg, 29th February, 1924, by SOLOMON GETZ, 41 Bezuidenhout Street, Bellevue, has been transferred to ANNA SOPHIA THOMAS from the 1st May, 1924.—P. Cronson, parties' agent. 5521—23-30-6

Business registered Receiver of Revenue, Johannesburg, 1st February, 1924, by MILLIE JACKS, trading as MADAME MILLICENT, Stand No. 1765, 115a President Street, Johannesburg, has been abandoned from the 1st May, 1924.—P. Cronson, party's agent. 5522—23-30-6

Business registered Receiver of Revenue, Johannesburg, 30th January, 1924, by SAMUEL JANKOLOW, Stand No. 2404, 72 Kotze Street, Hospital Hill, Johannesburg, has been removed to Stands Nos. 718-4, 143 Main Road, Fordsburg, from 1st May, 1924.—P. Cronson, party's agent. 5523—23-30-6

Business registered Receiver of Revenue and Municipality, Johannesburg, 15th January, 1924, and 12th March, 1924, by MAHOMED ISMAIL PATEL (16112/E.19584) and MOOSA EBRAHIM PATEL (16770/E.25655), Stand No. 123, 28 Main Street, Johannesburg, transferred to Mrs. KATTMA TOMMY from 1st May, 1924.—P. Cronson, parties' agent. 5524—23-30-6

ADVERTISEMENTS.

Notice is hereby given that the general dealer's business carried on by W. R. STATT at 33 Bedford Street, Benoni, as the CITY GROCERY, has been transferred to 95b Lake Avenue as from 1st April, 1924.

5913—6-13-20

Business registered Receiver Revenue at Johannesburg by MAHOMED BOOLAY (16535/E.9239), Stand No. 326, 33 Pioneer Road, Fordsburg, removed to Stand No. 40, 3 Pioneer Road, corner Crown Road, Fordsburg, from 1st May, 1924.—P. Cronson, party's agent.

5909—6-13-20

The butchery business carried on at Coligny, Farm Rietvly No. 229, District Lichtenburg, by JOHANNES PETRUS VAN VUUREN under the style of COLIGNY MEAT MARKET, has been sold to DANIEL RUDOLPH VAN VUUREN as from 30th May, 1924.—H. A. M. du Toit, parties' attorney.

5912—6-13-20

The business registered on 22nd April, 1924, by JOHANNES LODEWICUS RAATH as auctioneer on Stand No. 446, Boksburg, will in future be carried on by the said J. L. RAATH in co-partnership with PETER JOHANNES RAATH, trading as RAATH BROS.

RAATH BROS.

Commissioner Street,
Boksburg, 27th May, 1924. 5947—6-13-20

Notice is hereby given that the butchery business carried on by Messrs. HEIMAN BROS., Kaalplaats No. 105, District Potchefstroom, has been transferred to Zeekoefontein No. 21, District Potchefstroom, as and from the 1st June, 1924.—Vorster & Rood Bros., Vereeniging, 2nd June, 1924.

5955—6-13-20

NOTICE.

Notice is hereby given that the general dealer's and Kaffir eating-house businesses carried on by FRENKEL & CO. on portion farm Omega No. 227, District Lichtenburg, have been abandoned at 26th May, 1924.

MORT JOOSTE,
Solicitor for Licenceholders.

P.O. Box 25,
Venterdorp. 5858—6-13-20

DISSOLUTION OF PARTNERSHIP.

Notice is hereby given that the partnership business of general dealers and speculators that was carried on by HARRY BARNATO BEHRMAN and ISRAEL SIMON MENDELSON, at Brakpan, under the style or name of the BRAKPAN FARMERS SUPPLY COMPANY, has been dissolved during the year 1920, and that since the dissolution neither partner had any right or authority to incur any liability on behalf of the partnership. The said business has been abandoned.

Dated at Vereeniging, this 2nd day of June, 1924.

VORSTER & ROOD BROS.,
Solicitor for the parties.

Vereeniging,
P.O. Box 38,
Standard Bank Chambers.

5859—6-13-20

Notice is hereby given that the partnership heretofore existing between JOSEPH COURTNEY REYNOLDS and JOHANNES SCHALK VAN DER MERWE, in respect of the garage and motor repairs business carried on under the style or firm of THE SAFRIC GARAGE, at Stand No. 828, corner of Burger and Monument Streets, Krugersdorp, has been dissolved as from the 1st day of May, 1924, and the said JOSEPH COURTNEY REYNOLDS has taken over all the assets and liabilities of the business from that date and will carry on the same for his own account under the same style as heretofore. Krugersdorp, 2nd June, 1924.—J. B. Hugo, attorney for parties.

5862—6-13-20

The general dealer's business carried on by HARRIS BEHR HOSIOSKY, at Stands Nos. 167 and 168 President Street, Krugersdorp, under the style of the KRUGERSDORP FARMERS' AGENCY, has been transferred to Stands Nos. 238, 239, and 240, Kruger Street, Krugersdorp, and it is further notified that the said business will be transferred to LAZARUS BENJAMIN HOSIOSKY, as and from the 1st day of July, 1924, who also takes over all assets and liabilities and will carry on the business under the same style at Stands Nos. 238, 239, and 240. Krugersdorp, 2nd June, 1924.

5865—6-13-20

Notice is hereby given that the partnership existing between HERBERT OSWALD CLEMENTS and ANDREW TOLL COSKY, as joint licensees of the Commercial Hotel, Bethal, including bottle store, billiard-room, and dining-room, has been dissolved as and from 31st May, 1924, from which date the said H. O. CLEMENTS will conduct and carry on the business in his own name.

Creditors and debtors are hereby called upon to send in their accounts and pay their debts to H. O. Clements, P.O. Box 15, Bethal, forthwith.

SMIT & VAN HEERDEN,
Attorneys for the Parties.
P.O. Box 47, Bethal. 5870—6-13-20

NOTICE OF REMOVAL.

Notice is hereby given that CUTLER & WILSON, formerly carrying on business at 1 Winchester House, Johannesburg, will, as from the 1st June, 1924, carry on business at 214 Bree Street, Johannesburg, which premises are situate between Harrison and Simmonds Streets, Johannesburg.

Dated at Johannesburg, this 2nd day of June, 1924.

CLIFFE & DEKKER,
Solicitors.

Estate Buildings,
Johannesburg. 5878—6-13-20

Notice is hereby given that business carried on by BETTY GREY as A LA MODE, under the style of milliner, 12 Walters Mansions, has been transferred to A. M. PAGE, in name of LILLIAN, and will open on the 14th of June, 1924.

5880—6-13-20

NOTICE.

Notice is hereby given that the general dealer's business registered at the Receiver of Revenue's Office, Piet Retief, under the style of MAHOMED CASSIM, carried on at the farm Confidence, District Piet Retief, has been abandoned as from the 31st May, 1924.

W. I. DEAS,
Attorney for M. Cassim.
P.O. Box 29, Piet Retief. 5905—6-13-20

NOTICE.

Notice is hereby given that the general dealer's business registered at the Receiver of Revenue, Wakkerstroom, under the style of SULIMAN AMOD ASMAL, carried on at the farm Sobbeken, District Wakkerstroom, has been abandoned as from the 15th May, 1924.

W. I. DEAS,
Attorney for S. A. Asmal.
P.O. Box 29, Piet Retief. 5904—6-13-20

Notice is hereby given that the business of boot and shoe specialists carried on by JAMES KINGHORN & SON at 635 Modder Road, Brakpan, has been removed to 636 Modder Road, Brakpan, as from the 1st June, 1924.

5849—6-13-20

Notice is hereby given that the grocery business carried on by J. J. ROOKES under the name of ROOKES & DARGIE at Stand No. 70, Second Avenue, Springs, has been transferred to Stand No. 928, Second Street, Springs, as from 1st June, 1924.—J. J. Rookes.

5778—6-13-20

Notice is hereby given that the general dealer's business carried on by ESSACK EBRAHIM JEGIAT, trading as EBRAHIM MOTTA & CO. at 132 Church Street, Bethal, has been removed to 112 Church Street, Bethal, as from the 19th May, 1924.

5789—6-13-20

The business carried on by ROBERT TALEKINSKY, a hairdresser and tobacconist on Stand No. 891, Brakpan, has been removed to Stand No. 1029, National Bank Buildings, Brakpan, as from 1st June, 1924.

5848—6-13-20

THE COMPANIES ACT, NO. 31 OF 1909.

In the matter of THE WHITE CITY ROOMS, LIMITED (in liquidation), Johannesburg.

Notice is hereby given, in terms of Section 159 (1) of Act No. 31 of 1909 (Transvaal), that the above Company has, by an Extraordinary Resolution dated the 26th day of May, 1924, resolved that the Company be wound up voluntarily by reason of its inability to pay its debts, and that LOUIS MYER HERMAN, of Sacke's Buildings, Johannesburg, be appointed Liquidator of the Company.

L. M. HERMAN,
Liquidator.

Harry Cohen & Company,
49-51 Sacke's Buildings,
Cor. Joubert and Commissioner Streets,
Johannesburg, P.O. Box 3639.

5852—6

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Transvaal Provincial Division).

Master's Office,
Pretoria, 28th May, 1924.
In the matter between WM. DUNN & CO., LIMITED, Applicant, and DORA STARFIELD, MONTAGUE FRANKS, SOLOMON MAX STARFIELD, and HERMAN LANDAU, trading as STARFIELD & STARFIELD, Respondent.

Notice is hereby given that the Provisional Order of Sequestration granted in this case on the 9th day of April, 1924, by the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) has been superseded and the petition discharged by Order of the said Court dated the 26th day of May, 1924.

UNWIN S. BARRETT,
Master of the Supreme Court.

IN HET HOOGGERECHTSFHOV VAN ZUID-AFRIKA

(Transvaal Provinciale Afdeling).

Meesterskantoor,
Pretoria, 28 Mei 1924.
In de zaak tussen WM. DUNN & CO., LIMITED, Appelkant, en DORA STARFIELD, MONTAGUE FRANKS, SOLOMON MAX STARFIELD en HERMAN LANDAU, handelende als STARFIELD & STARFIELD, Respondent.

Kennis wordt hiermede gegeven, dat de Provisionele Order van Sekwestratie in deze zaak, verleend op de 9de dag van April 1924, door het Hooggerechtshof van Zuid-Afrika (Witwatersrand Lokale Afdeling) is terzijde gezet, en de petitie geweigerd door Order van gezegd Hof, gedateerd de 26ste dag van Mei 1924.

UNWIN S. BARRETT,
Meester van het Hooggerechtshof.

5966—6

ADVERTISEMENTS.

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Transvaal Provincial Division).

Master's Office,
Pretoria, 28th May, 1924.

In the matter between WM. DUNN & CO., LIMITED, Applicant, and HERMAN LANDAU, Respondent.

Notice is hereby given that the Provisional Order of Sequestration granted in this case on the 9th day of April, 1924, by the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) has been superseded and the petition discharged by Order of the said Court dated the 26th day of May, 1924.

UNWIN S. BARRETT,
Master of the Supreme Court.

IN HET HOOGGERECHTSHOF VAN ZUID-AFRIKA
(Transvaal Provinciale Afdeling).

Meesterskantoor,
Pretoria, 28 Mei 1924.

In de zaak tussen WM. DUNN & CO., LIMITED, Applikant, en HERMAN LANDAU, Respondent.

Kennis wordt hiermede gegeven, dat de Provisionele Order van Sekwestratie in deze zaak, verleend op de 9de dag van April 1924, door het Hooggerechtshof van Zuid-Afrika (Witwatersrand Lokale Afdeling) is terzijde gezet, en de petitie geweigerd door Order van gezegd Hof, gedateerd de 26ste dag van Mei 1924.

UNWIN S. BARRETT,
Meester van het Hooggerechtshof.
5967—6

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Transvaal Provincial Division).

Master's Office,
Pretoria, 28th May, 1924.

In the matter between WM. DUNN & CO., LIMITED, Applicant, and DORA STARFIELD, Respondent.

Notice is hereby given that the Provisional Order of Sequestration granted in this case on the 9th day of April, 1924, by the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) has been superseded and the petition discharged by Order of the said Court dated the 26th day of May, 1924.

UNWIN S. BARRETT,
Master of the Supreme Court.

IN HET HOOGGERECHTSHOF VAN ZUID-AFRIKA
(Transvaal Provinciale Afdeling).

Meesterskantoor,
Pretoria, 28 Mei 1924.

In de zaak tussen WM. DUNN & CO., LIMITED, Applikant, en DORA STARFIELD, Respondent.

Kennis wordt hiermede gegeven, dat de Provisionele Order van Sekwestratie in deze zaak, verleend op de 9de dag van April 1924, door het Hooggerechtshof van Zuid-Afrika (Witwatersrand Lokale Afdeling) is terzijde gezet, en de petitie geweigerd door Order van gezegd Hof, gedateerd de 26ste dag van Mei 1924.

UNWIN S. BARRETT,
Meester van het Hooggerechtshof.
5968—6

In the Estate of the late LIONEL GODWIN, of Johannesburg (No. 53744).

Creditors and Debtors in the above Estate are hereby called upon to lodge their claims with and pay their debts to the undersigned within a period of thirty (30) days from the date of publication hereof.

PITTS & WESTON,
Attorneys for Executor Testamentary.

P.O. Box 2108,
Johannesburg, 6th June, 1924. 5929—6

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Transvaal Provincial Division).

Master's Office,
Pretoria, 28th May, 1924.

In the matter between WM. DUNN & CO., LIMITED, Applicant, and MONTAGUE FRANKS, Respondent.

Notice is hereby given that the Provisional Order of Sequestration granted in this case on the 9th day of April, 1924, by the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) has been superseded and the petition discharged by Order of the said Court dated the 26th day of May, 1924.

UNWIN S. BARRETT,
Master of the Supreme Court.

IN HET HOOGGERECHTSHOF VAN ZUID-AFRIKA
(Transvaal Provinciale Afdeling).

Meesterskantoor,
Pretoria, 28 Mei 1924.

In de zaak tussen WM. DUNN & CO., LIMITED, Applikant, en MONTAGUE FRANKS, Respondent.

Kennis wordt hiermede gegeven, dat de Provisionele Order van Sekwestratie in deze zaak, verleend op de 9de dag van April 1924, door het Hooggerechtshof van Zuid-Afrika (Witwatersrand Lokale Afdeling) is terzijde gezet, en de petitie geweigerd door Order van gezegd Hof, gedateerd de 26ste dag van Mei 1924.

UNWIN S. BARRETT,
Meester van het Hooggerechtshof.
5969—6

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Transvaal Provincial Division).

Master's Office,
Pretoria, 28th May, 1924.

In the matter between WM. DUNN & CO., LIMITED, Applicant, and SOLOMON MAX STARFIELD, Respondent.

Notice is hereby given that the Provisional Order of Sequestration granted in this case on the 9th day of April, 1924, by the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) has been superseded and the petition discharged by Order of the said Court dated the 26th day of May, 1924.

UNWIN S. BARRETT,
Master of the Supreme Court.

IN HET HOOGGERECHTSHOF VAN ZUID-AFRIKA
(Transvaal Provinciale Afdeling).

Meesterskantoor,
Pretoria, 28 Mei 1924.

In de zaak tussen WM. DUNN & CO., LIMITED, Applikant, en SOLOMON MAX STARFIELD, Respondent.

Kennis wordt hiermede gegeven, dat de Provisionele Order van Sekwestratie in deze zaak, verleend op de 9de dag van April 1924, door het Hooggerechtshof van Zuid-Afrika (Witwatersrand Lokale Afdeling) is terzijde gezet, en de petitie geweigerd door Order van gezegd Hof, gedateerd de 26ste dag van Mei 1924.

UNWIN S. BARRETT,
Meester van het Hooggerechtshof.
5970—6

In the Estate of the late JAMES GILCHRIST.

Creditors and Debtors in the above Estate are hereby called upon to lodge their claims with and pay their debts to the undersigned within twenty-one (21) days from the date of publication hereof.

Johannesburg, 3rd June, 1924.

PERCY C. CHIVERS,
Attorney for Executor Dative.

8-10 Norwich Union Buildings,
Fox Street, Johannesburg. 5928—6

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Transvaal Provincial Division).

Master's Office,
Pretoria, 4th June, 1924.

In the matter between EBRAHIM ABDOOL RAHMAN, Applicant, and NOORDEEN HOOSAIN, Respondent.

Notice is hereby given that the Provisional Order of Sequestration granted in this case on the 12th day of May, 1924, by the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) has been superseded and the petition discharged by Order of the said Court dated the 2nd day of June, 1924.

UNWIN S. BARRETT,
Master of the Supreme Court.

IN HET HOOGGERECHTSHOF VAN ZUID-AFRIKA
(Transvaal Provinciale Afdeling).

Meesterskantoor,
Pretoria, 4 Junie 1924.

In de zaak tussen EBRAHIM ABDOOL RAHMAN, Applikant, en NOORDEEN HOOSAIN, Respondent.

Kennis wordt hiermede gegeven, dat de Provisionele Order van Sekwestratie in deze zaak, verleend op de 12de dag van Mei 1924, door het Hooggerechtshof van Zuid-Afrika (Witwatersrand Lokale Afdeling) is terzijde gezet, en de petitie geweigerd door Order van gezegd Hof, gedateerd de 2de dag van Junie 1924.

UNWIN S. BARRETT,
Meester van het Hooggerechtshof.
5971—6

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Transvaal Provincial Division).

Master's Office,
Pretoria, 4th June, 1924.

In the matter between SOUTH AFRICAN MINING JOURNAL SYNDICATE, LIMITED, Applicant, and HANNAM BONSALL & COMPANY, Respondent.

Notice is hereby given that the Provisional Order of Sequestration granted in this case on the 22nd day of May, 1924, by the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) has been superseded and the petition discharged by Order of the said Court dated the 2nd day of June, 1924.

UNWIN S. BARRETT,
Master of the Supreme Court.

IN HET HOOGGERECHTSHOF VAN ZUID-AFRIKA
(Transvaal Provinciale Afdeling).

Meesterskantoor,
Pretoria, 4 Junie 1924.

In de zaak tussen SOUTH AFRICAN MINING JOURNAL SYNDICATE, LIMITED, Applikant, en HANNAM BONSALL & COMPANY, Respondent.

Kennis wordt hiermede gegeven, dat de Provisionele Order van Sekwestratie in deze zaak, verleend op de 22ste dag van Mei 1924, door het Hooggerechtshof van Zuid-Afrika (Witwatersrand Lokale Afdeling) is terzijde gezet, en de petitie geweigerd door Order van gezegd Hof, gedateerd de 2de dag van Junie 1924.

UNWIN S. BARRETT,
Meester van het Hooggerechtshof.
5972—6

In the Estate of the late PIERRE EMILE DESCHAMPS, who died in France on the 12th October, 1923, and was not ordinarily resident in the Union of South Africa.

Notice is hereby given to Creditors and Debtors in the above Estate to file their claims with or pay their debts to the undersigned within thirty days from the date of publication hereof.

Johannesburg, this 3rd June, 1924.
STEYTLER, GRIMMER & MURRAY,
Attorneys for the Executors.
Consolidated Building,
Johannesburg. 5873—6

ADVERTISEMENTS.

NOTICE OF ASSIGNMENT.

Notice is hereby given that MAHOMED AHMED KHOTA, carrying on the business of general dealers under the style or firm of MAHOMED BROTHERS at Carolina, Transvaal, has made an assignment of his property in favour of JAMES THOMAS WINDRAM, accountant and auditor, of Asher's Buildings, Johannesburg, in trust for the Creditors of the said Mahomed Ahmed Khota, trading as Mahomed Brothers, if they accept the same; and the schedules of the said Mahomed Ahmed Khota, trading as Mahomed Brothers, will lie for inspection, and the deed of assignment for the inspection and signature by all Creditors entitled to sign, at the Office of the Master of the Supreme Court at Pretoria and at the Office of the Resident Magistrate, Carolina, Transvaal, for a period of fourteen (14) days from the 10th of June, 1924.

It is further notified that if the said assignment shall be declined, application will be made to the Honourable the Supreme Court (Transvaal Provincial Division) at Pretoria on Tuesday, the 8th day of July, 1924, at 10 o'clock in the forenoon, or so soon thereafter as Counsel can be heard, for the surrender of the Estate of the said Mahomed Ahmed Khota, trading as Mahomed Brothers, as insolvent.

F. MONT. O. PATTLE,
Applicant's Attorney.
Johannesburg. 5889—6

NOTICE OF ASSIGNMENT.

Notice is hereby given that MUSTAPHA HASSIM (also trading as HASSIM'S COMMERCIAL AGENCIES), of 427 Fourteenth Street, Vrededorp, Johannesburg, has made an assignment of his property in favour of JAMES THOMAS WINDRAM, accountant and auditor, of Asher's Buildings, Johannesburg, in trust for the Creditors of the said Mustapha Hassim, trading as Hassim's Commercial Agencies, if they accept the same; and the schedules of the said Mustapha Hassim (also trading as Hassim's Commercial Agencies) will lie for inspection, and the deed of assignment for the inspection and signature by all Creditors entitled to sign, at the Office of the Master of the Supreme Court, Pretoria, and at the Office of the Resident Magistrate at Johannesburg, for a period of fourteen (14) days from the 7th day of June, 1924.

It is further notified that if the said assignment shall be declined, application will be made to the Honourable the Supreme Court (Witwatersrand Local Division) at Johannesburg on Monday, the 30th day of June, 1924, at 10 o'clock in the forenoon, or so soon thereafter as Counsel can be heard, for the surrender of the Estate of the said Mustapha Hassim, trading as Hassim's Commercial Agencies, as insolvent.

F. MONT. O. PATTLE,
Applicant's Attorney.
Johannesburg. 5890—6

NOTICE OF ASSIGNMENT.

Notice is hereby given that REUBEN ARTHUR HAVILAND WOOD, builder and contractor, of Ninth Street, Orange Grove, Johannesburg, has made an assignment of his property in favour of STANLEY VINCENT SMITH, of South African Mutual Buildings, Johannesburg, and SAMUEL SCHNEIDER, of Bree Street, Newtown, Johannesburg, in trust for the Creditors of the said Reuben Arthur Haviland Wood, if they accept the same; and that the Schedules of the said Reuben Arthur Haviland Wood will lie for inspection and signature by all Creditors entitled to sign at the Office of the Master of the Supreme Court, Pretoria, and at the Office of the Magistrate, Johannesburg, for a period of fourteen days from the 7th day of June, 1924, to the 21st day of June, 1924.

It is further notified that if the said assignment shall be declined, application will be made to the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) on Tuesday, the 1st day of July, 1924, at 10 o'clock in the forenoon, or so soon thereafter as Counsel can be heard, for the surrender of the Estate of the said Reuben Arthur Haviland Wood as insolvent.

Dated at Johannesburg, this 3rd day of June, 1924.

CRANKO & SHAFFER.
46 Sauer's Buildings,
Johannesburg. 5935—6

NOTICE OF ASSIGNMENT.

Notice is hereby given that MAURICE LABORIE and MARY JANNE PERL (married out of community of property to WILLIAM PERL), carrying on business in partnership at Johannesburg under the style or firm of "LABORIE ET CIE" and "MAISON POMPADOEUR," have made an assignment of their Estate in favour of SAMUEL LAWRENCE HARRIS, Administrator of Estates, Johannesburg, in trust for the Creditors of the said LABORIE ET CIE, if they accept the same, and that the Schedules of the said Laborie et Cie will lie for inspection and the Deed of Assignment for inspection and signature by all Creditors entitled to sign at the Offices of the Supreme Court, Pretoria, and the Magistrate, Johannesburg, for a period of fourteen days, reckoned from the 7th day of June, 1924.

It is further notified that if the said Assignment shall be declined application will be made to the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) on the 16th day of June, 1924, at 10 o'clock in the forenoon, or so soon thereafter as Counsel can be heard, for a surrender of the Estate of the said Laborie et Cie as Insolvent.

Dated at Johannesburg, this 4th day of June, 1924.

SANER & NATHAN,
Attorneys for Assignors.
Aegis Buildings,
Loveday Street, Johannesburg. 5992—6

Re Insolvent Estates A. M. SULIMAN MIA & CO., AHMED SALI MIA, and ISMAIL AHMED MIA.

Notice is hereby given that during my absence from the Union of South Africa for six months, Mr. Dudley Kidd Roberts, managing clerk of T. B. Carruthers & Co., P.O. Box 261, and/or Meischke's Buildings, Harrison Street, Johannesburg, will act for me in my capacity as Joint Trustee in the above Estates.

T. B. CARRUTHERS.
P.O. Box 261,
Meischke's Buildings,
Harrison Street, Johannesburg. 5881—6

NOTICE OF REHABILITATION
[Pursuant to Section 108 (2) of the
Insolvency Act, 1916].

Notice is hereby given that LEON GOLDSTEIN, general agent, Johannesburg, whose Estate was sequestrated on the 14th day of April, 1921, as insolvent, will apply to the Honourable the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) on the 15th day of July, 1924, at 10 o'clock in the forenoon, or so soon thereafter as Counsel can be heard, for the rehabilitation of his Estate.

Dated at Johannesburg, this 3rd day of June, 1924.

ISAAC KATZ,
Applicant's Attorney.
34 Sauer's Buildings,
Loveday Street,
Johannesburg. 5887—6

NOTICE OF REHABILITATION.

Notice is hereby given that application will be made to the Supreme Court of South Africa (Transvaal Provincial Division) sitting at Pretoria on Thursday, the 24th day of July, 1924, at 10 o'clock in the forenoon, or so soon thereafter as Counsel can be heard, for the rehabilitation of the Insolvent Estate of ALBERT VAN DER WESTHUIZEN, of Blesbokspruit, Vereeniging, in the District of Heidelberg, Transvaal.

Pretoria, 4th June, 1924.
REITZ, PIENAAR & VAN NIEKERK,
Attorneys for Applicant.
160 Pretorius Street. 5965—6

AMENDED NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Supreme Court of South Africa (Transvaal Provincial Division) at Pretoria on Thursday, the 3rd day of July, 1924, at 10 o'clock in the forenoon, or so soon thereafter as Counsel can be heard, for the surrender of the Estate of TRANS REYNHARDT JANSE VAN RENSBURG, a miner, of 45 Plantation Road, Germiston, as insolvent; and that his schedules will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court, Pretoria, and at the Office of the Magistrate, Germiston, for a period of fourteen days from the 11th day of June, 1924, to the 25th day of June, 1924.

W. H. BOSHOFF,
Applicant's Attorney.
213 President Street,
Germiston, 3rd June, 1924. 5884—6

AMENDED NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Supreme Court of South Africa (Transvaal Provincial Division) at Pretoria on Thursday, the 3rd day of July, 1924, at 10 o'clock in the forenoon, or so soon thereafter as Counsel can be heard, for the surrender of the Estate of ANTHONIE JOHANNES TROSKIE, a phthisis pensioner, of 290 Meyer Street, Germiston, as insolvent; and that his schedules will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court, Pretoria, and at the Office of the Magistrate, Germiston, for a period of fourteen days from the 11th July, 1924, to the 25th July, 1924.

Dated at Germiston, this 3rd day of June, 1924.

W. H. BOSHOFF,
Applicant's Attorney.
213 President Street,
Germiston. 5885—6

NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) on Tuesday, the 1st day of July, 1924, at 10 o'clock in the forenoon, or so soon thereafter as Counsel can be heard, for the surrender of the Estate of HARRY FRANKLE, hotel proprietor, Arundel Hotel, Johannesburg, as insolvent; and that his Schedules will lie for the inspection of Creditors at the Office of the Master of the Supreme Court at Pretoria and at the Office of the Magistrate at Johannesburg for a period of fourteen days from the 9th June, 1924.

CRANKO & SHAFFER,
Attorneys for Applicant.
Sauer's Buildings,
Loveday Street, Johannesburg. 5936—6

NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) on Monday, the 23rd June next, at 10 a.m., or so soon thereafter as Counsel can be heard, for the surrender of the Estate of ABRAHAM DUBOWITZ, trading as CLIFTON GROCERY at 60 De Korte Street, Braamfontein, Johannesburg, as insolvent; and that his Schedules will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court at Pretoria and also at the Office of the Magistrate, Johannesburg, for a period of fourteen days calculated from Saturday, the 7th June, 1924.

Dated at Johannesburg, this 4th day of June, 1924.

EMANUEL GLUCKMANN,
Applicant's Attorney.
Estate Buildings,
Fox Street, Johannesburg. 5956—6

ADVERTISEMENTS.

Notice is hereby given that the notices published for the surrender of the Estate of WILLIAM HAMLET JONES, Schoolmaster of Modderfontein, District of Benoni as insolvent, in the *Government Gazette*, 2nd May, 1924, and *Benoni City Times*, 3rd May, 1924, respectively, have been withdrawn with the consent of the Master of the Supreme Court.

Benoni; this 27th May, 1924.

MEYER, FOLEY & REID,
Applicant's Attorneys.
51c Market Avenue,
Benoni. 5822—6.

NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Supreme Court of South Africa (Transvaal Provincial Division) at Pretoria on Thursday, the 3rd day of July, 1924, at 10 o'clock in the forenoon, or so soon thereafter as Counsel can be heard, for the surrender of the Estate of GIDEON VAN ZYL, a miner, of Alberton, in the District of Germiston, as insolvent; and that his schedules will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court, Pretoria, and at the Office of the Magistrate, Germiston, for a period of fourteen days from the 11th day of June, 1924, to the 25th day of June, 1924:

Dated at Germiston, this 3rd day of June, 1924.

W. H. BOSHOFF,
Applicant's Attorney.

213 President Street,
Germiston. 5886—6

NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Supreme Court of South Africa (Transvaal Provincial Division) at Pretoria on Tuesday, the 24th June, 1924, at 10 o'clock in the forenoon, or so soon thereafter as Counsel can be heard, for the surrender of the Estate of WILLIAM WALLACE MILLIGAN, storekeeper, Makuleke, District Zoutpansberg, as insolvent; and that the schedules will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court at Pretoria and at the Office of the Magistrate at Louis Trichardt for a period of fourteen days from the 6th of June, 1924.

GERRIT J. KRUGER,
Attorney for the Applicant.
Louis Trichardt, 30th May, 1924. 5888—6

NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) on the 23rd June, 1924, at 10 o'clock in the forenoon, or so soon thereafter as Counsel can be heard, for the surrender of the Estate of ARTHUR WILLIAM FREE-MANTLE, a farmer, formerly of Zeerust, and presently of Randfontein, as insolvent, and that his Schedules will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court, Pretoria, and at the Offices of the Magistrates of Krugersdorp and Zeerust for a period of fourteen days from the 7th day of June, 1924.

R. W. SCHIKKERLING,
Applicant's Attorney.
P.O. Box 430, Johannesburg. 5930—6

I, HARRY MAIDEN, residing at Johannesburg, have changed my name to CHARLES HENRY CARR, which latter name I have been known by for the last thirty years. 5563—28-30-6

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of a Deed of Transfer No. 1892/1910 dated the 7th April, 1910, passed in favour of Jan Boyan Sitola, a native, in respect to certain remaining extent of Portion M of portion of the freehold farm Honingnestkraans No. 121, situate in the District of Pretoria, measuring as such 132 morgen 48 square roods; and all persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge same in writing with the Registrar of Deeds at Pretoria, within three weeks from the last publication of this notice.

Dated at Pretoria, this 4th day of June, 1924.

STEGMANN, OOSTHUIZEN & JACKSON,
Attorneys for the Applicant.
Church Square, Pretoria. 5964—6

VERLOREN AKTEN VAN TRANSPORT.

Hiermede geven wij kennis dat wij van plan zijn om aanzoek te doen om gecertificeerde kopieën van de volgende Akten van Transport, geregistreerd op naam van Jacobus Hendrik van Rooyen, namelijk:

- (a) No. 7986/1920, gedateerd 27 Mei 1920, van Lot No. 105, Villieria, Distrik Pretoria, groot 178 vierkante roeden 108 vierkante voeten, aan hem getransporteerd door Theunis Louis Botha;
- (b) No. 3206/1920, gedateerd 13 April 1920, van Lot No. 115, Villieria, Distrik Pretoria, groot 178 vierkante roeden 108 vierkante voeten, aan hem getransporteerd door de minderjarige Maria Elisabeth Goosen;

Iedereen die tegen de uitreiking van zodanige kopieën bezwaar heeft wordt mits deze verzocht zijn bezwaren binnen drie weken na de laatste verschijning van deze kennisgeving in geschrifte bij de Registrateur van Akten te Pretoria in te dienen.

Pretoria, deze 23ste Mei 1924.

ROUX & JACOBSSZ,
5769—6 g.q. Applikant.

VERLOREN CERTIFIKAAT VAN VERDELINGSTITEL.

Kennis wordt hiermede gegeven dat wij, ondergetekenden, van plan zijn aanzoek te doen om een gecertificeerde kopie van Certificaat van Verdelingstitel No. 14396/1919, gedateerd 2 Desember 1919, gepasseerd ten faveure van Jan Stefanus Groenewald ten opzichte van zeker resterend gedeelte der leningsplaats Klippan No. 268, gelegen in het Distrik Potchefstroom, groot als zodanig 689 morgen 507 vierkante roeden.

En een ieder die tegen de uitreiking van zodanige kopie bezwaar heeft wordt mits deze verzocht zijn bezwaren binnen drie weken na de laatste verschijning van deze kennisgeving in geschrifte bij de Registrateur van Akten te Pretoria in te leveren.

Gedateerd te Pretoria op 4 Junie 1924.

STEGMANN, OOSTHUIZEN &
JACKSON,
Prokureurs van Applikanten.
Kerkplein, Pretoria. 5963—6

In a suit between VAN HEERDEN, DURR & BERGH, Plaintiffs, and JOHANNES PETRUS JANSEN VAN VUUREN, Defendant.

Notice is hereby given that the Account and Plan of Distribution of the proceeds of the sale of the Defendant's immovable property in this case will lie for the inspection of all parties interested at this office for fourteen days from this date, after which, should no appeal be made, it will be reported to the Court for confirmation.

I. G. HORAK,
Sheriff.
Sheriff's Office
Pretoria, 30th May, 1924. 5679—6-13

SALE IN EXECUTION.

*Re SULIMAN MIA & CO., versus
BULBULIA & SON, LTD.*

In the Supreme Court, Transvaal Provincial Division, Pretoria, and writ of execution dated the 6th day of May, 1924, the following will be sold in execution at Koster, in front of the Magistrate's Court on the 19th day of June, 1924, to the highest bidder, viz.:

Plaintiff's right, title, and interest to certain deed of sale entered into between the Plaintiff and S. Lesser in respect of Portion 4, of Portion B of that portion, being the eastern portion of the freehold farm Kleinfontein No. 315, District Rustenburg, measuring 38 square rods.

J. H. DE VILLIERS,
Messenger of the Court.

5778—6-13

MESSENGER'S SALE.

BAK PAN DISTRICT.

*In re T. R. FITZGERALD, Plaintiff, versus
F. J. BECKER, Defendant.*

In pursuance of a judgment of the Court of the Magistrate, Johannesburg, dated the 4th March, 1924, and execution granted dated 21st day of March, 1924, the following property will be sold in execution on Monday, the 23rd day of June, 1924, at 11 o'clock a.m., in front of the Office of the Additional Magistrate, Brakpan, to the highest bidder:

Stand No. 2586, situated at the corner of High Street and Boundary Road, Brakpan.

CONDITIONS OF SALE.

1. The property will be sold for cash, and the purchase price shall be payable so soon as the property shall be knocked down.

2. The purchaser shall pay all arrear rates and taxes due on the property as well as costs of transfer and Conveyancer's fees.

3. Transfer of the property shall be passed by the Attorneys for the Plaintiff.

C. J. RABIE,
Messenger of the Court, Brakpan.

5779—6-13

In the matter between ANNA SIDZUMA, Plaintiff, and ARTHUR BACON, Defendant.

A Meeting of Mortgagees and of all persons interested in the undermentioned property will be held before the Sheriff of the Transvaal at his Office, Pretoria, on Tuesday, the 17th day of June, 1924, at 10 a.m. precisely, for the purpose of determining whether the said property shall be sold, and, if so, to settle the conditions of sale of such property, namely:

Remaining extent of portion of the farm Rhenosterfontein No. 887, District Rustenburg, the property of the Defendant.

I. G. HORAK,
Sheriff.

Office of the Sheriff of the Transvaal,
Pretoria, 4th June, 1924. 5855—6-13

In the matter between PRETORIA HYPO-THEEK MAATSCHAPPIJ, Plaintiff, and JAN ADRIAAN VENTER, Defendant.

A Meeting of Mortgagees and of all persons interested in the undermentioned property will be held before the Sheriff of the Transvaal at his office, Pretoria, on Tuesday, the 10th day of June, 1924, at 10 a.m. precisely, for the purpose of determining whether the said property shall be sold, and, if so, to settle the conditions of sale of such property, namely:—Remaining extent of portion "1" of portion "C" of Kaalplaats No. 115, District Carolina, the property of the Defendant.

I. G. HORAK,
Sheriff.

Office of the Sheriff of the Transvaal,
Pretoria, 28th May, 1924.

5677—30-6

ADVERTISEMENTS.

SALE IN EXECUTION.

WITHOUT RESERVE.

In the matter between THE TRANSVAAL MUTUAL BUILDING AND INVESTMENT SOCIETY, Plaintiff, *versus* JOSEPH CHARLES KELLY, Defendant.

In execution of the judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) in the above suit, a sale will be held at Johannesburg in front of the Magistrate's Court, on Saturday, the 14th of June, 1924, at 11 a.m., of the following property of the Defendant, to wit:—(1) Freehold Lots Nos. 23 and 25, situate in Burford Road, on that portion known as Victoria Township of the freehold farm Klipfontein No. 23, District Johannesburg, each measuring 260 square roods 60 square feet, as held by the Defendant under Deed of Transfer No. F 3173/18, dated 18th September, 1918; and (2) undivided half share in Freehold Lot No. 27, situate as aforesaid, measuring 188 square roods 6.39 square feet, as held by the Defendant under Deed of Transfer No. F 2947/19, dated 29th July, 1919. The lots are situated about four miles from the General Post Office, Johannesburg. The buildings consist of a cottage built of brick containing five rooms, kitchen, pantry, bath and box rooms. In the yard are two servants' rooms built of brick and good well with hand-pump.

Conditions of Sale: Purchase price payable in cash. Purchaser to pay all costs of transfer, transfer dues, auctioneer's fees, and all arrear rates and taxes and stand licences, if any.

I. G. HORAK,
Sheriff of the Transvaal.

Sheriff's Office,
Pretoria, 28th May, 1924. 5678—30-6

SALE IN EXECUTION.

In the matter between ANDRIES JACOBUS SMIT, Plaintiff, *versus* LEONORA PETRONELLA TITUS, Defendant.

In execution of the judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) in the above suit, a sale will be held at Krugersdorp, in front of the Magistrate's Court, on Saturday, the 21st day of June, 1924, at 11 a.m., of the following property of the Defendant, to wit:

(1) Stand No. 227, formerly No. 139, situate in Marico Street, and (2) Stand No. 228, formerly No. 140, situate in Wagen Street, Township of Burgershoop, District Krugersdorp, each measuring 17 square roods 52 square feet, as held by the Defendant under Deed of Transfer No. F.1053/17, dated the 18th April, 1917.

The buildings consist of a building of brick, containing 3 rooms, kitchen, passage, and veranda, to which are attached (1) two rooms, kitchen, and passage; (2) large stable, storeroom, and loft; and (3) large cow-shed. In the yard, coal-shed and servant's room. The property is enclosed partly with a brick wall and partly with wire-netting, and is distant about a mile from Krugersdorp.

Conditions of sale.—Reserve price £280. Purchase price payable one-third in cash, one-third in six months, and one-third in nine months from date of sale, with interest at 10 per cent. per annum. Purchaser to pay all costs of transfer, transfer dues, auctioneer's fees, and all arrear rates and taxes.

I. G. HORAK,
Sheriff of the Transvaal.

Sheriff's Office,
Pretoria, 4th June, 1924. 5854—6-13

This is to notify the public that from this date I have altered my name from FREDRICK JOHANNES SCHIMPERS to BARNARD FREDERICK HAYDEN.

BARNARD FREDERICK HAYDEN,
formerly Frederick Johannes Schimpers.

5850—6-13-20

SALE BY PUBLIC AUCTION.

In terms of Section 37 of Act No. 18 of 1912, and amendments, the LAND BANK will sell by public auction at 15 Bureau Street, Pretoria, on 21st June, 1924, at 11.30 a.m., the undermentioned farms.

The terms of payment will be one-third cash on day of sale and the balance in two equal instalments, payable three and six months from the date of sale respectively, with interest at 7 per cent. per annum from that date.

Purchaser to pay 2½ per cent. auctioneer's commission, costs of advertising, transfer duty, cost of transfer, and all rates and taxes.

1. Portion C of the farm Klipkrans called Almoro No. 107, District Ventersdorp (formerly No. 300, Potchefstroom), in extent 826 morgen 591 roods, registered in the name of Gertruida Jacoba Coetzee (born Grey), married in community of property to Barend Jacobus Coetzee.

2. (a) One-fourth share in the farm Donkerpoort No. 1315, Waterberg (formerly No. 2397), in extent 3,971 morgen 41 roods; (b) one-fourth share in the farm Kliprivier No. 760 (formerly No. 1726), measuring 3,947 morgen 365 roods, both as registered in the name of John Rankin (insolvent).

3. One-sixth share in portion of the farm Gemsbokfontein No. 160, District Pretoria, measuring 805 morgen 580 roods, registered in the name of Gerhardus Martinus Redelinghuys.

4. One-fourth share in certain portion of a portion of the farm Magatashoek No. 282, District Rustenburg, measuring 1,136 morgen 375 roods, registered in the name of Izak Johannes Grobler.

5. Portion No. 13 of the farm Biesjesvallei No. 57, District of Lichtenburg, measuring 38 morgen 388 roods, registered in the name of Hendrik Petrus Johannes Coetzee and Michiel Casparus Eksteen Botes.

VERKOOP PER PUBLIEKE VEILING.

Ingevolge Artikel 37 van Wet No. 18 van 1912, en wijzigingen, zal de LANDBANK per publieke veiling verkopen te 15 Bureaustraat, Pretoria, op 21 Junie 1924, om 11.30 uur v.m., de plaatsen hieronder vermeld.

Termen van betaling zullen zijn een derde kontant op dag van verkoping en de balans in twee gelijke paaiementen betaalbaar respektievelik drie en zes maanden van af datum van verkoping met rente tegen 7 percent per jaar van af gemelde datum.

Koper betaalt 2½ percent afslagerskommissie, kosten van advertentie, hererechten, transportkosten en alle belastingen en heffingen.

1. Gedeelte C van de plaats Klipkrans, genaamd Almoro No. 107, Distrik Ventersdorp (vroeger No. 300, Potchefstroom), groot 826 morgen 591 vierkante roeden, geregistreerd op naam van Gertruida Jacoba Coetzee (geboren Grey), gehuwd in gemeenschap van goederen met Barend Jacobus Coetzee.

2. (a) Een-vierde aandeel in de plaats Donkerpoort No. 1315, Distrik Waterberg (vroeger No. 2397), groot 3,971 morgen 41 roeden; (b) een-vierde aandeel in de plaats Kliprivier No. 760, Distrik Waterberg (vroeger No. 1726), groot 3,947 morgen 365 roeden, beide geregistreerd op naam van John Rankin (insolvent).

3. Een-zesde aandeel in een gedeelte van de plaats Gemsbokfontein No. 160, Distrik Pretoria, groot 805 morgen 580 roeden, geregistreerd op naam van Gerhardus Martinus Redelinghuys.

4. Een-vierde aandeel in zeker gedeelte van een gedeelte van de plaats Magatashoek No. 282, Distrik Rustenburg, groot 1,136 morgen 375 roeden, geregistreerd op naam van Izak Johannes Grobler.

5. Gedeelte No. 13 van de plaats Biesjesvallei No. 57, Distrik Lichtenburg, groot 38 morgen 388 roeden, geregistreerd op naam van Hendrik Petrus Johannes Coetzee en Michiel Casparus Eksteen Botes.

MODDERFONTEIN EAST, LIMITED
(Incorporated in the Transvaal).

NOTICE TO HOLDERS OF REGISTERED DEBENTURES.

Notice is hereby given that the half-yearly interest at the rate of 7 per cent. per annum falls due for payment on the 30th June, 1924.

The books will be closed for registration of transfer of these Debentures from the 17th to 30th June, both days inclusive, for the purpose of the reconciliation of the Head Office and London Registers and the payment of half-yearly interest to the registered Debenture-holders on the due date.

Cheques for interest will be dispatched to registered Debenture-holders in due course in compliance with Condition No. 11 of the Trust Deed.

By Order of the Board.
RAND MINES, LIMITED,
Secretaries,
per S. C. Steil.

Head Office, The Corner House,
Johannesburg, 6th June, 1924.

5875—6

DURBAN ROODEPOORT DEEP LIMITED

(Incorporated in the Transvaal).

NOTICE TO HOLDERS OF REGISTERED DEBENTURES.

Notice is hereby given that the half-yearly interest at the rate of 6 per cent. per annum falls due for payment on the 30th June, 1924.

The books will be closed for registration of transfer of these Debentures from the 17th to 30th June, both days inclusive, for the purpose of the reconciliation of the Head Office and London Registers and the payment of half-yearly interest to the registered Debenture-holders on the due date.

Cheques for interest will be dispatched to registered Debenture-holders in due course in compliance with Condition No. 11 of the Trust Deed.

By Order of the Board.
RAND MINES, LIMITED,
Secretaries,
per S. C. Steil.

Head Office, The Corner House,
Johannesburg, 6th June, 1924.

5877—6

MOTORS (TRANSVAAL AND NATAL), LIMITED (in voluntary liquidation).

NOTICE TO CREDITORS AND OTHERS [Pursuant to Sections 159 (1) and 162 (1) of the Companies Act (Act No. 31 of 1909)].

(Cancelling Notice dated 16th May, 1924.)

Notice is hereby given that the above-named Company, by a Special Resolution of Shareholders passed on the 1st day of May, 1924, and confirmed on the 28th day of May, 1924, has been placed in voluntary winding up, and that JOHN MACKINTOSH RUTHVEN, of Johannesburg, has been appointed Liquidator.

All persons claiming to be Creditors of the Company are hereby required to attend a Meeting of Creditors thereof, to be held at the Office of the Liquidator, 3 Winchester House, Loveday Street, Johannesburg, on Monday, the 16th day of June, 1924, at 10 o'clock in the forenoon.

J. M. RUTHVEN,
Liquidator.

Johannesburg, 30th May, 1924. 5879—6

ADVERTISEMENTS.

CROWN MINES, LIMITED
(Incorporated in the Transvaal).

FIVE PER CENT. FIRST MORTGAGE DEBENTURES.

Notice is hereby given that the interest due on the 1st July, 1924, will be paid against presentation of Coupon No. 24 at the places and within the times following:—

In Johannesburg—

At the Head Transfer Office of the Company, Fourth Floor, The Corner House, P.O. Box 2058.

In London—

At the Office of the Company, 1 London Wall Buildings, London, E.C. 2.

Coupons must be left four clear days for examination, and may be presented at the Head Transfer Office, Johannesburg, any day (Saturdays excepted) between the hours of 10 a.m. and 1 p.m. and 2 p.m. and 3 p.m.

Coupons lodged must be accompanied by the listing forms which are provided, and may be obtained on application at the Head Transfer Office of the Company.

By Order of the Board.

RAND MINES, LIMITED,
Secretaries,
per S. C. Steil.

Head Office, The Corner House,
Johannesburg, 6th June, 1924.
5876—6

EAST RAND PROPRIETARY MINES,
LIMITED
(Incorporated in the Transvaal).

FIVE PER CENT. FIRST MORTGAGE DEBENTURES.

Notice is hereby given that the interest due on the 1st July, 1924, will be paid against presentation of Coupon No. 27 at the places and within the times following:—

In Johannesburg—

At the Head Transfer Office of the Company, Fourth Floor, The Corner House, P.O. Box 2058.

In London—

At the Office of the Company, 7 London Wall Buildings, London, E.C. 2.

Coupons must be left four clear days for examination, and may be presented at the Head Transfer Office, Johannesburg, any day (Saturdays excepted) between the hours of 10 a.m. and 1 p.m. and 2 p.m. and 3 p.m.

Coupons lodged must be accompanied by the listing forms which are provided, and may be obtained on application at the Head Transfer Office of the Company.

By Order of the Board.

RAND MINES, LIMITED,
Secretaries,
per S. C. Steil.

Head Office, The Corner House,
Johannesburg, 6th June, 1924.
5874—6

THE AFRICAN SOAP AND CHEMICAL WORKS, LTD. (in voluntary liquidation).

Notice is hereby further given that a Meeting of Creditors will be held at the offices of the undersigned on Saturday, 14th June, 1924, at 11 a.m., for the purpose of filing further proof of debt, which must be lodged with the undersigned not later than twenty-four hours before the holding of said meeting.

BENZION S. HERSCHE,
Liquidator.

6-8 Asher's Buildings,
Cor. Fox and Jouhert Streets,
Johannesburg.
5882—6

SWORN APPRAISER.

CERTIFICATE OF APPOINTMENT.

By virtue of the authority vested in me by Section 10 of the Administration of Estates Act, 1913, I have appointed JACOBUS FREDERIK DE VILLIERS, Esquire, of Waterval Boven, to act as Sworn Appraiser for the District of Carolina.

UNWIN S. BARRETT,
Master of the Supreme Court
Office of the Master of the Supreme Court
of South Africa (Transvaal Provincial
Division), Pretoria, this 27th day of
May, 1924. 5796—6

NOTICE.

Notice is hereby given that I have appointed CHARLES WHEATLEY MATHEWS, of Lichtenburg, to act as Deputy-Sheriff of and for the District of Lichtenburg during the absence on leave of L. MATHEWS, with effect from the 18th June, 1924.

Pretoria, this 2nd day of June, 1924.

I. G. HORAK,
Sheriff of the Transvaal.

KENNISGEWING.

Kennis word hiermee gegee dat ek CHARLES WHEATLEY MATHEWS van Lichtenburg, aangestel het as waarnemende Adjunkbaljuw vir die Distrik Lichtenburg, gedurende die afwesigheid op verlof van L. MATHEWS, vanaf die 18de Junie 1924. Pretoria, die 2de Junie 1924.

I. G. HORAK,
Baljuw van Transvaal.
5851—6

Cancelled stamps, 5s.

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Transvaal Provincial Division).
(Before the Hon. Mr. Justice De Waal,
in Chambers.)

In the matter of the application of ARTHUR HENRY DOUGLAS COCHRANE, in his capacity as the Liquidator of the United African Lands, Limited (in liquidation).

Pretoria, this 27th day of May, 1924.

Upon hearing Mr. Murray, of Counsel for the Applicant, and upon reading the documents filed of Record,

It is ordered:

1. That a rule nisi be, and it is hereby, issued calling upon all persons interested to show cause (if any) to this Court on the 17th day of June, 1924, why an Order shall not be granted recognizing the Applicant as Liquidator of the United African Lands, Limited (in liquidation), by virtue of his appointment as such Liquidator by special resolution passed and confirmed at Extraordinary General Meetings of the said Company, held on the 20th day of March, 1924, and 4th April, 1924, and declaring him entitled to the sole administration of all the assets of the said Company in this Province, both movable and immovable, subject to the conditions specified in the Order granted by this Court in the application of the Liquidator of the Diamond Exploration and Finance Syndicate, Limited, on the 28th day of September, 1916.

2. That this Order be published once in the *Union Gazette* and once in a Johannesburg newspaper.

By order of the Court.

C. VAN LEENHOF,
Assistant Registrar.
5962—6

THE GAMMA "D" COMPANY,
LIMITED.

Notice is hereby given that by Special Resolution dated 30th May, 1924, the Gamma "D" Company, Limited, is placed in Voluntary Liquidation.

W. A. MORISON ABEL,
Liquidator and Secretary.
5978—6

THE GAMMA "D" COMPANY,
LIMITED
(in Voluntary Liquidation).

Notice is hereby given that a Meeting of Creditors will be held at Investment Buildings, corner Commissioner and Rissik Streets, Johannesburg, on Wednesday, 18th day of June, 1924, at 4 p.m. for the purpose of determining whether an application shall be made for the appointment of any person as Liquidator in place of or jointly with the undersigned, and any persons claiming to be Creditors of the Company are hereby called upon to file their claims with the undersigned in due course.

Johannesburg, this 3rd day of June, 1924.

W. A. MORISON ABEL,
Liquidator.

Investment Buildings,
Corner Commissioner and Rissik Streets,
Johannesburg. 5977—6

C. KLEUDGEN, LIMITED.
(Incorporated in the Transvaal.)

(In Voluntary Liquidation.)

NOTICE TO MEMBERS.

Notice is hereby given, in pursuance of Section 168 (2) of the Companies Act, No. 31 of 1909, that a General Meeting of Members of the above-named Company will be held at General Motor's House, corner Loveday and Marshall Streets, Johannesburg, on Friday, the 27th day of June, 1924, at 10 o'clock a.m., for the purpose of having laid before the meeting an account of the acts and dealings of the Liquidators and of the conduct of the winding-up during the period of six months ending 25th June, 1924.

Dated at Johannesburg, the 3rd June, 1924.

OTTO BAERECKE,
ERNST GUSTAV WEYHAUSEN,
GEO. MACKENZIE,
5974—6
Liquidators.

THE DELTA "D" COMPANY, LIMITED.
(In Voluntary Liquidation.)

Notice is hereby given that a Meeting of Creditors will be held at Investment Buildings, corner Commissioner and Rissik Streets, Johannesburg, on Wednesday, 18th day of June, 1924, at 4 p.m., for the purpose of determining whether an application shall be made for the appointment of any person as Liquidator in place of or jointly with the undersigned, and any persons claiming to be creditors of the Company are hereby called upon to file their claims with the undersigned in due course.

Johannesburg, this 3rd day of June, 1924.

W. A. MORISON ABEL,
Liquidator.

Investment Buildings,
Corner Commissioner and Rissik Streets,
Johannesburg. 5975—6

THE DELTA "D" COMPANY, LIMITED.

Notice is hereby given that, by Special Resolution dated May, 1924, the Delta "D" Company is placed in Voluntary Liquidation.

W. A. MORISON ABEL,
Liquidator and Secretary.
5976—6

LAND AND AGRICULTURAL BANK OF SOUTH AFRICA.

APPOINTMENT OF VALUATOR.

By virtue of Section 45 of Act No. 18 of 1912, the Central Board of the Land and Agricultural Bank of South Africa has appointed Jan Hendrik Botha, of Hoopdal No. 577, to value properties in the District of Rustenburg for the purposes of the said Act.

THOS. B. HEROLD,
General Manager.

Land and Agricultural Bank of
South Africa,
Pretoria, this 2nd day of June, 1924.

5983—6

ADVERTISEMENTS.

**THE SIMMER AND JACK
PROPRIETARY MINES, LTD.
(Incorporated in the Transvaal).**

Notice is hereby given, in terms of Section 159 (1) of the Transvaal Companies Act, 1909, that at Extraordinary General Meetings of Shareholders of the above-named Company held at its offices, Consolidated Gold Fields Buildings, Simmonds Street, Johannesburg, on the 24th April, 1924, and the 16th May, 1924, resolutions were passed placing the Company in voluntary winding-up.

**NEW CONSOLIDATED GOLD FIELDS,
LIMITED.**
Secretaries,
per B. Malraison

Consolidated Gold Fields Buildings,
Simmonds Street,
Johannesburg, 26th May, 1924.

5760-6

In the matter of **THE WHITE CITY TEA-
ROOMS, LIMITED** (in voluntary liquidation).

Notice is hereby given that a Meeting of Creditors of the above Company, pursuant to Section 162 (2) of the Companies Act, 1909, will be held at the Offices of the Liquidator, 49-51 Sacke's Buildings, Johannesburg, on Friday, the 13th day of June, 1924, at 3 p.m.

All proofs of debt, together with proxies in the prescribed form, must be lodged with the Liquidator at least twenty-four hours before the meeting.

L. M. HERMAN,
Liquidator.

Harry Cohen & Company,
49-51 Sacke's Buildings,
Joubert and Commissioner Streets,
P.O. Box 3639, Johannesburg.

5553-6

**LAND AND AGRICULTURAL BANK OF
SOUTH AFRICA.**

APPOINTMENT OF VALUATOR.
By virtue of Section 45 of Act No. 18 of 1912, the Central Board of the Land and Agricultural Bank of South Africa has appointed Philippus Rudolf Kock, of Klerksdorp, to value properties in the District of Klerksdorp for the purposes of the said Act in place of David Reuben Whitfield, resigned.

THOS. B. HEROLD,
General Manager.
Land and Agricultural Bank of
South Africa,
Pretoria, this 30th day of May, 1924.

5982-6

In the matter between **SEELY DAVID COTTON**, Plaintiff and Petitioning Creditor, and **CARL WILLIAM BRECKER**, a motor engineer, carrying on business at the Strand, Cape Province, Defendant.

Notice is hereby given the the Provisional Order of Sequestration granted in this case on the 22nd day of April, 1924, by the Honourable Mr. Justice Gardiner has been superseded, and the petition discharged by Order of the Honourable the Supreme Court dated the 23rd day of May, 1924.

R. J. BARRY,
Master of the Supreme Court
(Cape of Good Hope Provincial Division).

In de zaak tussen **SEELY DAVID COTTON**, Klager en Petitionerende Krediteur, en **CARL WILLIAM BRECKER**, 'n motor-ingenieur, handeldrijvende te de Strand, Kaap Provincie, Verweerde.

Hiermede wordt bekend gemaakt dat de Provisionele Order van Sekwestratie in deze zaak toegestaan op 22 April 1924 door de Edele heer Rechter Gardiner opgeheven en die petitie ingetrokken is op last van het Edele Hooggerechtshof, gedateerd 23 Mei 1924.

R. J. BARRY,
Meester van het Hooggerechtshof
(Kaap de Goede Hoop Provinciale Afdeling).
5841-6

In the matter between **ISAAC NOWITZ**, Plaintiff and Petitioning Creditor, and **HENDRIK LODEWYK DU PREEZ**, a farmer, of Groot Eiland, Rawsonville, in the Division of Worcester, Defendant.

Notice is hereby given that the Provisional Order of Sequestration granted in this case on the 16th day of May, 1924, by the Honourable Mr. Justice Louwrens has been superseded, and the petition discharged by Order of the Honourable the Supreme Court dated the 27th day of May, 1924.

R. J. BARRY,
Master of the Supreme Court
(Cape of Good Hope Provincial Division).

In de zaak tussen **ISAAC NOWITZ**, Klager en Petitionerende Krediteur, en **HENDRIK LODEWYK DU PREEZ**, 'n boer, van Groot Eiland, Rawsonville, Afdeling Worcester, Verweerde.

Hiermede wordt bekend gemaakt dat de Provisionele Order van Sekwestratie in deze zaak toegestaan op 16 Mei 1924 door de Edele Heer Rechter Louwrens opgeheven en de petitie ingetrokken is op last van het Edele Hooggerechtshof, gedateerd 27 Mei 1924.

R. J. BARRY,
Meester van het Hooggerechtshof
(Kaap de Goede Hoop Provinciale Afdeling).
5838-6

In the matter between **ISAAC NOWITZ**, Plaintiff and Petitioning Creditor, and **ANDRIES DANIEL JACOBUS DU PREEZ**, a farmer, of Groot Eiland, Rawsonville, in the Division of Worcester, Defendant.

Notice is hereby given that the Provisional Order of Sequestration granted in this case on the 16th day of May, 1924, by the Honourable Mr. Justice Louwrens has been superseded, and the petition discharged by Order of the Honourable the Supreme Court dated the 27th day of May, 1924.

R. J. BARRY,
Master of the Supreme Court
(Cape of Good Hope Provincial Division).

In de zaak tussen **ISAAC NOWITZ**, Klager en Petitionerende Krediteur, en **ANDRIES DANIEL JACOBUS DU PREEZ**, 'n boer, van Groot Eiland, Rawsonville, Afdeling Worcester, Verweerde.

Hiermede wordt bekend gemaakt dat de Provisionele Order van Sekwestratie in deze zaak toegestaan op 16 Mei 1924 door de Edele Heer Rechter Louwrens opgeheven en de petitie ingetrokken is op last van het Edele Hooggerechtshof, gedateerd 27 Mei 1924.

R. J. BARRY,
Meester van het Hooggerechtshof
(Kaap de Goede Hoop Provinciale Afdeling).
5839-6

In the matter between **ISAAC NOWITZ**, Plaintiff and Petitioning Creditor, and **HERCULES PETRUS DU PREEZ**, a farmer, of Tygerstel, Rawsonville, in the Division of Worcester, Defendant.

Notice is hereby given that the Provisional Order of Sequestration granted in this case on the 16th day of May, 1924, by the Honourable Mr. Justice Louwrens has been superseded, and the petition discharged by Order of the Honourable the Supreme Court dated the 27th day of May, 1924.

R. J. BARRY,
Master of the Supreme Court
(Cape of Good Hope Provincial Division).

In de zaak tussen **ISAAC NOWITZ**, Klager en Petitionerende Krediteur, en **HERCULES PETRUS DU PREEZ**, 'n boer, van Tygerstel, Rawsonville, Afdeling Worcester, Verweerde.

Hiermede wordt bekend gemaakt dat de Provisionele Order van Sekwestratie in deze zaak toegestaan op 16 Mei 1924 door de Edele Heer Rechter Louwrens opgeheven en de petitie ingetrokken is op last van het Edele Hooggerechtshof, gedateerd 27 Mei 1924.

R. J. BARRY,
Meester van het Hooggerechtshof
(Kaap de Goede Hoop Provinciale Afdeling).
5840-6

**THE BOARD OF EXECUTORS,
CAPE TOWN.**

In the Estate of the late **JOSINA MARIA ROSENZWEIG**, of Sea Point (No. 2144).

The First Liquidation and Distribution Account in the above Estate will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court, Capetown, for a period of three weeks from Monday, the 9th June, 1924, after the expiration of which, should no objections be raised thereto, same will be acted upon.

H. W. BAUMGARTEN, Secretary,
Agent for Executor.
Capetown, 28th May, 1924. 5801-6

**THE BOARD OF EXECUTORS,
CAPE TOWN.**

In the Estate of the late **ARTHUR SCHAFSHEER** (No. 177/696).

The Second and Final Liquidation and Distribution Account in the above Estate will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court, Capetown, for a period of three weeks from Monday, the 9th June, 1924, after the expiration of which, should no objections be raised thereto, same will be acted upon.

H. W. BAUMGARTEN, Secretary,
Agent for Executrix.
Capetown, 28th May, 1924. 5802-6

**THE BOARD OF EXECUTORS,
CAPE TOWN.**

In the Estate of the late **CHARLES RUSSEL BERGIN**, of Woodstock (No. 2721).

The First and Final Liquidation and Distribution Account in the above Estate will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court, Capetown, for a period of three weeks from Monday, the 9th June, 1924, after the expiration of which, should no objections be raised thereto, same will be acted upon.

H. W. BAUMGARTEN, Secretary,
Agent for Executrix.
Capetown, 28th May, 1924. 5803-6

Estate late **CASPER LOUIS** (or **LEWIS**) **KEYTER**, of Joubertina, Uniondale (No. 167/419/6149/18).

The Second and Final Administration and Distribution Account in the above Estate will lie for inspection at the Office of the Master, Capetown, and a duplicate thereof at the Office of the Magistrate, Uniondale, for a period of twenty-one days reckoned from the 10th June, 1924.

Dated at Willowmore, this 30th May, 1924.
DAVID J. DU PLESSIS,
Executor Dative.
5834-6

Estate of the late **JOSEPH ROBINSON MCKILLOP**, of "Kilmun," Brunswick Road, Tamboer's Kloof, Capetown.

NOTICE TO CREDITORS AND DEBTORS.

All persons having claims against the above Estate are called upon to lodge same with the second undersigned within six weeks of this date, and all persons indebted thereto are requested to make payment within the like period.

JESSIE A. S. MCKILLOP,
JAMES DOUGLAS,
Executors Testamentary.
Douglas, MacKelvie & Co.,
141 Longmarket Street,
Capetown, 28th May, 1924. 5843-6

**THE BOARD OF EXECUTORS,
CAPE TOWN.**

In the Estate of the late **AMELIA DOROTHEA ANNE WYATT**, of Simonstown (No. 156/858).

The Second Liquidation and Distribution Account in the above Estate will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court, Capetown, for a period of three weeks from Monday, the 9th June, 1924, after the expiration of which, should no objections be raised thereto, same will be acted upon.

H. W. BAUMGARTEN, Secretary,
for Self and Co-Executors.
Capetown, 28th May, 1924. 5800-6

ADVERTISEMENTS.

In the Estate of the late Mrs. MARY HANNAH BULL (born BATH), married in community of property to EDWARD BULL, of Wynberg (No. 18/1923).

The First and Final Liquidation and Distribution Account in the above Estate will lie for inspection of those concerned at the Office of the Master of the Supreme Court, Capetown, from Friday, the 6th June, 1924, for a period of three weeks, and should no objection be raised thereto, the same will be acted upon.

SOLOMON & WELLS BLAKE,
Agents for Executrix Testamentary.
70 Main Street,
Somerset West, 26th May, 1924.

5806—6

In the Estate of the late HILDEGARD LILIAN GAU (also known as HILDA LILIAN GAU), a spinster, of "Lynn," Myrtle Road, Kenilworth, Cape Province (No. 3914).

Notice is hereby given that the First and Final Liquidation and Distribution Account in the above Estate will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court, Capetown, for a period of twenty-one days reckoned from the 9th day of June, 1924.

Dated at Capetown, this 28th day of May, 1924.

SAUER & STANDEN,
Attorneys for Executor Testamentary.
117 St. George's Street,
Capetown.

5807—6

In the Estate of the late MARGARETHA JACOBA PEPLER (born LOUBSER) and surviving spouse, ABRAHAM JOHANNES PEPLER, of Molteno, Cape Province (No. 9/1923).

The First and Final Liquidation and Distribution Account in the above Estate will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court, Capetown, and a duplicate thereof at the Office of the Magistrate, Molteno, Cape Province, for a period of twenty-one days reckoned from Monday, 9th June.

Dated at Heilbron, this 30th day of May, 1924.

J. D. RAUBENHEIMER.

5835—6

In the Estate of the late DANIEL JOHANNES KOORSEN and his surviving spouse, CAROLINA MARGARETHA KOORSEN (born VAN DER BERG) (R.9/430).

It is hereby notified that the First and Final Liquidation and Distribution Account in the above Estate will lie for inspection at the Office of the Assistant Master of the Supreme Court, Kimberley, for a period of three weeks calculated from the 7th June, 1924.

Dated at Warrenton, this 7th day of May, 1924.

JOHN ADAMS,
Agent for Executrix Testamentary.

5764—6

Estate late ETHEL BLACK (born ROUX), of Wynberg (No. 2683).

Notice is hereby given that the First and Final Liquidation and Distribution Account in the above Estate will lie for inspection of all concerned at the Office of the Master of the Supreme Court at Capetown for a period of twenty-one days reckoned as and from the 9th June, 1924.

Dated at Capetown, this 27th day of May, 1924.

A. COWEN,
J. C. CLEWS,
Executors Testamentary.

85 Burg Street,
Capetown.

5786—6

Notice is hereby given that the First and Final Liquidation and Distribution Account in the Estate of the late CECILIA JOHANNA ROUX (born TROSKIE), widow, of Somerset East, will lie for inspection of all interested parties at the Office of the Master of the Supreme Court, Capetown, and a copy thereof at the Office of the Resident Magistrate at Somerset East for a period of three weeks, reckoned from the 16th day of June, 1924.

Dated at Klipfontein, District Bedford, this 2nd day of June, 1924.

L. J. VOSLOO,
For Self and Co-Executor.

5933—6

In the Estate of the late VILHELM FREDERICK THIELE, of Wynberg (No. 4310).

Creditors and Debtors in the above Estate are hereby called upon to file their claims with and pay their debts to the undersigned within twenty-one days from date of publication hereof.

O. THIELE,
Agent for Executrix.

Ottery, P.O. Wynberg,
Capetown, 26th May, 1924.

5780—6

In the Assigned Estate of WILLIE HOSIASSOHN and REUBEN LOWENTHAL, carrying on business at Postmasburg under the style or firm of HOSIAS-SOHN & LOWENTHAL.

The First and Final Liquidation and Distribution Account in the above Estate will be for inspection at the Office of the Assistant Master, Kimberley (and a copy thereof at the Office of the Resident Magistrate, Griquatown), for a period of twenty-one days reckoned from the 6th June, 1924.

A. J. BESTER,
Assignee.

Postmasburg, 24th May, 1924.

5785—6

PAARL AFRICAN TRUST COMPANY,
LIMITED.

NOTICE.

In the Estate of the late MARTHA GERN-DINA CATHARINA DU PLESSIS (born VAN BREDA), of the Division of Paarl (No. 1096).

The First and Final Liquidation and Distribution Account in the above Estate will lie for inspection simultaneously at the Offices of the Master of the Supreme Court, Capetown, and the Resident Magistrate of Paarl for a period of three weeks reckoned from the 10th June, 1924.

J. H. HOFMEYR,
for Self, and as Agent for
Co.-Ex. Testamentary.

Paarl, 29th May, 1924.

5816—6

THE BOARD OF EXECUTORS,
CAPE TOWN.

NOTICE TO THOSE CONCERNED.

In the Estate of the late JAN HENDRIK HOFMEYR, late inspector of schools, of Capetown (No. 3918).

Pursuant to the 46th Section of Act No. 24 of 1913, Creditors and all those having claims against the above deceased person or his Estate are hereby called upon to file the same, and those indebted thereto to pay their debts within one month from the date hereof at the Office of the Board, corner Adderley and Wale Streets.

H. W. BAUMGARTEN, Secretary,
Agent for Executrix.

Capetown, 8th May, 1924.

5845—6

Insolvent Estate J. D. P. WIJKERD.

Mr. V. C. Cloete will sell by public auction on Wednesday, 25th June, 1924, at 10.30 a.m., at Vosburg, District Victoria West, the following landed property belonging to the above Estate:—

- (1) Double-storeyed hotel, containing 17 rooms, furnished, including outbuildings, etc., liquor licence with midnight privileges.
- (2) Erf No. 98a, whereon is erected a butcher's shop, also windmill, etc.
- (3) Erven Nos. 199b and 100b, cultivated ground.

For further particulars apply to the Auctioneer or the undersigned.

C. L. SHORT,
Sole Trustee.

E. R. Syfret & Co.,
119 St. George's Street,
Capetown, 30th May, 1924.

5847—6

PUBLIC SALE.

In the Insolvent Estate of ANTONIE PETRUS KEYTER, of Coetzerskraal, District of Murraysburg, to be held as follows:—

At Coetzerskraal, District of Murraysburg, on 20th June, 1924, at 11 o'clock a.m., of the following:—

1. The farm Coetzerskraal and adjoining land, District Murraysburg, in extent 2,904 morgen.
2. The farm Vliegekraal and adjoining land, District of Murraysburg, in extent 2,871 morgen.
3. Dry Erf No. 88, Murraysburg.
4. About 6,000 sheep and goats, 144 ostriches, 30 head of cattle, and a quantity of farming implements.

At Graaff-Reinet, at the Office of the Midland Agency and Trust Co., Ltd., on 21st June, 1924, at 11 o'clock a.m.—

5. Portions of the farm Bassonshoek, District of Aberdeen, in extent 2,114 morgen.

H. J. PIENAAR,
Trustee.

5824—6

Sale Insolvent Estate of JACOBUS STEPHANUS DE WET, a farmer, of Kochra, Division of Caledon (No. 961).

Messrs. Guthrie & Theron, duly instructed thereto by the Trustee in the above Estate, will sell by public auction at Caledon on Saturday, the 14th June, 1924, at 11 a.m. sharp, the following assets, viz.:—

- 1 Indian motor-bicycle.
- 1 Bay horse (mare).

F. A. C. GUTHRIE,
Trustee.

Caledon, 26th May, 1924.

5774—6

In the Insolvent Estate of JACOBUS WILLEM ADRIAAN NEL, a farmer, of Zaaiplaats (part Wolvedans), District Sutherland (No. 353).

Notice is hereby given that the First and Final Liquidation and Distribution Account in the above Insolvent Estate will lie for inspection for a period of fourteen days at the Office of the Master in Capetown and a duplicate thereof at the Office of the Magistrate at Sutherland, such period of fourteen days to be reckoned as from the 3rd June, 1924.

Dated at Sutherland, this 24th May, 1924.

LOUW & VLOK,
Attorneys for the Trustee.

5787—6

Insolvent Estate HENRY MERBER.

Notice is hereby given that the Final Liquidation and Distribution Account in this Estate will lie for inspection of all concerned at the Office of the Master of the Supreme Court, Capetown, and a copy thereof at the Office of the Resident Magistrate, Lusikisiki, for a period of fourteen days from the 7th June, 1924.

Dated at Port St. Johns, 23rd May, 1924.

A. A. BALSILLIE,
Trustee.

5788—6

THE PAARL AFRICAN TRUST COMPANY, LIMITED.

Insolvent Estate of ANNA LOUISA DU PREEZ (born DEETLEFS), widow, of Groot Eiland, Rawsonville (folio 906).

The Trustees in the above Estate will cause to be sold by public auction the landed property and movables belonging to the Estate at the farm Groot Eiland, at 10 a.m. on Monday, 16th June, 1924.

J. H. HOFMEYR,
J. E. KRIGE,
Joint Trustees.

Celliers & Home,
Auctioneers, Worcester.

5986—6

ADVERTISEMENTS.

SALE NOTICE.

The undersigned, duly instructed, will sell by public auction on Saturday, the 7th June, 1924, at 10 a.m. sharp, the following immovable and movable property:—

In the Insolvent Estate of JOHAN ABRAHAM THERON.

Erf No. 55, situate in Murraysburg, and Erf No. 1, Block A, situate in Middelburg, Cape, and an aerated water manufacturing plant and appurtenances.

In the Insolvent Estate of JACOBUS P. PEPLER.

Sundry farm implements.

In the Estate of the late P. J. PIENAAR. Ten head of Cattle.

MINNAAR & DE KOCK,
Auctioneers.

Middelburg, Cape. 5770—6

CALEDON TRUST AND FIRE ASSURANCE CO., LTD., CALEDON.

SALE.

In the Insolvent Estate of JACOBUS JOHANNES L. BEUKES, of Diepdale, Division of Caledon.

The assets in the above Estate, consisting of live stock, farming implements, and household furniture, will be sold at public auction by the undersigned on 19th June, 1924, at 10.30 a.m., at the farm Diepdale, Division of Caledon.

P. H. DE KOCK,
Auctioneer.

J. P. W. van der Westhuysen,
Trustee. 5805—3

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Cape of Good Hope Provincial Division).

In the matter of the application of SER MAHOMED ISRAEL, formerly of the IMPERIAL CHAIR WORKS, 193 Bree Street, for his rehabilitation under Section 108 (2) of Act No. 32 of 1916.

Notice is hereby given to the Trustees and the Creditors in the above Insolvent Estate that application will be made to the above Honourable Court at Capetown on Thursday, the 24th day of July, 1924, at 10.30 o'clock in the forenoon, or so soon thereafter as Counsel can be heard, for the rehabilitation of the above-named applicant and his discharge from insolvency, at which time the Trustees or any of the Creditors may, upon due notice, appear to oppose the granting of the said discharge.

Dated at Capetown, this 26th day of February, 1924.

COULTER & COMPANY,
Applicant's Attorneys.

107 St. George's Street,
Capetown. 5844—6

SALE BY TENDER.

Insolvent Estate of I. BERMAN & CO., of Constable, District of Laingsburg.

Tenders are hereby invited for the purchase of the entire stock belonging to the above Estate.

Stock-sheets are open for inspection at the office of the undersigned. An opportunity to inspect the stock at Constable will be given on Wednesday afternoon the 11th instant.

Tenders should reach the undersigned not later than Friday, the 13th instant.

The highest or any tender will not necessarily be accepted.

ADOLPH ETTMANN,
Sole Trustee.

Laingsburg, 2nd June, 1924. 5989—6

NOTICE OF APPLICATION FOR REHABILITATION.

Notice is hereby given that application will be made to the Supreme Court of South Africa (Cape of Good Hope Provincial Division) at Capetown on Friday, 1st August, 1924, at 10 o'clock in the forenoon, or so soon thereafter as Counsel can be heard, for the rehabilitation of the Estate of JOHANNES HENDRIK PRETORIUS, a farmer, of Morgenzon, Middelburg, Cape.

Dated at Middelburg, Cape, this 2nd day of June, 1924.

KOCK & KRUGER,
Attorneys for Applicant.

45 Meintjes Street, Middelburg, Cape. 5954—6

NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Supreme Court of South Africa (Cape of Good Hope Provincial Division) at Capetown, on Wednesday, the 25th day of June, at 10.30 o'clock in the forenoon, or as soon thereafter as Counsel can be heard, for the surrender of the Estate of JAMES BEVERIDGE, a clerk, of 17 Lancaster Road, Rondebosch, as insolvent, and that his Schedules will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court at Capetown for a period of fourteen days from the 9th day of June, 1924, to the 23rd day of June, 1924.

HARTNADY & SWIFT,
Applicant's Attorneys.

95 Victoria Road, Woodstock. 5993—6

EAGLE, STAR, AND BRITISH DOMINIONS INSURANCE COMPANY, LIMITED.

STAR LIFE ASSURANCE SOCIETY POLICY No. 49609, for £500, on the life of HENRY WILLIAM DIEDERICH, dated 12th January, 1886.

Application having been made for a certified copy of the above policy, the original having been lost, notice is hereby given that unless the original is produced at this office within three months from date of first publication hereof, a certified copy will be issued.

BULLEN BROS.,
Managers for South Africa.
48 Strand Street,
Capetown, 9th May, 1924.
4999—9-M., 6-J., 11-J.

SUIDAFRIKAANSE NASIONALE LEWENS ASSURANSIEMAATSKAPPY, BEPERK.

Polis No. 9613 vir £500 op die lewe van MARGARETHA PETRONELLA ROUX (nou MEVROU WILSNACH).

Daar die originele polis verlore geraak het en die geassureerde applikasie gemaak het dat 'n duplikaat daarvan uitgereik moet word, word dit hiermee kennis gegee dat, tensy die originele polis by hierdie kantoor ingelewer word binne drie maande vanaf hierdie datum sal 'n duplikaat daarvan uitgereik word.

JAN P. FEENSTRA,
Sekretaris.
Kaapstad, 28 Mei 1924. 5958—6

THE NATIONAL MUTUAL LIFE ASSOCIATION OF AUSTRALASIA, LIMITED.

Policy No. 296737 for £300, on the life of WILLIAM ARTHUR FRIZELLE.

Application having been made for a duplicate of the above Policy, the original having been lost, notice is hereby given that unless the original be produced at this Office within three months from this day's date, a duplicate will be issued.

By order of the Board.
N. V. DE KOCK,
Church Square, Manager.
Capetown, 27th May, 1924. 5817—6

LOST TRANSFER.

Notice is hereby given that I intend applying for a certified copy of the Deed of Transfer No. 66 dated the 5th day of February, 1907, passed by Francis William James Robertson in favour of Paul Johannes du Plessis in his capacity as natural guardian of his minor son, William George du Plessis, and in trust for him in respect of—

A certain piece of perpetual quitrent land, being Lot No. 5, Block M, situated in the Municipality and Division of Komgha (A.O. Folio No. 84), containing 141 square rods 107 square feet; and all persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds at Kingwilliamstown within three weeks from the last publication of this notice.

Dated at East London, this 28th day of May, 1924.

COSMO D. CAMPBELL,
Applicant's Attorney.

5818—6

THE GRAHAMSTOWN AERATED WATER COMPANY, LIMITED.

Notice is hereby given that a General Meeting of the members of the above-named Company will be held at Grahamstown on Friday, the 11th day of July next, at 4 o'clock in the afternoon precisely, to receive the Liquidator's Report showing how the winding up of the Company has been conducted and its property disposed of, to hear any explanation that may be given by the Liquidator, and to pass a resolution as to the disposal of the books, accounts, and other documents of the Company.

Dated this 2nd day of June, 1924.

W. T. HEINE,
Liquidator.

ESPIN & ESPIN,
Solicitors.

To JAMES JOHN VIVIERS, formerly of George, Cape Province, whose present whereabouts are unknown.

Take notice that by citation and intitit issued from and filed in the Office of the Registrar of the Cape of Good Hope Provincial Division of the Supreme Court of South Africa you have been cited to cause an appearance to be entered before the said Court on or before the 12th day of August, 1924, and you are required to plead, answer, or except, or make claim in reconvention on or before the 22nd August, 1924, in an action in which SARAH ELLEN VIVIERS (born WHATLEY) claims—

(1) An order directing you, the Defendant, to restore to her conjugal rights and failing compliance therewith, then

(2) A degree of divorce;

(3) The custody of the minor children of the marriage;

(4) Forfeiture of the benefits of the marriage in community of property;

(5) Maintenance at the rate of £5 a month for each child;

(6) Alternative relief;

(7) Costs of suits.

In default of your appearance and by reason of your failure to plead, you will be barred, and Plaintiff's evidence will thereafter be heard on commission before the Magistrate at George, Cape Province, on 3rd September, 1924, at 10 a.m., and thereafter the Court will be prayed to grant judgment against you by default on 17th September, 1924.

Dated at Capetown this 23rd day of May, 1924.

W. C. LUND,
Assistant Registrar of the Cape of Good Hope Provincial Division of the Supreme Court of South Africa, Capetown.

Bisset & Hofmeyr,
Plaintiff's Attorneys,
22 Vale Street,
Capetown.

5842—6

ADVERTISEMENTS.

ORDER OF RESTITUTION OF CONJUGAL RIGHTS.

Records in Civil Cases.

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Eastern Districts Local Division).

(Before the Honourable Mr. Justice Sampson.)

Between JACOBUS DU RANDT, Plaintiff, and SUSANNAH HENDRIKA DU RANDT (born DELPORT), Defendant.

Be it Remembered:

That the above-named Defendant was summoned to answer the above-named Plaintiff in an action for restitution of conjugal rights, failing which for dissolution of the marriage subsisting between them.

And be it further Remembered:

That on Tuesday, the 27th day of May, 1924, before the said Court, came the said Plaintiff, his Counsel, Attorney, and witnesses, and the said Defendant, although duly summoned and forewarned, comes not but makes default;

And thereupon, having heard the evidence adduced and Counsel for the Plaintiff, the Court grants judgment for the Plaintiff for restitution of conjugal rights, and orders Defendant to return to or receive the Plaintiff on or before the 6th day of July, 1924, failing which to show cause (if any) to this Court on the 17th day of July, 1924, why the bonds of marriage now subsisting between her and the Plaintiff shall not be dissolved with costs and why she (Defendant) shall not be declared to have forfeited the benefits of the marriage in community of property.

By Order of the Court.

ALLAN BORCHERDS,
Acting Registrar.Lenox Smit, Wheeldon & Kottich,
107 High Street, Grahamstown.

5796-3

SALE IN EXECUTION.

In the matter between NOSENTI MZONGWANA, Plaintiff, and MBUTI MZONGWANA, Defendant.

In execution of a judgment of the Magistrate's Court, Middeldrift, in the above suit, a sale will be held in front of the Magistrate's Court, Middeldrift, on the 25th day of June, 1924, at 11 o'clock a.m., of the following property:

Certain Building Lot No. 374 and certain Garden Lot No. 12, both situate in the Ebenezer Mhlambise Location, District Middeldrift, measuring 150 square rods and 3 morgen 116 square rods respectively, registered in the name of Mbuti Mzongwana, Audit Folio No. 5227, by Deed of Grant dated the 18th April, 1901.

CONDITIONS OF SALE.

Property to be sold without reserve to the highest bidder. Purchase price to be paid in cash. Purchaser to pay all costs of transfer, arrear rates and taxes and advertising charges.

B. MARAIS,
Messenger of the Court.

Middeldrift, 19th May, 1924. 5799-6-13

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 33 of Act No. 32 of 1916, that ABDURAHMAN YOUSUF intends to dispose of his business carried on by him at 78 Rose Street, Capetown, to HAMIDA KHATIEB.

Dated at Capetown, this 28th day of May, 1924.

BUCHANAN & BOYES,
Attorneys for parties.32 Wale Street,
Capetown. 5846-6-13

ORDER FOR RESTITUTION OF CONJUGAL RIGHTS.

Records in Civil Cases.

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Cape Division).

(Before the Honourable Mr. Justice Van Zijl.)

Between NELLIE MARGARET KIRBY (born GERBER), Plaintiff, and WALTER ALFRED RICHARD KIRBY, Defendant.

Be it remembered:

That the above-named Defendant was summoned to answer the above-named Plaintiff in an action for restitution of conjugal rights, failing which for dissolution of the marriage subsisting between them.

And be it further remembered:

That on Thursday, the 22nd day of May, 1924, before the said Court came the said Plaintiff, her Counsel, Attorney, and witnesses, and the said Plaintiff, although duly summoned and forewarned, comes not but makes default.

And thereupon, having heard the evidence adduced and Counsel for the Plaintiff, the Court grants judgment for the Plaintiff for restitution of conjugal rights, and orders Defendant to return to or receive the Plaintiff on or before the 15th day of July, 1924, failing which to show cause (if any) to this Court on the 5th day of August, 1924, why the bonds of marriage now subsisting between Defendant and the Plaintiff shall not be dissolved with costs.

By the Court.

R. G. RUSSOUW,
Registrar.A. J. MacCallum,
Plaintiff's Attorney,
73 St. George's Street,
Capetown. 5814-6

MESSENGER'S SALE.

In execution of judgment of the Resident Magistrate of Humansdorp in the matter between CHARLES WILLIAM PEAR-SALL, Plaintiff, and SAMUEL WOL-POWITZ, Defendant.

The following being attached under writ will be sold in front of the Court-house on Saturday, the 14th June, 1924, at 11 a.m. sharp:

1. Certain piece of land situated in the Division of Humansdorp, being Lot No. 2 of the farm Quacha, measuring 3 morgen 343 square rods 5 square feet.
2. Certain piece of land, situated as above, being Lot No. 3 of Quacha, measuring 3 morgen 580 square rods 29 square feet, as per Deed of Transfer in favour of the said Defendant dated 17th June, 1923.

Terms cash.

H. E. HEYNS,
Messenger of Court.
Messenger's Office,
Humansdorp, 31st May, 1924.

5782A-6-13

NOTICE OF DISSOLUTION OF PARTNERSHIP.

CAPETOWN HARDWARE COMPANY.

Notice is hereby given that the partnership existing between LAMBERTUS PHILIPPUS JOHANNES PHILLIPS and ANDREW YOUNG, carrying on business at 48 Buitengracht Street, Capetown, under the style or firm of the CAPETOWN HARDWARE COMPANY, has this day been dissolved on the basis that the said YOUNG relinquishes his interest in the business and the said PHILLIPS takes over assets and liabilities.

Capetown, this 23rd day of May, 1924.

BISSET & HOFMEYR,
Attorneys to the parties.22 Wale Street,
Capetown. 5804-6-13

EXECUTION SALE.

In the suit between the UNION GOVERNMENT versus ROLAND RAYNEFORD SMITH.

A public sale will be held in front of the Magistrate's Court-house, Mqanduli, on Saturday, the 21st June, 1924, of the following immovable property:

Lots Nos. 107 and 108, situate in the Village of Mqanduli.

Conditions of sale.—Terms cash. Purchaser to pay costs of transfer, etc.

W. S. WARNER,
Messenger of the Court.
Mqanduli, 26th May, 1924.

5820-6-13

In terms of Section 33 of Act No. 32 of 1916, fourteen days' notice is hereby given that EDLECH NELLEMANN, FREDERICK WILLIAM HUTCHISON, and ALEXANDER BALDIE, carrying on business at 164 Russell Road, Port Elizabeth, under the style of TRIFOLIUM DAIRY PRODUCTS COMPANY as dairy experts and purveyors of dairymen's products, intend to dispose of the said business to the said NELLEMANN and HUTCHINSON, who will assume the obligations of the old firm and carry on the business at the same place under the same style, the said HUTCHINSON having acquired the share of the said BALDIE in the said business. Port Elizabeth, 27th May, 1924.

McWILLIAMS & ELLIOTT,
Attorneys for the respective parties.

5944-6-13

LAND AND AGRICULTURAL BANK OF SOUTH AFRICA.

APPOINTMENT OF VALUATOR.

By virtue of Section 45 of Act No. 18 of 1912, the Central Board of the Land and Agricultural Bank of South Africa has appointed Harold Gray Taute, of Welgelegen, to value properties in the District of Vryburg for the purposes of the said Act in place of Allan Christopher Pohl, resigned.

THOS. B. HEROLD,
General Manager.
Land and Agricultural Bank of
South Africa,

Pretoria, this 4th day of June, 1924.

5984-6

NOTICE.

In terms of Section 33 of Act No. 32 of 1916, notice is hereby given that HERBERT TOWNSON intends disposing of the butchery business presently carried on by him at Main Road, Fish Hoek, to LEWES MILLER.

Dated at Capetown, this 2nd day of June, 1924.

C. KRAMER,
Attorney for the parties.

85 St. George's Street,
Capetown. 5991-6-13

H. A. JONES, LIMITED (in voluntary liquidation).

Notice is hereby given that a General Meeting of the Members of the above-named Company will be held at the offices of the S.A. Mercantile Co., Ltd., Adderley Street, Port Elizabeth, on Tuesday, the 8th day of July, 1924, at 5 o'clock in the afternoon precisely, to receive the Liquidators' Report showing how the winding up of the Company has been conducted and its property disposed of, to hear any explanation that may be given by the Liquidators, and to pass a resolution as to the disposal of the books, accounts, and other documents of the Company.

Dated at Port Elizabeth, this 27th May, 1924.

P. R. PATRICK,
A. D. DOWNIE,
Liquidators.
R. Theophilus, Solicitor. 5794-6

ADVERTISEMENTS.

THE BOSTON AND BELLVILLE WATER WORKS, LIMITED
(in Voluntary Liquidation).

Notice is hereby given that a General Meeting of the Shareholders of the above-named Company, in pursuance of Section 190 of the Companies Act, 1892, was held on Wednesday, the 28th day of May, 1924, at 5.30 o'clock in the afternoon at 7 Upper Union Street, Capetown, when the following resolution was proposed and unanimously carried:—

"That the accounts submitted to this meeting, showing the manner in which the winding up of the Company has been conducted and its property disposed of, be and are hereby approved; that the Liquidator be and is hereby discharged from his office; and that the books, accounts, and other documents of the Company now in the possession of the Liquidator remain in his charge for three months from date of this meeting; to be destroyed by him at the end of that period."

H. J. MORLEY,
Liquidator.

7 Upper Union Street,
Capetown, 28th May, 1924.

5941—6

THE PROVIDENT LAND TRUST, LTD.
(in Voluntary Liquidation).

Notice is hereby given that a General Meeting of the Shareholders of the above-named Company, in pursuance of Section 190 of the Companies Act, 1892, was held on Wednesday, the 28th day of May, 1924, at 5 o'clock in the afternoon at 7 Upper Union Street, Capetown, when the following resolution was proposed and unanimously carried:—

"That the accounts submitted to this meeting, showing the manner in which the winding up of the Company has been conducted and its property disposed of, be and are hereby approved; that the Liquidator be and is hereby discharged from his office; and that the books, accounts, and other documents of the Company now in the possession of the Liquidator remain in his charge for three months from date of this meeting; to be destroyed by him at the end of that period."

H. J. MORLEY,
Liquidator.

7 Upper Union Street,
Capetown, 28th May, 1924.

5942—6

APPLICATION FOR CHANGE OF NAME.

The following is a copy of an application for the registration of a change of name in connection with certain grant registered in the Deeds Registry at Capetown, which has been lodged with me:—

Bedford, Cape Province,
5th April, 1924.

To the Registrar of Deeds,
Capetown.

Sir,

The Bedford Dairy having changed its name from "Bedford Co-operative Dairy" to "Bedford Dairy," I have, on the latter's behalf, to request that you will, in terms of Section 46 of the Deeds Registry Act, 1918, register such change in the Deed specified in the annexed affidavit and in the relative entries in your registers.

Yours obediently,

L. J. Vosloo,
Chairman of the Bedford Dairy.

All persons having objection to the application are hereby required to lodge the same in writing with me on or before the 14th June, 1924.

GEORGE DENOON,
Registrar of Deeds.

Capetown, 13th May, 1924.

5424—23-30-6

NOTICE OF DISSOLUTION OF PARTNERSHIP.

Notice is hereby given that the partnership heretofore subsisting between WARNER JOHN WILLIAM KNOWLES and FRANK CAMPBELL, trading at Kalk Bay and Simonstown under the style or firm of KNOWLES & COMPANY, was dissolved on 14th May, 1924.

Dated at Capetown, this 28th May, 1924.

LE ROUX & WEGE,
Attorneys for the partners.

5808—6

TRANSFER OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 33 (1), Act No. 32 of 1916, on behalf of Mrs. DOROTHY STEWART that her general dealer's business (including fixtures, fittings, and stock-in-trade), carried on by her at 2 Uitenhage Street, Port Elizabeth, will be sold and transferred to JOHN RATHBONE.

Port Elizabeth, 21st May, 1924.

LAWSON BROWN & BROWN,
Attorneys for the parties.

5763—6-13

SWORN APPRAISER.

CERTIFICATE OF APPOINTMENT.

By virtue of the authority vested in me by Section 10 of the Administration of Estates Act, 1913, I have appointed MR. WALTER DUNCAN, of Port Elizabeth, to act as Sworn Appraiser for the District of Port Elizabeth.

R. J. BARRY,
Master of the Supreme Court, Capetown.
5795—6

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Act No. 32 of 1916, that JOSEPH WINNETT intends alienating the assets of his dairy business, situate at 20 McGregor Street, Capetown, to and in favour of HYMAN WINNETT.

Dated at Capetown, this 22nd day of May, 1924.

FRANK & WARSHAW,
Attorneys to the parties.
Union Chambers,
12 Queen Victoria Street,
Capetown. 5635—30-6

NOTICE.

Notice is hereby given that FRANCIS FERNANDEZ CAMACHO has sold and proposes to transfer his dealer's business at corner Long and Riebeek Streets, Capetown, to NETTA POLLARD, widow.

Dated at Capetown, this 22nd day of May, 1924.

D. H. HOME,
Attorney for parties.
5673—30-6

SUN INSURANCE OFFICE OF LONDON.

Notice is hereby given that Mr. GEORGE ARTHUR HULME has been appointed Manager for South Africa of the Sun Insurance Office of London as from the 23rd May, 1924.

BRUCE E. GORDON,
Acting Manager for South Africa,
Sun Insurance Office.

Kingwilliamstown, 27th May, 1924.

5860—6

NOTICE.

Notice is hereby given that the partnership hitherto subsisting between KRISHNA CANDASAMY GOVINDASAMY and RAJA GOPAL GOVINDASAMY, previously carrying on business as café proprietors at 41 Jones Street, Kimberley, under the style or firm of GOVINDA BROTHERS, has been dissolved as from the 17th day of March, 1924, and that all the assets and all the liabilities of the said partnership have been taken over by the said KRISHNA CANDASAMY GOVINDASAMY, under whose name and for whose sole benefit the said business has been carried on and will be continued to be carried on as from the 17th day of March, 1924.

HAARHOFF, HERTOG & LANGE,
Attorneys for Krishna Candasamy
Govindasamy.

Kimberley, 26th May, 1924.

5772—6

NOTICE.

In the Assigned Estate of SOLOMON DEEN, of Durban, butcher, carrying on business as S. DEEN & CO.

Notice is hereby given that the Second (2nd) Meeting of Creditors in the above Assigned Estate will be held before the Magistrate of Durban on Thursday, the 19th day of June, 1924, at 10 a.m.

Business—

1. Proof of Debts.
2. To appoint one or more Assignees in the place and stead of Alexander Tomlinson.
3. General.

FINDLAY & SULLIVAN,
Attorneys for the Creditors.

364 West Street, Durban. 5961—6

Insolvent Estate of HAJEE JAMAL KHAN RAJAN KHAN, of Dundee, merchant, trading as H. E. KHAN or ESTATE H. E. KHAN.

Notice is hereby given that a Special Meeting of Creditors in this Estate will be held before the Magistrate, Durban, on Thursday, the 19th June, 1924, at 10 a.m., for Proofs of Debt.

Durban, this 3rd day of June, 1924.

B. E. SWINBOURN, R.P.A.,
Trustee.

37, 38, and 39 Anglo-African House,
Smith Street, Durban. 5948—6

Insolvent Estate of D. M. SEEDAT, of Newcastle, storekeeper.

Notice is hereby given that a Special Meeting of Creditors in this Estate will be held before the Magistrate, Durban, on Thursday, the 19th June, 1924, at 10 a.m., for Proofs of Debt.

Durban, this 3rd day of June, 1924.

B. E. SWINBOURN, R.P.A.,
Trustee.

37, 38, and 39 Anglo-African House,
Smith Street, Durban. 5949—6

Insolvent Estate of M. H. KARODIA & CO., of Darnall, merchants.

Notice is hereby given that a Special Meeting of Creditors in this Estate will be held before the Magistrate, Durban, on Thursday, the 19th June, 1924, at 10 a.m., for Proofs of Debt.

Durban, this 3rd day of June, 1924.

B. E. SWINBOURN,
J. E. DUFF,
Trustees.

37, 38, and 39 Anglo-African House,
Smith Street, Durban. 5950—6

ADVERTISEMENTS.

NOTICE OF ASSIGNMENT.

Notice is hereby given that LYDDON BAXTER, of Ladysmith, Natal, has made an assignment of his property in favour of ALBERT LOUIS NORDEN, incorporated accountant, Durban, in trust for the Creditors of the said Lyddon Baxter, if they accept the same; and that the schedules of the said Lyddon Baxter will lie for inspection, and the deed of assignment for inspection and signature by all Creditors entitled to sign, at the Office of the Master of the Supreme Court (Natal Provincial Division), Maritzburg, and at the Office of the Magistrate, Ladysmith, for a period of fourteen days from the 21st day of June, 1924, to the 4th day of July, 1924, inclusive.

It is further notified that if the said assignment shall be declined, application will be made to the Supreme Court (Natal Provincial Division), Maritzburg, on Tuesday, the 15th day of July, 1924, at 10 o'clock in the forenoon, or as soon thereafter as Counsel can be heard, for the surrender of the Estate of the said Lyddon Baxter as insolvent.

LYDDON BAXTER.

Durban, Natal, 27th May, 1924.

5797—6

Insolvent Estate of C. FOREMAN, of Berea Road, Durban.

Notice is hereby given that a General Meeting of Creditors in the above Estate will be held before the Magistrate, Law Courts, Durban, at 10 a.m. on Thursday, the 19th June, 1924:

Business: To accept or reject the following offer of Composition made by the Insolvent:

To pay all costs of administration and sequestration in cash in full on acceptance of the offer.

To pay in full all preferential claims, and to pay a composition of five shillings (5s.) in the £1 on all concurrent claims that may be proved in the Estate. Payment of the said composition shall be made by two equal promissory notes in favour of each Creditor, maturing three and six months respectively after the date of the acceptance of the offer, and the said promissory notes to be endorsed by both the guarantors, N. Fiddel and F. Levine, both of Durban. All assets of the Estate to be revested in Insolvent on acceptance and compliance with the offer.

Durban, this 3rd day of June, 1924.

B. E. SWINBOURN, R.P.A.
Trustee.

37, 38, and 39 Anglo-African House,
Durban. 5951—6

In the Insolvent Estate of WILLIAM GEORGE MAKINS, of Hattingsspruit, Natal, miner (No. 839).

Notice is hereby given that the First and Final Administration Accounts in the above Estate have been confirmed by the Master of the Supreme Court (Natal Provincial Division), Pietermaritzburg, and that the payments according to same are being made by the undersigned.

WM. E. BUTTER,
Trustee.

Dundee, Natal, 3rd June, 1924. 5946—6

NOTICE.

Notice is hereby given that on the 10th day of March, 1924, the following change took place in the constitution of the firm registered in the name of TREISTONIA BRICK & TILE CO., of Doonside, Natal, namely, WILLIAM BLACKWOOD STONE retired from the firm.

Dated at Durban, this 27th day of May, 1924.

G. A. F. BRETT & WILLS,
Solicitors for the parties.

Electric Chambers,
Parry Road, Durban. 5793—6

Insolvent Estate of ARTHUR CROSS, of Waschbank, Natal, farmer (No. 927).

Notice is hereby given that the First and Final Liquidation and Distribution Account in this Estate has been filed with the Master of the Supreme Court, Pietermaritzburg, and a copy thereof lodged with the Magistrate, Dundee, where they will lie open for inspection of all persons interested for a period of fourteen days from the date of publication hereof, after which the Creditors will be paid out in accordance with the Distribution Account.

Dated at Dundee, this 28th day of May, 1924.

J. MCKENZIE,
Trustee.

P.O. Box 70, Dundee. 5784—6

NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that the proposed assignment referred to in the notice signed by me on the 26th April last, and published in the *Union Gazette* of the 2nd day of May, having been declined by the Creditors, application will be made to the Supreme Court of South Africa (Natal Provincial Division) at Pietermaritzburg on Wednesday, the 25th day of June, 1924, at 10 o'clock in the forenoon, or so soon thereafter as Counsel can be heard, for the surrender of my Estate as insolvent.

The said proposed deed of assignment and balance-sheet and schedules attached thereto will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court of South Africa (Natal Provincial Division) at Pietermaritzburg and at the Office of the Magistrate, Umvoti District, at Grevetown, for a period of fourteen days from the 6th day of June, 1924, to the 20th day of June, 1924.

COSTOS RACHANIS.

27th May, 1924.
C/o Messrs. Nel & Stevens,
Solicitors.
Standard Bank Buildings,
Greytown. 5781—6

NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Supreme Court of South Africa (Natal Provincial Division—Durban and Coast Circuit Local Division), at Durban, on Monday, the 14th day of July, 1924, at 10 o'clock in the forenoon or so soon thereafter as Counsel can be heard, for the surrender of the Estate of HOSEN RAHM RANDAREE, trading as IZOTSHA SUPPLY STORE, at Izotsha, District of Port Shepstone, general dealer, as insolvent; and that his schedules will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court at Pietermaritzburg and at the Office of the Magistrate at Port Shepstone for a period of fourteen days from the 26th day of June, 1924, to the 10th day of July, 1924.

LIVINGSTONE & DOULL.
Applicant's Attorneys.

Durban, 3rd June, 1924. 5872—6

NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Supreme Court of South Africa (Durban and Coast Local Division), Province of Natal, on Monday, the 14th day of July, 1924, at 10 o'clock in the forenoon, or so soon thereafter as Counsel can be heard, for the surrender of the Estate of MAHOMED MAMOOJEE KAJEE, of South Coast Junction, storekeeper, as insolvent; and that his schedules will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court at Pietermaritzburg and at the Office of the Magistrate at Durban for a period of fourteen days from the 14th day of June, 1924, to the 28th day of June, 1924.

Dated at Durban, this 3rd day of June, 1924.

D. L. FORBES,
Applicant's Attorney.

437 Smith Street,
Durban. 5953—6

NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made on behalf of SHAIK AHMED, of Sutherlands, storekeeper, to the Honourable the Supreme Court for the Provincial Division of Natal, at Pietermaritzburg, at 10 a.m., on the 30th day of June, 1924, or so soon thereafter as Counsel can be heard, for leave to surrender his Estate as insolvent for the benefit of his creditors; and that his Schedules will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court at Pietermaritzburg from the 9th day June, 1924.

Dated at Pietermaritzburg, this 2nd day of June, 1924.

J. D. STALKER,
Applicant's Attorney.

26 Timber Street,
Pietermaritzburg. 5990—6

AMENDED NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Supreme Court of South Africa (Natal Provincial Division) at Pietermaritzburg, on Friday, 27th June, 1924, at 10 o'clock in the forenoon, or so soon thereafter as Counsel can be heard, for the surrender of the Estate of MAHOMED HOUSEN VAWDA, of Estcourt, Natal, storekeeper, as insolvent; and that his Schedules will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court at Pietermaritzburg and at the Office of the Magistrate, Estcourt, for a period of fourteen days from the 12th day of June, 1924.

Dated at Durban, this 3rd day of June, 1924.

D. L. FORBES,
Applicant's Attorney.

437 Smith Street,
Durban. 5952—6

LOST SCRIP.

Notice is hereby given that Share Certificate No. 391 for 20 Shares Nos. 14834/14853, in the name of E. Cautherley, is reported to have been lost or destroyed, and application has been made to the Board of Directors for the issue of a duplicate.

Notice is therefore given that, unless any objection is lodged with the undersigned not later than the 1st August, 1924, the missing certificate will be cancelled and a new certificate issued in its place.

E. E. DOWSE,
Secretary,
Farmers' Co-operative Bacon Factory, Ltd.,
Estcourt.

Estcourt, 2nd June, 1924. 5871—6

NOTICE.

In terms of Section 33 of Act No. 32 of 1916, notice is hereby given that it is the intention of SARAH DITZ to sell her half-share in the retail and tearoom business carried on by her and one MANE LEVINE in co-partnership at Overport under the style of THE OVERPORT TERMINUS TEAROOM to CHARLES ZIDEL.

STOCKEN & STOCKEN,
Solicitors for the parties.

392 West Street,
Durban. 5798—6-13

In terms of Section 33 of Act No. 32 of 1916, notice is hereby given that I, the undersigned, intend to dispose of my general dealer's business, situate in Overport, Durban Division, to ESSA ARBIE, of Durban.

MOHOMED ISMAIL,
P.O. Overport, 30th May, 1924. 5856—6-13

ADVERTISEMENTS.

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Natal Provincial Division).

In the matter of the Winding-up Law of 1866, and in the matter of an application for the winding up of SUN BAKING COMPANY, LIMITED, of Durban, Natal.

To the Honourable the Judge President and Judges of the Supreme Court of South Africa (Natal Provincial Division).

The Petition of Haig Goldblatt humbly showeth:—

1. Your Petitioner is a Director of Sun Baking Company, Limited (herein after called the Company), a Company registered under the Limited Liability Laws of Natal, carrying on business and having its registered office in Durban, Natal.

2. Your Petitioner is also an unsecured Creditor of the Company in an amount of four hundred and six pounds (£406) sterling, being—

- (1) as to £241 cash lent and advanced to the Company during the period from December, 1923, to March, 1924, inclusive, and
- (2) as to £165, being amount due for salary from December, 1923, to April, 1924, inclusive.

3. By virtue of a resolution passed in that behalf at a meeting of the Directors of the Company, held on the 9th day of May, 1924, the Company has caused to be filed in the Office of the Registrar of this Honourable Court a declaration that the Company is unable to meet its engagements.

4. Wherefore your Petitioner prays for an Order of this Honourable Court that the Company be wound up by virtue of Law No. 19 of 1866.

5. The business carried on by the Company is that of bakers, and it is imperative in the interests of Creditors that a Provisional Official Manager be immediately appointed to take possession and control of the business carried on by the Company. Your Petitioner accordingly prays that such Provisional Official Manager be appointed pending a final order for the liquidation of the Company, and that Alec Henochsberg, of Durban, accountant, be appointed Provisional Official Manager.

Dated at Durban, this 12th day of May, 1924.

H. GOLDBLATT.

I, HAIG GOLDBLATT, the Petitioner name in the foregoing Petition, do make oath and say:—

That the statements contained in the foregoing petition are true and correct to the best of my knowledge and belief.

HAIG GOLDBLATT.

Sworn before me at Durban,
this 12th day of May, 1924.

FRED. C. MOTTRAM,
Commissioner for Oaths.

H. L. Magid,
Petitioner's Attorney,
Poynton's Chambers,
339 Smith Street,
Durban.

5410—23-6-13-20

SALE OF BUSINESS.

In terms of Section 33 of Act No. 32 of 1916, notice is hereby given that E. G. J. KUSEL intends to sell the hardware business carried on by him under the name of THE NATAL HARDWARE COMPANY, at 435 West Street, Durban, to SARAH HANRECK, wife of Morris Hanreck, both of Durban.

GARLICKE & BOUSFIELD,
Solicitors to Vendor.

326 Smith Street, Durban. 5943—6

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Natal Provincial Division).

In the matter of the Winding-up Law of 1866, and in the matter of an application for the winding up of SUN BAKING COMPANY, LIMITED, of Durban, Natal.

Notice is hereby given that application will be made to this Honourable Court, sitting at Pietermaritzburg, on Monday, the 23rd day of June, 1924, at 10 o'clock in the forenoon, or so soon thereafter as Counsel can be heard for the winding up of Sun Baking Company, Limited, under the provisions of the Winding-up Law of 1866, Natal, and for the appointment of a Provisional Official Manager, in terms of the Petition of Haig Goldblatt, of Durban, Director.

Dated at Durban, this 12th day of May, 1924.

H. L. MAGID,
Petitioner's Attorney.

H. L. Magid,
Petitioner's Attorney,
Poynton's Chambers,
339 Smith Street,
Durban. 5411—23-6-13-20

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Act No. 32 of 1916, Section 33, Sub-section (1), that the business heretofore carried on by O. W. WADE, of Corby Rock, Dundee, and known as the BLUE PIG HOTEL AND STORE, has been disposed of to J. H. M. DE BARY, of Dundee aforesaid, who will carry on business on his own account as from 1st June, 1924.

Dated at Dundee, Natal, this 26th day of May, 1924.

LYON & THORROLD,
Agents for Parties.
Victoria Street, Dundee. 5722—30-6

NOTICE OF SALE OF BUSINESS.

In terms of Section 33 of Act No. 32 of 1916, notice is hereby given that ISMAIL JHAZBHAY, of Hlatankungu, storekeeper, intends disposing of his business to ABDOOLVAHED MAHOMED.

HERBERT C. WYNN COLE,
Agent for Seller.

Durban, 19th May, 1924. 5625—30-6

NOTICE.

Notice is hereby given that, in terms of Section 33, Act No. 32 of 1916, LEWIS MITCHELL, of Wyebank, farmer, intends to dispose of the poultry farming business carried on by him at Wyebank to NORAH V. D. WHYTE, Durban.

GOODRICK & SON,
Solicitors for Purchaser, Durban.

5980—6-13

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 33 of Act No. 32, 1916, that the NORTHERN MINE STORES (NATAL), LIMITED, have disposed of their Enyati business in the District of Vryheid, Natal, to JUDAH SEVEL, ISRAEL SEVEL, and CECIL FOX, trading as the ENYATI TRADING STORES.

Dated at Vryheid, this 27th day of May, 1924.

S. E. HENWOOD,
Solicitor for the parties.

Church Street, Vryheid. 5767—6

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 33 of Act No. 32 of 1916, that ABDOOL ADAM ESSAY intends to dispose of his business as manufacturer, tobacconist, and tearoom proprietor, at present carried on by him at Clairwood, Natal, to SAYED ABBAS.

Dated at Durban, this 27th day of May, 1924.

JOHN H. PEYCKE,
Solicitor for the parties.

1 Murray Court,
375 Smith Street, Durban. 5776—6-13

NOTICE.

REGISTRATION OF FIRMS ACT, 1906
(NATAL).

Notice is hereby given that the following change took place in the constitution of the firm of WIER, BULMAN & CO., of 21a Castle Arcade, West Street, Durban, estate agents, on the 23rd day of May, 1924; that is to say, ALFRED JOHN WIER retired from the firm.

The said business will be carried on by GERALD BULMAN for his own benefit under the style or firm of GERALD BULMAN & CO., land and estate agents, at the same address.

Dated at Durban, this 27th day of May, 1924.

DE CHARMORY & ST. POL,
Solicitors to Gerald Bulman & Co.
5782—6

In terms of Section 32 of Act No. 32, 1916, notice is hereby given of the intention of SIDNEY CHARLES HODSON to dispose of his business known as THE ANZAC LOUNGE TEAROOMS, West Street, Durban, to AUSTIN SHOOBERT fourteen days from date hereof. Durban, 30th May, 1924.

5836—6-13

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 33 of Act No. 32 of 1916, that CHARLES BOURKE, of 18 North Street, Durban, intends to dispose of his business of tearoom and retail dealer at present carried on by him at 18 North Street, Durban, to LAZAR HACKNER, of Durban.

Dated at Durban, this 30th day of May, 1924.

JOHN H. PEYCKE,

Solicitor for the parties.

1 Murray Court,
375 Smith Street, Durban. 5833—6-13

NOTICE.

Notice is hereby given that on the 1st day of February, 1924, the following change took place in the constitution of the firm registered in the name of GRAY & PATRICK, Empangeni, that is to say, BERTRAM GRAY retired from the firm, and further that the said firm is now defunct, and that the undersigned has taken over all the assets and assumed all the liabilities of the firm, and is now carrying on business as a sugar planter in his own name and on his own account.

5931—6

D. L. PATRICK.

ADVERTISEMENTS.

MASTER'S NOTICE.

In the Insolvent Estate of PHILIP JACOB NAUDE (X.1881), a farmer, and until recently a trader, residing at Palmietfontein, District Harrismith.

A meeting will be held before the Magistrate, Harrismith, on Wednesday, the 18th June, 1924, at 9.30 a.m., for the election of a Trustee. Sections 57 (1) and 63 of Act No. 32 of 1916.

R. N. HARLEY,
Master of the Supreme Court (Orange Free State Provincial Division).
Master's Office,
Bloemfontein, 3rd June, 1924.

MEESTERS KENNISGEVING.

In de Insolvente Boedel van PHILIP JACOB NAUDE (X.1881), boer, en tot onlangs 'n handelaar, wonende te Palmietfontein, Distrkt Harrismith.

Een bieeenkomst sal gehouden worden voor de Magistraat, Harrismith, op Woensdag, de 18de Junie 1924, te 9.30 uur in die voormiddag precies, voor die kiezing van Kurator. Seksies 57 (1) en 63 van Akte No. 32 van 1916.

R. N. HARLEY.
Meester van het Hooggerechtshof (Oranje Vrijstaat Provinciale Afdeling).
Bloemfontein, 3 Junie 1924. 5932—6

NOTICE OF SALE AND TENDER.

In the Insolvent Estate of MAX VOIGT, hotel proprietor, of Vredefort (X/2729).

The undersigned will cause to be sold at Vredefort on Thursday, 19th June, 1924, at 10.30 a.m., without reserve, the assets in the above Estate, consisting of hotel premises situate on Erven Nos. 93, 94, 103, 104, 92, and 105, in the town of Vredefort, and hotel furniture.

Tenders are invited for the stock-in-trade, consisting of liquors, etc. Tenders to reach the undersigned not later than Wednesday, 18th June, 1924. The highest or any tender not necessarily to be accepted. For further particulars apply to the undersigned.

G. J. B. WEST,
Sole Trustee.
C/o A. C. Marais,
Box 6, Vredefort. 5783—6

In the Insolvent Estate of JOHANNES BERNARDUS WESSELS (X/2650).

Notice is hereby given that the First and Final Liquidation and Distribution Account in the above Estate will lie for inspection at the Offices of the Magistrate at Harrismith and the Master of the Supreme Court at Bloemfontein for a period of fourteen days from the 9th day of June, 1924.

JOHANNES HENDRICUS BRAND REITZ,
GORDON HENRY SMIT,
Joint Trustees.
154 Maitland Street,
Bloemfontein, 2nd June, 1924. 5863—6

NOTICE OF APPLICATION FOR REHABILITATION.

Notice is hereby given that application will be made to the Orange Free State Provincial Division of the Supreme Court of South Africa at Bloemfontein on the 11th day of August, 1924, at 10 o'clock in the forenoon, or so soon as Counsel can be heard, for the rehabilitation of the Estate of FRANS JOHANNES CHRISTIAAN TRUTER, farmer, residing at Kroonstad. Kroonstad, this 26th day of May, 1924.

J. G. VORSTER,
Applicant's Attorney.
5815—6

PUBLIC SALE.

The undersigned, instructed thereto by the Trustee in the Insolvent Estate of ABE MARK, trading as THE LINDLEY PRODUCE MART (X.2770) at Lindley, will sell by public auction on Monday morning, the 23rd June, 1924, at 11 o'clock, in front of his office at Lindley, the following assets of the above insolvent: 1 Office table, 1 office chair, 3 chairs, 1 small table, 1 carpet, stationery files, etc., 1 bedroom suite, 1 cow and calf.

M. J. VERMEULEN,
Auctioneer.

P. D. de Wet, Trustee,
Lindley, 3rd June, 1924.

5934—6

NOTICE OF INTENTION TO APPLY FOR REHABILITATION.

Notice is hereby given that application will be made to the Supreme Court of South Africa (Orange Free State Provincial Division) in terms of Sub-section (2), Section 108, of Act No. 32, 1916, in Tuesday, the 15th July, 1924, at 10 o'clock in the forenoon, or as soon thereafter as Counsel can be heard, for the rehabilitation of the Estate of SYDNEY HERBERT DUMARESQ, formerly trading as S. D. TROSS & CO., of Steynsrust, Orange Free State (now Benoni, Transvaal).

Signed at Steynsrust, this 27th day of May, 1924.

WALTER LANGE,
Attorney for Applicant.

P.O. Box 3,
Steynsrust. 5765—6

NOTICE OF APPLICATION FOR REHABILITATION.

In the Insolvent Estate of PIETER BENJAMIN ODENDAAL, of Boshof, Orange Free State (X/2226).

Notice is hereby given to the Trustees and Creditors in the above Estate that application will be made to the Supreme Court of South Africa (Orange Free State Provincial Division) on Friday, the 1st day of August, 1924, at 10 o'clock in the forenoon, or so soon thereafter as Counsel can be heard, for the rehabilitation of the above Insolvent under Section 108 (2) of Act No. 32 of 1916.

DANIELS & SMIT,
Attorneys for Applicant.
Bloemfontein, 2nd June, 1924. 5864—6

APPLIKASIE VIR REHABILITASIE.

Kennis geskied mits dese dat applikasie gemaak sal word aan die Hooggereghof van Suidafrika (Oranje Vrystaat Provinciale Afdeling) te Bloemfontein op Vrydag, die 1ste Augustus 1924, te 10 uur in die voormiddag, of so spoedig daarna as Advokaat gehoor kan word, vir die rehabilitasie van die Boedel van JOHANNES MARTHINUS FOURIE ERASMUS (X/2584), boer, van Claremont, Distrkt Senekal, in terme van Subseksie 3 van Seksie 108 van Wet No. 32 van 1916.

Gedateer te Bloemfontein, die 2de Junie 1924.

BREBNER & REITZ,
Prokureurs vir Applikant.

Bus 385, Bloemfontein. 5938—6

NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Supreme Court of South Africa (Orange Free State Provincial Division), on Tuesday, the 15th day of July, 1924, at 10 o'clock in the forenoon, or so soon thereafter as Counsel can be heard, for the surrender of the Estate of CORNELIUS TOBIAS MAREE, farmer, of Veepost, in the District of Senekal, as insolvent; and that his Schedules will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court at Bloemfontein and at the Office of the Magistrate at Senekal for a period of fourteen days from the 9th day of June, 1924, to the 23rd day of June, 1924, inclusive.

Senekal, this 3rd day of June, 1924.

A. B. DE V. PICKARD,
5988—6
Applicant's Attorney.

NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Supreme Court of South Africa (Orange Free State Provincial Division), Bloemfontein, on Tuesday, the 1st July, 1924, at 10 o'clock in the forenoon, or as soon thereafter as Counsel can be heard, for leave to surrender the Estate of STEPHANUS FREDRICK JANSE VAN RENSBURG, a farmer, of Rooidraai, District Lindley, as insolvent; and that prior to such application his Schedules will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court at Bloemfontein and at the Office of the Magistrate at Lindley for a period of fourteen days reckoned from the 11th day of June, 1924.

MARAIS & DE VILLIERS,
Applicant's Attorneys.

Kellner Chambers,
Bloemfontein, 3rd June, 1924.

5937—6

NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Supreme Court of South Africa (Orange Free State Provincial Division) on the 1st day of July, 1924, at 10 o'clock in the forenoon, or as soon thereafter as Counsel can be heard, for the surrender of the Estate of ANNA HESTER SUSANNA ZEEMAN (born OOSTHUYSE), married out of community of property to JACOB DANIEL ZEEMAN, farmer, of Reitz, as insolvent; and that his schedules will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court at Bloemfontein and at the Office of the Magistrate at Reitz for a period of fourteen days from the 10th day of June, 1924, to the 24th day of June, 1924.

JAC. L. FISCHER,
Applicant's Attorneys.
P.O. Box 28,
Reitz, 2nd June, 1924. 5867—6

NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Supreme Court of South Africa (Orange Free State Provincial Division) on the 1st day of July, 1924, at 10 o'clock in the forenoon, or as soon thereafter as Counsel can be heard, for the surrender of the Estate of PETRUS GERHARDUS LABUSCHAGNE, farmer, of Malta, District Vrede, as insolvent; and that his schedules will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court at Bloemfontein and at the Office of the Magistrate at Vrede for a period of fourteen days from the 10th day of June to the 24th day of June, 1924.

J. W. L. KRIGE,
Applicant's Attorney.
P.O. Box 120,
Vrede, Orange Free State, 27th May, 1924.

5861—6

ADVERTISEMENTS.

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 2427/1921 dated the 13th day of July, 1921, passed by Jan Christiaan Nielen Marais, attorney of Bloemfontein, in his capacity as the duly authorized agent of Johannes Jansen Viljoen, in favour of Theodore Charles Denyssen and Andries Christoffel Marais, in respect of certain Erven Nos. 92, 53, 64, 65, 71, 106, 138, 140, 195, 217, 275, and 276, situate in the town of Viljoenskroon, District Kroonstad; and all persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds at Bloemfontein within three weeks from the last publication of this notice.

Dated at Bloemfontein, this 3rd day of May, 1924.

MARAIS & DE VILLIERS.
Applicants' Attorneys.
Kellner Chambers,
Bloemfontein. 5940-6

Notice is hereby given under Section 33 (1) of Act No. 32, 1916, that Mr. DOUGLAS K. TRIPMACKER intends disposing of his restaurant, bioscope, and general dealer's business at Winburg to Mr. H. KAPLAN.—Jac. J. Coetzer, Box 67, Winburg, attorney for parties. 5654—30-6

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 33 of Act No. 32 of 1916, that ALBERTINA SOPHIA KLEINHANS (born FAURE), married out of community of property to THEODORUS ERNEST KLEINHANS, of Brandfort, a café proprietress, carrying on business under the firm or style of THE STAR TEAROOMS on portion of Erf No. 4, Block G, Main Street, Brandfort, has disposed of her business to ANNIE HENLE, who will trade under the firm or style of THE STAR TEAROOMS.

HENDRIKZ & DE VLETTER.

Attorneys to the parties.
Brandfort, 2nd June, 1924. 5869—6-13

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 33 of Act No. 32 of 1916, that MARGARET GRETCHEN GASPARIS intends to sell, alienate, and dispose of the goodwill and assets of the tearoom carried on by her at 104 Maitland Street, Bloemfontein, and known as the ANGLO-FRENCH TEAROOM, to LIENA ROSENDORFF and ROSE COHEN, both of Bloemfontein.

Bloemfontein, this 3rd day of June, 1924.

S. ROSENDORFF.

Attorney for Purchasers.
21 Aliwal Street.
P.O. Box 41, Bloemfontein. 5987—6-13

SHERIFF'S NOTICE.

APPOINTMENT OF ACTING DEPUTY-SHERIFF.

Mr. Harry Pomeroy Ward, residing at Bloemfontein, has this day been appointed Acting Deputy-Sheriff for the District of Bloemfontein, for a period not exceeding thirty-one days, from and including the 4th instant, during the absence on leave of the Deputy-Sheriff.

W. H. FITCHETT,
Sheriff of the Orange Free State.
Office of the Sheriff
of the Orange Free State,
Bloemfontein, this 3rd day of June, 1924.

BALJUWS KENNISGEVING.

AANSTELLING VAN WAARNEMENDE ONDERBALJUW.

Mr. Harry Pomeroy Ward, wonende te Bloemfontein, is vandaag aangesteld als Waarnemende Onderbaljuw vir die Distrik Bloemfontein, vir 'n tydperk van niet langer dan 31 dae, vanaf die 4de desen, gedurende die afwesigheid op verlof van die Onderbaljuw.

W. H. FITCHETT.

Baljuw van die Oranje Vrijstaat.
Kantoor van die Baljuw
van die Oranje Vrystaat,
Bloemfontein, die 3de dag van Junie 1924.
5981—6

NATURALIZATION NOTICES.

I, BARNET JULIUS BOLON, of Prince Street, P.O. Box 31, Bloemhof, Transvaal, hereby give notice that I intend to apply in terms of Sub-section (a), Section 4, of the Naturalization of Aliens Act, 1910, for Naturalization under that Act. 5771

I, DAVID NOIK, of 22 Short Street, Bloemfontein (Box 418), hereby give notice that I intend to apply in terms of Sub-section (a), Section 4, of the Naturalization of Aliens Act, 1910, for Naturalization under that Act. 5868

I, ARISTODEMOS MANUEL CAPSOPULOS, of corner Brée and Becker Streets, Newtown, Johannesburg, hereby give notice that I intend to apply in terms of Sub-section (a), Section 4, of the Naturalization of Aliens Act, 1910, for Naturalization under that Act. 5891

I, JOHN CONSTANTINE PAPADOPULOS (also known as JOHN PAPS), of 412a Commissioner Street, Fairview, Johannesburg, hereby give notice that I intend to apply in terms of Sub-section (a), Section 4, of the Naturalization of Aliens Act, 1910, for Naturalization under that Act. 5892

I, LOUIS DAVID GITELSON, of Gumalietoe, Box 31, District Thaba 'Neho, hereby give notice that I intend to apply in terms of Sub-section (a), Section 4, of the Naturalization of Aliens Act, 1910, for Naturalization under that Act. 5893

I, LEWIS BORODOFF, of 26 Bedford Street, Benoni, hereby give notice that I intend to apply in terms of Sub-section (a), Section 4, of the Naturalization of Aliens Act, 1910, for Naturalization under that Act. 5895

I, PAUL KOVALOFF, of Riverdale, Harding, Natal, hereby give notice that I intend to apply in terms of sub-section (a), section 4, of the Naturalization of Aliens Act, 1910, for Naturalization under that Act. 5994

UNION OF SOUTH AFRICA.

PUBLIC SERVICE LIST,
1921.

Containing information of the Public Service as at 31st December, 1920, prepared and published by the Public Service Commission in accordance with the provisions of Section 2 (3) (c) of the Public Service and Pensions Act, 1912.

Price 5s., Post Free.

Obtainable at the Government Printing and Stationery Offices at Pretoria and Capetown.

UNIE VAN ZUID-AFRIKA.

STAATSDIENSTLIJST, 1921.

Bevattende inligting met betrekking tot de Staatsdienst als op 31 Desember 1920, opgesteld en gepubliceerd door d. Staatsdienstkommissie overeenkomstig d. bepalingen van Artikel 2 (3) (c) van d. Staatsdienst en Pensioen Wet, 1912.

Prijs : 5s. Postvrij.

Verkrybaar aan de Gouvernementdrukkerij en Schriftheeftekantoren te Pretoria en Kaapstad.

UNION OF SOUTH AFRICA.

REGULATIONS, 1910-1916.

[Vols. I to VI, with Index (separate volume).]

VOL. I.—A-DE.
VOL. II.—DE-H.
VOL. III.—I-MI.
VOL. IV.—MI-PO.
VOL. V.—PO-R.
VOL. VI.—S-WO.
INDEX.

REGULATIONS, 1917.

VOL. I.—B-Ra.
VOL. II.—Ra-W and Index.

REGULATIONS, 1918-1919.

VOL. I.—A-H.
VOL. II.—I-W and Index.

REGULATIONS, 1920-1921.

VOL. I.—A-P.
VOL. II.—R-W and Index.

Comprising all Regulations framed under the Statutory Authority and certain Proclamations and Orders affecting the general administration since the date of Union and in force on the 31st December, 1921.

Price : 10s. 6d. each.

Post Free.

English and Dutch in One Volume.

Obtainable at the Government Printing and Stationery Offices at Pretoria and Capetown.

UNIE VAN ZUID-AFRIKA

REGULATIES, 1910-1916.

[Delen I tot VI met Inhoud (Eer. Deel.).]

DEEL I.—A-DE.
DEEL II.—DE-H.
DEEL III.—I-MI.
DEEL IV.—MI-PO.
DEEL V.—PO-R.
DEEL VI.—S-WO.
INHOUD.

REGULATIES, 1917.

DEEL I.—B-Ra.
DEEL II.—Ra-W en Bladwijzer.

REGULATIES, 1918-1919.

DEEL I.—A-H.
DEEL II.—I-W en Bladwijzer.

REGULATIES, 1920-1921.

DEEL I.—A-P.
DEEL II.—R-W en Bladwijzer.

Bevattende alle Regulaties opgetrokken onder Wetlike Autoriteit in zekere Proklamaties en Orders met betrekking tot de algemene administratie sedert de datum van Unie en van kracht op 31 Desember 1921.

Prijs : 10s. 6d. elk.

Postvrij.

Engels en Hollands in Eén Deel.

Verkrybaar aan de Kantoren van Gouvernementdrukkerij en Schriftheeftekantoren te Pretoria en Kaapstad.

OFFICIAL YEAR BOOK OF THE UNION OF SOUTH AFRICA

(No. 4, 1921),

CONTAINING STATISTICS MAINLY FOR THE PERIOD 1910-1920.

Price: 5s. Post Free within the Union.
6s. outside the Union.

Obtainable at the Government Printing and Stationery Offices at Pretoria and Capetown.

OFFISIEEL JAARBOEK VAN DIE UNIE VAN SUID-AFRIKA

(No. 4, 1921),

BEVATTENDE STATISTIEKE HOOFSAKELIK VIR DIE TYDPERK 1910-1920.

Prijs : 5s. Posvry binne die Unie.
6s. buite die Unie.

Verkrybaar aan die Gouvernementdrukkerij en Skriftheeftekantoren te Pretoria en Kaapstad.

ADVERTISEMENTS.

ELECTION OF EXECUTORS AND TUTORS.

The Estates of the persons mentioned in the attached schedule being unrepresented, notice is hereby given to the surviving spouse (if any), next-of-kin, legatees, and creditors and—in cases where the meeting is convened for the election of Tutors—to the paternal and maternal relatives of the minors, and to all others whom these presents may concern, that meetings will be held in the several Estates at the times, dates, and places specified for the purpose of selecting some person or persons for approval by the Master of the Supreme Court of South Africa (Cape of Good Hope, Natal, Orange Free State, or Transvaal Provincial Division, as the case may be) as fit and proper to be by him appointed Executors or Tutors, as the case may be. Meetings at Capetown, Pietermaritzburg, Bloemfontein, and Pretoria will be held before the Master, in Kimberley before the Assistant Master, in Johannesburg before the Assistant Magistrate (Civil Division), and in other places before the Magistrate.

R. J. BARRY, Master of the Supreme Court, Cape of Good Hope Provincial Division.
UNWIN S. BARRETT, Master of the Supreme Court, Transvaal Provincial Division.
H. G. BOTHA REID, Master of the Supreme Court, Natal Provincial Division.
R. N. HARLEY, Master of the Supreme Court, Orange Free State Provincial Division
H. O. DE VILLIERS, Assistant Master of the Supreme Court, Kimberley.

VERKIEZING VAN EKSEKUTEUREN EN VOOGDEN.

De Boedels van de personen vermeld in de aangehechte lijst niet vertegenwoordigd zijnde, wordt hiermede kennis gegeven aan de nagelatene echtenooot (indien enige), erfgenamen, legatarissen en krediteuren, en—in gevallen waar de bijeenkomst belegd wordt voor verkiezing van voogden—aan de bloedverwanten der minderjarigen van vaders- en moederszijde, en aan alle anderen die het moge aangaan, dat bijeenkomsten gehouden zullen worden in de verschillende Boedels, op de tijden, datums en plaatsen vermeld, voor het doel een persoon of personen te kiezen voor goedkeuring van de Meester van het Hooggerechtshof van Zuid-Afrika (Kaap de Goede Hoop, Natal, Oranje Vrijstaat of Transvaal Provinciale Afdeling, als het geval mag wezen), als goed en bekwaam om door hem te worden aangesteld als eksekuteuren of voogden, als het geval mag wezen. Bijeenkomsten te Kaapstad, Pietermaritzburg, Bloemfontein en Pretoria zullen gebouwen worden voor de Meester, te Kimberley voor de Assistant Meester, te Johannesburg voor de Assistant Magistraat (Civiele Afdeling) en in andere plaatsen voor de Magistraat.

R. J. BARRY, Meester van het Hooggerechtshof, Kaap de Goede Hoop Provinciale Afdeling.
UNWIN S. BARRETT, Meester van het Hooggerechtshof, Transvaal Provinciale Afdeling.
H. G. BOTHA REID, Meester van het Hooggerechtshof, Natal Provinciale Afdeling.
R. N. HARLEY, Meester van het Hooggerechtshof, Oranje Vrijstaat, Provinciale Afdeling.
H. O. DE VILLIERS, Assistant Meester van het Hooggerechtshof, Kimberley.

Registered No. Estate. Registration number van Buidel.	Name of the Deceased <i>Naam van Overledene.</i>		Occupation. <i>Beroep.</i>	Date and Place of Death. <i>Datum en Plaats van Overlijden.</i>	Date and Time of Meeting. <i>Datum en Tijd van Bijeenkomst.</i>	Place of Meeting. <i>Plaats van Bijeenkomst.</i>	Meeting convened for election of <i>Bijeenkomst belegd voor verkiezing van.</i>
	Surname. <i>Familienaam.</i>	Christian Name. <i>Voornaam.</i>					
4039	Gous	Marcus	Farmer	7th April, 1907, Mount Currie	18th June, 1924, 10 a.m.	Kokstad	Executor.
311	Cairns	Allan James	Farmer	11th November, 1918, West Kenya, B.E. Africa	20th June, 1924, 10 a.m.	Seymour	Executor.
4235	Rimer	James Cook, junior	Student	11th March, 1917, in France, in action	10th June, 1924, 10 a.m.	Master's Office, Capetown	Executor Dative.
4258	Starck	Cecil William James	Constable, S.A. Police	12th April, 1924, Alexandria	20th June, 1924, 10 a.m.	Magistrate's Office, Alexandria	Executor Dative.
4413	Warren	Owen Victor	Farmer	17th April, 1924, Port Elizabeth	24th June, 1924, 10 a.m.	Magistrate's Office, Kingwilliams-town	Executor Dative.
164/83/ 2897/18	Badenhorst	Maria Susanna	—	22nd September, 1918, Middelburg	17th June, 1924, 10 a.m.	Colesberg	Executor.

CAPE OF GOOD HOPE.—KAAP DE GOEDE HOOP.

4039	Gous	Marcus	Farmer	7th April, 1907, Mount Currie	18th June, 1924, 10 a.m.	Kokstad	Executor.
311	Cairns	Allan James	Farmer	11th November, 1918, West Kenya, B.E. Africa	20th June, 1924, 10 a.m.	Seymour	Executor.
4235	Rimer	James Cook, junior	Student	11th March, 1917, in France, in action	10th June, 1924, 10 a.m.	Master's Office, Capetown	Executor Dative.
4258	Starck	Cecil William James	Constable, S.A. Police	12th April, 1924, Alexandria	20th June, 1924, 10 a.m.	Magistrate's Office, Alexandria	Executor Dative.
4413	Warren	Owen Victor	Farmer	17th April, 1924, Port Elizabeth	24th June, 1924, 10 a.m.	Magistrate's Office, Kingwilliams-town	Executor Dative.
164/83/ 2897/18	Badenhorst	Maria Susanna	—	22nd September, 1918, Middelburg	17th June, 1924, 10 a.m.	Colesberg	Executor.

TRANSVAAL.

53390	Chalkley	John Crabb	—	20th August, 1923, England	10th June, 1924, 11 a.m.	Johannesburg	Executor Dative.
54103	Venter and surviving spouse	Maria Petronella	—	12th April, 1924, Middelburg	25th June, 1924, 10 a.m.	Oogies, before Magistrate of Witbank	Executor.
40692	Venter Streicher	Johannes Jurie Johanna Maria	—	3rd May, 1919, Bloemhof	20th June, 1924, 10 a.m.	Bloemhof	Tutor.
47365	Venter	Stefanus Christiaan	Carpenter	25th September, 1921, Pretoria	20th June, 1924, 10 a.m.	Potchefstroom	Tutor.
54066	Heuer	Eduard (Georg Franz Eduard)	Private gentleman	22nd February, 1922, Frankfort-on-the-Main, Germany	10th June, 1924, 11 a.m.	Johannesburg	Executor.
54076	Lessem	Aaron Leib	Dairyman	12th May, 1924, Rosettenville, Johannesburg	10th June, 1924, 11 a.m.	Johannesburg	Executor.
54089	Krakau	Georg	Merchant	20th November, 1917, Berlin, Germany	10th June, 1924, 11 a.m.	Johannesburg	Executor.
54090	Lloyd	Frances	Billiard-room keeper	25th May, 1924, Pretoria	18th June, 1924, 10 a.m.	Pretoria	Executor.
54094	Nightingale	Charles	Phthisis pensioner	12th May, 1924, Johannesburg	13th June, 1924, 10 a.m.	Bloemhof	Executor.

ORANGE FREE STATE.—ORANJE VRIJSTAAT.

17055	Steyt'er	Thomas Joel	Farmer	19th April, 1924, Zwartkrans, Bethlehem	20th June, 1924, 10 a.m.	Bethlehem	Executor.
17053	Du Toit	David Johannes	Farmer	14th May, 1924, Alma, Fauresmith	12th June, 1924, 10 a.m.	Fauresmith	Executor.

GRIQUALAND WEST.

R. 9/511	Goodman	Samuel	Bar-keeper	15th May, 1924, Kimberley	11th June, 1924, 10 a.m.	Kimberley	Executor.
----------	---------	--------	------------	---------------------------	-----------------------------	-----------	-----------

C/10130	Loonat, Ansu, an Indian woman, carrying on business as general dealer at Grootpan, District Standerton	3/6/24	"	"	Friday	20/6/24	10 a.m.	Standerton.
C/10129	Suliman, Essa, a general merchant, of 51 Pretorius Street, Pretoria	30/5/24	"	"	Friday	20/6/24	10 a.m.	Pretoria.
C/10114	Cajee, I. A., a general dealer, of 92 Schweizer Street, Schweizer Reneke	2/6/24	"	"	Friday	20/6/24	10 a.m.	Schweizer Reneke.
C/10141	Alger, John, of 35 Gordon Road, Bertrams Township, Johannesburg	26/5/24	Witwatersrand Local Division		Tuesday	17/6/24	11 a.m.	Johannesburg.

ADVERTISEMENTS.

MASTERS' NOTICES.

Pursuant to Section sixteen, Sub-section (3), of the Insolvency Act, 1916.

Notice is hereby given that the Estates mentioned in the subjoined Schedule have been placed under sequestration provisionally by Order of the Supreme Court as therein set forth.

R. J. PADDY, Master of the Supreme Court.

xxx

GOVERNMENT GAZETTE, 6TH JUNE, 1924.

ADVERTISEMENTS.

No. of Estate. No. van Boedel.	Name and Description of Estate. <i>Naam en Beschrijving van Boedel.</i>	Date upon which and Division of Court by which Order made. <i>Datum waarop en Afdeling van Hof waardoor Order gemaakt.</i>		Day, Date, and Hour of Meeting. <i>Dag, Datum en Uur van Bijeenkomst.</i>			Place of Meeting <i>Plaats van Bijeenkomst.</i>
		Date of Order. <i>Datum van Order.</i>	Division of Court. <i>Afdeling van Hof.</i>	Day. <i>Dag.</i>	Date. <i>Datum.</i>	Hour. <i>Uur.</i>	
O/10117	Muller, Andrew, a miner, of Kleinfontein Gold Mining Co.	26/5/24	Witwatersrand Local Division	Wednesday	18/6/24	10 a.m.	Benoni.
C/10116	Galloway, R. G., a miner, of the New Modderfontein Gold Mining Co., Ltd.	26/5/24	" "	Wednesday	18/6/24	10 a.m.	Benoni.
C/10120	Adams, Arthur Peter, a railway employee, of 42 Juta Street, Braamfontein, Johannesburg	26/5/24	" "	Tuesday	17/6/24	11 a.m.	Johannesburg.
C/10119	Gombart, Edward, a railway employee, of 2B Spilsbury Road, Germiston	26/5/24	" "	Friday	20/6/24	10 a.m.	Germiston.
C/10115	Ver Haag, John William, a miner, of 24 Clare Road, Fordsburg, Johannesburg	26/5/24	" "	Tuesday	17/6/24	11 a.m.	Johannesburg.
C/10118	Roets, Ivan Benjamin, a miner, of Brakpan	26/5/24	" "	Friday	20/6/24	10 a.m.	Brakpan.
C/10076	Inglesby, Sidney George, of Comptonville Township, Krugersdorp	26/5/24	" "	Friday	20/6/24	10 a.m.	Krugersdorp.
C/10027	Wulf Robert Levin and Jack Levin, trading as W. R. Levin at Greylingstad, Transvaal	27/5/24	Transvaal Provincial Division	Tuesday	17/6/24	10 a.m.	Heidelberg, Transvaal.
C/10050	Levin, Wulf Robert, a partner in W. R. Levin, Greylingstad, Transvaal	27/5/24	" "	Tuesday	17/6/24	10 a.m.	Heidelberg, Transvaal.
C/10051	Levin, Jack, a partner in W. R. Levin, Greylingstad, Transvaal	27/5/24	" "	Tuesday	17/6/24	10 a.m.	Heidelberg, Transvaal.
C/10139	McComb, Kenneth Sutherland, a farmer, of Lunsklip, District Pietersburg	28/5/24	" "	Friday	20/6/24	10 a.m.	Pietersburg.
C/10140	Hoven, van der, Charles Warden, a retired civil servant, of 314 First Avenue East, Rietfontein, Pretoria	28/5/24	" "	Friday	20/6/24	10 a.m.	Pretoria.
C/10059	Kotzen, Sam, a general dealer, of Aurora West, Maraisburg	26/5/24	Witwatersrand Local Division	Friday	20/6/24	10 a.m.	Krugersdorp.
C/10121	Shapiro, Jack, a dental surgeon, of Blinman's Buildings, Kerk Street, Johannesburg	26/5/24	" "	Tuesday	17/6/24	11 a.m.	Johannesburg.
C/10124	Jooma, Abo Bakr Dada, a general dealer, of Pietersburg	22/5/24	Transvaal Provincial Division	Friday	20/6/24	10 a.m.	Pietersburg.
C/10125	Louw, Cornelius Jacobus Petrus, a garage proprietor, trading as Louw's Garage at Wakkerstroom	22/5/24	" "	Friday	20/6/24	10 a.m.	Wakkerstroom.
C/10128	Petersen, Eric, formerly trading as Central Garage at Duvelskloof, District Pietersburg, but presently of Aircraft Depot, Roberts Heights, Pretoria	22/5/24	" "	Friday	20/6/24	10 a.m.	Pietersburg.
C/10106	Clarke, Phillipine, a widow, residing at Kleinpaardekraal, District Krugersdorp	23/5/24	" "	Friday	20/6/24	10 a.m.	Krugersdorp.
C/9853	Vorster, Johannes Hendrik, a farmer, of Klipfontein No. 98, District Witbank	14/2/24	" "	Friday	20/6/24	10 a.m.	Witbank.
C/10133	Ratcliff, James Robert, a chemist, of 21 Breytenbach Street, Nigel, Transvaal	27/5/24	" "	Tuesday	17/6/24	10 a.m.	Heidelberg, Transvaal.
C/10112	Saloojee, Amod Mamojee, trading as Amod Mamojee at Steenbokfontein, District Rustenburg	27/5/24	" "	Friday	20/6/24	10 a.m.	Rustenburg.

NOTICE OF INTENTION TO APPLY FOR REHABILITATION.

Pursuant to Section one hundred and eight of the Insolvency Act, 1916.

Notice is hereby given that the insolvents mentioned in the subjoined Schedule will apply for their rehabilitation at the times and places and upon the grounds therein set opposite their respective names.

KENNISGEVINGEN VAN VOORNEMEN OM TE VERZOEKEN OM REHABILITATIE.

Ingevolge Artikel honderd acht van de Insolventie Wet, 1916.

Hiermede wordt kennis gegeven dat de insolventen genoemd in de hieronder volgende Bijlage zullen verzoeken om hun rehabilitatie op de tijden en plaatsen en om de redenen daarin opgegeven tegenover hun respectieve namen.

FORM NO. 8.—FORMULIER NO. 8.

SCHEDULE.—BIJLAGE.

No. of Estate. No. van Boedel.	Full Name and Description of Insolvent. <i>Volle Naam en Beschrijving van Insolvent</i>	Place of Business or Residence. <i>Plaats van Bezighheid of Woonplaats.</i>	Date when Estate Sequestrated. <i>Datum waarop Boedel werd Gesekwestreerd.</i>	Day, Date, and Hour of Intended Application. <i>Dag, Datum en Uur van Voorgenomen Applikatie.</i>			Division of Court to which Application will be made. <i>Afdeling van Hof waarbij Applikatie zal worden gemaakt.</i>	Grounds of Application. <i>Redenen voor Applikatie.</i>	
				Day. <i>Dag.</i>	Date. <i>Datum.</i>	Hour. <i>Uur.</i>			
X/2003	Pieter Joachim Nieuwenhuizen, farmer, residing at Merriesfontein, District Boshof	Merriesfontein, District Boshof	15/7/22	Monday	15/9/24	10 a.m.	Orange Free State Provincial	Bloemfontein	Account confirmed on 29th June, 1923.
94/319	Charles Henry Jwaskiewitz, a farmer	Vlakkies, P.O. Saphana, District Uitenhage	13/1/20	Tuesday	12/8/24	10.30 a.m.	Cape Provincial	Capetown	No claims proved nor Trustee appointed.
C/7803	Athole Montague Murray, farmer	Kerswell Grange, Johannesburg	20/4/24	Tuesday	22/7/24	10 a.m.	Witwatersrand Local	Johannesburg	Account confirmed 28th November, 1924
X/2273	Louis Nathan Hirshowitz, general merchant	Rietkuil, District Vred	15/12/22	Friday	1/8/24	10 a.m.	Orange Free State Provincial	Bloemfontein	Account confirmed 19th December, 1923.
G/151	Jacob Geber	Kimberley, Cape Province	2/11/21	Friday	1/8/24	10 a.m.	Orange Free State Provincial	Bloemfontein	Account confirmed 20th July, 1923.
G/149	Samuel Nathan Geber	Kimberley, Cape Province	2/11/21	Friday	1/8/24	10 a.m.	Orange Free State Provincial	Bloemfontein	Account confirmed 20th July, 1923.
G/152	Jacob Geber and Samuel Nathan Geber, trading as S. N. & J. Geber, hotel-keepers, of Frankfort	Kimberley, Cape Province	2/11/21	Friday	1/8/24	10 a.m.	Orange Free State Provincial	Bloemfontein	Account confirmed 16th April, 1923.
C/6487	Aaron Rushovich, trading as Rushovich & Co., boot and shoe manufacturers	Jeppes	25/1/21	Tuesday	22/7/24	10 a.m.	Witwatersrand Local	Johannesburg	Final Account confirmed 25th August, 1923.

ADVERTISEMENTS.

NOTICES OF TRUSTEES AND ASSIGNEES.

Pursuant to Section *ninety-nine*, Sub-section (2), of the Insolvency Act, 1916.

The liquidation accounts and plans of distribution or/and contribution in the Assigned or Sequestrated Estates mentioned in the subjoined Schedule having been confirmed on the dates therein mentioned, notice is hereby given that a dividend is in course of payment or/and a contribution in course of collection in the said Estates as in the Schedule is set forth, and that every creditor liable to contribute is required to pay the trustee or assignee the amount for which he is liable at the address mentioned in the Schedule.

KENNISGEVINGEN VAN KURATORS EN BOEDELREDDERS.

Ingevolge artikel *negen en negentig*, subsektie (2), van de Insolventie Wet, 1916.

Nademaal de likwidatie-rekeningen en plannen van distributie of/een kontributie in de afgestane of gesekwestreerde boedels vermeld in de hieronde volgende bijlage zijn bekraftigd op de daarin genoemde datums, wordt hiermede kennis gegeven, dat een dividend zal worden uitgekeerd of/een kontributie zal worden ingezameld in de gezegde boedels, zoals uiteengezet in de bijlage, en dat iedere kontributiepligtige schuldeiser aan de kurator of boedelredder bij het in de bijlage genoemde adres het door hem verschuldigde bedrag moet betalen.

FORM NO. 7.—FORMULIER NO. 7.

SCHEDULE.—BIJLAGE.

No. of Estate. No. van Boedel.	Name and Description of Estate; Naam en Beschrijving van Boedel.	Date when Account Confirmed. Datum waarop Rekening werd Bekrachtigd.	Whether a Dividend is being paid, or a Contribution being collected, or both. <i>Of een Dividend wordt uitgekeerd of een Kontributie wordt ingezameld, of beide.</i>	Name of Trustee or Assignee. Naam van Kurator of Boedelredder.	Full Address of Trustee or Assignee. Volledig Adres van Kurator of Boedelredder.
936	Charles John Young, of Sans Souci, Klip River Division	14/5/24	Contribution	F. Davenport	P.O. Box 26, Ladysmith.
94/227	Insolvent Estate Hendrick Alexander van Wyhe, of Northbrook, Matatiele	15/5/24	The amount of the deficiency being recovered from sureties	George Elliott Underwood	P.O. Box 14, Matatiele.
C/8985	Ebrahim Ismail Asvat, Mahomed Ismail Asvat, and Moosa Ismail Asvat, trading as E. M. Asvat, general dealers, Vereeniging	22/5/24	Dividend being paid	W. D. McFarlane	C/o Merchants' Trust, Limited, P.O. Box 2087, Johannesburg.
X/2575	Insolvent Estate of Andries Johannes Hendrik Steenkamp, farmer, of Villiershoek, P.O. Steunmekaar, District Fauresmith	23/5/24	Dividend being paid	C. W. Adendorff	C/o Vorster & Rood Bros., P.O. Box 38, Vereeniging.
958	Insolvent Estate of William Zachariah Smith, of Pietermaritzburg	23/5/24	Contribution being collected	James Douglas Melvin	P.O. Box 88, and/or Brand Street, Jagersfontein.
718	Insolvent Estate of Moosa Mahomed, of Port Elizabeth	22/5/24	Dividend being paid	R. H. Mason, Secretary, Natal Executors and Orphan Chamber, Ltd.	P.O. Box 207, Pietermaritzburg.
594	Insolvent Estate of Gericke Brothers, of Kirkwood, District of Uitenhage	22/5/24	Contribution being collected	Charles John Anderson	25 Main Street, Port Elizabeth.
C/9591	Solomon Philip Jutan, general dealer, of Klipfontein, near Johannesburg	28/5/24	First and Final Dividend being paid	L. M. Herman	25 Main Street, Port Elizabeth.
C/9523	Michael Jedwabnick and Mannie Gabriclowitz, trading as Magnet Trading Co., Johannesburg	28/5/24	First and Final Dividend being paid	Harry Cohen	Harry Cohen & Co., 49-51 Sack's Buildings, Joubert Street, P.O. Box 3639, Johannesburg.
C/9663	H. Maroua & Co., wholesale merchants, Johannesburg	28/5/24	First and Final Dividend being paid	Harry Cohen	49-51 Sack's Buildings, corner of Commissioner and Joubert Streets, P.O. Box 3639, Johannesburg.
X/2430	Lipo Phillips, general dealer, of Kopjes, Orange Free State	28/5/24	Second Dividend being paid	Benzion Sundel Hersch	49-51 Sack's Buildings, corner of Commissioner and Joubert Streets, P.O. Box 3639, Johannesburg.
C/9585	Johannes Marthinus Lodewicus Wessels, a farmer, of Elandsfontein, District Waterberg	22/5/24	No Creditors having proved Contribution is not being collected	F. W. Markotter	C/o J. G. Strydom, P.O. Box 37, Main Street, Nylstroom.
C/9578	Daniel Johannes Jacobus Terblanche	27/5/24	No Dividend and no Contribution	Sydney I. Rubenstein	P.O. Box 22, Koster, Transvaal.
C/9093	Insolvent Estate of Allan Christopher Pohl, trading and carrying on business as A. C. Pohl, as Bruhns & Pohl, and as Pohl & Co., auctioneer, of Vryburg	20/5/24	Dividend is being paid	Claude Ernest Neser	Corner Boom and Plein Streets, P.O. Box 22, Klerksdorp.
X/2229	Insolvent Estate of Chaim Harry Cohen and Jack Cohen, general dealers, trading as Cohen Bros., at Oranjeville, District Heilbron	16/5/24	First and Final Dividend being paid	William Dick McFarlane	C/o The Merchants' Trust, Limited, P.O. Box 2087, Johannesburg.
C/7271	Mary Kilfoil, tearoom proprietress, Boksburg	28/5/24	Dividend to preferent Creditor only	W. T. Hall	19-21 Glencairn Buildings, Joubert Street, Johannesburg.
C/7818	Insolvent Estate of Ahmed Ismail Bulbulia, Mahmood Mahomed Bulbulia and Ahmed Mahomed Bulbulia, trading as Bulbulia Bros., general dealers, Zwartruggen, District of Rustenburg	30/5/24	Third and Final Dividend being paid	John Cameron	11-12 Sack's Buildings, Joubert Street, Johannesburg.
C/9376	Insolvent Estate of Johannes Nieman, a farmer, of Inkomst, Pietersburg District	22/5/24	Contribution being collected	Charl Francois Naude	P.O. Box 44, Pietersburg.
X/2690	Max Gersohn Cohen, merchant, Gumtree, Ficksburg	28/5/24	Dividend being paid	L. Simenhoff and S. v. d. Hoven	69 Maitland Street, Bloemfontein.
891	Insolvent Estate of Lucas Johannes Deenaar, farmer, of Mooi Krantz, Newcastle	22/5/24	Interim Dividend being paid	P. A. Talmage	P.O. Box 26, Newcastle.
372	Insolvent Estate of Avdan Ramdas Singh, storekeeper, of Newcastle	22/5/24	Dividend being paid	P. A. Talmage	P.O. Box 26, Newcastle.
C/9055	M. Barsel, baker, of Johannesburg	30/5/24	Contribution being collected	S. L. Harris	35 City House, Harrison Street, Johannesburg.
C/6909	Insolvent Estate of S. G. H. Sarfudin & Bro. (First Insolvency)	28/5/24	Second Dividend being paid	Thomas Sterling	56, 57, and 58 National Mutual Buildings, Rissik Street, Johannesburg.
C.A.1288	Johannesburg Motor Mart, Limited	15/1/24	Dividend	J. G. Carter	P.O. Box 2636, Johannesburg.
C/9286	Magdalena Bresler, trading as Pavilion Bioscope Café, Eloff Street, Johannesburg	23/5/24	First and Final Dividend being paid to Preferent Creditors only	Jas. T. Windram	P.O. Box 613, 19-24 Asher's Buildings, Fox and Joubert Streets, Johannesburg.

ADVERTISEMENTS.

No. of Estate. No. van Boedel.	Name and Description of Estate. Naam en Beschrijving van Boedel.	Date when Account Confirmed. Datum waarop Rekening werd Bekrachtigd.	Whether a Dividend is being paid, or a Contribution being collected, or both. Of een Dividend wordt uitgeheerd of een kontributie wordt ingevorderd, of beide.	Name of Trustee or Assignee. Naam van Kurator of Boedelredder.	Full Address of Trustee or Assignee. Volledig Adres van Kurator of Boedelredder.
C/9660	Insolvent Estate of Jacobus Johannes Maree, miner, of 293 President Street, Germiston	23/5/24	Contribution being collected	S. H. van Diggelen	55-56 Sacke's Buildings, Joubert Street, Johannesburg.
C/9782	Joseph Broodo, of Johannesburg	28/5/24	Dividend being paid	S. L. Nathan	10 Belfast Buildings, Market Street, Johannesburg.
515	Ernst Lodewicus Kleinhans (S.'s son).	22/5/24	Dividend being paid	A. L. Venter	P.O. Box 34, Burghersdorp.
C/9208	Insolvent Estate of P. H. Benjamin	3/6/24	A Dividend is being paid	George Foster, R.P.A.	31-2 Clonmel Chambers, Eloff Street, Johannesburg.
C/9771	Nicolaas Gerhardus v. d. Westhuizen, shop assistant, of 323 Church Street West, Pretoria	3/6/24	Dividend to preferent Creditors only	C. Altmann	Altmann & Brugman, P.O. Box 956, Pretoria.
X/2660	Raphael Berkowitz, merchant, Bloemfontein	2/6/24	Dividend being paid and Contribution collected	S. v. d. Hoven	P.O. Box 331, Bloemfontein.

NOTICES OF TRUSTEES AND ASSIGNEES.

Pursuant to Sections forty and forty-one of the Insolvency Act, 1916.

Notice is hereby given that a meeting of creditors will be held in the Sequestered or Assigned Estates mentioned in the subjoined Schedule on the dates, at the times and places, and for the purposes therein set forth.

Meetings in a town in which is the office of a Master or Assistant Master will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

KENNISGEVINGEN VAN KURATORS EN BOEDELREDDERS.
Ingevolge Artikels veertig en een en veertig van de Insolventie Wet, 1916.

Hiermede wordt kennis gegeven, dat een bijeenkomst van schuldeisers zal worden gehouden in de gesekwestreerde of afgestane Boedels vermeld in de hieronder volgende Bijlage op de datums, tijden en plaatsen en voor de doeleinden daarin vermeld.

In steden waar het kantoor van een Meester of een Assistent Meester is zullen de bijeenkomsten voor de Meester worden gehouden en in andere plaatsen voor de Magistraat.

FORM NO. 4.—FORMULIER NO. 4.

SCHEDULE.—BIJLAGE.

No. of Estate. No. van Boedel.	Name and Description of Estate. Naam en Beschrijving van Boedel.	Whether Assigned or Sequestered. Of Boedel is Gesekewestreerd of Afgestaan.	Day, Date, and Hour of Meeting. Dag, Datum en Uur van Bijeenkomst.			Place of Meeting. Plaats van Bijeenkomst.	Purpose of Meeting. Doel van Bijeenkomst.
			Day. Dag.	Date. Datum.	Hour. Uur.		
865	Edward Cecil Richards, formerly trading under the style or firm of Bisset & Richards, hotel proprietors, at Cogill's Hotel, Wynberg, Cape	Sequestered	Friday	20/6/24	10 a.m.	Capetown	Proof of debt.
C/9743	C. G. Patel & Co. (Chitta Dulabh Chitta Govind and Jivan Ranchad, trading as), general dealers, of Diagonal Street, Johannesburg	Sequestered	Thursday	19/6/24	11 a.m.	Johannesburg	(1) Proof of claims. (2) To authorize the Trustee to dispose of all outstanding debts, including a claim against the National Bank of S.A., Ltd., for undue preference, by tender, or private treaty.
C/9849	Insolvent Estate of Lewis Smith	Sequestered	Tuesday	17/6/24	10 a.m.	Volksrust	Further proof of debt.
C/9935	Chaim Simon Nackan, trading as National Gents Outfitters, Rosettenville, Johannesburg	Sequestered	Thursday	19/6/24	11 a.m.	Johannesburg	For filing further proofs of debt.
C/9503	Hyman Salkinder, formerly trading as Majestic Hotel, Johannesburg	Assigned	Thursday	19/6/24	11 a.m.	Johannesburg	To receive Assignee's report and to confirm the sale of the assets in the Estate.
X/2750	Willem Albertus Botha, farmer, Lakeview, Bloemfontein	Sequestered	Wednesday	18/6/24	10 a.m.	Bloemfontein	Proof of claims.
C/10067	Demetri Haggiyanne, trading as Palace Cafe	Sequestered	Friday	20/6/24	10 a.m.	Pretoria	For the purpose of considering offer of composition of 5s. per £1.
C/10061	Julius Frame, barman, of Johannesburg	Sequestered	Tuesday	17/6/24	11 a.m.	Johannesburg	* See footnote.
C/8932	E.S. Coovadia, general dealer, of Johannesburg	Sequestered	Thursday	19/6/24	11 a.m.	Johannesburg	Proof of claims.
K.I6/24	Charles Edelstein, of Daniels Kuit	Sequestered	Wednesday	25/6/24	10 a.m.	Kimberley	Proof of further claims.
C/9692	Noor Mahomed Cassim & Son, general merchants, of Middelburg, Transvaal	Sequestered	Friday	20/6/24	10 a.m.	Pretoria	Proof of claims.
776	Aaron Berman, hotel-keeper, Muizenberg	Sequestered	Thursday	19/6/24	10 a.m.	Simonstown	Further proof of debt.
962	Gert Albertus Theron, jun., farmer, of Grootvlei, Piquetberg	Sequestered	Wednesday	25/6/24	10.15 a.m.	Piquetberg	Special meeting:— To decide upon an offer of composition of 4s. in the £1 plus costs of administration and sequestration in full. Insolvent to be reinvested with all Estate assets and effects as soon as payment of amount due under offer is made to Trustee.
C/8177	Insolvent Estate of Isaac Rosenthal, trading as Witbank Fisheries, Witbank	Sequestered	Friday	27/6/24	11 a.m.	Witbank	For proof of debts only.

* To consider and accept or reject the following offer of composition made by the Insolvent:—(1) That all costs of sequestration and administration shall be paid in cash in full. (2) That all creditors shall be paid a dividend of 6d. in the £1 on the amount of their proved claims, payable within thirty days from acceptance of the offer. (3) The offer to be guaranteed to the satisfaction of the Trustee.

ADVERTISEMENTS.

NOTICES OF TRUSTEES AND ASSIGNEES.

Pursuant to section *sixty-four*, sub-section (3), section *seventy*, and section *thirty-nine*, sub-section (2), of the Insolvency Act, 1916.

Notice is hereby given that the persons mentioned in the subjoined Schedule have been appointed Trustees or Assignees, as the case may be, of the Estates therein mentioned as having been sequestrated or assigned; that their addresses are as therein set forth; and that the persons indebted to the Estates are required to pay their debts at the said addresses within the periods mentioned in the Schedule.

Further, that a meeting of creditors (being the second meeting in such of the said Estates as are under sequestration) will be held in the said Estates on the dates and at the times and places mentioned in the Schedule, for the proof of claims against the Estate, for the purpose of receiving the Trustee's or Assignee's report as to the affairs and condition of the Estate, and of giving the Trustee or Assignee directions concerning the sale or recovery of any part of the Estate, or concerning any matter relating to the administration thereof.

Meetings in a town in which is the Office of a Master will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

KENNISGEVINGEN VAN KURATORS EN BOEDELREDDERS.

Ingevolge artikel *vier en zestig*, subsectie (3), artikel *zeventig* en artikel *negen en dertig*, subsectie (2), van de Insolventie-Wet, 1916.

Kennis wordt hiermede gegeven dat de personen genoemd in de hieronder volgende Bijlage zijn benoemd als Kurators of Boedelredders, naar het geval mocht zijn, van de Boedels daarin vermeld als gesekwestreerd of afgestaan; dat hun adressen zijn als daarin opgegeven; en dat de personen die aan de boedels geld schulden hun schulden moeten betalen bij de opgegeven adressen binnen de termijnen vermeld in de Bijlage.

Verder dat een bijeenkomst van schuldeisers (zijnde de tweede bijeenkomst in die van de boedels welke gesekwestreerd zijn) zal worden gehouden in de gezegde boedels op de datums en op de tijden en plaatsen vermeld in de Bijlage, voor het bewijzen van aanspraken tegen de boedel, voor het ontvangen van het verslag van de Kurator of van de Boedelredder omtrent de aangelegenheden en de staat van de boedel, alsmede voor het geven van instructies aan de Kurator of Boedelredder betreffende de verkoop of opvordering van aan de boedel behorende stukken of betreffende aangelegenheden in verband met het beheer daarvan.

In een stad waarin een Kantoor van een Meester is zullen de bijeenkomsten voor de Meester worden gehouden en in andere plaatsen voor de Magistraat.

FORM NO. 3.—FORMULIER NO. 3.

SCHEDULE.—BIJLAGE.

No. of Estate.	Name and Description of Estate.	Whether Assigned or Sequestrated.	Name of Trustee or Assignee.	Full Address of Trustee or Assignee.	Day, Date, and Hour of Meeting. Dag, Datum en Uur van Bijeenkomst.			Place of Meeting. Plaats van Bijeenkomst.	Time within which debts payable. Tijd binnen welke schuld moet worden betaald.
					Day. Dag.	Date. Datum.	Hour. Uur.		
X/2771	Gysbertus Albertus Tiberius Nezar, blacksmith, Orange Street, Kroonstad	Sequestrated	J. du Randt	Box 110, Kroonstad	Friday	20/6/24	10 a.m.	Kroonstad	2 weeks.
X/2725	Jonas Klatzow, accountant, of Bloemfontein	Sequestrated	Leon Simenhoff	C/o Simenhoff & Penclaw, 73 Maitland Street, Bloemfontein	Wednesday	18/6/24	10 a.m.	Bloemfontein	—
X/2767	Christian Frederik Daval, blacksmith, of Orange Street, Kroonstad	Sequestrated	J. du Randt	Box 110, Kroonstad	Friday	20/6/24	10 a.m.	Kroonstad	2 weeks.
1001	Samuel Sklarchik, trading as Addington Supply Stores, Point Road, Durban, Natal	Sequestrated	A. L. Norden	H. E. Mattinson & Norden, 25 Oamaru Buildings, Smith Street, Durban	Thursday	19/6/24	10 a.m.	Durban	14 days.
1021	David Wasserman, tearoom proprietor, trading at 44 Umbilo Road, Durban, Natal	Sequestrated	A. L. Norden	H. E. Mattinson & Norden, 25 Oamaru Buildings, Smith Street, Durban	Thursday	19/6/24	10 a.m.	Durban	14 days.
X/2772	* Paul Jacobus du Preez, farmer, Erfenis, District Bethlehem	Sequestrated	D. M. Verster	P.O. Box 76, Bethlehem	Friday	20/6/24	10 a.m.	Bethlehem	14 days.
C/9931	Wolf Herman Mundell, of Potchefstroom	Sequestrated	Carl Ferdinand Guse	Box 136, Potchefstroom	Friday	20/6/24	10 a.m.	Potchefstroom	14 days.
991	Willem Jacobus van der Merwe (W. P. B.'s son), farmer, of Driefontein, Clanwilliam	Sequestrated	Clement Foster	Box 8, Clanwilliam	Monday	23/6/24	10 a.m.	Clanwilliam	3 weeks.
964	Schalk Willem Jacobus van der Merwe, of Nu Rust, in the Division of Piquetberg	Sequestrated	H. J. S. du Toit	P.O. Box 1, Piquetberg	Wednesday	25/6/24	10 a.m.	Piquetberg	14 days.
X/2740	Mark Cohen, bottle-store keeper, of Koffiefontein	Sequestrated	R. C. du Plessis	Box 38, Koffiefontein	Thursday	19/6/24	10 a.m.	Koffiefontein	14 days.
X/2773	Sam Solomon, farmer, of Vergenoeg, District Kroonstad	Sequestrated	H. W. van der Merwe	P.O. Box 11, Kroonstad	Friday	20/6/24	10 a.m.	Kroonstad	—
975	Noah Metter, trading as N. Metter & Sons, of Tulbagh Road, in the District of Tulbagh	Sequestrated	J. B. Muller	5 Bureau Street, Capetown	Wednesday	18/6/24	10 a.m.	Tulbagh	21 days.
C/9997	William Pieter Annandale, trading as Annandale Bros., general dealers, Brakpan	Sequestrated	William Wallace Brand	P.O. Box 216, Brakpan	Friday	20/6/24	10 a.m.	Brakpan	14 days.
C/10006	Saitowitz & Ginsberg, general dealers, Paardekop, Transvaal	Sequestrated	L. M. Herman	49-51 Sacke's Buildings, Joubert Street, Box 3639, Johannesburg	Friday	20/6/24	10 a.m.	Standerton	—
C/10007	Judel Saitowitz, partner in the firm of Saitowitz & Ginsberg, Paardekop, Transvaal	Sequestrated	L. M. Herman	49-51 Sacke's Buildings, Joubert Street, Box 3639, Johannesburg	Friday	20/6/24	10 a.m.	Standerton	—
C/10098	Barnett Ginsberg, partner in the firm of Saitowitz & Ginsberg, Paardekop, Transvaal	Sequestrated	L. M. Herman	Sacke's Buildings, Box 3639, Johannesburg	Friday	20/6/24	10 a.m.	Standerton	—
C/10034	R. P. Taylor	Sequestrated	A. J. Anthonissen	P.O. Box 92, Brakpan	Friday	20/6/24	10 a.m.	Brakpan	—
C/10033	Julius Simmons, solicitor, of Krugersdorp	Sequestrated	George Wray Hopkinson	20 Monument Street, Krugersdorp	Friday	20/6/24	10 a.m.	Roodepoort	21 days.
X/2770	Abe Mark, produce dealer and broker, residing at Lindley, trading as The Lindley Produce Mart	Sequestrated	Pieter Daniel de Wet	P.O. Box 25, Lindley	Monday	23/6/24	10 a.m.	Lindley	30 days.
984	Frederick Johannes Coetzee, a farmer, of Hazelmere, Division of Sterkstroom, Cape Province	Sequestrated	Michiel Johannes Smuts	Box 38, Sterkstroom	Friday	20/6/24	10 a.m.	Sterkstroom	21 days.
C/9995	Theophilus William Bruyns, mine employee, of Benoni	Sequestrated	Philip Ogilvie Norton	45 Market Avenue, Benoni	Wednesday	18/6/24	10 a.m.	Benoni	14 days.

* An offer of composition of 3d. in the £1 to concurrent Creditors will be submitted at this meeting.

ADVERTISEMENTS.

No. of Estate. No. van Boedel.	Name and Description of Estate. Naam en Beschrijving van Boedel.	Whether Assigned or Sequestered. Of Boedel is afgestaan of gesekewestreerde.	Name of Trustee or Assignee. Naam van Kurator of Boedelredder.	Full Address of Trustee or Assignee. Volledig Adres van Kurator of Boedelredder.	Day, Date, and Hour of Meeting. Dag, Datum en Uur van Bijeenkomst.			Place of Meeting. Plaats van Bijeenkomst.	Time within which debts payable. Tijd binne welke schuld moet worden betaald.
					Day. Dag.	Date. Datum.	Hour. Uur.		
—	Ahmed Sali Mia and Ismail Ahmed Mia, trading as A. M. Suliman Mia & Co., Newtown, Johannesburg, and Boschhoek, District Rustenburg	Sequestered	T. B. Carruthers and Oscar Michaelis	Meischke's Buildings, P.O. Box 261, Johannesburg	Tuesday	17/6/24	11 a.m.	Johannesburg	14 days.
C/10036	Jacobus Schimper Blignant, building contractor, Kenilworth, Johannesburg	Sequestered	Jas. T. Windram	P.O. Box 613, 19-24 Asher's Buildings, Fox and Joubert Streets, Johannesburg	Thursday	19/6/24	11 a.m.	Johannesburg	—
C/9964	Essop Ismail Sidat, hawker, 222 Muinaai Street, Johannesburg	Sequestered	Jas. T. Windram	P.O. Box 613, 19-24 Asher's Buildings, Fox and Joubert Streets, Johannesburg	Thursday	19/6/24	11 a.m.	Johannesburg	—
C/10005	Nathan Louis Shapiro, trading as The Central Cycle Works, Benoni	Sequestered	L. Frankel	Land 2 Benoni Arcade, Box 368, Benoni	Wednesday	18/6/24	10 a.m.	Benoni	14 days.
—	Jorissen & Jones, railway contractors, Lions River.	Sequestered	Thos. J. Cook	7 National Bank Chambers, Pietermaritzburg	Friday	27/6/24	10 a.m.	Pietermaritzburg	14 days.
C/10096	Nicholas George Mirmegu, café and restaurant proprietor, of 89 Commissioner Street, Johannesburg	Sequestered	Benzion Sundel Hersch	C/o Hersch & Halaban, 6-8 Aher's Buildings, P.O. Box 7236, Johannesburg	Thursday	19/6/24	10 a.m.	Johannesburg	14 days.
X/2748	Johannes Hubertus Loubser, clerk, of Harrismith	Sequestered	C. H. Ochse	Stuart Street, Box 36, Harrismith	Wednesday	18/6/24	9.30 a.m.	Harrismith	—
X/2743	George Spividion Nomico, labour agent, Harrismith	Sequestered	C. H. Ochse	Stuart Street, Box 36, Harrismith	Wednesday	18/6/24	9.30 a.m.	Harrismith	—
C/9366	George Henry Brown Leonard	Sequestered	Ivan P. Raaff	7 High Court Buildings, Joubert Street, Box 203, Johannesburg	Thursday	19/6/24	11 a.m.	Johannesburg	14 days.
K.I. 17/24	Sheik Ameer, general dealer, 157 Barkly Road, Kimberley	Sequestered	Robert Johnston	8 Stockdale Street, Kimberley	Wednesday	18/6/24	10 a.m.	Kimberley	30 days.
K.I. 20/24	Ewen Munro Cameron, motor dealer and repairer, Du Toits Pans Road, Kimberley	Assigned	Robert Johnston	8 Stockdale Street, Kimberley	Wednesday	18/6/24	10 a.m.	Kimberley	30 days.
C/10067	Demetri Haggiyanies, trading as Palace Café	Sequestered	Hugh J. Orr	222 St. Andries Street, Pretoria	Friday	20/6/24	10 a.m.	Pretoria	Forthwith.
K.I. 12/24	Ernest Ah Shang, trading as Wing Chongson, general dealer, of Kimberley	Sequestered	J. J. P. A. Vivier	C/o Senderovitz & Co., P.O. Box 23, Beacon-field	Wednesday	18/6/24	10 a.m.	Kimberley	3 weeks.
1045	S. S. Chetty, of motor-bus rank, Grey Street, Durban	Sequestered	B. E. Swinbourn	37, 38, and 39 Anglo-African House, Smith Street, Durban	Thursday	19/6/24	10 a.m.	Durban	14 days.
1049	C. Foreman, of 102A Berea Road, Durban, storekeeper	Sequestered	B. E. Swinbourn	37, 38, and 39 Anglo-African House, Smith Street, Durban	Thursday	19/6/24	10 a.m.	Durban	14 days.
631	Barney Kroll, general dealer, Main Road, Claremont	Sequestered	J. T. Fairhead	Markham's Buildings, Capetown	Friday	20/6/24	10 a.m.	Capetown	14 days.
1052	John Rosa Robertson	Sequestered	V. J. Duncan, R.P.A.	Pine Street, Greystown	Friday	20/6/24	10 a.m.	Greystown	—
962	Gert Albertus Theron, jun., farmer, of Gr. otvlei, District of Piquetberg	Sequestered	Barnet L. Fine	Garden Street, Piquetberg	Wednesday	25/6/24	10 a.m.	Piquetberg	10 days.

NOTICES OF TRUSTEES AND ASSIGNEES.
Pursuant to Section ninety-four of the Insolvency Act, 1916.

Notice is hereby given that fourteen days after the date hereof it is the intention of the Trustees or Assignees of the Sequestered or Assigned Estates mentioned in the subjoined Schedule to apply to the Master for an extension of time, as specified in the Schedule, within which to lodge a liquidation account and plan of distribution or/and contribution.

KENNISGEVINGEN VAN KURATORS OF BOEDELREDDERS.
Ingevolge Artikel vier en negentig van de Insolventie Wet, 1916.

Kennis wordt hiermede gegeven, dat de Kurators of Boedelredders van de gesekwestreerde of afgestane Boedels, vermeld in de hieronder volgende Bijlage, voornemens zijn veertien dagen na datum hiervan de Meester te verzoeken om een verlenging van de tijd genoemd in de Bijlage voor de indiening van een likwidatie-rekening en plan van distributie of/een kontributie.

FORM No. 5—FORMULIER No. 5.

SCHEDULE—BIJLAGE.

No. of Estate. No. van Boedel.	Name and Description of Estate. Naam en Beschrijving van Boedel.	Name of Trustee or Assignee. Naam van Kurator of Boedelredder.	Date of Trustee or Assignee's Appointment. Datum van Kurators of Boedelredders Aanstelling.	Date when Account Due. Datum waarop Rekening moet worden ingediend.	Period of Extension required. Tijdperk van Verlenging Benodigd.	To whom Application will be made. Bij wie Applikasie zal worden Gemaak.
C/9291 96/458	Christoffel Johannes Kamffer, of Hartzenbergfontein, District Heidelberg Thomas Eurls, general dealer, of Kentani	C. A. Vorster Henry Neethling, jun.	30/10/23 27/6/22	30/4/24 26/1/24 (Second Account)	3 months 30/11/24	Master, Pretoria. Master, Capetown.
C/9522 C/9165	Insolvent Estate M. Cohen Louis and Barney Rotanburg, trading as The Booyens Meat Market, Johannesburg	H. Phillips S. L. Harris	20/12/23 31/10/23	20/6/24 30/4/24	12 months 3 months	Master, Pretoria. Master, Pretoria.

ADVERTISEMENTS.

NOTICES OF TRUSTEES AND ASSIGNEES.

Pursuant to Section *ninety-six*, sub-section (2), of the Insolvency Act, 1916.

Notice is hereby given that the liquidation accounts and plans of distribution or/and contribution in the Estates mentioned in the subjoined Schedule will lie open at the offices therein mentioned for a period of fourteen days, or such longer period as is therein stated, from the date mentioned in the Schedule or from the date of publication hereof, whichever may be later, for inspection by creditors.

KENNISGEVING VAN KURATORS EN BOEDELREDDERS.

Ingevolge Artikel *zes en negentig*, subsektion (2) van de Insolventie Wet, 1916.

Kennis wordt hiermede gegeven, dat de likwidatie-rekeningen en plannen van distributie of/een kontributie in de Boedels genoemd in de hieronder volgende Bijlage ter inzage zullen liggen voor inspekteur door schuldeisers in de kantoren daarin genoemd, gedurende een tijdvak van veertien dagen of zoveel langer als daarin vermeld van af de datum vermeld in de Bijlage of van af de datum van publikatie hiervan naar gelang welke van de twee later is.

FORM NO. 6.—FORMULIER NO. 6.

SCHEDULE.—BIJLAGE.

No. of Estate. No. van Boedel.	Name and Description of Estate. Naam en Beschrijving van Boedel.	Description of Account. Beschrijving van Rekening.	Offices at which Account will lie open. <i>Kantoren waar Rekening ter Inzage zal liggen.</i>		Date from which Account will lie open. <i>Datum van af wanneer Rekening ter Inzage zal liggen.</i>	Period, if more than 14 days, for which Account will lie open. <i>Tijdvak indien meer dan 14 dagen gedurende hetwelk Rekening ter Inzage zal liggen.</i>
			Master, Meester.	Magistrate, Magistraat.	From. Van.	
537	Insolvent Estate Solomon Weinberg and Nathan Canard, farming in partnership as Weinberg & Canard, at Knollefontein, Paarl Division	First and Final	Capetown	Paarl	6/6/24	14 days.
960	Thomas Arkell, motor mechanic, at Lady smith	First and Final Liquidation and Distribution	Pietermaritzburg	Ladysmith	6/6/24	—
C/9246	Insolvent Estate of Henry Forbes Macdonald, farmer, of Droogfontein, District Pretoria	Second and Final Liquidation and Distribution	Pretoria	—	7/6/24	—
C/9587	Salmon Johannes Ferreira, a farmer, of Nootgedacht, in the Sub-District of Klerksdorp	First Liquidation, Distribution, and Contribution	Pretoria	Klerksdorp	6/6/24	14 days.
X/2595	Insolvent Estate of Adriaan Willem Engelbrecht, a farmer, of Ongegund, District Kroonstad, Sub-District Bothaville	First and Final Liquidation, Distribution, and Contribution	Bloemfontein	Bothaville	10/6/24	14 days.
C/9845	Carel Gert Steenkamp (W. F.'s son), farmer, of Ermelo District	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria	Ermelo	6/6/24	14 days.
93	Insolvent Estate of George Feros, trading as G. P. Feros, merchant, at Umtata	Second and Final	Capetown	Umtata	9/6/24	14 days.
95/657	Thomas George McLean, of Grants Valley, Bathurst	First and Final Liquidation and Distribution	Capetown	Grahamstown	6/6/24	14 days.
C/9527	Insolvent Estate Claude du Plooy	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria	Johannesburg	6/6/24	14 days.
789	Insolvent Estate of Gert Petrus Benjamin Myburg, a farmer, of Mooirivier, Division of Aliwal North	First and Final Liquidation and Distribution	Capetown	Lady Grey	7/6/24	14 days.
444	Essopjee Salajee Vawda, of Umhloti Drift, near Verulam, Natal, storekeeper	Second Liquidation and First Distribution	Pietermaritzburg	Verulam	6/6/24	14 days.
983	Maurice Barton Hobbs, of Tongaat, Natal, motor mechanic	First and Final Liquidation and Distribution	Pietermaritzburg	Verulam	6/6/24	14 days.
C/4356	P. W. J. P. de Klerk, schoolmaster, Greylingstad	Thirteenth Liquidation and Distribution	Pretoria	—	6/6/24	—
O/7800	Insolvent Estate Walter John Lambert	Supplementary (Final)	Pretoria	Pilgrims Rest	6/6/24	21 days.
95/286	Hendrik Stephanus Jacobus Kruger, a farmer, of Brooklands, District of Cradock	Third and Final Liquidation and Distribution	Capetown	Cradock	9/6/24	—
633	Insolvent Estate of Coenraad Johannes Wium, jun., a farmer, of De Doorns, District Worcester	First and Final Liquidation and Distribution	Capetown	Worcester	9/6/24	14 days.
C/9641	Insolvent Estate of Henry John Walker, of Holgatfontein	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria	Heidelberg	6/6/24	14 days.
756	Insolvent Estate of Menelaos Fotinakis, a general dealer, of 43 Long Street, Cape-town	First and Final Liquidation and Contribution	Capetown	—	9/6/24	14 days.
454	Insolvent Estate of Jacobus Johannes Burger, a painter, of Citrusdal, District of Clanwilliam	First and Final	Capetown	Clanwilliam	11/6/24	—
C/9817	Insolvent Estate of Herman Kropman, general dealer and storekeeper, of Strydfontein, District Wolmaransstad	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria	Wolmaransstad	10/6/24	14 days.
668	Charles Edwin Kent, a general dealer, of Seymour, carrying on business under the style or firm of E. Kent & Co.	First and Final Liquidation and Distribution	Capetown	Seymour	16/6/24	14 days.
676	Henry William Turner, general dealer, of 86 Victoria Road, Woodstock	First and Final Liquidation and Distribution	Capetown	—	9/6/24	14 days.
C/7462	Hendrik Johan Heiberg	First and Final Liquidation and Contribution	Pretoria	—	6/6/24	14 days.
C/9707	David Schnider, a partner of Schnider & Son, general dealers, of Randfontein	First and Final Liquidation and Contribution	Pretoria	Krugersdorp	6/6/24	—
C/9706	Philip Schnider, a partner of Schnider & Son, general dealers, of Randfontein	First Liquidation and Distribution	Pretoria	Krugersdorp	6/6/24	—
C/9905	James Smith, trading as Smith's Meat Market, of 250 Main Road, Fordsburg, Johannesburg	First Liquidation and Distribution	Pretoria	Johannesburg	6/6/24	—
C/9916	George M. Main, trading as Tramway Cash Butchery, of 3 Derby Road, Bertrams, Johannesburg	First Liquidation and Distribution	Pretoria	Johannesburg	6/6/24	—
96/453	Insolvent Estate Andries Francois Viljoen, a farmer, of Kleinzaanddrift, Division Bredasdorp	First and Final Liquidation and Distribution	Capetown	Bredasdorp	6/6/24	14 days.
C/8926	* Essack Hajee Abdoola, Carrim Hajee Abdoola, and Mohamed Hajee Abdoola, trading as M. H. Abdoola & Co., general dealers, Standerton and Vereeniging	Second Liquidation and Distribution	Pretoria	Standerton	6/6/24	—
660	Insolvent Estate of Bernardus Naude Johnstone, farmer, of Dassiesfontein, District Utrecht, Natal	First Liquidation and Distribution	Pietermaritzburg	Volksrust	6/6/24	—

* Readvertised.

ADVERTISEMENTS.

No. of Estate. No. van Boedel.	Name and Description of Estate. Naam en Beschrijving van Boedel.	Description of Account. Beschrijving van Rekening.	Offices at which Account will lie open. <i>Kantoren waar Rekening ter Inzage zal liggen.</i>		Date from which Account will lie open. <i>Datum van af wanneer Rekening ter Inzage zal liggen.</i>	Period, if more than 14 days, for which Account will lie open. <i>Tijdrak indien meer dan 14 dagen gedurende hetwelk Rekening ter Inzage zal liggen.</i>
			Master. Meester.	Magistrate. Magistraat.		
O/7412	Charles Max Weissmann and Abraham Miller, trading as Weissmann & Miller, Cornelia, District Vrede, Orange Free State, and De Kuilen, District Standerton, Transvaal	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria	Standerton	6/6/24	—
C/9441	Louis Joseph Kalminowitz, trading as A.B. Stores, Driefontein, near Boksburg	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria	Boksburg	6/6/24	—
C/8978	Insolvent Estate of Frederik Johannes Vogel	First and Final Liquidation, Administration, and Contribution	Pretoria	Pietersburg	6/6/24	14 days.
C/9436	Arthur Frederick Law and Henry Samuel Clifton, trading as Law & Clifton, hotelkeepers, Bloemhof	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria	Bloemhof	6/6/24	—
C/9690	Hyman Laser and Louis Laser, trading as Laser Bros., general dealers, Johannesburg	Second and Final Liquidation and Distribution	Pretoria	Johannesburg	9/6/24	14 days.
C/9188	Suliman Dawood Bobert, general merchant, Paardekop	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria	Johannesburg	7/6/24	—
C/9709	Assigned Estate George Loggie, Wit Deep	First Liquidation and Distribution	Pretoria	Benoni	6/6/24	14 days.
C/9705	Schnider & Son: Philip Schnider and David Schnider, general dealers, of Randfontein, trading as	First Liquidation and Distribution	Pretoria	Krugersdorp	6/6/24	—
C/9609	George Sinclair, Johannesburg	First and Final Liquidation and Contribution	Pretoria	Johannesburg	7/6/24	—
C/9745	Lai Tomai, general dealer, Newclare, Johannesburg	First and Final Liquidation	Pretoria	Johannesburg	7/6/24	—
C/9683	Lai Pie, trading as Lai Pie & Co., general dealer, Vrededorp, Johannesburg	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria	Johannesburg	7/6/24	—
C/7475	Insolvent Estate of August Herrman, auctioneer, Johannesburg	Second Liquidation and Distribution	Pretoria	Johannesburg	6/6/24	14 days.
C/9920	Nicholas Zaverdinos, trading as St. John's Tea Rooms, of Yeoville, Johannesburg	Second and Final Liquidation and Distribution	Pretoria	Johannesburg	6/6/24	—
C/9712	World's House Furnishers: Cyril and Harry Hertzberg, of Harrison Street, Johannesburg, trading as	Second and Final Liquidation and Distribution	Pretoria	Johannesburg	6/6/24	—
C/9428	G. J. J. van der Westhuizen, 109A Third Street, Booyens Reserve	First and Final Liquidation and Contribution	Pretoria	Johannesburg	6/6/24	14 days.
94/605	Hyman Touyz, a general dealer, of Rietgat, District Jansenville	Fourth and Final Liquidation and Distribution	Capetown	Jansenville	9/6/24	14 days.
94/680	Touyz & Kraitsick, general dealers, of Waterford, District Jansenville	Fourth and Final Liquidation and Distribution	Capetown	Jansenville	9/6/24	14 days.
16515	Johannes August van Niekerk, farmer, of Vaalpan, District Harrismith, and surviving spouse, Anna Elizabeth van Niekerk (born Lourens)	First and Final Liquidation and Distribution	Bloemfontein	Harrismith	9/6/24	14 days.
998	Insolvent Estate of Sydney Phillip Stuart, trading as Jackson & Stuart, tailors, Durban	First Liquidation and Distribution	Pietermaritzburg	Durban	6/6/24	14 days.
93/254	Insolvent Estate of Lionel Jackson Leppan, farmer, of Rockdale, Albany	Supplementary Final Liquidation	Capetown	Grahamstown	6/6/24	21 days.
97/94	Insolvent Estate of Arthur Lionel Combe, a general dealer, of Bains Road, Uitenhage	First and Final Liquidation and Distribution	Capetown	Uitenhage	10/6/24	14 days.
886	Late R. S. Maharaj, of Mersey Hall, Natal, storekeeper	First and Final Administration and Distribution	Pietermaritzburg	New Hanover	6/6/24	14 days.
C/9688	Nicolaas Jacobus Smit, a farmer, of Bosmanskop, District Middelburg, Transvaal	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria	Middelburg	6/6/24	14 days.
C/9603	Insolvent Estate of William Charles Gerhardt, a miner, of Witbank	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria	Witbank	7/6/24	14 days.
C/9460	Assigned Estate Solomon Kreinin, trading as Bedford Grocery and Drapery Store	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria	Benoni	9/6/24	14 days.
C/9774	Wolf Zuckerman, a general dealer, of Geduld and Germiston	First Liquidation and Distribution	Pretoria	Springs	6/6/24	—
96/509	Assigned Estate T. R. van Rooyen, general dealer, Indwe	First Liquidation and Distribution	Capetown	Indwe	10/6/24	14 days.
96/294	Jacob Wainstein, a general dealer, of Dordrecht, Cape Province	First and Final Liquidation and Distribution	Capetown	Dordrecht	11/6/24	14 days.
760	Insolvent Estate Hendrik Christoffel Egnatius Grobler	First and Final	Capetown	Alwal North	9/6/24	14 days.

ADVERTISEMENTS.

NOTICE TO CREDITORS.

ESTATES OF DECEASED PERSONS: SECTION FORTY-SIX, ACT No. 24 OF 1913.

All persons having claims against the Deceased or his Estate in the Estates specified in the annexed Schedule are called upon to lodge their claims with the Executors concerned within the stated periods calculated from the date of publication hereof.

KENNISGEVING AAN KREDITEUREN.

BOEDELS VAN OVERLEDENE PERSONEN: ARTIKEL ZES EN VEERTIG, WET No. 24 VAN 1913.

Alle personen die vorderingen hebben tegen de Overledene of zijn Boedel in de Boedels vermeld in bijgaande Bijlage worden verzocht hun vorderingen in te leveren bij de betrokken Eksekuteuren binnen de tijdperken zoals vermeld, gerekend van af datum van publikatie hiervan.

SCHEDULE—BIJLAGE.
CAPE.

Estate No. Boedel No.	Estate late. Boedel van wijlen.	Within a period of Binnen een tijdperk van	Name and Address of Executor or authorized Agent. Naam en Adres van Eksekuteur of gemachtigde Agent.	What Province Welke Provincie
4021	Hendrik Petrus Kapp, of Koffiehoek, District Knysna...	6 weeks....	Lotz & Teepe, Grey Street, Knysna, Attorneys for Executor Testamentary	Cape.
1140	Francois Johannes Naude.....	30 days....	H. W. F. Laws, Aberdeen.....	Cape.
4336	Pieter Badenhorst, of Colesberg.....	21 days....	Schutz & De Jager, P.O. Box 3, Colesberg.....	Cape.
4343	Oloff Johannes Truter Dreyer, of Paarl.....	30 days....	S. P. H. de Villiers, Manager, African Mutual Trust and Assurance Company, Ltd., Paarl, Ex. Testy.	Cape.
4203	Alan Bell Gordon, of Kingwilliamstown.....	6 weeks....	Squire Smith & Laurie, P.O. Box 21, Kingwilliamstown, Attorneys for Executrix Testamentary	Cape.
1904	Johannes Petrus Hendrik Vermeulen, of Stanford, Division Caledon	14 days....	Caledon and South-Western Districts Board of Executors, Ltd., Caledon, Cape Province	Cape.
3823	Herman Julius Gustav Muller and surviving spouse, Thekla Muller (born Bittlinger), who died at East London on the 28th February, 1924	21 days....	J. C. Ries, Attorney for Executor Dative, P.O. Box 205, East London	Cape.
Ordinance No. 104 of 1833	Makene Mfobo and surviving spouse, Sarah Mfobo (born Noutsemgentsenge)	30 days....	J. J. Kelly, Agent, Lady Frere, District Glen Grey, Cape Province	Cape.
No. 4091 R/9/507	Jacobus Petrus Jacobs and surviving spouse, Cornelia Gertruida Petronella Jacobs (born Zwarts), of Mentone, in the District of Kuruman	14 days....	John P. Frylinck, Attorney for Executrix, P.O. Box 18, Kuruman	Cape.
R/9/415	Daniel Johannes Rossouw and surviving spouse, Maria Elizabeth Gertruida Rossouw (born Visser), of Van Zijl, in the District of Kuruman	14 days....	John P. Frylinck, Attorney for Executrix, P.O. Box 18, Kuruman	Cape.
4341	Catharina Margaretha Maria Conradie (geboren Bruwer) en nablywende eggenoot Gert Jacobus Conradie, van Vredelust, Robertson	30 dae....	Robertson Voogdij en Agentschap, Bpk., J. H. Genis, Algemene Bestierder en Sekretaris, Kerkstraat, Robertson	Kaap.
4363	Auguste Louise Hümpel (born Ehlert), a widow, of Keiskama Hoek	30 days....	Anders & Lynn, Solicitors, Kingwilliamstown.....	Cape.
4365	Friedrich Langhein, of Frankfort, Division of Kingwilliamstown	30 days....	Anders & Lynn, Solicitors, Kingwilliamstown.....	Cape.
4352	Johanna Maria Ballack (born Peschkin) and surviving spouse, Friedrich Ballack (or Aschiel), of Fort Murray, Division Kingwilliamstown	30 days....	Anders & Lynn, Solicitors, Kingwilliamstown.....	Cape.
4110	Catharine Thompson, widow, of De Aar.....	30 days....	Frisby & Frisby, Attorneys for Executor Testamentary, Main Street, De Aar	Cape.
4314	Joseph Charles Hurn and surviving spouse, Mary Jenette Ann Hurn (born Wellbeloved)	30 days....	M. J. A. Hurn, c/o C. D. Campbell, 33 Union Street, East London	Cape.
R/9/505	Stephen Livingstone.....	14 days....	Emily Livingstone, 19 Cemetery Road, Kimberley.....	Cape.
3448	Jeremiah Mnammata.....	21 days....	C. R. Atherstone, P.O. Box 102, Kingwilliamstown....	Cape.
R/9/495	Edward Jones and surviving spouse, Rachel Johanna Jones	14 days....	Duncan & Rothman, Attorneys for Executrix Testimentary, 7 Old Main Street, Kimberley	Cape.
—	Albert Ernest Pilgrim.....	30 days....	Arthur Mostyn Watkins, P.O. Box 24, Humansdorp, Executor Testamentary	Cape.
4344	Henry George Fisher, of Worcester.....	30 days....	Worcester Board of Executors, Ltd., Agents, Worcester.. Coulter & Company, Attorneys for Executors, Norwich Union Building, Capetown	Cape.
—	Arthur Ambery Smith, of Capetown.....	3 weeks....	E. E. P. Burl, Attorney for Executrix Dative, Alice....	Cape.
171/660/291/20	Robert Qinga, who died at Emgwali, in the District of Stutterheim	6 weeks....	Cavel J. van Zyl, P.O. Box 18, Carnarvon.....	Cape.
4361	Stephanus Johannes Jacobus Borman, of Zandkop, Division of Carnarvon	30 days....	George Charles Starkey, Secretary, East London Board of Executors and Trust Company, Union Street, East London	Cape.
4120	Henry August Hugo Pletschke, of East London.....	30 days....	J. D. Krige, Attorney for Executor Testimentary, P.O. Box 2, Hopetown	Cape.
4105	Anna Hendriena Johanna Cornelia Oberholster (born Swiggers), widow, of Fabersput, District Philipstown	14 days....	Die Clanwilliam Eksekuteurskamer, Bpk., Clanwilliam.. Gus Trollip, 34 Wale Street, Capetown.....	Kaap.
4400	Barend J. S. W. Burger, Keerom, Clanwilliam.....	30 dae....	A. E. A. Williamson, Secretary, the Colonial Orphan Chamber and Trust Company, 4 Church Square, Cape-town	Cape.
4375	Ethel Kate Kearney (born Parker), 84 Bay Road, Mouille Point, Capetown	30 days....	Joseph E. Chowles, Agent for Executor, Alexandria....	Kaap.
4169	Cornelia Ziba le Roux.....	3 weeks....	Joseph E. Chowles, Agent for Executor, Alexandria....	Cape.
—	Cornelia Emerentia Petronella Lemmer.....	21 days....	J. A. Muller, Attorney, Mossel Bay.....	Cape.
—	Hendrik Johannes Lemmer, of Zoekamma, Alexandria.. Thomas Frederick Richard Trim and predeceased spouse, Sophia Trim (2621/1923)	21 days....	Campendanico (or Campendanic) Joseph, of 77 Adderley Street, Port Elizabeth. Authorized Agents: Goeghegan Brothers, 20 Main Street, P.O. Box 702, Port Elizabeth, Cape Province	Cape.
4391/1924	Frank White (otherwise known as Francisco White, or Francis White), married in community of property, but spouse died many years ago, about 1917, but exact date unknown	30 days....	O. S. Vermooten, Dordrecht, Prokureur voor Eksekuteurs Testamentair	Kaap.
4198	Frederick Jacobus van Zyl en nagelaten echtgenote Johanna Hendrika Lodewika van Zyl (geboren Kruger), van Van Zylskraal, Distrik Wodehouse	30 dagen....	Barnes & Ross, Solicitors for Executor, Kingwilliamstown Drake, Flemmer & Orsmond, P.O. Box 44, East London, Agents for Executor Testimentary	Cape.
4297	Nora Schwartz (born Solomon).....	30 days....	Joubert & Galpin, 69 Main Street, Port Elizabeth, Attorneys for Executors Testimentary	Cape.
4367	Mary Georgina Smith, widow (born Handyside), of East London, Cape Province	30 days from 10/6/24	Theron & Luscombe, Beaufort West.....	Cape.
4405	Philip John Lovemore.....	21 days....	Paarl Board of Executors, Ltd., Paarl.....	Cape.
2465	Petrus Johannes van Blommestein, of Somerset West...	30 days....	Edward Parker, 235 Victoria Road, Woodstock, Cape Province	Cape.
4404	Johanna Maria Kriel (born Van Niekerk).....	30 days from 9/6/24		Cape.
4053	Johannes Marthinus Smit.....	21 days....		Cape.

ADVERTISEMENTS.

Estate No. Boedel No.	Estate late. Boede van wijlen.	Within a Period of Binnen een tijdperk van	Name and Address of Executor or authorized Agent. Naam en Adres van Eksekuteur of gemachtigde Agent.	What Province, Welke Provincie.
2876	David Kente, of Madubela, near Debe Nek.....	6 weeks.....	Hamilton Roberts, Attorney for Executor Dative, King-williamstown	Cape.
2876	Fanny Kente (subsequently deceased spouse of the late David Kente), of Madubela, Debe Nek	6 weeks.....	Hamilton Roberts, Attorney for Executor Dative, King-williamstown	Cape.

TRANSVAAL.

53905	William Waters.....	30 days.....	W. Dunbar, q.q. Executrix Testamentary, 1 and 2 Trust Buildings, Fox Street, Johannesburg	Transvaal.
53400	Willem Johannes Viljoen, Weltevreden, P.K. Duivels-kloof, Transvaal, gehuwd in gemeenskap van goedere noet nagelate eggenote Martha Louiza Viljoen (gebore Botha)	30 dae.....	M. L. Viljoen, Eksekutriese, Weltevreden, P.K. Duivels-kloof	Transvaal.
53320	James Bell.....	14 days.....	MacIntyre & Mottram, 54-6 Glencairn Buildings, Joubert Street, Johannesburg	Transvaal.
53912	Jacob Landsberg.....	30 days.....	Findlay & Niemeyer, 187 Pretorius Street, Pretoria....	Transvaal.
53851	Sarel Jacobus van der Walt en langstlevende echtgenote Isabella Elizabetha van der Walt (geboren Viljoen)	1 maand....	Fred. Kleyn, q.q. Eksekuteuren, Reserve Investment Gebouw, Pretoria	Transvaal.
53823	Josias Johannes Reyneke, van Ermelo.....	14 dagen....	A. Smuts, Postbus 5, Ermelo.....	Transvaal.
53985	Mary Anne Evans, of Benoni.....	21 days....	Meyer, Foley & Reid, P.O. Box 155, Benoni.....	Transvaal.
54020	Petronella Margarita Potgieter (geboren Otto) en nage-late eggenoot Johannes Jurie Potgieter, van Kafferstad, Middelburg	14 dae....	J. J. Naudé, Agent vir Eksekuteur, Posbus 1, Hendrina	Transvaal.
53652	Catharina Cornelia Davel (geboren Davel) en nagelaten echtgenoot Gert Johan Davel, van de plaats Bultfontein, Distrik Middelburg, Transvaal	21 dagen....	A. Blaas, Agent voor Eksekuteur Testamentair, Postbus 95, Middelburg, Transvaal	Transvaal.
53868	Elizabeth Katherine Furness (born Kirkwood).....	30 days....	W. A. Morison Abel, Solicitor for Executor Testamentary, Investment Buildings, Commissioner Street, Johannesburg	Transvaal.
53710	Morris Ketz.....	30 days....	Harry Cohen, P.O. Box 3639, Johannesburg.....	Transvaal.
53937	William Ebenezer McNally.....	21 days....	Martha S. McNally, 37 Sixth Avenue, Bezuidenhout Valley	Transvaal.
53843	Cecilia Cornelia Alberts (geboren Bornman) en nagelaten echtgenoot Lewis Jeremias Cornelius Alberts, van Langzeekogat, Distrik Heidelberg, Transvaal	21 dagen....	J. Ahrbeck, Postbus 68, Heidelberg, Transvaal.....	Transvaal.
53777	Martha Petronella Gouws (geboren Schutte).....	14 dagen....	Frits Kan, Eksekuteur, Postbus 127, Potchefstroom....	Transvaal.
53777	Johannes Jacobus Visser en nagelate eggenote Anna Johanna Francina (gebore Meintjes)	14 dae....	C. Jansen Weilbach, Posbus 87, Lydenburg.....	Transvaal.
30837	Thomas Samuel Watkinson.....	14 days....	Wilfrid Fearnhead, Executor Dative, Provident Building, Johannesburg	Transvaal.
53771	Alfred Bagguley.....	30 days....	Alston Hannay, 152 Exploration Buildings, Commis-sioner Street, Johannesburg	Transvaal.
53427	Dorothea Susanna van Rensburg (formerly Nothling, born Duvenage)	14 days....	W. K. Gibson, Acting under Master's instructions, P.O. Box 162, Springs	Transvaal.
52881	Amy Walker Allen (born Spencer) and surviving spouse, Paul Allen	30 days....	W. K. Gibson, Solicitor for Executor Dative, P.O. Box 162, Springs	Transvaal.
52600	Konrad Wilhelm Geber.....	21 days....	S. F. Ramsbottom, Executor Dative, P.O. Box 802, Pretoria	Transvaal.
53548	Auguste Barbara Geber (née Schleip).....	21 days....	S. F. Ramsbottom, Executor Dative, P.O. Box 802, Pretoria	Transvaal.
53902	Johannes van den Moosdijk.....	30 days....	Ch. van den Moosdijk, 531 Market Street, Pretoria....	Transvaal.
52936	Barend Christoffel Steenkamp en nagelate eggenote Maria Cornelia Steenkamp	14 dae....	B. J. G. W. du Plessis, P.K. Beestekraal, via Bethanie, Distrik Rustenburg	Transvaal.
53942	Siegmund Bergmann, of Kleinerdingen, Germany.....	14 days....	Van Gorkom & Noonan, Solicitors for the Executor Dative, Standard Bank Chambers, Fox Street, or P.O. Box 636, Johannesburg	Transvaal.
53750	Samuel Bothwell.....	30 days....	Steytler, Grimmer & Murray, Attorneys for Executrix Testamentary, Consolidated Building, or P.O. Box 174, Johannesburg	Transvaal.
53796	Julius Weston.....	14 days....	Pitts & Weston, Attorneys for Executrix Testamentary, P.O. Box 2103, Johannesburg	Transvaal.
54030	Martin Vogel, of Bensheim, Germany.....	14 days....	Van Gorkom & Noonan, Solicitors for the Executor Dative, Standard Bank Chambers, Fox Street, or P.O. Box 636, Johannesburg	Transvaal.
54031	Carl (or Karl Ludwig Rudolf) Ziller, of Stuttgart, Deger-loch, Germany	14 days....	Van Gorkom & Noonan, Solicitors for the Executor Dative, Standard Bank Chambers, Fox Street, or P.O. Box 636, Johannesburg	Transvaal.
54039	Alfred (or Alfred Julius Sally) Stiebel, of Frankfurt-on-the-Main, Germany	14 days....	Van Gorkom & Noonan, Solicitors for the Executor Dative, Standard Bank Chambers, Fox Street, or P.O. Box 636, Johannesburg	Transvaal.
53769	Otto Koch, of Bad Wildungen, Germany.....	14 days....	Van Gorkom & Noonan, Master's Representatives, Standard Bank Chambers, Fox Street, or P.O. Box 636, Johannesburg	Transvaal.
53943	Matthias Fruhtrunk, of Augsburg, Germany.....	14 days....	Van Gorkom & Noonan, Master's Representatives, Standard Bank Chambers, Fox Street, or P.O. Box 636, Johannesburg	Transvaal.
53944	Friedrich (or Friedrich August) Goltermann, of Frank-furt-on-the-Main, Germany	14 days....	Van Gorkom & Noonan, Master's Representatives, Standard Bank Chambers, Fox Street, or P.O. Box 636, Johannesburg	Transvaal.
52992	Sidney Shellabear Tyrer.....	30 days....	H. A. Wilford, Solicitor for Executor, 11-12 Jooste & Bryant's Buildings, Commissioner Street, Johannesburg	Transvaal.
53700	Jacobus Hendrik Stiglingh.....	30 days....	William Whyte, 17 Norwich Union Buildings, Fox Street, Johannesburg	Transvaal.
53692	Frances Mary MacGillivray and surviving spouse, John MacGillivray	30 days....	Saner & Nathan, Attorneys for Executor Dative, Aegis Buildings, P.O. Box 3370, Johannesburg	Transvaal.
53725	Wilhemina Margaret Marsh and surviving spouse, Richard Marsh	21 days....	Richard Marsh, Executor Dative, 70 Church Street, Turffontein, Johannesburg	Transvaal.
53956	Willem Adriaan Daniel Nel, in lewe van Witklip No. 532, Distrik Pretoria, en nagelate eggenote Petronella Susanna Nel (gebore Prinsloo)	30 dae....	Van Wyk & Marais, Prokureurs vir Eksekuteur Testamen-tär, Posbus 7, Erasmus	Transvaal.

NATAL.

9186	Khedan, No. 42383, of Umgeni, Natal, farmer.....	30 days....	Livingston & Doull, Murray Court, Durban. Solicitors to Estate	Natal.
9168	Mark Baillie Cockcroft, of Ladysmith, and surviving spouse, Elizabeth Ann Cockcroft	30 days....	E. R. Rawlinson, Attorney for Executor, P.O. Box 28, Ladysmith	Natal.
9172	Mary Heathcote.....	21 days....	C. P. Robinson & Goulding, National Bank Chambers, Durban	Natal.

[30-6]

ADVERTISEMENTS.

Estate No. Boedel No.	Estate late. Boedel van wijlen.	Within a Period of Binnen een tijdperk van	Name and Address of Executor or authorized Agent. Naam en Adres van Eksekuteur of gemachtigde Agent.	What Province. Welke Provincie.
8077 197/46	Cornelia Johanna Hendrina van Tonder..... Micah Kunene.....	21 days..... 21 days.....	T. L. Kuil, Hartebeestfontein, P.O. Bergville..... Crook & Ingram, P.O. Box 33, Newcastle, Solicitors for the Executor Dative	Natal. Natal.
9190	John Millar Ormond.....	30 days.....	Crook & Ingram, P.O. Box 33, Newcastle, Solicitors for the Executors Testamentary	Natal.
100/6	John Rhodes Hulme, of Colenso, Province of Natal, medical practitioner, who died at Congella, Natal, in the year 1871	21 days.....	Walton & Tatham, P.O. Box 126, Ladysmith, Natal, Agents for Executor Dative	Natal.
9205	William Todd, of Pietermaritzburg, Natal.....	21 days.....	Daere A. Shaw & Co., 9 Harwin's Areade, Pietermaritz- burg	Natal.
9132	William Clellow, married in community and surviving spouse, Elizabeth Mercy Clellow	21 days.....	R. W. Clellow, Anglo-African House, P.O. Box 1338, Durban	Natal.

ORANGE FREE STATE.

16985	Ruth Molale.....	3 weeks.....	Van Riet & Heath, P.O. Box 21, Thaba 'Neho.....	Orange Free State.
17057	Hubertus Hermanus du Buisson en nagelaten echtgenote Johanna Catharina du Buisson (geboren Theron), van De Vley, Distrik Senekal	6 weken.....	Visser & Co., q.q. Eksekutrice Testamentair, Postbus 49, Senekal	Oranje Vrij- staat.
16999	Anna Christina Vosloo (born Vosloo) and surviving spouse, Christoffel Bernardus Vosloo, farmer, of Bles- boklaagte, District Kroonstad	21 days.....	Geo. P. Fritz, Cross Street, P.O. Box 59, Kroonstad..	Orange Free State.
17047	Pieter Fourie, of Colac, District Senekal.....	30 days.....	M. A. van Deventer, P.O. Box 51, Senekal.....	Orange Free State.
12029	Dirk Rezelman, of Shannon Valley, District Bloemfontein, and surviving spouse, Antje Rezelman (born Bos), to whom he was married in community of property	30 days.....	Antje Rezelman, Executrix Testamentary, Shannon Valley, P.O. Bloemspruit	Orange Free State.

NOTICE BY EXECUTORS CONCERNING LIQUIDATION ACCOUNTS LYING FOR INSPECTION.

SECTION sixty-eight, Act No. 24 of 1913.

Notice is hereby given that copies of the Administration and Distribution Accounts in the Estates specified in the attached Schedule will be open for the inspection of all persons interested therein for a period of 21 days (*or longer if specially stated from the dates specified or from the date of publication hereof, whichever may be later*, and at the Offices of the Master and Magistrate as stated. Should no objection thereto be lodged with the Master during the period of inspection the Executors concerned will proceed to make payments in accordance therewith.

KENNISGEVING DOOR EKSEKUTEUREN BETREFFENDE LIKWIDATIE-REKENINGEN TER INZAGE LIGGENDE.

ARTIKEL acht en zestiig, WET No. 24 VAN 1913.

Kennis geschiedt mits deze dat duplikaten van de Administratie- en Distributie-rekeningen in de Boedels vermeld in de navolgende Bijlage, ter inzage van alle personen die daarin belang hebben zullen liggen ten Kantore van de Meester en Magistraat, zoals gemeld, gedurende een tijdperk van *drie weken* (*of langer indien speciaal vermeld*) van af gemelde datums of van af datum van publikatie deses, welke ook de laatste moge zijn. Indien geen bezwaar daartegen ingediend wordt bij de Meester binnen het tijdperk vermeld zullen de betrokken Eksekuteuren overgaan tot de uitbetaling in termen van gemelde rekeningen.

SCHEDULE—BIJLAGE.

CAPE.

Estate No. Boedel No.	Estate late Boedel van wijlen.	Nature of Account. Beschrijving van Rekening.	Date. Datum.	Office of the Kantoor van de		Name and Address of Executor or authorized Agent. Naam en Adres van Eksekuteur of gemachtigde Agent.
				Master. Meester.	Magistrate. Magistraat.	
2095	Gerhardus Marthinus van Onselen en nagelaten echtgenote Frederika Teunsina (of Theunisina), van On- selen (geboren Terblanche), van Hartebeestfontein, Afdeling Humans- dorp	Eerste en Finale Likwidati- te en Distributie	6/6/24	Kaapstad	Humansdorp.	Malan & Louw, Postbus 3, Humansdorp, Prokureurs voor de Eksekutrice Testa- mentair.
863	Annie Maqubela (born Mavangwa)....	First and Final Liquida- tion and Distribution	6/6/24	Capetown	Port Eliza- beth	R. Theophilus, Solicitor for Executor Dative, 65-66 Mutual Buildings, Main Street, Port Elizabeth.
405	Gertruida Dorothea Coleman (born De Jager), and her surviving spouse, Cornelis Johannes Coleman, of Trotter Street, Knysna, in the Dis- trict of Knysna, Cape Province	First and Final Liquida- tion and Distribution	6/6/24	Capetown	Knysna.....	Lotz & Teepe, Grey Street, Knysna, Atto- neys for Executor Dative.
3141	Charles James Allison and surviving spouse, Mercy Ann Allison (born Kemsley)	First and Final Liquida- tion and Distribution	6/6/24	Capetown	Grahamstown	Charles K. Allison, 53 Cape Road, Port Elizabeth; Francis M. Allison, 1067 Pretorius Street, Pretoria.
R/9/494	William Frederick Wills and surviving spouse, Elizabeth Henriette Wills;	First and Final.....	6/6/24	Kimberley	—	Mrs. E. H. Wills, 189A Market Street, Johannesburg.
1761	Lodewyk Bernadus Arangius and sur- viving spouse, Wilhelmina C. Aran- gious (born Offer), of Van Rhynsdorp	First and Final Liquida- tion and Distribution	6/6/24	Capetown	Van Rhyns- dorp	Dempers & Van Ryneveld, Attorneys for Executrix, 32 Church Street, Capetown.
149/443	Willem Petrus Burger and Susanna Francina Burger (born Lombard), of Zoutputs, District Kenhardt	Second and Final.....	6/6/24	Capetown	Calvinia.....	R. V. de Villiers, Secretary, Calvinia North-Western Board of Executors, Ltd., P.O. Box 7, Calvinia.
850	Willem Petrus Burger, of Zoutputs, District Kenhardt	First and Final.....	6/6/24	Capetown	Calvinia.....	R. V. de Villiers, Secretary, Calvinia North- Western Board of Executors, Ltd., P.O. Box 7, Calvinia.
131/185	Stephanus Abraham Cilliers, of Ceres..	Second and Final.....	6/6/24	Capetown	Ceres.....	G. F. S. de Villiers, General Manager, S.A.N.T.A.M., 15 Adderley Street, Cape- town.
2485	Ernst Johannes du Toit and surviving spouse, Francina Maria du Toit (born Theunissen)	First and Final.....	6/6/24	Capetown	Ceres.....	Krige & De Wet, Attorneys, Ceres.
180/745	Robert Hare, of Observatory, Cape...	First Liquidation and Distribution	9/6/24	Capetown	—	Cloete, Templer & Parker, 117 St. George's Street, Capetown.
172/255	Thomas Witheridge Gubb, of Uiten- hage	Fourth Liquidation.....	6/6/24	Capetown	Uitenhage....	S. Bolton, Secretary, Guardian Assurance and Trust Company, of Port Elizabeth, Ltd., Surviving Executor Testamentary.

ADVERTISEMENTS.

Estate No. <i>Boedel</i> <i>No.</i>	Estate late. <i>Boedel van wijlen.</i>	Nature of Account. <i>Beschrijving van Rekening.</i>	Date. <i>Datum.</i>	Office of the <i>Kantoor van de</i>		Name and Address of Executor or authorized Agent. <i>Naam en Adres van Eksekuteur of gemachtigde Agent.</i>
				Master. <i>Meester.</i>	Magistrate. <i>Magistraat.</i>	
156/413	Emily Muff (born Kitching), widow....	Second and Final Liquidation and Distribution	9/6/24	Capetown	—	A. E. A. Williamson, Secretary, The Colonial Orphan Chamber and Trust Company, 4 Church Square, Capetown, as Agent for Executrix Testamentary.
180/339	George Grant Chapman.....	Third and Final Liquidation and Distribution	9/6/24	Capetown	—	A. E. A. Williamson, Secretary, The Colonial Orphan Chamber and Trust Company, 4 Church Square, Capetown, Executor Testamentary.
172/735	David Smith, of Church Street, Graaff-Reinet	Second and Final Liquidation and Distribution	7/6/24	Capetown	Graaff-Reinet	R. A. Jansen, Secretary, Graaff-Reinet Board of Executors, Ltd., co-Executor Testamentary.
181/66/ 3378/22 50/355/ 150/327 184/650	Nicolaas George Anthonie Geldenhuys Thomas Ogden Hall.....	First and Final Liquidation and Distribution Thirteenth Administration and Distribution Third and Final Liquidation and Distribution.	9/6/24 6/6/24 6/6/24	Capetown Capetown Capetown	Colesberg.... Kokstad.... Calvinia....	Schutz & De Jager, P.O. Box 3, Colesberg. Elliot & Walker, Attorneys for Executor Testamentary, Kokstad. Calvinia-North-Western Board of Executors, Ltd., Calvinia.
2150	Wilhelm Friedrich Schreiber, of Marienthal, District Kingwilliamstown	First and Final.....	9/6/24	Capetown	Kingwilliamtown	Anders & Lynn, Solicitors, Kingwilliamtown.
485	Johannes Stephanus Jacobs.....	First Liquidation and Distribution	7/5/24	Capetown	Hopetown...	Chas. Carroll, Hopetown, Cape Province.
2855	Heinrich Wencke (or Hinrich Wencke), of Hamburg, Germany	First and Final.....	6/6/24	Capetown	—	Heinrich Feldmann, Supreme Court Chambers, 1 Leeuwen Street, Capetown.
3209	Alfred Ernest Deary.....	First and Final.....	9/6/24	Capetown	East London.	Wakefield, Magennis & Wakefield, Attorneys for Executors Testamentary, National Bank Chambers, East London.
3030	Johan Hendrik Ehlers, of Somerset West	First and Final Liquidation and Distribution	6/6/24	Capetown	Stellenbosch..	A. F. Markotter, Secretary, Stellenbosch Board of Executors, Ltd., Stellenbosch.
R/9/413	Charles Maloney.....	First and Final.....	6/6/24	Kimberley	—	Mrs. Wilhelmina C. F. D. Maloney, 49 Merriman Street, Kimberley.
325	Charles James Moore.....	First and Final Liquidation and Distribution	6/6/24	Capetown	Engcobo....	Warner & Kockott, Attorneys for Executor Testamentary, Nqamakwe.
1872	Carl George Johann Andre, of Kingwilliamstown	First and Final Administration and Distribution	9/6/24	Capetown	Kingwilliamtown	Squire Smith & Laurie, Attorneys, P.O. Box 21, Kingwilliamstown, Attorneys for Executors Testamentary.
3293	Edward Walter Greener.....	First and Final Administration and Distribution	9/6/24	Capetown	Grahamstown	Bell & Hutton, 94 High Street, Grahamstown, Attorneys for Executor Dative.
3736	Izak Petrus van Heerden, of Jansenville	First and Final Liquidation	10/6/24	Capetown	Jansenville...	E. B. Cawood, Attorney for Executrix, Jansenville.
2791	John Phillips, of Ngqokoto, Transkei.	First and Final Liquidation and Distribution	6/6/24	Capetown	East London.	George Charles Starkey, Secretary, East London Board of Executors and Trust Company, Ltd., Union Street, East London.
175/422/ 482/21	Edith Maud Nicholson (born Boon), of Komgha	Second Liquidation and Distribution	6/6/24	Capetown	Komgha....	G. C. Starkey, Secretary, East London Board of Executors and Trust Company, Ltd., Union Street, East London.
180/954/ 3178/22 166/520	Benjamin Blaine.....	First Liquidation and Distribution	9/6/24	Capetown	Kingwilliamtown	Barnes & Ross, Authorized Agents, Alexandra Road, Kingwilliamstown.
	Linden Benjamin Mayekiso.....	First Liquidation and Distribution	13/6/24	Capetown	Indwe.....	Whitaker & Key, Indwe, Attorneys for Executor Dative.
3617	Kate Thompson.....	First and Final.....	16/6/24	Capetown	Matafile....	Rogers & Underwood, P.O. Box 14, Matafile.
3384	George Bateman, deceased, East London, wool buyer	First and Final Liquidation and Distribution	6/6/24	Capetown	East London.	John Gilby Wiggins, the Arcade, East London, Attorney for Executrix Testamentary.
151/315	Susanna Petronella Margaretha Jacobs (born Horn) and subsequently deceased spouse, Daniel Roelof Jacobs, senior, of Riethaar, Division of Carnarvon	Second Liquidation and Distribution	10/6/24	Capetown	Carnarvon...	Walker, Jacobsohn & Le Roux, Attorneys for the Executor Testamentary, Lloyd's Building, 58 Burg Street, Capetown.
1808	Henry Yeandle, of Edgemont, Kloof Road, Capetown	Fourth and Final Liquidation and Distribution	6/6/24	Capetown	—	Syfret's Trust Company, Ltd., 119 St. George's Street, Capetown.
180/36	John Sterling Elder, of Capetown....	First Liquidation and Distribution	6/6/24	Capetown	—	Syfret's Trust Company, Ltd., 119 St. George's Street, Capetown.
3100	Jane Rogers (born Gusterson), of Hamewith, St. James, Capetown	First and Final Liquidation and Distribution	9/6/24	Capetown	—	Gus Trollip & Cleghorn, 34 Wale Street, Capetown.
2707	Maria Charlotta Ross Krafft, spinster..	First and Final Liquidation and Distribution	6/6/24	Capetown	—	Stephanus Albertyn le Riche, Executor Testamentary, 35 Station Road, Observatory, City of Capetown.
1084	Maria Magdalena Carlson (born Bonthuys)	First and Final Liquidation and Distribution	9/6/24	Capetown	Humansdorp.	Cloete, Templer & Parker, 117 St. George's Street, Capetown.
166/221	Martha Elizabeth Smit (born Erasmus) and surviving spouse, Pieter Smit, of Fraserburg	Second and Final Liquidation and Distribution	6/6/24	Capetown	Fraserburg...	Dyason & Moodie, Fraserburg.
3582	Martha Elizabeth Erasmus (born Drotsche), of Fraserburg	First and Final Liquidation and Distribution	6/6/24	Capetown	Fraserburg...	Dyason & Moodie, Fraserburg.
3836	Colonel Edward Lovegrove, of Bournemouth, England	First and Final.....	9/6/24	Capetown	—	The South African Association, 6 Church Square, Capetown.
3265	Pieter Gideon Carstens and surviving spouse, Anna Elizabeth Carstens (born Kellerman), of Oukraalsvlei, Division of Piquetberg	First and Final Liquidation and Distribution	9/6/24	Capetown	Piquetberg...	H. J. S. du Toit, Manager, African Mutual Trust and Assurance Company, Ltd., Piquetberg, Executor Dative.
R/8/979	Gert Diederick Scherman and surviving spouse, Hendrina Cecilia Elizabeth Scherman (born Viviers), of Upington	First and Final Liquidation and Distribution	9/6/24	Kimberley	Upington....	Schröder & Van Copenhagen, Attorneys for Executor Testamentary, Upington, Cape Province.
1859	Martha Alida Johanna Basson.....	First and Final.....	10/6/24	Capetown	Paarl.....	D. J. Basson, P.O. Box 19, Paarl.
4036	Joseph Thomas Bauman Bell and surviving spouse, Margaret Georgina Bell (born Steeneveld)	First and Final.....	9/6/24	Capetown	—	Dempers & Van Ryneveld, 32 Church Street, Capetown.
181/69/ 3381/22 2777	Gert Johannés Hoffman.....	First and Final.....	10/6/24	Capetown	Stellenbosch..	S. G. Laney, Main Street, Paarl.
	Willem Hendrik van Zyl and surviving spouse, Sarah Margaretha Magdalena (born Van Zyl), of Zuikerkolk, in the Division of Victoria West	First and Final Liquidation and Distribution	6/5/24	Capetown	Victoria West	D. G. Steyn, Vosburg, Agent for the Executrix Testamentary.
654/21	Maria Abrahams, of Parow, Cape.....	First Liquidation and Distribution	9/6/24	Capetown	—	H. Bossheu du Toit, Hilliard's Buildings, Church Square, Capetown.

ADVERTISEMENTS.

Estate No. Boedel No.	Estate late. Boedel van wijlen.	Nature of Account. Beschrijving van Rekening.	Date. Datum.	Office of the Kantoor van de		Name and Address of Executor or authorized Agent. Naam en Adres van Eksekuteur of gemachtigde Agent.
				Master. Meester.	Magistrate. Magistraat.	
2566/1923	Catharina Elizabeth Viktor (geboren Esterhuizen) en nagelaten echtgenoot Zacharias Hendrikus Viktor, van Blauwkrans, Afdeling Laingsburg	Eerste en Laatste Likwidatie en Distributie	6/6/24	Kaapstad	Laingsburg...	A. J. Marais, Prokureur voor de Boedel, Laingsburg, Kaap Provincie,
180/152	Hendrik Gerhardus Kruger and surviving spouse, Hester Kruger	First and Final Liquidation and Distribution	9/6/24	Capetown	Burghersdorp	Minnaar & De Kock, Attorneys for Executor, P.O. Box 19, Middelburg, Cape Province.
173/264	William Andrew Cathrine, a farmer, of Greenvale, Division of Wodehouse	Third Liquidation and Distribution	6/6/24	Capetown	Dordrecht, Wodehouse	W. C. Posemann, P.O. Box 22, De Aar, Executor Dative.
R/177/172	Mrs. Maria Johanna Magdalena Muller	First Administration and Distribution, as well as Third and Final Administration and Distribution	6/6/24	Capetown	—	W. C. Dymott, Avond-Rust, Muizenberg, Cape Province, Executor Dative.
180/791/3080/22	Jacobus Snijman.....	Administration.....	9/6/24	Capetown	Somerset East	Scott & Stegmann, P.O. Box 11, Somerset East, Attorneys for Executor Testamentary.
152/624	Thomas Hamby Parker.....	Thirteenth and Final Administration and Distribution	6/6/24	Capetown	Grahamstown	A. C. Mathieson, Secretary, Eastern Province Guardian Loan and Investment Company, P.O. Box 43, Grahamstown, Assumed Executor.
3768	James John Bythesea Thompson, of Bratachseth, District Elliot	First and Final.....	10/6/24	Capetown	Elliot.....	J. E. B. Aling, P.O. Box 12, Elliot.
157/781	Izaak de Smidt, of Robertson.....	Third.....	9/6/24	Capetown	Robertson...	Dempers & Van Ryneveld, Attorneys for Executors, 32 Church Street, Capetown.
3266	James Gibson.....	First and Final Liquidation and Distribution	10/6/24	Capetown	—	W. A. Currey, 134 Adderley Street, Cape town.
3493	Ada Cummings (born Bridgett), married in community of property to David George Cummings	First and Final.....	9/6/24	Capetown	—	J. & H. Reid & Nephew, Attorneys for Executor Testamentary, 123 St. George's Street, Capetown.
158/555	Morgan Sidney Maurice, of Rosebank, Cape	Second and Final Liquidation and Distribution	6/6/24	Capetown	—	D. Tennant, 71 Burg Street, Capetown, Attorney for Executors Testamentary.
R 9/375	Robert Miller, of Woodlands, Pokwani, Cape	First Liquidation and Distribution	9/6/24	Kimberley	Taungs.....	J. J. T. King, Secretary, Griqualand West Board of Executors, Trust, and Agency Company, Limited, Kimberley, Executor Testamentary.

TRANSVAAL.

50137	Barend Cornelius Bylieveld and surviving spouse, Maria Elizabetha Bylieveld (born Goosen)	First and Final Liquidation and Distribution	6/6/24	Pretoria.	Standerton...	J. J. Bosman, P.O. Box 26, Standerton.
51598/1014	Isaac Wise and surviving spouse, Celia Wise	First and Final Liquidation and Distribution	6/6/24	Pretoria.	Johannesburg	Andrews & Benjamin, Attorneys for Executrix Testamentary, 3, 4, and 5 Asher's Buildings, corner Fox and Joubert Streets, Johannesburg.
53195	Annie Green.....	First and Final Liquidation and Distribution	6/6/24	Pretoria.	Boksburg....	Alexander Rosenthal, Attorney for the Executor Testamentary, 33 Sixth Avenue, Boksburg North.
51903/168	Jacob Adriaan Groenewald en nagelaten echtgenote Elizabetha (Elisabetha) Gertruida Johanna Groenewald (geboren Janse van Rensburg), van Varkenspruit, Standerton	Eerste en Finale Likwidatie en Distributie	6/6/24	Pretoria.	Standerton...	Johan Nepgen, Prokureur voor Eksekutrix Testamentair, Postbus 73, Standerton.
53434/487	Wynand Frederik Scott en nagelate eggenote Johanna Catahrina Scott (gebore Greef), vroeër weduwe Marks, van die plaas Hendrikspan, Distrik Bethal	Eerste en Finale Likwidacie en Distribusie	6/6/24	Pretoria.	Bethal.....	Smit & Van Heerden, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Posbus 47, Bethal, Transvaal.
52483	Corlina Elizabeth Rossouw.....	First and Final Liquidation and Distribution	6/6/24	Pretoria.	Wolmaransstad	I. Gordon, P.O. Box 1, Wolmaransstad.
52184/480	Adolf Dunkelsbuhler.....	First and Final Liquidation and Distribution	6/6/24	Pretoria.	—	W. A. Tindall, Executor Dative, P.O. Box 400, Pretoria.
52562/312	Richard Walsh.....	First and Final Liquidation and Distribution	6/6/24	Pretoria.	—	Bell & Dewar, Attorneys for Executors, City House, Harrison Street, Johannesburg.
46349/998	Otto Oswald Donian.....	Supplementary First and Final Liquidation and Distribution	6/6/24	Pretoria.	Johannesburg	H. Heimann, Attorney for Executors, National Mutual Buildings, Johannesburg.
823/50160	Nicolaas Frantz Rautenbach en daarna overleden echtgenote Maria Magdalena Jacoba Rautenbach (geboren Wentzel)	Eerste en Finale.....	6/6/24	Pretoria.	Lichtenburg..	E. H. Mathews, Postbus 22, Lichtenburg.
51851/902	Gabriel Gerrit Frederik Middel en nagelate eggenote Maria Catharina Stofefina Middel (gebore Prinsloo)	Eerste en Finale Likwidacie en Distribusie	6/6/24	Pretoria.	Middelburg, Transvaal	J. J. Naudé, Agent vir Eksekutriese, Henrina.
52441/1568	Elizabeth Kathleen Middleton (also known as Elizabeth Middleton, late Flodin, born Humphreys), and surviving spouse, John Middleton	First and Final.....	7/6/24	Pretoria.	Johannesburg	M. C. Cronwright, Branch Manager, Eastern Province Guardian, Loan and Investment Company, Executor Dative, P.O. Box 4615, Johannesburg.
50651/1436	Johannes Müller (alias J. Miller), butcher, of Krugersdorp	First Administration and Distribution	7/6/24	Pretoria.	Krugersdorp.	J. A. Dieperink, 21A Monument Street, P.O. Box 264, Krugersdorp.
51742	Catherine Pilkington.....	First and Final Liquidation and Distribution	6/6/24	Pretoria.	Johannesburg	J. K. Pilkington, 326 Main Street, Jeppe.
51083	Benjamin Karlstein.....	First and Final Liquidation and Distribution	6/6/24	Pretoria.	Pietersburg..	Harry Cohen, 49-51 Sacke's Buildings, corner of Commissioner and Joubert Streets, P.O. Box 3639, Johannesburg.
51371/1000	Susanna Francina Kieser.....	First and Final Liquidation and Distribution	7/6/24	Pretoria.	Krugersdorp.	Gammie & Becker, P.O. Box 140, Randfontein, Attorneys for Executor.
53092	Thomas Nicholson Williamson.....	First and Final Liquidation and Distribution	7/6/24	Pretoria.	Springs.....	B. P. Goldberg, Attorney for Executors Testamentary, P.O. Box 127, Springs.
52283	Magdalena Wilhelmina Katrina Snijman (gebore Snijman) en nagelate eggenoot Theunis Snijman, van Oudoornbult, Pietersburg Distrik	Eerste en Finale Likwidacie, Distribusie en Kontribusie	6/6/24	Pretoria.	Pietersburg..	Naude & Naude, Agents, Eksekuteur Testamentêr, Posbus 44, Pietersburg.
52564/416	Samuel Henry, of Johannesburg.....	First Liquidation and Distribution	6/6/24	Pretoria.	Johannesburg	Prinsloo & Pearson, Solicitors for Executor, Marais Court, Johannesburg.
52741	Richard Henry Wonnacott and surviving spouse, Ada Wonnacott (born Dennis)	First and Final Liquidation and Distribution	6/6/24	Pretoria.	—	Phillips & Osmond, Solicitors, Krugersdorp, Solicitors for Executrix.

ADVERTISEMENTS.

Estate No. <i>Boedel No.</i>	Estate late. <i>Boedel van wijlen.</i>	Nature of Account. <i>Beschrijving van Rekening.</i>	Date. <i>Datum.</i>	Office of the <i>Kantoor van de</i>		Name and Address of Executor or authorized Agent. <i>Naam en Adres van Eksekuteur of gemachtigde Agent.</i>
				Master. <i>Meester.</i>	Magistrate. <i>Magistraat.</i>	
50455/ 1115	Jacob Johannes Botha en nagelate eggenote Christina Johanna Botha (Van Eeden)	Finale Likwidasic en Dis- tribusie	6/6/24	Pretoria.	Zeerust.....	P. B. F. Botha, Eksekuteur Testamenter, Vergenoeg Oos, P.K. Groot Marico.
49158	Simon Waks.....	First and Final Liquidation and Distribution	6/6/24	Pretoria.	Vereeniging..	L. Friedman, Attorney for Executors Dative, Goodman's Buildings, Commis- sioner Street, Johannesburg.
52656	Elizabeth Maria Smuts, widow, of Pretoria	First and Final.....	6/6/24	Pretoria.	—	C. Altmann (Altmann & Brugman), P.O. Box 956, Pretoria.
53048/ 2172	Jessie Cleland Flannigan.....	First and Final.....	6/6/24	Pretoria.	—	The National Bank of South Africa, Ltd., Trustee Department, Pretoria, Transvaal.
4884	Henry William Pridgeon.....	Second and Final.....	6/6/24	Pretoria.	Springs.....	Webber, Wentzel, Solomon & Friel, Attor- neys for Executrix Testamentary, City House, Harrison Street, Johannesburg.
53067/ 1300	Minnie May Gibbons and surviving spouse, John Owens Gibbons	First and Final Liquidation and Distribution	6/6/24	Pretoria.	Johannesburg	Mr. J. O. Gibbons, c/o Mr. H. P. Wilmot, 79 New Married Quarters, East Rand.
53249	Henry Richard Stoker.....	First and Final Liquidation and Distribution	6/6/24	Pretoria.	Johannesburg	Pulcher Stoker, Executrix Testamentary, Johannesburg.
53734/ 1033	Jansje van Mazijk.....	First and Final Liquidation and Distribution	6/6/24	Pretoria.	—	R. van Mazijk, 88 President Street, Pretoria.
51836/ 1502	Nicolas Nagel, of Lady Selbourne, Dis- trict Pretoria	First and Final Liquidation and Distribution	6/6/24	Pretoria.	—	S. G. Crouch, Executor Dative, 31 Bureau Lane, P.O. Box 677, Pretoria.
52124/ 634	Susanna Maria Harmse (geboren Stan- der) en oorledene eggenoot Michael Johannes Harmse, van die plaas De Kroon No. 420, Distrik Pretoria	Eerste en Finale Likwidasic en Distribusie	6/6/24	Pretoria.	—	J. E. de Villiers, Posbus 1, Pretoria.
52799/ 611	Hendrik Abraham Alberts (N.zoon) en nagelaten echtgenote Gertruida Jo- hanna Alberts (geboren Van Zyl)	Eerste en Finale Likwidasic en Distributie	6/6/24	Pretoria.	Krugersdorp.	Henning & Kempen, 20 Monumentstraat, Krugersdorp.
51473/ 1548	Anna Christina Carter (born Grove)...	First and Final Liquidation and Distribution	7/6/24	Pretoria.	Volksrust....	H. J. Kuit, Attorney for Exec. Testy., P.O. Box 12, Volksrust.
52013/ 1797	Paul Kruger Wessels.....	First and Final.....	6/6/24	Pretoria.	Schweizer Reneke	J. L. Goedhals, Schweizer Reneke.
53896/ 871	Anna Gitta Meyer (born Lust), widow of the late Eduard Meyer, of Frankfurt- on-the-Main, Germany	First and Final Liquidation and Distribution	6/6/24	Pretoria.	—	Van Gorkom & Noonan, Solicitors for the Executor Dative, Johannesburg.
49866/ 3050	Jane Dick Fletcher (known as Jeanie Fletcher)	Second and Final Liqui- dation and Distribution	6/6/24	Pretoria.	Johannesburg	Van Hulsteyn, Feltham & Ford, Attorneys for Executors Testamentary, Mercantile Buildings, Simmonds Street, Johannes- burg.
52993/ 1267	Isaac Banks.....	First and Final Liquida- tion and Distribution	6/6/24	Pretoria.	Johannesburg	Pitts & Weston, Attorneys for Executor Testamentary, P.O. Box 2103, Johannes- burg.

NATAL.

8913	Henry Ebenezer Brown.....	First and Final Adminis- tration and Distribution	6/6/24	Pietermaritzburg	Durban.....	Henwood & Britten, Solicitors, 350 West Street, Durban.
7850	Vertrubyous, William Taylor.....	Third and Final Adminis- tration and Distribution	6/6/24	Pietermaritzburg	Himeville....	D. F. Forsyth & J. Shaw Mason, Execu- tors Testamentary, 283 Church Street, Pietermaritzburg, Natal.
8905	George Campbell, of Durban, Natal..	First and Final Adminis- tration and Distribution	6/6/24	Pietermaritzburg	Durban.....	W. L. Burne, Attorney for Executrix Testa- mentary, P.O. Box 2090, Durban.
6343	John Cameron Frowde, lately of Black- pool, England	First and Final.....	6/6/24	Pietermaritzburg	Port Shep- stone	W. Hunter Henderson, Solicitor, P.O. Box 33, Port Shepstone.
8907	Thomas Clarke, of Buffalo Colliery, Langkraans, District of Vryheid, miner	First and Final.....	6/6/24	Pietermaritzburg	Vryheid....	S. E. Henwood, Solicitor for Executor Tes- tamentary, Church Street, Vryheid.
8095	Jejesi Nonanca Meek.....	First and Final Liquidation and Distribution	6/6/24	Pietermaritzburg	Dundee.....	J. W. Francis, Solicitor for Executor Dative, Gladstone Street, Dundee, Natal.
8838	Robert Monaghan.....	First and Final Liquidation and Distribution	6/6/24	Pietermaritzburg	Weenen.....	Robt. M. Buchan, Weenen, Natal, Executor Dative.
9106	Hugh Dean, of Hillary, near Durban, carriage maker	First and Final Adminis- tration and Distribution	6/6/24	Pietermaritzburg	Durban.....	Wm. Palmer & Son, Estate Administrators, 296 Smith Street, Durban, Agents for Executor.
8024	Margaret le Fortune Taylor, of St. Chad's College, near Ladysmith, Natal	First and Final Adminis- tration and Distribution	6/6/24	Pietermaritzburg	Ladysmith...	Alfred Lloyd, Executor Testamentary, P.O. Box 354, Pietermaritzburg.
5402	Maud Methley Rawlinson (born Robin- son)	Supplementary Liquida- tion and Distribution	6/6/24	Pietermaritzburg	Estcourt....	Walton & Co., Attorneys for Executors Dative, Mooi River.

ORANGE FREE STATE.

16853	Gideon David de Wet and surviving spouse, Ammeratia Roelfina Petru- sina de Wet (born Odendaal), of Rouxville	Liquidation and Dis- tribution	9/6/24	Bloem- fontein	Rouxville....	W. A. van Renen, q.q. Executrix, Rouxville, Orange Free State.
16919	Hendrina Susanna Koekemoer (gebore Ebersohn), en nagelate echtgenoot Diederik Johannes Koekemoer, van Fonteinloop, Distrik Winburg	Eerste en Finale Likwi- dasic en Distribusie	6/6/24	Bloem- fontein	Winburg....	G. W. Stegmann, q.q. Eksekuteur Testa- mentair, Posbus 29, Excelsior.
16866	Jacoba Johanna le Roux (gebore Pie- naar), weduwe, van Kalkdam, Dis- trik Hoopstad	Eerste en Finale Likwi- dasic en Distribusie	6/6/24	Bloem- fontein	Hoopstad....	Pieter J. Strydom, Posbus 8, Bultfontein.
16777	Martha Jacoba Aletta Raath (gebore Van Biljon) en nagelaten echtgenoot Jan Louis Raath, van Zandfontein, Distrik Vrededorf	Eerste en Finale.....	6/6/24	Bloem- fontein	Vrededorf....	Kriel & Tomlinson, Vrededorf.
16657	Sophia Elizabeth Jacoba Fourie (born Odendaal) and surviving spouse, Pieter Fourie, of De Pan, District Harrismith	First and Final Liquida- tion and Distribution	9/6/24	Bloem- fontein	Harrismith...	H. R. Rood, Solicitors for Executor Dative, P.O. Box 39, Bethlehem, Orange Free State.
16678	Hendrik Johannes Heymans, van Riet- fontein, Distrik Heilbron, en nagela- ten echtgenote Johanna Susanna Heymans (geboren Maritz)	Eerste en Finale.....	9/6/24	Bloem- fontein	Heilbron....	G. C. Venter Odendaal, Postbus 128, Heil- bron, q.q. Eksekutrice Testamentair.
	Johanna Catharina Petronella Elöff (gebore Swanepoel)	Eerste en Finale Likwidasic en Distribusie	6/6/24	Bloem- fontein	Zastron.....	J. P. Malherbe, Posbus 35, Zastron.

ADVERTISEMENTS.

Estate No. Boedel No.	Estate late. <i>Boedel van wijlen.</i>	Nature of Account. <i>Beschrijving van Rekening.</i>	Date. <i>Datum.</i>	Office of the <i>Kantoor van de</i>		Name and Address of Executor or authorized Agent. <i>Naam en Adres van Eksekuteur of gemachtigde Agent.</i>
				Master. <i>Meester.</i>	Magistrate. <i>Magistraat.</i>	
K/2154	Otto Wilhelm Krogman and surviving spouse, Catharina Florentina Krogman (born Van Rensburg), of Uitzaak, District Harrismith	Final.....	9/6/24	Bloemfontein	Harrismith...	L. le Roux, Agent for the Executors Dative, P.O. Box 55, Stuart Street, Harrismith.
16147	Jan van der Merwe en nagelate eggenote Sophia Maria van der Merwe (gebore Papenfus), van Geluk, Distrik Reitz	Eerste Likwidasic en Distribusie	6/6/24	Bloemfontein	Reitz.....	Conradie & Roos, Posbus 10, Reitz, Oranje Vrystaat, q.q. Eksekuteur Testamentêr.
16840	Susara Maria Johanna Cronje (gebore Mostert) en nagelate eggenoot Nicolaas Mattheus Cronje, van Vogelstruisfontein, Distrik Reitz	Eerste en Finale Likwidasic en Distribusie	6/6/24	Bloemfontein	Reitz.....	Conradie & Roos, Posbus 10, Reitz, Oranje Vrystaat, q.q. Eksekuteur Testamentêr.
16594	Maria Gertina Carolina Barnard (also known as Maria Gertina Carolina Barnard, born Schoeman) and surviving spouse, Hendrik Christoffel Barnard, of Abrahamsfontein, District Philippolis	First and Final.....	6/6/24	Bloemfontein	Philippolis...	G. J. C. Sem, q.q. Executor Testamentary, Philippolis.
16581	William Dean, senr., widower, of Kroonstad	First and Final.....	6/6/24	Bloemfontein	Kroonstad...	Hugh H. Hill, P.O. Box 21, Kroonstad, q.q. Executor Testamentary.
B/4790	Cyril Brown and surviving spouse, Charlotte Jane Brown (born Buckley), of Honeyton, District Thaba 'Ncho, Orange Free State	First and Final.....	9/6/24	Bloemfontein Bloemfontein	Thaba 'Ncho.	Howard M. Layton, P.O. Box 16, Thaba 'Ncho.

TRANSVAAL GOVERNMENT PUBLICATIONS.

Copies of the following publications may be obtained from the Keeper of Archives, Union Buildings, Pretoria, at the prices mentioned:—

Staatskoeranten of the years 1892-1898	£1 per volume or volumes per year.
Indexes in 3 volumes—viz., 1857-1870, 1871-1880, and 1881-1890	5/- per volume.
Eerste Volksraads Notulen, 1891-1898	10/- per volume.
Tweede Volksraads Notulen, 1891-1898	10/- per volume.
Locale Wetten, 1890-1899	5/- per volume per year.
Staats-Almanakken, 1897-1899	5/- per volume.
Jorissen's Codex	5/- per volume.

TRANSVAAL GOEVERNEMENTSPUBLIKATIES.

Afdrukken van de volgende publikaties zijn verkrijgbaar bij de Archivaris, Unie-gebouw, Pretoria, tegen de ondergenoemde prijzen:—

Staatskoeranten van de jaren 1892-1898	£1 per deel of delen per jaar.
Indexes in 3 delen—nl. 1857-1870, 1871-1880 en 1881-1890	5/- per deel.
Eerste Volksraadsnotulen, 1891-1898	10/- per deel.
Tweede Volksraadsnotulen, 1891-1898	10/- per deel.
Locale Wetten, 1890-1899	5/- per deel per jaar.
Staats-Almanakken, 1897-1899	5/- per deel.
Jorissen's Codex	5/- per deel.

NOW ON SALE.

"THE SOUTH AFRICAN JOURNAL OF INDUSTRIES"

(English and Dutch in one Volume),

The monthly publication of the Industries Section of the Department of Mines and Industries, is now obtainable at the Government Printing and Stationery Offices, Pretoria and Capetown, at all Branches of the Central News Agency, and at the Principal Railway Bookstalls throughout the Union at 6d. per copy.

Subscriptions to the Journal, which is published in English and Dutch (5s. per annum, post free within the Union, payable in advance), should be addressed to the GOVERNMENT PRINTER, PRETORIA, who will furnish all information regarding advertising spaces and tariff.

NU TE KOOP.

"HET ZUIDAFRIKAANSE JOURNAAL VAN NIJVERHEID"

(Engels en Hollands in een Deel),

de maandelikse uitgave van de Afdeling Nijverheid van het Departement van Mijnwezen en Nijverheid, is nu verkrijgbaar bij de Gouvernementsdrukkerij en Schrijfbehoeftekantoren, Pretoria en Kaapstad, en de verschillende Bezighedsplaatsen van het Centraal Nieuwsagentschap, en bij de voornaamste Spoorwegboekwinkels in de Unie, tegen 6d. per eksemplaar.

Intekeningsgelden voor het Journaal, dat uitgegeven wordt in Engels en Hollands (5/- per jaar postvrij binnen de Unie, vooruit betaalbaar), moeten worden gezonden aan de GOVERNEMENTSDRUKKER, PRETORIA, die alle informatie betrekkelijk advertentieruimte en tarief verschaffen zal.